



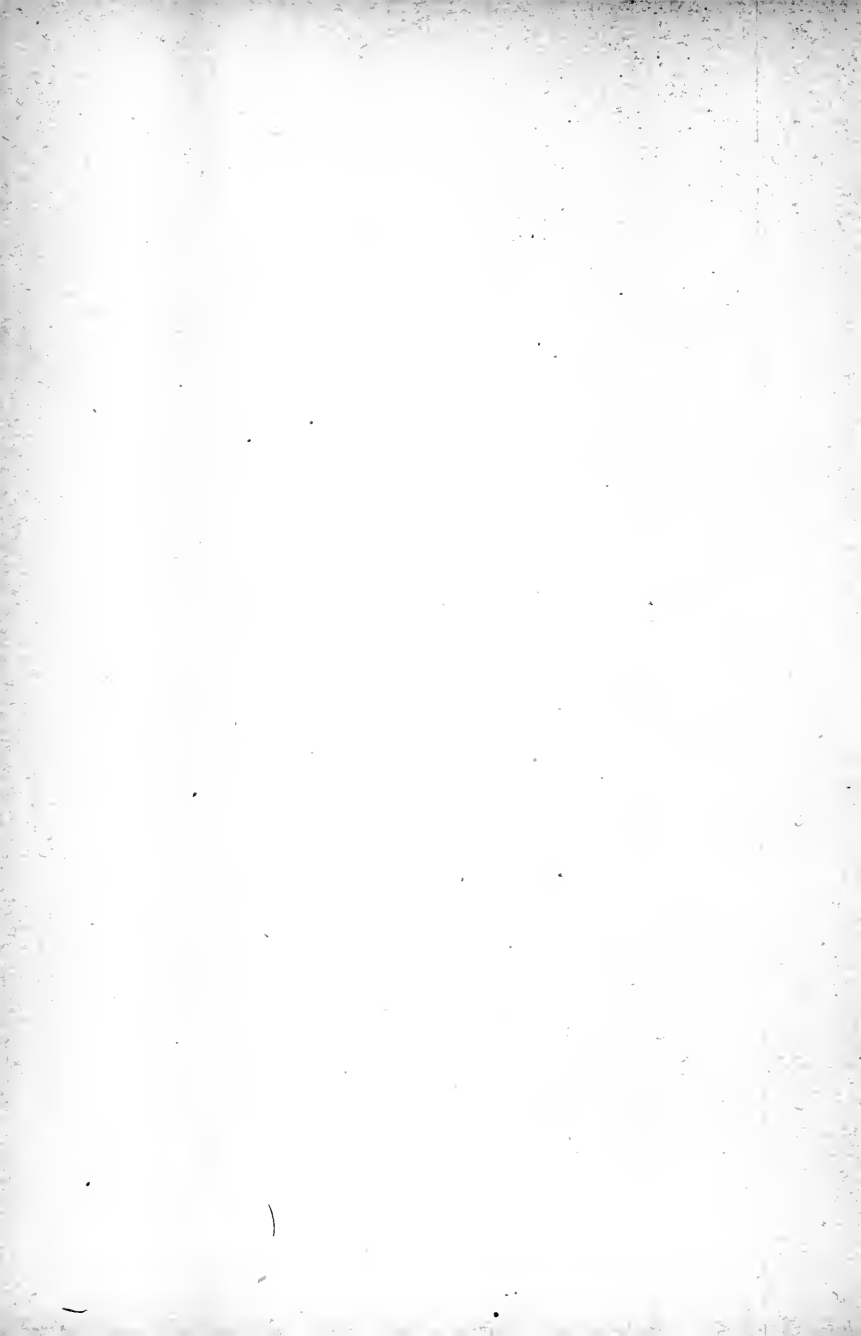
Karl Stieler

Gesammelte  
Werke

THE UNIVERSITY  
OF ILLINOIS  
LIBRARY

8345855  
I 1907  
v.1





Karl Stieler  
Gesammelte Werke

I.

Deckenzeichnung  
von Curt Liebig.

Karl Stieler  
Gesammelte Werke.



Erster Band.



Stuttgart.  
Verlag von Adolf Bonz & Comp.

Druck von A. Bonz Erben in Stuttgart.

27 F150 MW

834 S 855

I 1907

2.1

Karl Stieler  
Gesammelte Gedichte  
in oberbayerischer Mundart.



German. Bibliothek 19. J. 15. Stochert, 3 5 2 31

299586





KARL STIELER

GESAMMELTE  
GEDICHTE

in  
oberbayerischer Mundart



STUTTGART  
ADOLF BONZ & COMP.



# Gesammelte Gedichte

in oberbayerischer Mundart

von

Karl Stieler

---

~~~~~ Mit einem Titelbild ~~~~~



Stuttgart

Verlag von Adolf Bonz & Comp.

1907.

---

---

Alle Rechte vorbehalten.

---

---

Druck von A. Bong's Erben in Stuttgart.

# Inhalt.

|                                                      |               |
|------------------------------------------------------|---------------|
| Über Ziele und Grenzen der Dialektdichtung . . . . . | Seite<br>XIII |
|------------------------------------------------------|---------------|

## Bergbleamln.

|                                                       | Seite |                                                               | Seite |
|-------------------------------------------------------|-------|---------------------------------------------------------------|-------|
| Der Bleaml-Zupfer . . . . .                           | 27    | 's Glas Wasser . . . . .                                      | 55    |
| Der alte Brunn . . . . .                              | 29    | Die Roas auf Schlters . . . . .                               | 56    |
| Der Gudezer . . . . .                                 | 30    | Der Burgeltag . . . . .                                       | 57    |
| Vom Kaspar, wo die Nam' nit woag . . . . .            | 31    | U B'stellung . . . . .                                        | 58    |
| Der Reiter am Wittelsbacherplatz . . . . .            | 32    | 's Ringl . . . . .                                            | 58    |
| Die Scheiter Holz . . . . .                           | 33    | Der oane G'schwister . . . . .                                | 60    |
| Er sollt halt sterb'n . . . . .                       | 34    | Der Stellwag'n . . . . .                                      | 60    |
| Dös 'brächte Kagei . . . . .                          | 35    | 's Herdhammerl . . . . .                                      | 61    |
| Wie die Berg von Tegernsee g'strittn<br>ham . . . . . | 36    | Was der Cannabaam von der Lieb<br>versteht . . . . .          | 62    |
| Die Bleamln . . . . .                                 | 37    | Vom Dampfshobl . . . . .                                      | 62    |
| Der alte Rapp . . . . .                               | 39    | Der guate Morgen . . . . .                                    | 64    |
| D' Kiesel und d'Mandl . . . . .                       | 40    | Was der alte Jachl verzählt von<br>seine Weiberlent . . . . . | 65    |
| Der Politikaner . . . . .                             | 40    | Der hl. Lenhard . . . . .                                     | 66    |
| Der Nagerlstoß . . . . .                              | 42    | Am Martertafel . . . . .                                      | 67    |
| U Hirg'schnacht . . . . .                             | 43    | Der lange Brief . . . . .                                     | 67    |
| D' Großmutter . . . . .                               | 44    | Wie ma den Gamsgeier derwischt<br>ham oder er uns . . . . .   | 68    |
| Was werd' ma? . . . . .                               | 45    | An alta Verliabta . . . . .                                   | 70    |
| Der Holzbirnbaum . . . . .                            | 46    | Schnaderhüpfeln . . . . .                                     | 71    |
| 's Deandl beim Kirchatanz . . . . .                   | 47    | Am Sunda . . . . .                                            | 73    |
| Die Sunda-Jagd . . . . .                              | 48    | Was der Tonerl von die Madeln<br>sagt . . . . .               | 73    |
| Die Baußoa . . . . .                                  | 49    | Vom Anderl sein Häusl . . . . .                               | 74    |
| Auf der Maut . . . . .                                | 50    | An alter Baam . . . . .                                       | 75    |
| An der Eisenbahn . . . . .                            | 51    | 's Spinnradl . . . . .                                        | 76    |
| Wie bei die Bauern die Uhren gehen . . . . .          | 51    | U Martertafel . . . . .                                       | 76    |
| U Warnung für d'Deandln . . . . .                     | 53    |                                                               |       |
| U Schicksal . . . . .                                 | 54    |                                                               |       |
| J woag nit . . . . .                                  | 55    |                                                               |       |

|                                                                  | Seite |                                                             | Seite |
|------------------------------------------------------------------|-------|-------------------------------------------------------------|-------|
| Verlassen . . . . .                                              | 78    | Wie die Deandln reden . . . . .                             | 86    |
| Von die Ochsen . . . . .                                         | 78    | Die Mucken . . . . .                                        | 86    |
| 's Fensterln . . . . .                                           | 79    | Die Nahderin . . . . .                                      | 87    |
| Der Hoaderle . . . . .                                           | 80    | G'hässig . . . . .                                          | 88    |
| Der g'schelte Mann . . . . .                                     | 81    | Die boarischen Berg auf unsern Kni<br>May II. . . . .       | 88    |
| Beim Karteng'spiel . . . . .                                     | 82    | Wie's gangen hat mit der Eifel und<br>sein Schatz . . . . . | 90    |
| An was das's liegt . . . . .                                     | 83    | Z'frieden . . . . .                                         | 97    |
| Wie's Deandl g'storben is . . . . .                              | 83    | D' Liab . . . . .                                           | 97    |
| U Belehrung . . . . .                                            | 84    | Verheltrat' . . . . .                                       | 99    |
| Wie der franzos beim groben Peter<br>a Paradachel holt . . . . . | 85    |                                                             |       |

### Weil's mi' freut.

|                                     |     |                                      |     |
|-------------------------------------|-----|--------------------------------------|-----|
| Der Kobell . . . . .                | 103 | Gleich und Gleich . . . . .          | 122 |
| Der Wildschütz . . . . .            | 104 | Mei Ziehgarr . . . . .               | 123 |
| 's fluchen . . . . .                | 105 | Der Kaufsch . . . . .                | 123 |
| Beim Wiskaten . . . . .             | 105 | Der flogtnecht . . . . .             | 124 |
| Im Stellwag'n . . . . .             | 106 | Der Heubad'n . . . . .               | 125 |
| Bei der Versteigerung . . . . .     | 106 | Regenwetter . . . . .                | 126 |
| Der rechte Wert . . . . .           | 107 | 's Dirndl . . . . .                  | 127 |
| Zwoa Übel . . . . .                 | 108 | Der Aefrat . . . . .                 | 128 |
| Die Kauferei . . . . .              | 108 | Auf d'Neuigkeiten . . . . .          | 129 |
| U Bauer is aufs Landg'richt tappt   | 109 | Die neue Geldsack . . . . .          | 130 |
| Der Bismarch . . . . .              | 109 | Der Bua . . . . .                    | 130 |
| 'n Napoleon sein Fuhrwerk . . . . . | 110 | Beim Michel . . . . .                | 131 |
| Die Nickel . . . . .                | 111 | Weitmächti' weit . . . . .           | 131 |
| Der Musikan . . . . .               | 112 | 's Verbielen . . . . .               | 132 |
| Der Alte . . . . .                  | 113 | Vom Sterben . . . . .                | 133 |
| Vom Studier'n . . . . .             | 113 | U Disputat . . . . .                 | 133 |
| Der guate Wirt . . . . .            | 114 | Die Bäuerin . . . . .                | 134 |
| U kranker Mann . . . . .            | 115 | U guate Musred . . . . .             | 134 |
| Der Stecken . . . . .               | 115 | Die Maßl . . . . .                   | 135 |
| Wo der Haber so teuer is . . . . .  | 116 | In der Predi' . . . . .              | 135 |
| Vom Büßeln . . . . .                | 117 | Die schöne Predi' . . . . .          | 136 |
| Lußige Buab'n . . . . .             | 117 | Die drei Personen . . . . .          | 136 |
| Beim Bader . . . . .                | 118 | U Schul . . . . .                    | 137 |
| Vom Schenieren . . . . .            | 119 | Der Dechant . . . . .                | 138 |
| Der Fasttag . . . . .               | 119 | Der Urlaub I. . . . .                | 139 |
| Der Foaste . . . . .                | 120 | Der Urlaub II. . . . .               | 139 |
| Der Jahrtag . . . . .               | 120 | U Schlag . . . . .                   | 140 |
| Vom Heiraten . . . . .              | 121 | Am Vergleich . . . . .               | 141 |
| Zerkeit . . . . .                   | 122 | U G'schicht von an G'sicht . . . . . | 142 |

|                                 | Seite |                                        | Seite |
|---------------------------------|-------|----------------------------------------|-------|
| U B'fuch . . . . .              | 142   | U guate Bekanntschaft . . . . .        | 156   |
| Die guten Freund' . . . . .     | 143   | U Bitt . . . . .                       | 156   |
| Hoch g'stellt . . . . .         | 144   | Voll Schulden . . . . .                | 157   |
| Guat Freund . . . . .           | 145   | Beim G'richt . . . . .                 | 157   |
| An Jadel sei Wei(b) . . . . .   | 145   | U Wild'rerruchl (in 3 Trumm) . . . . . | 158   |
| Der Peter und die Käh . . . . . | 147   | Der See . . . . .                      | 163   |
| Die jättl'n fäß . . . . .       | 147   | Erscht . . . . .                       | 164   |
| Der Zeitlang . . . . .          | 148   | Dös alte Bier . . . . .                | 164   |
| Schnadahüpfen . . . . .         | 148   | Von der Wahlsach . . . . .             | 165   |
| Vor der Beicht . . . . .        | 150   | Der dumme Kandidat . . . . .           | 165   |
| Der erst' April . . . . .       | 150   | Der Wirt . . . . .                     | 166   |
| Die großen Semmel . . . . .     | 151   | Die freie Wahl . . . . .               | 167   |
| Ja wohl, die is's . . . . .     | 152   | Die Straf . . . . .                    | 168   |
| So sein . . . . .               | 152   | Am Sunda . . . . .                     | 169   |
| Ung'schickt . . . . .           | 153   | U Farbeng'spiel . . . . .              | 169   |
| Wie's geht . . . . .            | 154   | Am Ausweg . . . . .                    | 170   |
| Der Mo(nd) . . . . .            | 154   | Der Hinterhuber . . . . .              | 170   |
| Der Ruach . . . . .             | 155   | Die g'heime Wahl . . . . .             | 171   |
| U Grausen . . . . .             | 155   | Die mehrern . . . . .                  | 172   |

## Habt's a Schneid!?

|                                     |     |                                   |     |
|-------------------------------------|-----|-----------------------------------|-----|
| Die schwarze Käh . . . . .          | 175 | Die Bettelent . . . . .           | 189 |
| 's Glatteis . . . . .               | 176 | Die Kriegsfach : . . . . .        |     |
| Der Kadel . . . . .                 | 176 | I. Vom heilig'n Land . . . . .    | 190 |
| Die Wett . . . . .                  | 177 | II. U Disputat . . . . .          | 190 |
| Der Traum . . . . .                 | 177 | U g'späßigs Diech . . . . .       | 193 |
| Beim G'richt . . . . .              | 178 | Der Kaufsch . . . . .             | 194 |
| Die armen Seelen . . . . .          | 178 | Die Aussen . . . . .              | 194 |
| 's Kenei . . . . .                  | 179 | Der Hund . . . . .                | 196 |
| Der Plankestoan . . . . .           | 180 | Der Barometer . . . . .           | 197 |
| Die Stichwahl . . . . .             | 181 | Die Bleaml'n . . . . .            | 197 |
| Die grantige Wirtin . . . . .       | 181 | 's Glauben . . . . .              | 198 |
| Am haibe Neune . . . . .            | 182 | Der Rechhof . . . . .             | 199 |
| Die guten Zeiten . . . . .          | 182 | Vom Brantwein . . . . .           | 199 |
| Drei Brüder . . . . .               | 183 | Am Rißerfogel . . . . .           | 200 |
| Die Waschen . . . . .               | 183 | Wie der Godel kraht hat . . . . . | 201 |
| Die Ehhalten . . . . .              | 184 | Ganz ebbes g'scheit's . . . . .   | 202 |
| Zum Abschied . . . . .              | 186 | Probiererei . . . . .             | 202 |
| 's Karteln . . . . .                | 187 | Die wehen Händ . . . . .          | 203 |
| Am Hoamweg . . . . .                | 188 | 's Wechseln . . . . .             | 203 |
| Die heilige Dreieinigkeit . . . . . | 188 | Der Wegmacher . . . . .           | 204 |

|                                  | Seite |                                      | Seite |
|----------------------------------|-------|--------------------------------------|-------|
| Im Gartel . . . . .              | 205   | Der Wettermoaster . . . . .          | 226   |
| Die Halbe } . . . . .            | 206   | So schwaar . . . . .                 | 226   |
| U g'fährlich's Zeichen . . . . . | 206   | U Koch . . . . .                     | 227   |
| Der Augenblick . . . . .         | 206   | Verpaßt . . . . .                    | 227   |
| Der Korbl . . . . .              | 207   | An Aushilf . . . . .                 | 228   |
| U guate Bekanntschaft . . . . .  | 207   | Im Hofgarten . . . . .               | 228   |
| Narret :                         |       | Ufftritt' . . . . .                  | 229   |
| I. Im Holz . . . . .             | 208   | Die Ohrwaschl . . . . .              | 230   |
| II. Bei der Muß' . . . . .       | 209   | Nig passiert . . . . .               | 230   |
| III. Die Stoaner . . . . .       | 209   | Am Bahnhof von Holzkirchen . . . . . | 231   |
| IV. U Muader . . . . .           | 210   | Paß auf! . . . . .                   | 231   |
| V. Am Brecherspiz . . . . .      | 211   | As ewi' Leben . . . . .              | 232   |
| Der Bauer . . . . .              | 211   | „Überfahren!“ . . . . .              | 232   |
| Der Gronigl . . . . .            | 212   | Im November . . . . .                | 233   |
| Der froß . . . . .               | 213   | 's Dachwasser . . . . .              | 234   |
| Die Wadelfträmpf . . . . .       | 213   | Der Bodwirt . . . . .                | 234   |
| 's Ug . . . . .                  | 214   | Kloane Schwammerl . . . . .          | 235   |
| 's Vögel . . . . .               | 215   | Der Trost . . . . .                  | 237   |
| Kloane Spitzbuben . . . . .      | 215   | Eing'spannt . . . . .                | 238   |
| Zwoa Buben . . . . .             | 216   | Der Lebzelter . . . . .              | 238   |
| 's Ebenbild . . . . .            | 216   | An Opfer . . . . .                   | 239   |
| fär d'Holzdieb . . . . .         | 217   | Schlecht, schlecht! . . . . .        | 239   |
| 's Edelweiß . . . . .            | 218   | Verraten . . . . .                   | 240   |
| Auf der Point . . . . .          | 219   | G'fährli . . . . .                   | 240   |
| Die Sorgen . . . . .             | 219   | Verfchlagen . . . . .                | 241   |
| Der Verdruß . . . . .            | 220   | U lebfrischs Bild . . . . .          | 242   |
| Allerhand durcheinand . . . . .  | 221   | Der Spaziergang . . . . .            | 242   |
| Der Dorete . . . . .             | 222   | Der Nierenbraten . . . . .           | 243   |
| Im Urlaub . . . . .              | 223   | Gehn oder stehn? . . . . .           | 243   |
| Was tuts ihm? . . . . .          | 224   | Vom Schreiben . . . . .              | 244   |
| U Kraft . . . . .                | 224   | Die Stern . . . . .                  | 244   |

## Am Sunnawend'.

| Auf der scharfen Fellen. |     | Vom Birkenstoa . . . . .      | 257 |
|--------------------------|-----|-------------------------------|-----|
| An Anfrag . . . . .      | 249 | Verträuli' . . . . .          | 258 |
| 's Wildern . . . . .     | 250 | Der Fischer . . . . .         | 259 |
| G'schwärzt . . . . .     | 251 | U Wildling . . . . .          | 260 |
| Am Hoamweg . . . . .     | 252 | Die Plag' . . . . .           | 261 |
| U G'schenk . . . . .     | 254 | Die Kraft . . . . .           | 262 |
| 's Züggelöckl . . . . .  | 255 | Im Schnee . . . . .           | 263 |
| Vertrunfen . . . . .     | 255 | Hoch drob'n am Berg . . . . . | 263 |
| Die Alten . . . . .      | 256 | Nach Mänka eini . . . . .     | 265 |

|                               | Seite |                                            | Seite |
|-------------------------------|-------|--------------------------------------------|-------|
| <b>Von die kloana Lent.</b>   |       | <b>Aus die boarischen Wirtshäusl.</b>      |       |
| In der Schul' . . . . .       | 266   | 's Beispiel . . . . .                      | 292   |
| Bei der Prüfung . . . . .     | 266   | U scharfe Einfuhr . . . . .                | 293   |
| Von der Kugensach . . . . .   | 267   | Die Suppen . . . . .                       | 293   |
| Dahoam . . . . .              | 268   | Der boarische Schlaf . . . . .             | 294   |
| Der Vater . . . . .           | 268   | Aufs Wiederseh'n . . . . .                 | 294   |
| In der Wiegen . . . . .       | 269   | Was gibt's? . . . . .                      | 295   |
| Bei der Nacht . . . . .       | 270   | 's Taugen . . . . .                        | 295   |
| Zwoa G'freundte . . . . .     | 270   | U Hilf . . . . .                           | 296   |
| <b>Die Politikaner.</b>       |       | Derworfen . . . . .                        | 296   |
| D'Abstimmung . . . . .        | 272   | Schlechte Zeiten . . . . .                 | 297   |
| G'wohnt . . . . .             | 272   | <b>Ekhalten-Stroach.</b>                   |       |
| Bei Wörth . . . . .           | 273   | Die Wasch . . . . .                        | 298   |
| Die Bed' . . . . .            | 273   | D'Haushalterin . . . . .                   | 298   |
| Der Raff' . . . . .           | 274   | Beim Fuhrwerk . . . . .                    | 299   |
| U schlechter Summer . . . . . | 275   | In der Lehr' . . . . .                     | 300   |
| <b>Humander-doktern.</b>      |       | Der Rechte . . . . .                       | 300   |
| Die Knödel . . . . .          | 276   | D'Hausmagd . . . . .                       | 301   |
| Die rechte Stund' . . . . .   | 276   | Von der Schiffsahrts-G'legenheit . . . . . | 301   |
| Der Vorsatz . . . . .         | 277   | Die schnelle Fahrt . . . . .               | 302   |
| U neue Krankheit . . . . .    | 278   | <b>Zeit die Plescher.</b>                  |       |
| Weg'n dem Fuß . . . . .       | 278   | 's Zaunschlupferl . . . . .                | 303   |
| Der Wunderdoktor . . . . .    | 279   | Der Imb . . . . .                          | 304   |
| 's Martertafei . . . . .      | 280   | Im Stall . . . . .                         | 304   |
| <b>Von die G'renga.</b>       |       | U Kauferei . . . . .                       | 305   |
| Beim Schwören . . . . .       | 281   | Von die flieg'n . . . . .                  | 305   |
| Der Zeitlang . . . . .        | 282   | <b>Unter viel Lent' gibt's allerhand.</b>  |       |
| Die Geldsach . . . . .        | 282   | Der Nageibacher . . . . .                  | 307   |
| D' Erkenntlichkeit . . . . .  | 283   | 's Zehnerl . . . . .                       | 308   |
| G'ständi' . . . . .           | 283   | Die Augenbrillen . . . . .                 | 308   |
| Vom Hochzeitgehn . . . . .    | 285   | Der guate Glaab'n . . . . .                | 308   |
| 's freier'n . . . . .         | 285   | Die Jrrung . . . . .                       | 309   |
| An Jeden däs Seine . . . . .  | 286   | 's Wetterglück . . . . .                   | 310   |
| Vorg'sorgt . . . . .          | 286   | Aufg'stieg'n . . . . .                     | 310   |
| U Heiratsach . . . . .        | 287   | Der Kramer . . . . .                       | 311   |
| U wahre G'schicht . . . . .   | 288   | Die Bauernregeln . . . . .                 | 311   |
| Die Fahrt . . . . .           | 288   | U Kloanigkeit . . . . .                    | 312   |
| Der Urlaub . . . . .          | 289   | Wo der Vogel dahoam is, da is er           |       |
| Die Kommission . . . . .      | 289   | nit g'schagt . . . . .                     | 313   |
| Die Muß' . . . . .            | 290   | An alter Mo' . . . . .                     | 313   |
| U scharfer Zeng'n . . . . .   | 290   | Der Schnee . . . . .                       | 314   |
| Der Branch . . . . .          | 291   | U guate Ansprach . . . . .                 | 314   |

|                              | Seite |                             | Seite |
|------------------------------|-------|-----------------------------|-------|
| <b>Schnabähüpfeln.</b>       |       | 's Bravsein . . . . .       | 320   |
| Jaagerisch . . . . .         | 315   | Bei der Schneid . . . . .   | 321   |
| Wildschägen-Kirida . . . . . | 316   | Alt's probiern . . . . .    | 322   |
| 's Gretei . . . . .          | 318   | Untereinand' . . . . .      | 323   |
| Kuflige Buab'n . . . . .     | 318   | Draughten . . . . .         | 324   |
| Auf der Paß' . . . . .       | 319   | Im Wald umeinand' . . . . . | 325   |
|                              |       | Übers feld . . . . .        | 326   |

## A Hochzeit in die Berg'.

|                               |     |                             |     |
|-------------------------------|-----|-----------------------------|-----|
| Auf der B'schau . . . . .     | 331 | Die Hochzeitlerin . . . . . | 348 |
| Der Jajschmarrn . . . . .     | 332 | Der Ehrvater . . . . .      | 344 |
| Beim Hochzeitladen . . . . .  | 333 | Die Ehrmutter . . . . .     | 345 |
| Der Hennaflammer . . . . .    | 333 | Der Kranzherr . . . . .     | 346 |
| Der Kammerwag'n . . . . .     | 334 | Die Kranzjungfer . . . . .  | 347 |
| Böllerschießen . . . . .      | 335 | 's Basl . . . . .           | 348 |
| Die Klarinetten . . . . .     | 336 | Vor'm Wirtshaus . . . . .   | 349 |
| Der Trompeter . . . . .       | 337 | 's Auftragen . . . . .      | 350 |
| Der Hornistentaspar . . . . . | 338 | Der Hochzeitlader . . . . . | 350 |
| Bei der flöten . . . . .      | 339 | 's Ehren . . . . .          | 352 |
| Der Posaunabläser . . . . .   | 340 | Der Ehrtanz . . . . .       | 353 |
| Die C-Trompeten . . . . .     | 341 | 's Heimgeigen . . . . .     | 354 |
| Der Hochzeitler . . . . .     | 342 |                             |     |

## In der Sommerfrisch'.

|                               |     |                                |     |
|-------------------------------|-----|--------------------------------|-----|
| Wie ma z'sammkimmmt . . . . . | 359 | Der Lenz . . . . .             | 374 |
| A Herrischer . . . . .        | 361 | Am Markt . . . . .             | 375 |
| Der Professor . . . . .       | 362 | 's Nanei . . . . .             | 376 |
| Die Kellnerin . . . . .       | 363 | Bei der Nachbarin . . . . .    | 377 |
| Der fôrßner . . . . .         | 365 | Auf der Handelschaft . . . . . | 379 |
| Der feldwebel . . . . .       | 366 | Der Vagabund . . . . .         | 380 |
| Die Ratschen . . . . .        | 368 | Beim Neuwirt . . . . .         | 381 |
| Beim Stiegefschußer . . . . . | 369 | In der Kamedi . . . . .        | 382 |
| Der Lehrer . . . . .          | 370 | Der Herr Pfarrer . . . . .     | 383 |
| Vom alten Schlag . . . . .    | 371 | Aus is's! . . . . .            | 385 |
| Die Senderin . . . . .        | 373 |                                |     |



## Ueber Ziele und Grenzen der Dialektdichtung.

(Als Vorrede.)

Das erste Erfordernis, das man an dialektische Dichtungen stellt, ist die Echtheit. Allein nicht selten, wenn man dieselbe prüft, legt man dabei den Schwerpunkt nur auf die Echtheit der Ausdrucksweise, und doch ist dies nur der kleinere, nur der formale Teil; denn erst die Echtheit der Denkweise ist es, die solchen Schöpfungen kulturgeschichtlichen Wert verleiht. Hier liegt der Prüfstein, und wie häufig stellt es sich nicht heraus, daß der Poet Ideen, die nur in seiner eigenen Bildungssphäre möglich sind, in den Ideenkreis des Bauern, den es schildern will, hineinträgt und sie als dessen Gedanken dargibt, weil er sie mit dessen Worten ausdrückt.

So entstehen die zahlreichen Salongedichte, die der Dialekt besitzt und die der Salon bewundert; sie wirken nicht durch ihre Wahrheit, sie täuschen nur durch ihre Ähnlichkeit; es sind hochdeutsche Gedanken in oberbayerischem Gewande, wie man ja auch hochdeutsche Menschen in solchen Kleidern sieht. Der eine Grund, der dieser Echtheit hemmend im Wege steht, liegt in der Schwierigkeit, sich aus der Bildungsfülle unserer Zeit so ganz ins Element nichtwissender Naivetät zu versenken, so völlig von der eigenen Denkart abzusehen, daß in jedem Gedicht wirklich der Bauer denkt und nicht wir selbst. Unwillkürlich drängt das Gefühl, daß der dialektische Dichter gleichsam als Vermittler zwischen zwei fremden Gruppen steht, zwischen Dorf und Stadt, zwischen seinen Originalen und seinen Lesern, zu

Vermittlungsversuchen; und so schleicht sich unbewußt mancher Gedanke in die dialektische Dichtung ein, der nie im Kopfe, und manche Erfindung, die nie in der Seele eines Bauern lag.

Ein weiterer Umstand, der auf die Echtheit wesentlichen Einfluß übt und gleichsam die ständige Klippe jeder Darstellung bäuerlicher Verhältnisse bildet, ist der richtige Ausgleich zwischen Realismus und Ideal. Der Vorwurf, daß ländliche Figuren „idealisiert“ sind, ist alltäglich zu hören; anderseits zeigt sich die Gefahr, daß der bloße Realismus schließlich zur Roheit wird, alltäglich auf allen Gebieten der Kunst. Wie soll nun der Dialektdichter die Versöhnung in diesem Konflikte finden, das richtige Verhältnis zwischen diesen beiden Faktoren, die sich auszuschließen scheinen und die doch beide gleich nötig sind?

Auch hier liegt wieder der Fehler nahe, daß man vor allem strebt, die scharfen Ecken und Kanten abzuschleifen (die oft so charakteristisch sind), das Rauhe zu glätten und das Rohe zu verfeinern. Und so kommen wieder jene Bauern im Sonntagsstaat heraus, wie sie die Goldschnitt-Literatur verlangt und wie sie der Salon für präsentabel hält. Man glaubt, sie seien deshalb nun „idealer“ geworden, weil man ihnen den Werktagstaub ein wenig herabgebürstet und ihnen streng verboten hat, gewisse Lieblingswörter zu gebrauchen; man hat auf den Leser Rücksicht genommen, indem man die härtesten (und vielleicht auch die—theuesten) Linien aus dem Bilde strich.

Über wahrlich, das ist nicht der rechte Weg zum Ausgleich dieser Gegensätze, denn der Bauer wird dabei nur uninteressanter und der Leser teilnahmloser, es ist das lediglich eine Subtraktion, wobei der Idealismus nicht das gewinnt, was an Realismus verloren geht. Denn der ideale Kern solcher Dichtungen ruht doch nicht darin, daß man Szenen, die ihrer Natur nach derb sind, sorglich abschwächt, daß man überall das kräftige Kolorit der Wirklichkeit dämpft, sondern vielmehr darin, daß man eben durch dieses herbe Kolorit hindurch und trotz dieser ungestümen Lebenskraft noch jenen feinen seelenvollen Klang heraushört, der durch die Tiefe eines jeden gesunden Volkes klingt. Und fürwahr, reicher als irgendwo ist dieser Akkord gerade im

Volke unserer bairischen Berge vorhanden, in jenem Volke, das durch seine sinnige Reflexion, durch seine gemüthvolle Beschaulichkeit, durch seine glänzende Gabe des Vergleichs hervorragt. Hierin liegt das ideale Moment und nur indem er diese Motive herausfühlt, übt der Dichter die rechte Art zu idealisieren, nicht damit, daß man dem Bauer anstandshalber einen Rock anzieht, wo es in Wirklichkeit nur Hemdärmel gibt, oder daß man ängstlich ein Schimpfwort streicht, wo eben ein Schimpfwort hingehört.

Wir wiederholen: die typische Gestalt des Bauern gewinnt nicht dadurch an stimmungsvoller innerer Freiheit, daß man hie und da seine äußere Grobheit beschneidet. Laßt ihn doch, wo es der Fall einmal fordert, so grob sein, als er wirklich ist, aber erinnert euch zur rechten Zeit, daß er auch noch mehr ist als ein — Grobian. Vergeßt nicht, daß auch sein Leben Stunden hat, deren tiefe Herzenslaute vielleicht noch mächtiger sind als das Empfinden unserer geschulten Seele, und daß auch diese Laute ein Recht haben, in der wahren volkstümlichen Dichtung zum Ausdruck zu kommen. Mag sein, daß sie der Amtmann an seinen Untergebenen, der Lehrer an seinen Schülern, ja selbst der Priester bei seinen Pflegebefohlenen überhört, aber wenn einer die Pflicht hat, sie nicht zu überhören, so ist es der Dichter. Darin, daß er auch diesen Zügen des Volksgemüthes gerecht wird neben, ja mitten drinnen in aller derben realen Schilderung (nicht in der Abschwächung der Derbheit selbst), liegt der wahre Ausgleich dieser scheinbaren Gegensätze von Realismus und Ideal. Dann kann jede einzelne Gestalt ohne Schaden ihre drastische Frische behalten, und statt daß alle zärtlich idealisirt sind, sind einige wenige, die wirklich das Zeug dazu haben, auch wirklich ideal. Ihr Denken und Fühlen gibt gleichsam der ganzen Sphäre einen idealen Kern, ohne jene volle naturwüchsigte Echtheit zu verkümmern, die nun einmal das fundamentale Erfordernis aller Dialektdichtung ist.

Die Konsequenz, die sich aus diesem Erfordernis ergibt, liegt freilich nahe genug; denn wenn man es wirklich ernst damit nimmt, wenn keine Gestalt, keine Begebenheit, keine

Idee in der Dialektdichtung hervortreten darf, die nicht auf dem Gebiete derselben vollkommen heimisch ist, wenn jeder Import hier zur Fälschung wird, so erscheint dadurch das Stoffgebiet der Dialektdichtung notwendig sehr beschränkt.

In dieser Beziehung tritt allerdings ein wesentlicher Unterschied zwischen plattdeutscher und oberdeutscher (speziell oberbayerischer) Mundart zu Tage. Der plattdeutsche Dialekt ist in seinem Wortschatz unendlich reicher, weil er Millionen Menschen statt Hunderttausende umfaßt, weil das Gebiet der Lebensinteressen der sozialen Gruppen, die dieses Idiom beherrscht, eben auch größer ist als das Geltungsgebiet irgend einer oberdeutschen Mundart. Durch diese weite Verbreitung ist eine Menge von Gestalten, von Begriffen, von Motiven im plattdeutschen Dialekte heimisch, die dem schwäbischen, dem pfälzischen und dem oberbayerischen Dialekte einfach fehlen. Figuren und Situationen, wie sie unser herrlicher Fritz Reuter schuf, ließen sich (selbst abstrakt genommen und mit allen *mutatis mutandis*) nicht ins Oberbayerische transponieren, weil es eben solche Typen unter der Herrschaft unseres Dialekts nicht gibt. Die plattdeutsche Mundart reicht hinauf als populäre Redeweise bis in den Verkehr der höheren Stände mit den niederen, sie umfaßt vielfach den Bürger, den kleinen Handwerksmann und (was das Entscheidende für den Umfang ihrer Begriffe ist) überhaupt den Städter. Die oberbayerische Mundart aber umfaßt beinahe nur den Bauer und das bäuerliche Leben, man trägt unwillkürlich Bedenken, sie dem Stadtbewohner, dem Gewerbsmann, ja selbst dem Flachlandbauer in den Mund zu legen, weil man gleichsam fürchtet, aus dem Originellen ins Ordinäre zu verfallen.

So ist der oberbayerische Dialekt (als Dichtersprache) fast ein Monopol unserer bayerischen Berge geworden. deren Leben natürlich auch am meisten poetische Stoffe bietet; aber während das Plattdeutsche fast nur geographische Grenzen hat, sind es hier überwiegend ständische Grenzen, welche die Geltung und das Stoffgebiet unserer Mundart beschränken.

Das bäuerliche Tun mit seinen Freuden und Leiden, die

Wagstücke der Jagd, die Schelmenstücke der Verliebten, farbenreiche Feste und mitunter wohl der Konflikt der Untergebenen mit ihren „Honoratioren“, das sind so die nächstliegenden und oft die einzigen Motive; allein sie werden erweitert zu tausendfarbigen Nuancen durch die Auffassung, welche Phantasie und Witz des Volkes an diese spärlichen „Begebenheiten“ knüpft. Eine Fülle köstlicher Einfälle, feiner Reflexion und kluger Beobachtung liegt gleichwohl auf allen Wegen, und mehr als irgendwo läßt sich hier dem Dichter sagen: „Greift nur hinein ins volle Menschenleben.“ . . . Dann wird er, ohne über die stofflichen Grenzen jemals hinauszugreifen, ohne das lokale Kolorit je zu verletzen, ohne jene innere Echtheit, die wir so sehr betonen, preiszugeben, doch eher Überfülle als Mangel des Stoffes finden. Freilich sind es keine großen dramatisch bewegten Motive, die sich in solcher Menge bieten, aber die Dialektdichtung kann ja ihrem Wesen nach nicht ins Breite gehen, sondern sie strebt in die Tiefe der Empfindung oder nach einer epigrammatischen Spitze.

Auch die Zwecke, nicht nur die Mittel der dialektischen Dichtung sind so eigenartig, daß sie noch besondere Besprechung verdienen. Zunächst ist freilich alle Poesie sich selber Zweck, aber mittelbar, in zweiter Reihe, ganz unbewußt, wird sie zugleich ein Spiegel, ein Faktor, ein Hebel der kulturgeschichtlichen Entwicklung. In erhöhtem Maße aber, verdoppelt, verzehnfacht, gilt dies von der dialektischen Dichtung, die ja geradezu die Denk- und Anschauungsweise einer bestimmten Kultursphäre, eines bestimmten Stammes zum Gegenstande nimmt, die in ihren lyrischen Teilen die eigentümliche Gemütsart, in ihren Epigrammen die Fehler und Schwächen desselben aufdeckt; die in ihrer stofflichen Begrenzung allein schon den Umfang der Begriffe, der Bildung, der Interessen verkörpert, welche ein bestimmter Volksstamm im Laufe der Zeiten gewonnen hat.

So läßt sich fast behaupten, daß bei jeder dialektischen Dichtung, die wirklich bedeutsam ist, der kulturgeschichtliche Wert dem poetischen Wert mindestens gleichkommt; ja wir halten es fast für ein Verdienst, wenn der Dichter in diesem

Bewußtsein die eigene Erfindung einschränkt und lediglich das Bild, wie er es sah, kopiert, das Wort, wie er es hörte, wiederholt. Je weniger irgend ein Dialektgedicht vom komponierten Bilde, je mehr es von der Naturstudie an sich trägt, desto mehr hat es kulturgeschichtlichen Wert. Hunderte solcher Motive spielt uns ja das tägliche Leben in die Hand, köstlicher und abgerundeter, als die Phantasie sie ersinnen könnte; hier soll der poetische Blick sich dadurch betätigen, daß er sie als solche erkennt und aufnimmt, nicht daß er sie durch eigene Erfindung zu überbieten strebt. Es existiert so manches Gedicht in der Welt, bevor es gemacht wird, und dies zu begreifen, ist vielleicht nicht das letzte Merkmal des echten Poeten.

In diesem Sinne soll an einer volkstümlichen dialektischen Dichtung das Volk gleichsam selber mitarbeiten; dies ist die sicherste Bürgschaft, daß kein Gedanke, keine Empfindung, keine Begebenheit sich einschleicht, die nicht ganz dem örtlichen Ideenreife entspricht.

Aber bleibt dieser Ideenkreis denn auch unabänderlich derselbe? das ist die Frage, die sich hier fast notwendig aufdrängt. Erweitert er sich nie? Gewiß. Die großen Mächte der Zeit, die Geschichte und vor allem die Kulturgeschichte, sie haben auch jenen seit Jahrhunderten unbeweglichen Gedankenkreis flüssig gemacht und hinausgerückt, sie haben neue Ideen in denselben hineingetragen und sie zum Gegenstande der Gedankenarbeit für das Volk gemacht. Und unter der schaffenden Hand der Zeit wurden diese neuen Gedanken lebendig und wirksam; sie hörten auf, etwas Fremdes, Unverständliches zu sein, wie sie es früher gewesen, und statt die Echtheit zu schädigen, erweisen sich gerade in diesem Assimilierungsprozeß die echten Charaktereigenschaften eines Stammes in vollster Tätigkeit.

Und ein solcher Zuwachs an Gedankenarbeit, an Lebensinhalt hat sich in der That in den letzten Jahren für den oberbayerischen Volksstamm und damit auch für das Stoffgebiet der oberbayerischen Dichtung ergeben. Alle Dinge, die dem öffentlichen Leben, dem Gemeinwohl, dem Gesamtinteresse angehörten,

existierten bis in die jüngsten Jahre einfach nicht für den bauerlichen Gedankenkreis, die Leute hatten keinen Begriff davon und die Sprache besaß kein Wort dafür. Wer vor zehn Jahren dem Bauer politische Reflexionen in den Mund gelegt hätte, der wäre einfach affektiert gewesen und hätte gegen jenes Grundprinzip der Echtheit und Wahrhaftigkeit verstoßen, weil er seine eigenen Gedanken einem Kreise unterschob, der nichts davon wußte noch wissen wollte. Und jetzt? Jetzt wird auf jeder Bierbank, wo ein paar Bauern zusammensitzen, „politisiert“, Tausende gehen zur Wahl, die früher kaum das Wort gekannt, und dies alles, was ehemals fremd war, ist nun eigenartig und echt geworden, ist jetzt wirklicher Bestandteil des bauerlichen Denkens und Lebens. Das weite Gebiet der öffentlichen Dinge, die der Bauer früher ignorierte und mied, ist nunmehr Gegenstand seiner stillen Reflexion wie seines lauten Streites.

Man kann sich freilich fragen, ob dieser Zuwachs an Lebensinhalt und Interesse auch ein Zuwachs für die Dichtung sei oder ob nicht vielmehr in dieser Zunahme geistiger Entwicklung eine Abnahme poetischer Motive liegt. Hier wird es sich darum handeln, wie man die Aufgabe dialektischer Dichtung faßt.

Selbstverständlich darf das Gedicht nicht selber politisieren, die Tendenz darf niemals die Muse verdrängen, es muß jener trockene beschauliche Humor zur Geltung kommen, wodurch sich der oberbayerische Bauer mit werdenden Begriffen, mit den Konflikten zwischen Altem und Neuem abzufinden pflegt; jener Humor, durch dessen Anflug selbst die Gegensätze, die vor dem Verstand der Wissenden unversöhnlich sind, einen Zug von Gutmütigkeit erhalten, der selbst die Unbeholfenheit ein wenig liebenswürdig erscheinen läßt.

Dies muß der Grundton der Stimmung sein, in welcher solche Darstellungen gehalten werden — dann aber ist es nicht mehr „ein politisch Lied ein garstig Lied“, das daraus erwächst, sondern in vollem Maße schlägt dann jene reflektierende Ader durch, die so tief im Volkscharakter liegt, jener Witz, der sich tastend und forschend an neuen Problemen erprobt.

Denn wer wollte leugnen, daß in unserem oberbayerischen Stamme die reflektive Kraft das Empfindungsleben weit überwiegt und daß der wichtigste Gegenstand, an welchem diese Kraft sich gegenwärtig betätigt, das Gebiet jener öffentlichen Interessen ist, die nun mit einemmal in das bäuerliche Leben eingedrungen sind? Und eine Dichtung, die vor allem ein Spiegel unverfälschter Volkstümlichkeit sein will, sollte diese so hoch interessante Stufe kulturgeschichtlicher Entwicklung, diesen ganzen Gedankenschatz des Volkes, nicht zum Ausdruck bringen?

Gibt es denn ein köstlicheres Epigramm, als wenn z. B. ein Bauer den politischen Standpunkt seiner Gemeinde dahin präzisirt: „Ja liberal sind wir alle, aber wählen tun wir schwarz“. Ist es nicht ein Kabinettsstück, wenn der ländliche Wirt, der jeden Montag den liberalen und jeden Dienstag den patriotischen Verein im Hause hat und der von beiden Seiten um seine Wahlstimme bedrängt wird, sich dadurch aus seiner Ratlosigkeit befreit, das er das nächstmal genau notieren läßt, welche Partei die „mehreren Maß Bier“ bei ihm vertilgt? Diese soll seine Stimme haben; er handelt neutral, und sein politisches Gewissen ist nun beruhigt. Ein anderer wird gewählt, „weil er doch sonst sein Lebtag nichts werden kann,“ und ein dritter weiß seinen Kandidaten noch gar nicht, „weil ihn sein Weib erst am nächsten Sonntag aus der Frühmesse heimbringt“. Den übertriebenen Eifer seiner jungen Kapläne beklagt ein würdiger alter Dechant mit den drastischen Worten: „Die jungen Herren tun schon so g'scheit, als hätten sie den heiligen Geist mitsamt den Federn g'fressen“.

Wir fragen nochmal: sind dies keine Perlen aus der alltäglichen Denk- und Redeweise des Volkes, die nichts mehr brauchen als die einfachste Fassung? Und haben sie nicht bei aller Schlagkraft des Witzes doch einen Anflug gutmütiger Harmlosigkeit, der alles Spitzige, Polemische weghaucht? So treffend solche Gedanken sind, so wenig wird sich jemand dadurch verletzt getroffen fühlen; der Volksmund hat ihnen eine Form gegeben, daß der gesunde Sinn sich hüben

und drüben nur freuen kann über den Schatz von Originalität, der sich darin befundet.

Und darum plädieren wir offen dafür, daß auch die dialektische Dichtung sich jene Fülle von Ideen zu nutze mache, welche die Gegenwart in ihren Bereich hineintragen; sie werden den poetischen Wert eines Buches nicht mindern und seinen kulturgeschichtlichen Wert entschieden erhöhen.

Jene Zeit ist vorüber, da das „Mailästerl“ allein unsere dialektische Muse inspirierte; wir fragen mit aller Entschiedenheit: soll wirklich die Dialektpoesie der siebenziger Jahre nicht mehr umfassen als jene der dreißiger, vierziger, und fünfziger?

Dies würde heißen, daß seit jener langen ereignisvollen Zeit der Volksgeist um keinen Gedanken, um keine Empfindung, um kein Bestreben reicher geworden sei, als er es damals war; daß alle jene großen Ziele, welche die Gegenwart unserem Volke steckt, spurlos an ihm vorübergingen. Wahrlich nein! In demselben Maße wie das geistige Kapital jedes deutschen Stammes, ist auch das Stoffgebiet seiner Dichtung gewachsen, wohl aber tritt an die Darstellung die erhöhte Pflicht der vollen Objektivität heran, je mehr der Stoff zu subjektiven Erörterungen verlockt. Nur die volle Wirklichkeit der Dinge soll geschildert werden, auf jede Ausbeutung, auf jede Geltendmachung eigener Tendenz muß die dialektische Dichtung verzichten. Sie soll der Spiegel echter Volkstümlichkeit sein — und wenn sie dies ist, behält auch der bestrittenste Stoff das Gepräge frischer Unbefangenheit; diese allenthalben zu bewahren, das ist vielleicht in der Sphäre des Dialekts die höchste Kunst des Dichters, höher als alle Erfindung.

Wir haben nur verschiedene Faktoren hervorgehoben, die für das Wesen der dialektischen Dichtung belangreich scheinen; wir haben darzustellen versucht, welche Stoffe man wirklich als „echt“ bezeichnen darf; wir haben auf die Beschränkung des Gebietes hingewiesen, das sich daraus ergibt, auf den Unterschied, der in dieser Beziehung zwischen der plattdeutschen und unserer oberbayerischen Mundart besteht, auf die Bereicherung, welche daraus erwuchs, daß eine Fülle von Ideen und Inte-

reßen jetzt in den Kreis vollstümlicher Betrachtung fallen, die früher dem Volke völlig fremd gewesen; nicht minder auf den kulturgeschichtlichen Wert, der hier den poetischen Wert begleitet. Neben diesen Momenten von innerer Bedeutung (wenn sie auch keinen Anspruch auf Vollständigkeit erheben) sei es uns gestattet, zum Schlusse noch einen äußeren Umstand zu betonen, und das ist die Schreibart des Dialekts. Die Frage stellt sich so: „Wie weit soll man darin gehen, die veränderte Aussprache der Wörter auch durch veränderte Schreibart derselben auszudrücken?“

Das natürlichste wäre sicherlich, auch hier so zu schreiben, wie eben die Mundart spricht, wenn dies nur mit unsern 25 Buchstaben möglich wäre. Aber die mannigfache Modulation, deren jeder Vokal (vor allem das a) auf der dialektischen Zunge fähig ist, läßt sich nun einmal durch einfache Schreibung nicht wiedergeben, und der künstliche Apparat, der dem gelehrten Linguisten diese Lautverschiedenheit versinnlicht, wird nie für die Menge brauchbar sein. Denn es ist klar, daß jede Mundart ihre volle echte Klangform eben erst im Munde des Sprechenden und nie auf dem Papier des Schreibenden erhält — dies liegt schon in den Begriffen (Mundart und Schriftsprache) deutlich ausgedrückt. Wer also Dialekte schreibt statt spricht, der wählt von vornherein ein subsidiäres, ungenügendes Ausdrucksmittel und ist notwendig darauf angewiesen, daß der Mund des Lesers und das Ohr des Hörers seine Hand ergänzt: er kann nie genau so schreiben, wie jener es sprechen muß.

Dieser Unmöglichkeit gegenüber, ganz so zu schreiben, wie man spricht, hat aber das Prinzip, dann wenigstens so vollständig als möglich zu schreiben, erhöhte Berechtigung. Läßt man dies gelten, so ergibt sich auch von selbst, daß von einer strengen Gleichartigkeit und Konsequenz der dialektischen Schreibung kaum die Rede sein kann, denn nur da, wo die Häufung schwieriger Ausdrücke das Verständnis erschwert, wird eine Entlastung nötig sein, indem man dem einen oder dem anderen Wort seine gewöhnliche Schreibart beläßt; wo jeder Doppelsinn ausgeschlossen ist, mag das Bestreben, schon durch die Schreibart die Aussprache zu treffen, ungehinderten

Spielraum haben. Es läßt sich diese Forderung einer erleichterten Schreibweise auch um so eher stellen, je weniger man in Bezug auf stoffliche Echtheit Konzessionen macht. Und hier haben wir ja die absolute Strengste zum Prinzip gemacht; kein fremdartiger Gedanke, kein Bild derart, ja nicht das kleinste unechte Wort soll in die dialektische Dichtung Eingang finden. Aber wenn dies gewahrt ist, dann darf man um so eher dem Auge des Lesers eine Hilfe gewähren, in sich selber muß jeder Satz so prägnant und charakteristisch sein, daß er den Schein der Echtheit nicht erst durch seine Schreibart zu erzwingen braucht. Was uns indes bei diesen Vorschlägen leitet, das ist in erster Reihe die Rücksicht auf die nichtbayerischen Leser. Denn mehr als jede hochdeutsche Dichtung bringt gerade der Dialekt die Eigenart und das innerste Wesen der einzelnen Stämme zum Ausdruck, und diese Dichtungsart ist es deshalb vor allem, welche das gegenseitige Interesse zu wecken und damit das gegenseitige Verständnis zu fördern vermag. Darum ist es erhöhte Pflicht, sie einerseits mit der strengsten Treue von unechtem Beiwerk rein zu halten, auf der andern Seite aber auch die Verständlichkeit ihrer echten und originellen Züge so weit als möglich zu erleichtern. Sie mochte früher ein Monopol weniger Kenner sein, jetzt soll sie Gemeingut aller deutschen Stämme werden; dann ist die Dialektdichtung, obgleich sie ganz die partikularen Interessen zu pflegen scheint, eine wahrhaft nationale.

Tegernsee, 17. Mai 1876.

**Dr. Karl Stieler.**

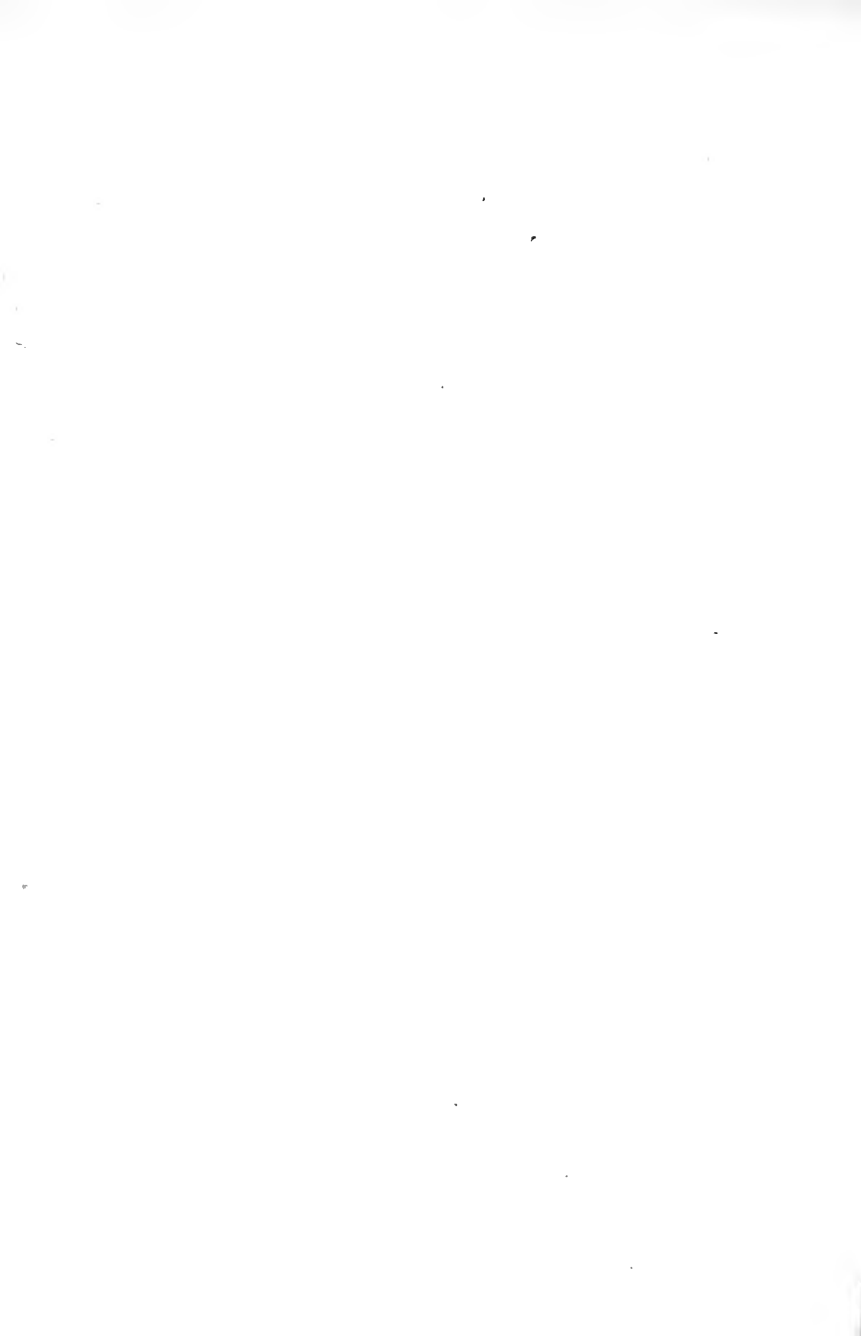


# Bergbleamln.

---

(Die Einzelausgabe der Bergbleamln ist Verlag der Firma  
Braun & Schneider in München und wird mit gütiger Erlaubnis  
letzterer hier abgedruckt.)





## Der Bleaml-Zupfer.

An Bergstock nimm i gern in d' Händ,  
Da bin i auf und nieder g'rennt,  
Bin da und dorten zuwig'hoct<sup>1</sup>  
Und hab ma diem<sup>2</sup> so Bleaml'n broct.

I hab net g'fragt, für wem und z' was,  
I hab s' halt broct, es war mein G'spaß,  
Und bei dem Brocken und Marschieren  
Kimmt ma gar leicht ins Nachsinnieren.

Da gaab's an Heuwag'n voller G'schichten,  
Wie's ihna die Leut' so mühsam richten,  
Und wie bei jeder Sach schön stad  
U jeder so sei Übung hat.

Oft hab i g'lust im Wald auf d' Baam,  
Was die für an Spetafel ham:  
Die Stoaner, d' Vögel, d' Berg und d' Tanna,  
Man kann bei jeden was derspanna.<sup>3</sup>

Um schärfern aber schnackelt's drin,  
Einwendi, in an Menschensinn.  
Da arbeit's 'rum, no gute Nacht,  
Drum hab ich dös aa z'liebst betracht.

---

1 niedergeseffen. 2 manchmal. 3 entdecken.

Da lernst net aus — und wurd'st so alt  
Als wie der höchste Baam im Wald,  
Bis d' g'wahrst, was in' an Herz oft steckt,  
Dös do(ck) a Zwischg'wand g'rad verdeckt!

So hab i denkt und brock' daneben,  
Da hat's gar bald an Buschen geben:  
Und manches wohl von die Gedanka  
Is blieben an die Bleaml'n hanka.<sup>1</sup>

Und soll i's hergeb'n jetzt? — dös Ding —  
Auf d' legt is bloß a Pfifferling?  
Da habt's 'n — jeder kann dran schmecka<sup>2</sup>,  
Wem er net taugt — der schmeißt 'n wega!<sup>3</sup>

---

1 hängen geblieben. 2 riechen. 3 weg.



## Der alte Brunna.

Es steht an alter Brunna dort,  
Am Haus, glei' bei der Planken,  
Der macht sei' Sach' so schön stad fort  
Und macht si' seine Gedanken.

Der hat zum Haus a scharfe Tren'; —  
Z'Mittag puht d' Bäurin 's Pfandel,  
Am Abend kemmen d'Küah herbei,  
Dös is der ganze Handel.

Und z'Nacht, wenn d'Deandl Wasser hol'n  
Ham s' dort halt oft oan' g'funden:  
Da hat schon 's Ahnl plauscht<sup>1</sup> verstohl'n,  
Die schlaft wohl lang da drunten.

D'Großmutter, die jetzt drinna leit,<sup>2</sup>  
Is aar oft außa g'lossen,  
Und d' Mutter hat um selle Zeit  
Da draußt an Vater 'trossen.

Und heunt schleicht dös jung Deandl halt  
Mi'n Krug sich aus der Stuben  
Und findt beim Brunn', wie's auftrifft, bald  
Den aller schönsten Buben.

---

<sup>1</sup> geplaudert. <sup>2</sup> liegt.

„Du aa schon!“ — (denkt der Brunn’) „ah Narr,  
I sag nix, deretweg’n!  
Na’ hoast’s, daß jehz all’s anderscht waar’,  
Da kann i no nix seg’n.

Guat Nacht!“ — Da springt dös Deandl fort,  
Der Bua springt über d’Planke,  
Der Brunna steht im Mondschein dort —  
Und macht si’ seine Gedanken.



## Der Guckezzer.<sup>1</sup>

Drent bei der Schupfen<sup>2</sup> schreit’s: „Gufu!“  
Und wenn oaner fürkimmt, na luust<sup>3</sup> er zu:  
Da hoast’s, daß dös ebbes Gut’s bedeut’,  
— Weil der Guckezzer gar a so schreit!

Derstcht roast a Dirn mit floane Schritt:  
„Kimmt heunt mei Bua,“ denkt’s, „oder nit?“  
„Heunt kimmt er g’wiß!“ sagt’s z’lezt voll freud’:  
„— Weil der Guckezzer gar a so schreit!“

A Bübei hatscht in d’Schul’ sein’ Weg,  
Er hat nix g’lernt, heunt kriegt er Schläg’:  
„Ah, — ’s trifft heunt nit,“ denkt der voll Schneid,  
„— Weil der Guckezzer gar a so schreit!“

Der Jager denkt: heunt geht’s Gams ei’,  
Der Doktor fahrt und hofft dös sei’:  
„Heunt wern i’ no wolter<sup>4</sup> frank die Leut’:  
— Weil der Guckezzer gar a so schreit!“

---

1 Kuckuck. 2 Scheune. 3 horcht. 4 arg, sehr.

Un alter Mensch kriecht mit sein' Paß:  
„Leidt's no' a Maß?“ Na' klopfst er 'n Saß.  
„Eh ja, jezt hat 's Geld Wachsens Zeit:  
— Weil der Guckezzer gar a so schreit!“

So glaubt a' jeder, was er möcht'!  
Ha, dumm san d'Leut halt, da haßt recht!  
Vielleicht wern s' dengerscht nomal g'scheit:  
— Weil der Guckezzer gar a so schreit!



## Dom Kaspar, wo die Nam' nit woach.

Im Stellwag'n bin i g'roast und hoch'  
Wie's g'schiecht, beim Kutscher draußt am Boß;  
Da schaugt a Schneid<sup>1</sup> her über zwerg.  
„He“, sag i — „Du, wie hoast der Berg?“  
„„Der Berg da?““ — sagt er — „„Teufel nein,  
„„Jetzt fällt ma g'rad der Nam' nit ein.““

Und wie ma fahr'n a Trümmel kaam,  
Da kimmt a so a großer Baam;  
„He“, sag i wieder — „kennst den nit?“  
„„Den Baam? — Du gibst schon gar koan' Fried,  
Wie hoast jezt der glei', no? — der Baam  
Er hat halt aar an'<sup>2</sup> so an' Nam'!““

U floani Weil, na siecht ma dort  
Glei' hinter'n Waldbl drent an' Ort;  
„Wie hoast's?“ frag i — „„Dös Ort da hint'?  
Ah Narr, wie hoast dös Ort jezt' g'schwind.  
Schaug, wie ma halt dös Sach vergißt!  
Dös Ort, dös han i scho mal g'wißt.““

---

1 Bergrücken. 2 auch einen.

Jetzt war i stad<sup>1</sup> — a Stündel schier,  
Na' kemma bei r'a Ladden für.  
„Wie hoast der See, kannst mir's net sag'n?“  
„Du Sakra, mit dei'm Teufelsfrag'n,  
Mit dene Nam' — weil i's net woast,  
I woast g'rad', daß i Kaspar hoast.“

„No, Kaspar, wie lang is jetzt, sag',  
Daß d' scho' den Weg fahrst alle Tag?“  
„Auf Pfingsten,“ sagt er, „werd's zwölf Jahr.“  
„Ja jecha“ — han i g'sagt — „ah Narr,  
Derweil, wennst es aa z'erscht hast g'wißt,  
Da glaub' i's, das ma d'Nam' vergißt.“



## Der Reiter am Wittelsbacherplatz.

U Bauernwei'(b) lauft in der Stadt umanand,  
Die tuat ihr hübsch hart — woast, die is net bekannt!  
Beim Hartor unt' fragt's an Maurer: „Ha, Schatz,  
Is dös der Wittelsbacherplatz?“

„Oh mein lieb's Weibsbild,“ sagt der sell,  
„Da mußt scho umkehrn auf der Stell' —  
Sonst kimmst allweil no weiter weg, —  
Siehgst dort dös Haus? — da gehst um's Eck,  
Und nachher füri<sup>2</sup> allewei',  
Bis d' bei dem sellen kimmst vorbei,  
Der auf'm Pferd sitzt, so a Reiter  
Der joagt dir's an — jetzt geh nur weiter.“

„Ja“, sagt des Weibsbild, „waar' scho recht —  
„Über mit mein Marschiern' geht's schlecht,

---

1 stü. 2 vorwärts.

U Viertelftund is leicht da 'num,  
Der Reiter nußt mi nig." —

„Bis i da abi fimm — o mein!      „„Warum?““  
Werd der scho lang — fortg'ritten sein.“



## Die Scheiter Holz.

Es roast a Bauer und sei Bua.  
Da kemmen s' auf a Brucken zua,  
Der Alt schaukt 'na<sup>1</sup> a Viertelftund  
Wie's Triftholz abischwimmt da drunt.

„Siehgst, dös is 's Leben (hat er g'sagt),  
Schaug, wie dös oa' as Wasser packt,  
Hinum und herum tuat's es treiben,  
Koa Scheit will in der Mitten bleiben.

Dös hat's famod<sup>2</sup> — bei dem hanft's nett  
Um Haar no', daß se si' derrett<sup>3</sup>,  
Jetzt wirft's oans eini in an Eck —  
Da leit's<sup>4</sup> jetzt — dös fimmt nimmer weg.

Dös oane stößt des ander 'rum,  
Wie d'Menschen, die san aa so dumm.  
Z'legt kemmen s' all auf Münka do',<sup>5</sup> —  
Siehgst Bua, mi'n Leb'n is grad a so.“

Der Bua schaukt hin und lacht halt na',  
Was fragt der nach die Scheiter da!  
Der Bua, der hat's nit glaab'n mög'n, —  
Jeh' genga s' zu. Er werd's schon seg'n.

1 hinab. 2 bequem. 3 rettet, loskommt. 4 liegt es. 5 Die  
sämtlichen Holzstücke der Trift.

Seitdem is lang der Alte tot,  
Der Bua is furt, — du liebe Not,  
Den jagt's weit naus in d'Welt und G'fahr.  
Z'legt kimmt er hoam: da san's dreiß'g Jahr.

Und wie er kimmt an d'Brucke vorn,  
Wo's Holz schwimmt, is eam g'spasi worn:  
„Der Alt' hat recht g'habt, g'wiß's is wahr,“  
So denkt er jecht — mit weiße Haar.



### Er soll halt sterb'n.

's spielt bei an' Bauernhaus a Bua  
Mit gar an feina G'sicht,  
Der baut — und schaukt — und baut allweil zua,  
Wie oft's ihm aa z'sammabricht.

„Wem g'hört Er denn?“ — frag i a Wei',  
Die sitzt vor'n Haus und spinnt.  
„„Mei, von an armen Madel, mei'  
Is halt a ledig's Kind.

Und sterb'n sollt er halt allewei;  
Es mag'n nemand leid'n,  
Und er möcht leb'n und lusti sei;  
— Er is so aa net z'neid'n.

Er hat nig auf da Welt — oh mei!  
Will nig von Arbeit wiß'n:  
Taat' lieber bau'n und bau'n allweil  
— Werd's scho no' lerna müß'n.“

So sagt as Wei' — und spinnt wieder zua! —  
Von seine Baustoa auf  
Schaukt mit die blauen Aug'n der Bua,  
Zum blauen Himmel 'nauf!

Er sollt' halt sterben! allewei —  
Sie mög'n ihn halt net leid'n,  
Und er möcht leb'n und lusti sei!  
Er is so aa net z'neid'n.



## Dös 'brühete Kagei.

I hoß in meiner Stub'n herob'n,  
Im Hof drunt hoßt a Kagei,  
Und auf dem drentern Hausdach ob'n  
Da hoßt der Katz sei Schagel.

Die spitzt halt 'nauf und hat a Freud,  
Un' Eifer, a Verlanga,  
Dass g'rad in oan Trumm tuat und schreit,  
Sie is gar nimmer 'ganga.

Kann sei, sie moant, dass dös si' g'hört,  
I will's ihr aa nit nehma,  
Aber weil gar foan End nit werd,  
Is mir der Gift do' femma!

D'rum roas' i halt an's Fensterl hin  
Und nimm a Waffertöpfel,  
Und schütt's — es war häßsch viel no' drin, —  
Der Sakra-katz auf's Köpfel!

S' is grad a Katz, da is nit schad,  
Nur Enk soll dös belehren:  
U Freud muas ma derleiden stad,  
Nit glei' — dass 's alle hören.

Und gar vorerst sei stad — bal'st hast  
U Liebesg'schicht — a Schagel,  
Denn wennst dir da z'viel merken laßt,  
Na brüh'n f' di' aa — wie 's Kagei.

## Wie die Berg von Tegernsee g'stritt'n ham.

Die Berg von Tegernsee (ham f' g'sagt),  
 Die hat amol as Eifern packt;  
 War foaner mehr mi'n andern z'frie(d)'n,  
 Und grad nix mehr ham f' tan, was g'stri(tt)'n.  
 D' Luwinkler Berg die ham si' prahlt:  
 Sie hätten do' den schönsten Wald;  
 Die oan, die lachen zu dem Ding,  
 „Geh (sag'n f'), Ees seids uns ja allz' g'ring!“  
 Da tuat as Mäul der Hirschberg auf  
 „Bei mir is schö'; zu mir müßt's 'rauf!“  
 „„U Hirschberg — wo's foan Hirsch nit geit,““  
 Ham d' andern g'spott, — „„dös waar' scho g'feit.““  
 Der Kiedrerstoß mit da Kapellen  
 (Kennt'sn, den Schnabel da, densellen? —  
 Der daß so füri hankt) — Ja freili  
 Der moant, er waar' scho ganz der heili.  
 Der Seßberg mit sein greana Sitz  
 Und na der g'schnappet Bodenspiß,  
 Die eifern aa um dees und dees.  
 „Geh,“ sagn die oan, „Ees Löda<sup>1</sup> Ees,  
 Mit Enferne rasierte Platten,  
 Ees habts foan' Baam nit und foan Schatten.“  
 Da schreit der Blauberg, wie er's hört:  
 „„I bin schön-blau, dös hat' an' Wert,  
 Bei mir geits Gams und G'schröff<sup>2</sup> g'rad gnua!““  
 „Geh“ — greinen d'andern — „gib an Ruah,  
 Ma siecht's ja nie — dei' blaue Lappen,  
 Steckst allweil in der Nebelkappen.“  
 „„Mei““ — plärst der Wallberg — „„seids nur stad,  
 Ees seids ja lauter Bröckel'n g'rad  
 Da, mi schau't's an — i waar' so dumm  
 (So sagt der Wallberg) a fest's Trumm!““

1 Kerle. 2 Gestein, Felsen.

No, wie s' a so ham aufbegehrt,  
Da hat dös unser Herrgott g'hört,  
Der ist a so scho fuchti heunt,  
„Wo seit's denn wieder (hat er greint),  
Hab' mit die Leut schon Kreuz grad gnua,  
Jetzt gab'n ma aa no d'Berg foan Ruah.“  
Na hat er g'schickt an' groben Wind  
Und der hat's ihna scharf verkündt':  
„Was taugt Enß denn nit in der Welt,  
Was habt's denn wieder rum rebellst:  
A jeder hat dös, was er hat,  
Und so is guat und drum seid's stad  
Und halt's as Mäul; — der hat a Platten,  
Der a Kapelln, und der an Schatten,  
Und bal na a jeder moant, daß er z'schlecht is,  
Ees Sapperadi und bal's Enß nit recht is  
Und disputiert's ma no lang 'rum,  
— Na — wirf i Enß glei alle um.“

So sagt unser Herrgott — da schaug'n s' aber drein  
Und heben si' stad — Den ferdchten s' fein.

Die Sappera! — brummt er und trappelt hoam,  
Balst net diem grob bist, gaang' all's aus'n Loam.



## Die Bleaml'n.

Hab' auf der Wiesen Bleaml'n 'brocht  
Zum G'spaß, — sie geit's ja gnua;  
Da kimmt as Midei drent vorbei  
Und schangt mir lang so zua.

S' war gar a frumme, stade, die,  
So fein war's und so nett,

Und wenn ma oft so scherzen, — sie  
Hat nie viel g'lacht und g'redt.

„Grüß Gott, schön's Midei,“ — ruf i's an  
Und sag', (weil i's gern trag')  
„Wem moanst, daß jehz die Bleaml'n g'hörn?  
Die Bleaml'n g'hör'n mei'm Schatz!“

„„Dein' Schatz!“ — hat's g'sagt — „„der is ja weit,  
Da wurn f' ja welfet schier,  
Na toan f' dein' Schatz wohl nimma g'fallen““ —  
„Ha“ — sag' i — „g'fallen f' dir? —

Is oans, na bist halt du mei Schatz,  
Mei lieber Schatz“ — und drauf  
Druck' i ihr d'Bleaml'n g'schwind in d'Hand  
Und lach' derzua hellauf.

As Midei, dös werd feuerrot,  
Schaugt mi so bittet an:  
„„Müßt's nit so scherzen,““ sagt's „„mit mir;  
Hab Enf ja aa nig 'tan!““

„Geh — Deandl,“ sag i, „hör mir auf,  
U Schatz — dös is ja schön,  
Und i hab's ja nit g'moant so ernst,  
Werst do' an' G'späß verstehn!

Juhu!“ Und nacha geh i fort  
(Zum Schatz, zum rechten fein)  
As Deandl steckt de Bleaml'n halt  
Ins enge Mieder 'nein.

Lang hat's ma drauf no' nachi g'schaugt!  
Z'leht, glaub i, hat's gar g'moant!  
Wie g'späßi do die Deandln san, —  
Hab's ja so ernst nit g'moant!



## Der alte Rapp.

Es ackert neber'n Weg a Bua,  
Hat an alt's Rappei g'habt dazua,  
Dös is so müd, — d'Öhr'n hanfen 'ra,  
Wia a krumps Häusl schier steht 's da.

Um Straßl fahrt der Postwag'n für',  
Zwoa flotte Schimmel san im G'schirr,  
Und 's Hörndl bläst, und d'Goasel<sup>2</sup> schnallt,  
Da spannt in d' Hëch der Rapp, der alt'.

O mei, dort hat er aa 'mal zog'n,  
Ah, dort war's nett, dort san s' grad g'slog'n,  
Dort hat er feine Leut'ln g'führt,  
Grad Herrn!<sup>3</sup> Da hat er n' Eifer g'spürt.

Jetzt ackert er, führt Stoa und Hunger,  
Und g'spürt er was, na g'spürt er 'n Hunger,  
Denn jetzt geb'n d'Leut ja nix mehr her,  
Nur d' Arbeit, die werd allweil mehr.

Dort hat er n' G'sund<sup>4</sup> g'habt, fruh und spaat,  
Jetzt reißt's 'n, bal si 's Wetter draht, —  
Drent schießt der Postwag'n hin im Trab,  
Lang schaukt eam nach der alte Rapp.

Da haut ihn auffi z'lezt der Bua:  
„Wo bleibst ganz stehn? — Wo schaugst denn zua?“  
Der tuat si' leicht, weil er nix g'spürt.  
Mei, so a Roß hat aa sei G'müt!

Tua'n net so plag'n, Bua, du Rapp!  
So wern ma<sup>5</sup> aa no', wie der Rapp:  
Balt alt bist — schaug — is d' Schneid halt 'rum:  
Und glei' hat's oan — dös Altertum!

1 vorbei. 2 Peitsche. 3 lauter Herren! 4 Gesundheit. 5 werden wir.

## D'Fiesel und d'Mandl.

„Die Fiesel, — die hat a paar schöne Aug'n,  
So schwarz und glanzed! — die tat'n mir taug'n.  
Die Mandl, — die hat an Sack voll Geld,  
Und dös is halt aa so viel guat auf der Welt.

Wenn d'Mandl nur net so a schieche<sup>1</sup> waar'.  
Und wenn s' aa nix weglügt, scho 39 Jahr!“  
So brummt der Hansel. — „Verdammte G'schicht.“ --  
Jetzt will i sehn, wie der dös richt.<sup>2</sup>

Der hat si aber scho graus' b'funna,  
Z'legt aber moant er, jetzt hätt' er's 'funna,<sup>3</sup>  
Da is er zu sellen Einfall kemma,  
Er will jetzt do z'erst amal d'Mandl nehma.

Und wenn er die hat, mit samt sein<sup>4</sup> Sack —  
Na' lauft er wieder der Fiesel nach  
Mit ihre Augen und ihrem Glanz:  
Und so san viele, als wie — der Hans.



## Der Politikaner<sup>5</sup>

oder

Wie der Alte die Zeitung lest.

(1864.)

Es hoact der Alte hint beim Tisch  
Und hat an' so an' langen Wisch,  
Und Aug'nbrill'n hat er auf,  
Und grad nix hörst, als was sein G'schnauf.

---

1 häßlich. 2 zurecht machen. 3 gefunden. 4 ihrem (männliche  
und weibliche form gleichlautend). 5 Politiker.

U Zeitung hat er 'pact — ja mei,  
U Zeitung — die braucht lesen feil —  
Drum schaut er nei' und brummelt halt,  
Wenn er was lest, dös eam nit g'fallt.

Zerst kimmt's von Schleswig-Holstein,  
Da Seiten — zwoa — drei — Aber nein  
— Jetzt steht's von die Franzosen da:  
Dort geit's do allweil ebbes a;  
Beim Italiener, da werd g'raaft  
Im Lanks<sup>1</sup>. — Die ham schon G'wehrer 'raaft;  
Was macht denn na der sell, der alti,  
Der schlaft ja ganz — der Garibaldi?  
An Papsten nehmen s' aa schö mit:  
Dös is scho schlech;<sup>2</sup> dös g'hört sie nit. —  
Der Ruß — der Ruach,<sup>3</sup> der fraß da hint,  
Da schaug, wie d' r die Polen schind't,  
Die<sup>4</sup> waar's scho lieber, dene Polen,  
Sie taat's der Teufel selber holen.  
Da kimmt jetzt d' deutsche Einigkeit:  
Dös woaf i scho, daß's da wo feit,<sup>5</sup>  
Denn allweil schreibn s' von dera 'nein,  
I moan, — viel G'scheits werd's no' nit sein.  
D' Engländer — (Wo san die jetzt g'schwind?)  
Ja — bei dem großen Wasser hint'!)  
Die prahlen mit die Schiff' — o jeh',  
Da hab i aa zwoa drunt im See. —  
In Preußen schimpfen s' in an „Haus“  
Grad wie bei mir — laßt's nur net aus!  
D' Östreichler suchen Geld — i moans —  
O mei', bei mir da finden s' foans!  
Z'legt kimmt — 's Amerika oh mei'  
Die Wassertropf! — Jetzt packen s' ei'.  
Dös haben all's die G'sclaver<sup>6</sup> 'tan:  
No, was — Die gehen uns nig an.

1 Frühjahr. 2 garstig. 3 gierig. 4 denen. 5 fehlt. 6 Sklaven.

So gront der Alt' und b'sinnt si' fei,  
 Und allweil naacher<sup>1</sup> schaut er 'nei!  
 Und wie er lest dös harte Sach,  
 Steigt eam der Gift auf z'nach und z'nach.  
 Natur: — oft kimmt scho so a G'red,  
 Daß er glei gar nig mehr versteht.  
 Z'legt rennt er 'naus in' Stall: „Kreuz Sagen,  
 Da hack i do' scho liaba Dagen.<sup>2</sup>  
 Bal's no so zach<sup>3</sup> san, ender ja  
 Dermach<sup>4</sup> i's, was dös Lesen da; —  
 Weilst nig verstehst grad in oan Trumm  
 — Die g'scheiten Herrn san aber dumm!“  
 Na haut er's Katbei aufa: — „Wiar,  
 Steh um.“<sup>5</sup> (Ja, dös kann nig dafüar.)

„Schaugt's den an!“ hat der Seppl g'sagt,  
 Der mit eam draußen Dagen hackt  
 (für d'Straa und für an' Kuchelbesen),  
 „Dös waar a Hoffahrt — selles Lesen! —  
 Dös ander geht di so nig o',  
 Und wenn's an's Zähl'n geht — femmen f' scho.“



## Der Nagerlstock.<sup>6</sup>

U Bübl is im Winkel g'sessen  
 Und hängt sein' Glackskopf halt — und flennt,  
 Denn gahlings<sup>7</sup> is a Wetter femma  
 Sein' Nagerlstock hat's abig'rennt.

Geh', hab' i g'sagt, und tröst dös Bübl,  
 So Nagerln gibt's no' gnua! — Kann sein

1 näher (in das Blatt hinein). 2 Tannenäste, die zu Besen und zur Streu fürs Vieh verwendet werden. 3 zäh. 4 erzwingen, ver-  
 sehen. 5 Wie steh um, geh' auf die Seite. 6 Nellenstock. 7 jählings.

(Sagt er) nur so foa schöne nimmer  
Und d'andern g'hören ja nit mein.

Als wie a Nagerlstock im Blühen,  
So liebli schaut mein Schatz si(ch) o,  
Auf amal is a Wetter femma  
Und fñhrt den Nagerlstock dervo.

Dös Wetter — auf zwoa fñß is 's femma  
Um ebnen Straßl — über Nacht,  
Dös tut an' Dunner — meine Augen,  
Die hab'n derzua an Regen g'macht.

Da bin i aar im Winkel g'essen,  
Hab' g'fennet, als wia a floaner Bua,  
'S hat aa nix g'nußt, daß d' Leut mir sagen  
Es gebet ja no(ch) Nagerln gnua!



## U Hirschnacht.<sup>1</sup>

's is Hirscht! — U lichte kalte Nacht,  
Langsam geht auf der Mo'<sup>2</sup>;  
Ob'n funkeln d' Stern und lauter Stern,  
So weit ma schaug'n fo'.

D' Berg stehent da, als wie im Schlaf,  
Die Tanna san im Traam,  
Glatt, wier a Spieg'l, is der See,  
Am Ufer lahn'n d' Baam. —

's is alles laar; 's is alles stad —  
Grad über'n Gangsteig her  
Ziehgt hoam beim Mond a Jagerbua  
Mit'n Ruckfack und mi'n G'wehr.

---

1 Herbstnacht. 2 Der Mond.

Da drent glanzt a derfallen's Dach,  
Neam'd geht dort ein und aus;  
Schnell zieht<sup>1</sup> der Bua — der Dadel luuft<sup>2</sup>  
Dort hoast's: „Dös tote Haus“<sup>3</sup>.

## D' Großmutta.

D' Großmutta leit<sup>4</sup> drinna, — mi'n Fuß geht's verdraacht,<sup>5</sup>  
Und 's Deandl kimmt hoam, — aber die kimmt spaat!

„No,“ fragt glei die Alte, — „wo warst denn jetzt?  
Herschau'n tuast scho' ganz derhitzt und derheht.

War d'Kircha so lang heunt? — Dös tats Enk verbitten,  
Sie ham aa um zwoa scho zum Ausgang g'litten.

Und jetzt is glei achti. — So gib ma nur d'Hand;  
Hast jetzt allweil rumkaaft<sup>6</sup> mit lauter'n neu'n G'wand?

Oder warst wegn da Kaiblkuaß drent bei der Dirn?  
No, tua di nur nit a so einischeniern!“<sup>7</sup>

„Ja — na“ — sagt's Deandl und druckt a so rum,  
„Dös G'wand — wegn da Kuaß? — Aber d'Predi war dumm!“

„So, weil halt die jungen Leut dös net taugt,  
Drum hast der wohl na' um was g'scheiters g'schaugt.

Um was hast denn g'schaugt?“ — „No ja — bei die Leut —  
Beim Ding san ma g'wen. — Weil halt di dös net freut!

'S war nig — und die jungen Sachen halt,  
Da kennst di net aus, — schaug, da bist ja du z'alt!“

1 zieht, geht. 2 horcht. 3 So heißt ein unbewohntes am Ringsee bei Egern stehendes Gebäude. 4 liegt. 5 verkehrt, schlimm. 6 auf den Markt eingekauft. 7 sich genieren und den Kopf deshalb hineinstecken.

Und nachher springt's außa<sup>1</sup>. — „„Großmutta, gut Nacht!““  
Die brennt heunt ihr Fuß. — Aber dengerscht hat f' g'lacht.

„I woasch scho — du Schlangg! — Beim Buabn warst du:  
So dunkelrot macht oan' foa G'wand und foa Kuh!“

Die Großmutta hats! — Wie kimmt die jecht zu den?<sup>2</sup> —  
Sie is aa net allweil a Großmutta g'wen.



## Was werd' ma?

Der Alte hat sein' Buabn so gern,  
Und moant, er soll was b'sunders wer'n,  
Und überall lauft er umanand  
Und fragt halt in an jeden Stand.

Zum Pfarrer gehen f' z'erscht, der schnupft,  
Na hat er an sein Kappl 'zupft  
Und brummt, (weil drunt a Madel geht)  
„All's ender, nur foa Pfarrer net.“

Der Gdd<sup>3</sup> war bei der Militär,  
Den fragen f' aa: „O' mei,“ sagt der,  
Und draht sein' Stelzfuß, „waar scho schad' —  
All's ender, Bua, nur foa Soldat!“

Der Schuster moant: „Wenn i Enf's sag',  
As Handwerk is a schieche Plag',  
Koa Geld — um fünfe aus'm Bett;  
All's ender, nur foa Schuster net.“ —

An Landg'richts-Pratifikanten fragt er,  
Wie's mit der Studi<sup>4</sup> is? — „Ohhh“, sagt der,

<sup>1</sup> hinaus.    <sup>2</sup> Dativ: dazu, zu dieser Wissenschaft.    <sup>3</sup> Pate.  
<sup>4</sup> Studium.

(Und krazt sein' alten Kopf), „a Schand!  
Als ender, nur soa Pratifant!“

Ḑ'leht fragt er 'n Maler. — „Ah 's is nix,  
Schreit der, und z'reißt die ganze Wig,  
„Erst d' Plag, na kaufen s' nix, die Herr'n;  
Der Tensel möcht' a Maler wer'n.“

„O nur net dös“ — hoast's hint' und vorn,  
Der Alt is völli rapplet wor'n;  
Was werd ma jeh'? (I glaub's eam gern!)  
Wer Buben hat — funnt' narrißch wer'n!



## Der Holzbirnbaam.

Es steht a Birnbaam drin im Holz,  
Der hat dir fein so dumm an' Stolz,  
Moant wunder, was an ihm is dran,  
Schaugt d' andern Baam' gar nimmer an. —

Da kimmt a so a Hecher<sup>1</sup> g'slog'n,  
Dem seit's scho lang a wen'g im Mog'n.  
Wie der den Baam siecht, denkt er: „Schaug'!  
Da geit's ja Birn a(b); dös is schlauch!“

Und glei hat er si' nieder g'hoßt  
Und von die Birn oans abibroßt.  
Über kaam hat er's nur versuacht  
So hat er aber g'schaugt und — g'stuacht!

Weil's so viel schiech und hanti<sup>2</sup> is,  
Sie<sup>3</sup> gibt eam glei an' ganzen Riß.  
Voll Zorn hat er sein' Schnabel g'weßt

1 Häher, Aufhäher. 2 herb. 3 Gebräuchliche Form statt Es.

Und hat si' in a Nussstand'n g'setzt,  
 Hat ihm wie sunst a Nuss aufbeckt<sup>1</sup>  
 Und die hat ihm halt so viel g'schmeckt.  
 Kreuzlusti' fliegt er auf in d'Lüft;  
 Der Birnbaum schaut ihm nach voll Gift! —

's geht in der Welt scho aa so zua,  
 Da gibt's ja dengerscht<sup>2</sup> Leut g'rad gnua,  
 Die bild'n ihna so viel ein,  
 Moanst scho, 's müßt ganz was b'sunders sein;  
 Und bal' ma' s' halt z'versuchen kaam'<sup>3</sup>,  
 San s' aa nix als — a Holz birnbaum!



### 's Deandl beim Kirdatanz.<sup>4</sup>

As Deandl legt sein Nieder an  
 Voll Freud — wie d' Taler glanzen!  
 Schaug, wie sie's kaum derwarten kann  
 Bis s' umikimmt<sup>5</sup> zum Tanzen!

Stad geht's an d' Tür und lang schaut's 'nein,  
 Da hat's ihr klopf im Herzen,  
 Wie d' Musi spielt, — dös geht so fein,  
 Wie s' lachen drin und scherzen!

Mi'n Schatz tut halt a jede gehn, —  
 Sie tuat foa Schatz nit mög'n,  
 Sie hat halt nix — is nit so schön.  
 Wie d' andern, die's hat g'seg'n.

Wie klopf ihr 's Herz — kimmt foaner heunt  
 Und werd's zum Tanzen nehma?  
 As Deandl wart' die ganze Zeit —  
 S' is aa nit oaner femma.

1 aufhaken. 2 doch gleich. 3 dazu käme, sie auf die Probe stellen. 4 Kirchweihanz. 5 hinüberkommt (in den Saal).

## Die Sunda-Jagd.<sup>1</sup>

Die Alte hoßt am Ofen hint,  
Der Bua roast fort zum Jagen,  
Die Alte gront: „heunt hast foa Glück  
Bleib z’Haus — i kann der’s sagen.“

Die bet’ a Loch in Himmel nei,  
So viel is dös a frumme!  
„„Geh, unser Herrgott merkt’s net glei,  
Ob i in d’ Kirch bin kumma.““

So sagt da Bua und geht dervon,  
Hat auf die Ulm nauf g’funga,  
Da war sei’ Madel heunt nit z’Haus,  
Und er hat mentisch<sup>2</sup> Hunga!

Ob’n steht as Gambsl auf der Wand,  
Und jetzt fangt’s an zum Schütten,<sup>3</sup>  
As Gambs, dös roast, dös hat’n g’spannt<sup>4</sup>  
Und zua san alle Hütten.

Der Darel fällt in d’ Stoaner ’nein,  
Und bricht eam a’ an’ Hagen,<sup>5</sup>  
Der Bua packt ’n in Rucksack ein  
(Der Hax is nimmer g’wagten).

Und wie er hunds müd abirentt,  
Da kimmt am Abend d’ Predi.  
Der Vater grollt: „Du Sapperment  
Heunt warst mir so viel nöti!

Dir hilf i, daß du’s amal siechst “  
Na hat er’n packt beim Kragen

---

<sup>1</sup> Sonntag-Jagd. <sup>2</sup> Abkürzung von sakramentisch. <sup>3</sup> regnen.  
<sup>4</sup> gemerkt. <sup>5</sup> Fuß.

Und hat'n narrisch abag'wichst  
„Wart Kerl, i geh' dir jagen!“

Die Alt' beim Ofen hint sagt — nix,  
Die spitzt grad allweil umi.  
Und ziehgt as Mäul z'samm voller Freud,  
Sie is soviel a frummil



## Die Baustoa.

Da drent am Weg von Sagenfamm <sup>1</sup>  
Da ham s' an' Haufen Stoana z'samm:  
Die haben s' zu an Neubau zua —  
Sell' <sup>2</sup> denf i scho als floana Bua!

Oft später, — san ma hoam vom Tanz;  
Da liegen s' dort im Mondscheinglanz,  
Selm' <sup>3</sup> ham ma g'lacht: Mi wöll'n gern segn,  
Ob s'eller Neubau no' kimmt z'wegn? <sup>4</sup>

Na ham s' mi fürg'fangt <sup>5</sup> als Soldat,  
Mi'n Tüchel ziehg i nei' in d' Stadt,  
Da liegn am Weg die Stoaner dort:  
Oh, bis i hoamfimm, seids Ees fort.

Und wie i kimm, san s' no(ch) dort g'legn,  
So oft i für geh', han i s' g'segn —  
Jetzt bin i selm' <sup>6</sup> an Ahnl halt.  
Und d' Stoa zum Neubau — die san alt.

So, wia die Stoa' geht's manche Leut;  
Die bleib'n aa lieg'n ihr Lebenszeit

---

<sup>1</sup> Dorf zwischen Tölz und Miesbach. <sup>2</sup> Sells Stoaner (diese).  
<sup>3</sup> damals. <sup>4</sup> zuhause. <sup>5</sup> bei der Konfiskation erwischt. <sup>6</sup> selber.  
Stieler, Gef. Gedichte.

Und passen — ('s is a alte Wig<sup>1</sup>)  
Bis 's ebbes werd — und 's werd halt nig!



## Auf der Maut.

Da san ma unser sechs amal  
Von Kreuth neing'fahn in's Achental;  
Ah, dort warn ma no' flott beinand  
Die besten Tröpf vom ganzen Land!  
(Der floane Hans, der is derzeit  
Schon eing'rückt — num<sup>2</sup> in d' Ewigkeit).

Ah, dort war's uns im G'müt halt freudi,  
Der Wagen rennt derhin hübsch schneidi;  
Bei jedem Wirtshaus hat er g'hebt.<sup>3</sup>  
Na san ma 'nein und hamma g'lebt<sup>4</sup>  
Und z'letzt steckt jeder no in d' Taschen  
Un' Wein, herent und drent<sup>5</sup> a flaschen,  
Den sollt ma über d' Grenz net schwärzen,  
Aber dös macht uns foane Schmerzen.  
Wer b'soffen is, der hat foan' Kummer,  
Ah mei — mir bringen ihn scho uma!<sup>2</sup>

Auf oamal kimmt die Maut da drent:  
Der Zollmensch is glei' außa g'rennt,  
Im Schwanz-fracß mit die gelben Knöpf;  
„No,“ fangt er an, „Ees rote Köpf!“  
Und stoßt an Schlag auf mit oan Tritt, —  
„Was habt's na? — Habt's nig Mautbar's nit?“

Da schreit im Wag'n der Hans, der floane.  
„„R ä u f' hamma — — R ä u f' — und was für oane.““

„So, — (sagt der oa<sup>6</sup>) na' fahrt's nur zua'  
R ä u f' hamma bei uns selber gnua.“

1 Geschichte. 2 hinüber. 3 gehalten. 4 haben wir gezecht.  
5 herüber und drüber. 6 Zollmensch.

## An der Eisenbahn.

„Lauf Bauer — lauf! — Sie<sup>1</sup> pfeift ja schon,  
So lauf Kerl, — na dermachst es no'!“  
Da is der Bauer aber g'rennt,  
Uh den hat's herg'schnellt, Sapperment,  
Grad no' a weng — Jetzt hat er's schon,  
„„Halt (schreit er) halt!““ — da fahrts dervon!

Jetzt steht er dort — und kann kaam schmausen  
Vor lautern Horn und lautern Laufen:  
„„Jetzt' renn i mir schier d' Hagen krump  
Und nit an' Aug'nblick wart der Lump,  
Was waar's denn — wenn's hätt g'wart auf meina<sup>2</sup>.  
Sie kaam' ja deßzwegn allweil eina,<sup>3</sup>  
Dös Teufelsg'führt<sup>4</sup> — da rennts derhin,  
Schaug nur, wie drecket daß i bin,  
Und dort schaugt so a Spitzbua raus —  
I moanet schier, der lacht mi aus?

Wie's nur was so dum'm's geben kann  
Als wie a so an Eisenbahn?  
Dös is scho ganz dös allerdümmst,  
Weilst allweil z'spaatzum fahren kimmst!““



## Wie bei die Bauern die Uhren gehen.

„Ha, Girgel, wie viel is denn scho —  
I möcht in's Kreuth<sup>5</sup> — dermach' ich's no'?“  
Da ziehgt er 'raus sein Scherb'n<sup>6</sup> schön stad: —

1 Es. 2 auf mich. 3 in die Stadt. 4 Fuhrwerk. 5 das bekannte Bad bei Tegernsee. 6 alte Uhr.

„Die (sagt er) geht um 2 Stund z'spaat,  
Da is jetzt siebni, — achti — ueuni<sup>1</sup> —  
So was werd's sein — da kimmst scho eini.“

Na' kimmt der Hansei mit sein G'friff,<sup>2</sup>  
„Ha,“ sag i, „wie viel Uhr daß's is?“  
„„Glei' (sagt er) glei', wo roast denn zua?  
Die mei', die geht um zwoa Stund z'fruah,  
Da is jetzt zwölfi, — elfi — zehni  
So was werd's sein, da feit<sup>3</sup> si' weni!“

„No, Waszl, wie steht's mit der Zeit?  
Tu 'n Zwiefel<sup>4</sup> 'raus!“ — „„Ja, da is g'feit,<sup>5</sup>  
Der Teufel, schau, bald geht er z'gschwind,  
Na' bleibt er aa glei' wieder hint,  
Jetzt kenn' i mi gar nimmer aus,  
Wenn's zwölf Uhr is, na' läut's scho z'Haus.“

„No, is scho zwölfe? Seppl — No?  
Geht dei Uhr net?“ — „„Ja, geh'n taat's scho,  
Grad d' Zeigerl, woast, san halt derriffen,  
Jetzt tu i's selm<sup>6</sup> glei' aa net wissen,  
Der Bua, der Trops, hat's nachst derkeit,<sup>7</sup>  
Wie 's g'rauft ham mit die Kirdaleut.“

Jetzt gift's mi' do'. „Ha (sag i) Koda,<sup>8</sup>  
für was hast denn na' du dein Broda<sup>10</sup>?“  
„„Halt's Maul (sagt er), du Teufelsack!“ —  
Da bin i fort, sonst gaab's Spitaßel!  
Und i frag nie (dös woast i g'wiß)  
Koan Bau'r mehr — wie viel Uhr daß is!

1 (Mit dem Finger zählt er auf der Uhr die Stunden nach.)

2 dummes Gesicht. 3 da fehlt. 4 Uhr. 5 gefehlt. 6 selber. 7 zerbrochen. 8 Kirchweihgäste. 9 Kerl. 10 Brater, alte Uhr.

## U' Warnung für d' Deandln.

U Deandl hat g'sagt: „Und i nimm foan Mann,  
Bal er nit so schön is, daß 'n all's schaut an,  
Und bal er nit is recht h o ch ang'stellt,  
Und bal er nit hat an Haufen Geld,  
Und bal er nit mir gibt dös alles z'samm'  
Und g'rad alles tuat, wie's i will ham!  
Und krieg i fei' Kinder, die g'hören mein —  
Da hat mir Niemand nir z'reden drein.  
Und bal i's nit so krieg, na' heirat i gar net;“  
Dös Deandl war sell'mal no' foa' sechzehn Jahr' net.

Nach a dreiß'g Jahrl, da stieh i<sup>1</sup> — o Graus!  
Dös Deandl wieder, wie schaut die aus!  
Na' frag' i's halt glei', wie's ihr geht, wie s' es hot?  
„Schlecht,“ sagt's — „o Jesses, du lieber God!  
Mei Alter<sup>2</sup> dös is a Hasenbinder,  
Han ebba<sup>3</sup> a Stuck a sechzehn Kinder;  
Mein Mann versauft alles und bal i' was sag,  
Na' greint er und stucht er den ganzen Tag.  
Fahrt allweil mit fremde fegen 'rum,  
Schimpft meine Madln und haut die Bub'n,  
Hat mi selber g'schlag'n leicht fufzmal schon,  
Die nächste Wocha, die lauf i dervon!  
O Jesses! hätt' i den Kerl nur net g'numma!“ —

Ees Deandln — hört's es und macht's Enf foan Kummer,  
Was der Enfr<sup>4</sup> all's hab'n muß — Ees feine Kinder!  
Sonst kriegt's z'leht aa so an' — Hasenbinder.

---

1 da sehe ich. 2 Mein Mann. 3 etwa 16 Stück. 4 Euer einziger Mann.

## A Schicksal.

's Midei, die hat an Buben' g'habt,  
Mit dem is lusti' hausen,  
Oft hab' i's g'segn beim Jakobi-Tanz  
Drunt in der Kaiserflausen.

Is gar a frischer Jager g'wen;  
's Deandl war z'Ulm im Summa,  
Und auf amal, vier Wochen lang,  
Is er halt nimmer kumma.

Unter a firschturmhochen Wand  
Finden s' 'n drunt, wo er g'legn is;  
Wie s' ihn schon lang ham eingravn gehabt.  
Ham s' es ihr g'sagt, was eam g'schegn is.

Wohl a vier Jahr lang war's alloa'  
Ganz dahoam bei der Muder,  
Nacha hat's wieder an Buben g'habt —  
War dem andern sein Bruder.

Der war a Holz knecht und war im Wald,  
Der hat ihr d' Heirat versprochen,  
's Deandl war z' Ulm, — da is der Bua  
Nimmer kemma vier Wochen.

Hat si(ck) in Schliers an andere g'holt,  
Die a schön's Sach' und foan Mo' hat,  
Wie sie's scho lang veränd't<sup>2</sup> ham g'habt.  
Ham sie's ihr g'sagt, was er to' hat.

Herrgott! — Die wird derschrocken sein  
Hätt's wohl drum fragen mög'n;  
Über i hab's beim Jakobi-Tanz  
Seitdem nie wieder g'sehgn

---

1 Schatz. 2 Als Brautleute in der Kirche verlobt.

## I woafß nit.

„Ih — Kleener, — was starrst du so stier vor dich?  
Wie heeßt du? — Sag', wie alt bist du? — Sprich!“

„„I — wo—afß — nit.““<sup>1</sup>

„Du jehst wohl zur Schule und bist ein Verehrer  
Der Wissenschaften — wie heeßt dein Lehrer?“

„„I — wo—afß — nit.““

„Doch Winters so über die Berge zu müssen,  
Ih, sage, bekömmst man da nicht Rheumatissen?“

„„I — wo—afß — nit.““

„Na, deine Toilette is scheußlich — Herrje!  
Sag', habt Ihr denn keinen Jebirgscostümier?“

„„I — wo—afß — nit.““

„Nun möchte ich zur Alpe! — Wie weit is es? — Sprich!  
Is das die Chaussee hier? — ('s is schauerlich!)“

„„I — wo—afß — nit.““

„Du „„wo—afß nit““ — Ha Teufel — Absurder Junge!  
Bist du aus Natur oder Grundsatz so dumme?“

„„I — wo—afß — nit.““



## 's Glas Wasser.

Bal<sup>2</sup> der Ruß a Glas Wasser hat,  
Wo a flieg'n oder a Käferl drin is:  
So tuat dös nix, der schlüct's schön stad  
All's z'samm, ob's dick oder dünn is.

---

<sup>1</sup> Ich weiß nicht. <sup>2</sup> Wenn.

An Türken, ah, dem graußt's glei' gar,  
Der schmeißt all's außi aus sein' Zimmer,  
Dös Käferl, 's Waffet, 's Glas — ah Narr,  
Gel moanst, der is do' no' der dümmer'!

Und der Franzos — der schütt' schön schlauch  
Dös Wasser aus und 's Käferl, — nacha  
Na' geht er hin und streicht sein Bauch  
Und holt an anders — der kann lacha!

Der Deutsch', dem macht's net viel, ah was!  
Der ziehgt an Käfer 'raus — da lauft er,  
Na' schangt er 'n an — na' packt er 's Glas —  
Und 's Wasser — fauft er.



## Die Roas auf Schliers.

Es hat a Herr sein Fuß verkrumpt.<sup>1</sup>  
Der ahez'tl<sup>2</sup> — Wier a Diendl kummt,  
Da fragt er's halt: „Wie weit is 'nein?“<sup>3</sup>  
„A halbe Stund (sagt die) werd's sein.“

A halbe Stund weit is er g'lossen,  
Na' hat er Handwerksburschen 'troffen.  
Die fragt er aa, wie weit 's sein kunnt',  
Da moanen die: A floani Stund.

Na kimmt a Bauer mit der Kuah,  
„Ha, is no' weit auf Schliersee zu?“  
„O na (sagt der) bal's Enß tuat's schleuna<sup>4</sup>  
Kemmt's in a guat'n Stund scho eina.“

Z'lezt kimmt a Fuhrmann: „Laß mi 'nauf, —  
Ha is no' weit?“ — Derfell' lacht auf.

---

1 krumm getreten. 2 Ach rufen, jammern. 3 nach Schliers. 4 eilen.

„So<sup>1</sup> brauchst zwoa Stund und da hast Mäah  
(Sagt der.) I hab foan Platz mehr — hüäh!“

Kreuz-Säfera! — Der fahrt dervo’ —  
Und na’ fangt’s schö’ stad ’s regnen o’;  
Koa Parasol<sup>2</sup> und frumpe Füaß:  
Und jecht san no’ zwoa Stund auf — Schliers!



### Der Burzeltag.<sup>3</sup>

Juchhe! — heunt is mei Burzeltag!  
Jecht frag’n f’ mi z’Haus halt, was i mag,  
„Ha, hast na’ gar foa Wünsch’ nit, Bua?“  
„Ja, (sag i) Wünscher hätt’ i gnua!“

„No sag, was magst? — U G’wand, an Huat!“  
„Na (sag i) — is der alt no’ guat;“  
„An effed’s Sach? a Zitherg’schpiel<sup>4</sup>?“  
„Geh, (han i g’sagt) dös waar ja z’viel!“

No ja, was magst na’? — „Was i möcht,  
Woafß Nem’nd; (zum Sagen geht’s net recht.)  
Im Haus bei dene Lindenbaam,  
Da waar’ — a — Ding, — dös möcht i ham.

Und bal dös Ding halt mi net mag,  
Was nutzt mi na’ a Burzeltag?  
— Waar’<sup>5</sup> besser, statt mein Gift und Zorn,  
I waar’ gar nia geburzelt<sup>6</sup> wor’n.“

---

1 Wenn du so langsam gehst. 2 Regendach. 3 Geburtstag.  
4 Sachen zum Essen; eine Zither. 5 Es wäre. 6 geboren.



## U B'stellung.

U Holzmensch<sup>1</sup> kimmt in Mänka drin,  
 Wia's zufallt, zu an Maler hin  
 Und schaukt halt dort die Bilder an:  
 „Na! — Wia ma's nur so machen kann! —  
 So Bild'ln ta'n mir graufi g'fallen,  
 Jetzt müßt's na' amal meine Buben malen!“  
 „„Ja (sagt der Maler) dös kann nit g'scheg'n,  
 I hob ja mei Lebtag die Buben nie g'seg'n.““  
 „Ah bah, (moant der Bauer) da brauch't's nit viel G'scheer:  
 Die san alle drei bei der Militär, —  
 Der Oa hat a veigerlfarbe Hofen,  
 Der is bei der Musi — ah, der kann 's Blofen;  
 Der Under is grean und is bei die Jager,  
 Der sell is a bissel hübsch sperr<sup>2</sup> und mager;  
 Der Dritte is auf und auf blau und foast,<sup>3</sup>  
 Den hab'n die Kürassierer, — woast.  
 Na' kennst di scho aus, — jezt hoch nur nieder  
 Und mal mir's. — Bhüt Gott! Auf d'Nacht kimm i wieder.“

Das d'Bub'n aa G'sichter hab'n — ja mein,  
 Dös fallt so an Holzhackel freili nit ein.



## 's Ringl.

Im Stübei sitzt an alter Mann,  
 Sei' Suppen hat er zuwitan<sup>4</sup>  
 Ins Öferl nei', und 's Feuer fracht,  
 's is Winterszeit und fruah werd's Nacht.

---

1 Einer, der Holz fährt. 2 ausgedorrt. 3 dick, stark. 4 zugefegt.

I hab halt Nem'd, foa Freundschaft,<sup>1</sup> foani,  
Denkt si' der Alt — bin ganz alloani,  
Na geht er zu sein Kasten hin  
Und räumt aus Weillang<sup>2</sup> 'rum da drin.

Da liegt dös alte Sach: schaug her!  
Der Taler — von sein' Göt<sup>3</sup> is der,  
Dös Tuch (is schad, daß 's so verdorb'n is),  
Dös hat sei' Muader g'häbt, wie s' g'storb'n is.

Die Schuach war'n oft beim Tanz derbei,  
Jetzt rasten s' aus, san nimmer neu.  
Dös Edelweis, dös hat er 'brocft,  
Wie er drei Tag im G'schröff<sup>4</sup> is g'hockt.

Und wie er all's so z'sammasetzt,  
Kimmt eam a Ringl für auf d'lezt,  
Dös hat eam geb'n — no(ch) denkt er 'n Platz —  
U Deandl, die war lang sei' Schatz.

Da hab'n sie's amal falsch verklagt,  
Und da hat er ihr d'Lieb' aufg'sagt.  
Die hat was g'woant, ('s war all's net wahr)<sup>5</sup>  
Jetzt ham sie's eingravn vor an Jahr.

Der Alt' halt' 's Ringl in die Händ,  
Sei Supp'n is scho' lang verbrennt,  
's werd eam so hart alloans — o mei'!  
Und funnt so leicht wohl anders sei'!

---

1 keine Verwandten. 2 Langweile. 3 Pathen. 4 in den Felsen  
sich verirrt hat. 5 was sie ihr nachgesagt haben.

## Der oane G'schwister.

Am Alpbach drunten da steht a Bua,  
Und drob'n steht a Häusl, dort g'hört er zua.  
„Wie hoast denn (sag i) du Kloaner da?“  
„„Hansirg!““<sup>1</sup> (sagt er) — „Hast G'schwister aa?  
Wie viele hast denn?“ (han i g'fragt.)  
„„Oan G'schwister han i.““ — (hat er g'sagt.)  
„Du Sapprawalt,“ hab i' ang'fangt,  
„Nit wahr is! Sechse hast, bal's langt, —  
Ha, möchst' es ebba wegalaugna?“<sup>2</sup>  
„„Geh,““ sagt er voller Stolz in Augna,  
Und tuat sein Hut ganz wild verdrahdeln,<sup>3</sup>  
„„Dös ander — dös san lauter Madeln!““



## Der Stellwag'n.

3' Holzkirchen<sup>4</sup> neber'n Bahnhof steht  
An alter Wagn, der hinein<sup>5</sup> geht;  
Der radelt schon derher so groß,  
Weil i nit lüg — als wie a G'schloß.  
Ferm windschief hankt der Kasten jetzt,  
Und 's Dach is krump und d' Farb derweht,  
Und d' Leut, die schimpfen was s' nur kinna,  
I hör's; i hoß ja selber drinna!

Schaug — mi derbarmt der Stellwag'n schier,  
Der kann für's Altsein nig dafür;  
Jetzt g'schirren s' ihn no' allweil ein,  
Es werd ihm selm<sup>6</sup> nit lusti sein! —

---

<sup>1</sup> Hansjörg. <sup>2</sup> wegläugnen. <sup>3</sup> verdrehen. <sup>4</sup> Eisenbahnstation  
im baier. Gebirge. <sup>5</sup> ins Gebirg. <sup>6</sup> selbst.

Der kimmt ma für wie an alts Leut,  
Dös numlebt in an andre Zeit;  
Da geht alls jung und anderscht her,  
Er is nit g'schagt und taugt nir mehr.  
Wier er aa arbeit', all's is schlecht;  
Um sei' Zeit war er aa scho recht.  
Und jehzt — (z'leht ham s' es extra tan.)  
Jehzt stellen s' grad an d' Eisenbahn.

Lang hab' ich so g'sinniert<sup>1</sup> schön stad,  
Bis mi a Kumpfer aufg'weckt hat:  
Wenn i's nur net derleb, — wie der,  
Daß i a so a Stellwag'n wer'.<sup>2</sup>



### 's Herdhammerl.<sup>3</sup>

Es schaukt der Mond beim Fenster 'rein,  
Us Diendl liegt im Kammerl  
Und horcht wie's klopft — wie's klopft so fein:  
's Herdhammerl, — 's Herdhammerl.

's klopft in der Wand — 's klopft unter'm Kiff'  
An Deandl kimmt's Derbarma;  
Denn dös bedeut' a Sterbets<sup>4</sup> g'wiß!  
Wer werd's wohl sein? — Du Urma!

Drei Tag drauf liegt im Toteng'wand  
Dees Deandl selm im Kammerl. —  
's klopft unterm Kiff', 's klopft in der Wand  
's Herdhammerl, 's Herdhammerl.

---

<sup>1</sup> nachgefonnen. <sup>2</sup> werde. <sup>3</sup> der Totenwurm, der durch sein Klopfen den Tod vorausagt. <sup>4</sup> einen Sterbefall.



## Was der Cannabaam von der Lieb versteht.

Bei der Hütten is Nacht, weit 'naus halt 's Glöckel.  
Vor der Thür steht a rauscheter <sup>1</sup> Cannabaam,  
A stoanalter Eoder <sup>2</sup> — a g'waltig's Bröckel,  
Der nackelt und brummelt allweil im Traam.

Am Herd sitzt a Bua, gar a lustiger Schlang'l,  
Der plauscht <sup>3</sup> mit dem Deandl, ah Freund, der kanns!  
Na' nimmt er sei' Zither und singt ihr a G'sang'l  
Von der Heiratsach, von der Lieb und vom Tanz.

As Deandl, dös denkt — so a Schatz waar a Leben,  
An Buab'n reißt's aa schon — no guati Nacht,  
Da fangt er's und hat ihr a Bußl 'geben,  
As Deandl druckt d' Äugerln zua und lacht.

Und nacha paßt's auf, wie der Mond so schön klar is,  
Wie der Bua ihr an ewige Lieb verspricht;  
Der Cannabaam schüttelt an Kopf: „Bal's wahr is“ —  
Er hat's halt schon gar so oft g'hört — die G'schicht.



## Dom Dampfshobl.

Da war a Maler in Boarisch-Zell  
(I woass nit, ob er no' lebt, der sell),  
Bei dem haut oa Dummheit die ander' z'samm,  
Bis f' 'n do' z'lezt recht herg'straft ham!

---

<sup>1</sup> rauschender. <sup>2</sup> Kerl. <sup>3</sup> plaudert.

Umal hocht er grad auf sei'n Dr'isuaß<sup>1</sup> da,  
Und malt an Berg und an Hof derzua a;<sup>2</sup>  
Und d' Bauern, die schaug'n und frag'n halt,  
Für was er dös alte Sach jetzt so malt?

Da freut si' der Maler und will s' derschrecka:  
„Ja (sagt er) — der Berg da, der muß jetzt wecka,<sup>3</sup>  
Da kimmt jetzt a Eisenbahn her auf dös Ort,  
Und dös Häuserg'schlamp und der Hof muas fort.  
Da braucht's net viel G'schichten, — nur grad a paar Riß',  
Jetzt mal' i's scho' auf, daß ma' siecht, wie's is,  
Und nacha wer'n glei' die Stadtherrn kemma;  
Die tun bloß ihnern Dampfshobel nehma,  
Den sehn s' vorn auf und hint' drucken s' — ha — ha —  
Und bis d' umschaußt, is scho' foa Berg nimma da —  
Und d' Häuser, die flieg'n nur so links und rechts.  
Da könnt's Enß die Schoaten<sup>4</sup> na' aufflaub'n, bal's möcht's.“

So sagt er: — die Bauern, die zittern daneben,  
S' hätt foaner foan Tropfen foa Blut nimmer 'geben —  
Nur oaner, der größte, der raffelt si' z'samm  
Und schnauft und brummelt: „In Hergott's Nam':  
Ha, moanent die Herrn — unsern Berg derfen s' stehlen?  
Und du na — du Teifel — du machst ihnern G'sellen?  
Jetzt geht's in oan hin, all's z'reißen s' ja;  
Jetzt geht dengerscht d' Welt z' Grund — jetzt reißt's di' aal!“

Dös hört no' mei Maler — na packen s' 'n vorn  
Und nachher — is er ganz damisch worn. —

Dös san jetzt seitdem schon a Jahr! a zehni,  
Und von der Eisenbahn siecht man no' weni,  
Nur diem, wenn a ganz Fremder kimmt aus der Stadt,  
Na schaugen s' no — ob er foan Dampfshobl hat?  
Der Berg aber steht kreuzwohlauf an sein fleck,  
Und denkt sich daneben: Wer bringt mi' weg?

1 der Feldstuhl der Maler. 2 ab. 3 weg. 4 die Hobelspäne.

## Der guate Morgen.

Am Sunnta<sup>1</sup> fruah geht der Seppl auf d' Jagd,  
An der Kiesel sein Haus vorbei und sagt  
(Weil's grad 'rauschaugt beim Fenster) „Guat Morgen — du!“  
Die alte Miedel,<sup>2</sup> die hört eam zu.

Nach der Kirch'n — am Sunnta — verzähl'n d'Leut':  
Der Seppl, der is in die Kiese verfeit,<sup>3</sup>  
Heut fruah san s' lang bei anander g'wen,  
Und die alte Miedel, schaug, die hat's g'sehn.

3' Mittag, da werd's scho bekannt — ah Narr!  
Daß der Sepp mit der Kiese beim Pfarrer war,  
Und der Alt, der müaßt eam no' heunt übergeb'n,  
Weil der Sepp sagt — er kann ohne d'Kiese nit leb'n.

Im Wirtshaus — am Nachmittag — da werd g'red't.  
Daß 's der Seppl scho lang mit da Kiese hätt',  
Er hätt's nur fein schlauch g'macht, daß ma's nit wisset,  
Und jehz waar's halt so, daß er's heiraten müßet.

Wie der Seppl am Abend kimmt von der Jagd,  
Da san s' eam glei ang'leg'n,<sup>4</sup> und ham 'n g'fragt.  
Der Seppl, der moaß nix, den gift's<sup>5</sup> fein — dös!  
„Kreuz Sappra,“ sagt er, „was habt's denn jehz Ees?“

Da hätt's no Spitafel a'geb'n bei oan Haar;  
Und na weg'n so was! Es is schon wahr:  
Man kann si' gar nimmer gnua auffchaug'n und sorg'n!  
Buab'n — sagt's mir nur nie zu foan Deandl: Guat Morg'n!

---

1 Sonntag. 2 Maria, eine junge Maria = Midel, eine alte = Miedel;  
ebenso Kiese, Kiesel etc. 3 verliebt. 4 sich angelegentlich erkundigen. 5 er-  
zürnen, giftig machen.

## Was der alte Jackl verzählt von seine Weiberleut.

Zum ersten Schatz han i a Braune g'numma,  
Schön war s', aber g'macht hat s' mir viel Verdruß,  
Die war scho so hoackli',<sup>1</sup> tuat nix wie brumma,  
Daß i um's Buß'l schier betteln muß.  
Da denk i mir — Teufel, kannst so aa leben!  
Und hab dera Brauna an Abschied 'geben.

Zwoa Wochen drauf han i a Schwarze g'numma  
Die war dir scho fein, — aber falsch derzua!  
Da bin i g'rad an die Rechte kumma,  
Die moanet — o a Schatzel is ihr net gnua,  
Und wie i auf dös<sup>2</sup> hab den andern derfragt,  
Da hab' i's Natur<sup>3</sup> glei' zum Teufel g'jagt.

Bei der dritten — da hab' i mi' länger b'sunna,  
Und weil i' halt grad so a Frische hab' g'seg'n,  
An so an Glackskopf, so hab' i 'n halt g'numma,  
Der Glackskopf, der hätt' mi' gern einspinna mög'n,  
Der moanet er derfset mit mir grad spaffen!  
Da bin i dervon und hab's — guat sein lassen.

Jetzt — hab i alloa g'lebt. — Zwölf Jahr san verganga  
Na' hab' i's halt no' amal probiert,  
Nach a Brauna, da trag i ja foa Verlanga,  
Die Schwarz' und der Glachs ham mi aar<sup>4</sup> ang'führt,  
So nimm i denn wirkli' die Viert' (zum Wei')  
Die war dir ganz figelgraab<sup>5</sup> scho' glei',

Die werd mir ja do' fein Spitafel machen! —  
Net wahr is g'wen! — No' amal hab i mi g'irrt,  
Es is zum Woana, es is zum Lachen,

1 heiflig. 2 daraufhin. 3 natürlich. 4 auch. 5 figgrau.  
Stieler, Ges. Gedichte.

Die Alte — die hat mi erst recht ang'föhrt!  
 Jetzt — is f' glückli' g'storben — hab f' d' ewige Ruah:  
 Aber i nimm jetzt soane mehr; — I hab aa gnua.



## Der heilige Lenhard.<sup>1</sup>

Im Hoangart<sup>2</sup> hocken zwoa beinand,  
 Die plauschen gar von allerhand,  
 Und daß an Sepp sei' Roß verrecket,  
 Und grad dös wampete — dös g'stacket'.

„Geh'“, sagt der oa, „dös waar ma z'schiech,<sup>3</sup>  
 Schaug, mi derbarmet schier dös Viech,  
 San f' denn an Lenhard nit ang'legn<sup>4</sup>  
 Ha, oder tuat er nix vermög'n?“

Der ander sagt: „„Weg'n dem is net,  
 Da seit si' nix<sup>5</sup> — da is foa Red.  
 An Lenhard dem san f' wohl ang'legn,  
 Er tuat aa hübsch scho' was vermög'n,  
 Aber der unser<sup>6</sup> (geht halt d' Sprach)  
 Der hat für eam g'rad d' Kaiblsach,<sup>7</sup>  
 Und hat's die Roß halt ebbes tan,  
 Na' geht's an Tölzer Lenhard an,  
 Ma woas scho' und dem unsern hockta<sup>8</sup>  
 Da is dersell der besser Dockta.““

„Ha, und san f' na' nit num zum drentern<sup>9</sup>?“  
 „„Na — sunst verdrießet's den herentern.<sup>10</sup>““

---

1 Der hl. Leonhard ist der Schutzpatron des Viehes. 2 Heim-  
 garten, Plauderstübchen. 3 das wäre schlimm. 4 sein Anliegen vor-  
 bringen. 5 da fehlt nichts. 6 der Lenhard in unserer Kirche. 7 das,  
 was den Kälbern fehlt. 8 er hockt ihm = er ist aufgebracht. 9 zu  
 dem da dräben. 10 den unsern herüber.

## Um Martertafel.<sup>1</sup>

Da geht a Senderin, die tragt  
Im Firta<sup>2</sup> Almarosen,  
Die tragt s' zum Kreuz am Fels da drunt,  
Dort ham s' sein<sup>3</sup> Buab'n derschossen.

U Wild'rer<sup>4</sup> war's und 's hat ihn halt  
Umal dahoam nit g'litten,  
Wie oft hat s' g'moant sie müßt'n no'  
Bei unfer Frau derbitten.<sup>5</sup>

Und jeha liegt er unterm Kreuz  
Da drunten in die Stoana,  
Und 's Dienei liegt dervor, daß 's ihr  
'As Herz a'druckt vor Woana.

Drent auf die Alma jodeln s' — luuf':  
Heunt kemmant d' Buab'n am Abend,  
's is Samstag. Un 'en Samstag war's,  
Wo s' ihn derschossen habent!



## Der lange Brief.

Die Kathl<sup>6</sup> die hat z' Schliers<sup>7</sup> an Schatz,  
Über schreib'n tuat s', als wie a Katz!  
No, alles z'samm kannst net versteh'n,  
D'rum bitt s' halt heunt an Lehrer schön,

Ob er ihr net an Brief schreib'n möcht  
Un Schatz in Schliers. „Schaug, mir geht's schlecht,

---

<sup>1</sup> So heißt man die Kreuze, welche die Stätte eines Unglücks bezeichnen.  
<sup>2</sup> Fürtuch, Schurz. <sup>3</sup> ihren. <sup>4</sup> der Bub war ein Wildschütz. <sup>5</sup> durch Gebete  
zu Maria davon abbringen. <sup>6</sup> Katharina. <sup>7</sup> gebräuchliche Kürzung für  
Schliersee.

Und allerhand zum Fragen hätt' i  
(Hat s' g'sagt) — der Brief is so viel nöti'."

Der Lehrer is a warmer Christ,  
„„No,““ sagt er, „„weilst es du halt bist  
Und weil i kenn dein Schatz derzua,  
So kimm i morgen — in der fruah!““

Die Kathl räumt jetzt alles für,  
Kauft ihr a Feder und a Papier,  
Der Lehrer kimmt und hat si' g'setzt,  
„„No,““ fangt er an — „„was feit dir jetzt'?"“

„„Mei läber Schatz!“ — So hat er g'schrieb'n,  
Über — Da san s' schon steck'n blieb'n,  
Die Kathl b'finnt si' scharf — ha mei  
Es fällt ihr jetzt halt nig mehr ei',  
Und so viel nöti' waar's — ah ah!  
Und jetzt waar grad der Lehrer da!

„„Wie!““ sagt der Lehrer, „„schleun' <sup>2</sup> di fein,  
Um elfi geng i — 's werd's bald fein,““  
„No“ (moant s' z'lezt) wie er gehen muaß,  
„Na' schreibst eam halt — an — schönä — Gruaß,  
An recht an schön' — und nachher — no —  
Dös ander woaß er nachher scho'!"



## Wia ma den Gamsgeier<sup>3</sup> derwischt ham oder er uns.

Nachst<sup>4</sup> ham s' verzählt im Neuhaus drauß  
Vom Gamsgeier, der am Sonnjoch haust;  
All Täg tuat er a Kitz dervon,  
Wart, — sagen s' — Lump, di' krieg'n ma schon!

1 was fehlt dir jetzt. 2 geh', eil' dich! 3 eine Art Kämmergeier, welche  
im Gebirge den Gemstigen gefährlich sind. 4 neulich.

Gut, also, — (sag ich) geh'n ma 'nauf —  
 I leg' an Guld'n auf's Schußgeld drauf! —  
 An Jagersepp taugt's, wie i's sag':  
 Jetzt san ma fort im Nachmittag  
 So um a drei; scharf san ma ganga,  
 Daß ma no' d' Sillbergalm derlanga,  
 Dort wöll'n mer d' Nacht derwarten na: —

's war grad a alti G'sellin da,  
 U grantig's Mensch zum Teufelholen,  
 Die Kocht an Schmarrn voll lauter Knollen  
 Wia d' Haselnüssen, bal ma's schlückt,  
 Daß ma voneh scho' glei' derstückt.  
 Und daß s' ganz g'schebber ham im Pfandel,  
 Mi'n fressen is 's a schlechter Handel.  
 D'rum ham ma grad a Milli g'soffen  
 Und san auf dös in's Heu 'neing'schlossen.<sup>1</sup>  
 Auf d' Nacht — um zwoa schon — san ma 'naus:  
 Wart (denk' i) bei der Felswand drauß,  
 Da paß' ma — wenn er uns net stimmt;  
 Bis 's Tag werd, moan i wohl, er kimmt.  
 No dort san halt so alte Baam,  
 So nacked, die Foa Laab net ham,  
 Dort hoch'n ma uns scho stad eina,  
 I vorn — der Sepp glei' hinter meina.  
 D' Zeit werd' oan lang — i stier im Traam  
 Allweil so hin zum nächsten Baam,  
 Schaug, denk i ma (und greil<sup>2</sup> im G'nack)  
 Der schaukt jetzt grad her wie a Frack,  
 D' Äst hanfen wie zwoa Lappen nieder —  
 Dös herrisch G'schlamp — dös is ma z'wider!

Drei Stund' san 'rum, jetzt hat's no g'regn't,  
 Hübsch scharf hat's patscht — no han i denk't,  
 Jetzt kimmt er bald, den wöll' ma krieg'n, —

1 hineingeschlüpft. 2 fragen.

Auf amal fimmt — der Frack — in's flieg'n! —  
Die Lappen gellant voneinand  
Dös war der Gei'r — jetzt hab' i's g'spannt!

Rindviech — hoch' i davon dreiß'g Schritt,  
Schaug allweil hin — und steh'n<sup>1</sup> nit,  
Der Horn von mir — dös war a Horn,  
Ganz völli narret bin i wor'n, —  
Nachpuffen<sup>2</sup> hätt' ihm wohl no' mög'n,  
Ja freili! Siehst'n<sup>3</sup>? — Hast'n g'seg'n!



## Un alta Verliabta.

„Kreuz Teufel, Donner und Schwerrinot,  
Da möchst dich ja dengerscht glei' ärgern z' Tod!  
Der Bua, der muasß weiter! — A so tuats foa' guat,  
Daß der Bua allweil mit der Gretel so tuat!“

„No, Alter, was is denn? — Jetzt schaut's 'n nur an,  
Was ham dir der Bua und die Gretel denn 'tan?  
Der Bua is so brav und die Gretel hat 'n gern,  
Da kunt aus de Zwoa no' — wer woasß — ebbes wer'n.“

„Kreuz Teufel, i will aber net, daß was werd',  
Der Bua, der muasß weiter, — jetzt habt's mi g'hört!  
Und macht's mi net hanti<sup>3</sup>! dös is mei lezt's Wort:  
Die Gretel bleibt da, und der Bua, der geht fort.“

Der Alte steht auf und brummt no' a Wei(1),  
Na' geht er schö langsam in d' Kammer 'nei'.  
Der Bua is ganz fuchti' — und d' Grel woant aa,  
Und d' Kinder, die stegna<sup>4</sup> mäuserlstad da.

---

1 seh' ihn. 2 nachschießen. 3 hantig, herb. 4 stehen.

Was hat er denn nur? — warum will er denn hab'n,  
Daß der Bua jeha fort muß? — I will's Ent' sag'n;  
Über — bst — nur schö stad, daß 's foa Unglück net gibt —  
Der Alt' is halt — selm<sup>1</sup> in die Gretl verliebt.



## Schnaderhüpfeln.

1.

Und d' Welt g'hört an Herrgott  
Und 's Deandl g'hört mei'  
Und as Geld dös geht drauf  
Und a Rausch der geht drein.

2.

Die Deandl san brav  
Über grad bloß im Schlaf  
Und dös kimmt davontweg'n  
Denn da kann man s' nit seg'n.

3.

Der Kittel und d' Hosen  
Der Berg und der Graben  
Der Bua und sein Deandl  
Muas an Z'sammastand<sup>2</sup> haben.

4.

As Eisei is grob  
Und bal die red't, na fracht's  
Drum scheuchen's<sup>3</sup> aa d' Leut  
Nur wenn i kimm — na lacht's.

---

1 selber. 2 muß zusammenstehen, passen. 3 drum scheuen fürchten sich auch die Leute.

5.

Und machst von mein Deandl  
Allweil so a G'schroa  
Na kriegst amal oane  
Daß d' moanst, du kriegst zwoa!

6.

Die Bäum' schlagen aus  
Und der Blitz, der schlägt ein  
Und mei' Weib, die schlägt zu,  
Denn — g'schlagen muß sein.

7.

Und 's Dirndl schaut d'rein  
So grantig grad,  
Wie a Hausknecht, der acht Tag  
Koa' Trinkgeld kriegt hat.

8.

Und unser Herr Pfarrer  
Der kennt si' guat aus —  
Der red't von der Höll'  
Wie von eig'na Haus.

9.

Und so geht's — daß die Roß'  
Die am besten ziehg'n  
Allweil den wenigsten  
Habern krieg'n!



## Um Sunnda.

S' is Sunnda heunt — jetzt kniest vielleicht  
Im floana Kirchei drent,<sup>1</sup>  
Die g'malna Heili'n schaug'n dir zua  
Von ihre alten Wänd.

Der geistli' Herr leest stad sei Meß,  
Na fangen s'<sup>2</sup> 's Beten an  
Für d' arma Seelen, die in Not  
So hart verschieden san.

So hab i Abschied g'numma wohl  
Von dir mit harter Not  
Mei Himmel is mit dir derhin,  
Mir is im G'müt so tot.

Als wie a Feuer brennt's da drin,  
Wenn s' heunt so beten — Gel'  
Na' bet'st a Vaterunser aa  
No' für mei' arme Seel'!



## Was der Tonerl von die Madeln sagt.

Es war a Zeit — schon vor viele Jahr! —  
Wo i no so dumm und so dalket war,  
Daß i — so oft mir a Madel is kumma.  
Die alleweil hab — für an Engel 'gnumma,  
Hab damit viel Eifer und Zeit verlorn,  
Bin aber d'rum do foan Engel net wor'n.

Jetzt hab' i wieder an andere Zeit,  
Wo i so viel lez<sup>3</sup> bin und so viel g'scheit,

---

<sup>1</sup> dräben, über den Bergen. <sup>2</sup> sie, das Volk. <sup>3</sup> lez, böse.

Daß i bei foan Madel im G'ringsten zweifel,  
Wenn i's siech: I siech an leibhaftigen Teufel  
Desweg'n: Weil s' dort, wo s' no Engel war'n,  
Mi so oft habn ang'führt, und g'habt für'n Narr'n.

I denk, es kimmt no a dritte Zeit,  
Wo i nimmer so dumm bin und nimmer so g'scheit,  
Wo i einsiech, was an der G'schicht is d'ran,  
Daß d'Madeln, wie mir, halt aa Menschen san.  
Über d'freund is dahin, wenn man's woasß soviel g'wiß:  
Daß a Madel — halt nig als — a Madel is!



## Dom Underl<sup>1</sup> sein Häusl.

Auf d' Nacht, da hab' i 'n Underl 'troffen,  
Der is vor Zorn ganz überg'lossen!  
„I (sagt er) reiß' mei' Hütten um!“

„„Na' bist do' dümmmer als wie dumm  
(Sag ich derzua), wo seit's denn heunt?  
Hast gar an Dampes<sup>2</sup> wie mir scheint.““  
„Geh', laß mi mit dein Dampes aus,  
(Sagt er). Mi gift' heunt grad mein Haus,  
Ganz windschief hant's in Boden 'nein,  
Beim Dach schaukt unser Herrgott 'rein,  
Die Scheib'n san blind, die Wänd' san krump,  
Der Teufel hol' dös ganze Gl'ump!  
Weil dort selm, wo mei Bettla(d)n steht,  
Der Bod'n so windschief abigeht,  
Daß jeder Schritt mi' kost' an Riß,  
Daß ma graußt, bal's neune is.  
Taat' Not, daß i an Radschuach naahm',  
Daß ich nur z'nacht<sup>3</sup> in's Bett 'nei faam'!“

---

1 Andreas. 2 Rausch. 3 des Nachts.

Da g'friert mir schier im Maul 'as Wort,  
Und bis ich umschang, war er fort.  
Wo is er hin? Ins Häusl 'nei,  
Jetzt legt er g'rad — an Radschuach ein.



## Un alter Baam.

Wenn ich mein Weg zum Schatz verricht,  
Da steht a Baam, der hat a G'sicht:  
Dorn san zwoa Lösser wie zwoa Augen,  
Da tut er grauß fürischangen.

Ob'n hanft a Buschen Waldhaar 'raus,  
Die Last streckt er wie Brägen aus  
Und unten hat er 'n größten Riß,  
Als taat' er's Maul auf — G'rad so is!

für d' Nasen hat er hübsch an Knopf,  
Und wenn i kimm, na' buckt er 'n Kopf  
Und tuat, als wollt' er sagen: „Du!  
Laß mir dös Diandl drob'n in Ruh.

Wüsch anbleckt<sup>1</sup> hat mich oft schon oaner,  
Über die Larven<sup>2</sup> hat ja foaner;  
Oft hab ich denkt — wenn nur den Laß  
A Wind derwischt oder 's Hackl.<sup>3</sup>

Über der Teufel laßt net aus,  
I aa net — Was kimmst da jetzt 'raus?  
So a Schandarm, der waar' mir z'dumm,  
Und 's nachstmal — geh' i hinten 'rum!

---

1 anstarren. 2 Gesicht. 3 das Beil des Holzhauers.



## 's Spinnradl.

Die Mutta red't in's Deandl 'nei':  
„Deandl, heunt is dei Tag,<sup>1</sup>  
Siehgst da, dös Radel, dös g'hört dein,  
Jetzt luus,<sup>2</sup> was i dir sag':

Daf d' auffchaugt auf dös alte Holz,  
Und halt' mir's guat in Ehren,  
Schaug, d'Arbeit, dös muaf sein dein Stolz —  
Wenn du's tuast schnurren hören:

No' denkst amal, dös hat schon 'draht'<sup>3</sup>  
Mei Mutta und mei Mhndl,<sup>4</sup>  
Die ham schon g'sponna von dem Rad  
Hochzeit und Toteng'wandl.

Amal — (von dem verstehst no' nix)  
Amal kriegst selber Madeln,  
(Da schaugt dös Deandl wie der Blitz)  
Na' laß' s' nur fleißi' radeln,“

Dös Deandl schaugt als wier im G'spiel,  
Als denket's: 'is scho' recht! —  
Die Deandln — sie versteh'n oft viel,  
Wo ma's nit glaub'n möcht'.



## U Martertaferl.

Oft denk i mir, an sellem Platz,  
Wo i hab 's erstmal g'seg'n mein Schatz:  
Da derfet i wohl an dem sellen<sup>5</sup>  
U Martertaferl zuwistellen,<sup>6</sup>

1 Festtag, Namenstag. 2 hör'. 3 gebreht. 4 Mhne. 5 an dem-  
selbigen Platz. 6 hinstellen.

Wie s' san so an die Straß'en vorn,  
Wo oaner is verunglückt wor'n.<sup>1</sup>

Es müäst scho sein hübsch breit und lang,  
Daß all dös G'saget's<sup>2</sup> auffgang',  
Was an dem Fleck mir g'scheg'n is —

A vier, fünf Jahr san's jetza g'wiß,  
Dort hätt' die Liab mi an'packt bald  
Als wie a Rauber in an Wald,  
Dort bin i g'fangt und 'handelt wor'n,  
Hab aa derzua mein Kopf verlör'n,  
In's Wasser g'fallen is ma dort  
Der Muat, und fern derstickt 'as Wort,  
Umg'worfen hab i mi'n Verstand,  
A Stoa als wie a Felsenwand  
Is g'rumpelt auf mei' Herzei 'nauf,  
Es ist so schwaar — Er liegt no' d'rauf.  
Und wia i heunt vorbei bin kumma,  
Heunt, wo d' an andern Schatz hast g'numma,  
Da hab' i g'moant, es gang' in Scherben  
Und dösmal müäst i wirkli' sterben! —

So is ma g'scheg'n — Jetzt habt's es g'hört. —  
's waar' wohl a Martertafel wert!

Dös all's sollt i da aufschreiben?  
O na — dös laß i liaber bleiben.

Denn viel' schaug'n an so Tafeln hi'  
Und lachen bloß, wenn's fürwandern;  
Mei Marter han i doch für mi',  
Was braucht's a Tafel für die andern?

---

<sup>1</sup> gebräuchliche Passivform. <sup>2</sup> daß alles hinaufginge, was zu sagen wär'.

## Verlassen.

Es sitzt a Deandl auf der Alm,  
Kohlschwarze Augen hat's,  
Über ihr schmeckt foa Mahlzeit net:  
Drauß geht vorbei ihr Schatz.

„Jetzt hat er g'heirat',“ sagt's, „im Lanke,  
Mir hat er's oft versprochen.  
Ja mei, verderben tun's oan glei,  
As Herz ist g'schwind verbrochen.

Jetzt bin i krank und bin veracht,  
Und überall muaß i's hör'n,  
's geht d' Arbet net und schaug, sie sag'n:  
I tuar aa nimmer wer'n.<sup>1</sup>“

So sagt's — drauß geht vorbei der Schatz,  
Hat nix von allem g'hört —  
Lang schaukt's eam nach — Man sieht's ihr an,  
Daß die wohl nimmer werd'!



## Von die Ochsen.

Da dreht war lang a Ochs im Stall,  
Na' ham s' ihn weg'tan auf amal,  
Und wenn er geht mi'n Karr'n vorbei,  
Na' draht er 's Köpfel hin allwei'.

Da dreht, da war i lang wie z' Haus,  
Dort hab i 'n Schatz g'habt. — Jetzt is aus,  
Nur 's Hinschau'n, dös verlern' i nimma,  
Wer is wohl von uns zwoa — der Dümme<sup>2</sup>?

---

<sup>1</sup> nicht mehr gesund werden. <sup>2</sup> der Dämmere.

## 's Fensterln.

(Der Bua steht beim Fensterl von sein Schatz und klopf:)

(Ganz Rad.)

„Deandl — Deandl — sei g'scheit, tua auf,  
I greil<sup>1</sup> scho a Stund lang beim Fensterl 'nauf.“

(Spöttisch.)

„Allweil hör' i die drinna raffeln,  
Wart', jehz steig' i dir 'nauf d' Staffeln.“

(Verträuli'.)

„Deandl — tua auf — bal i di bitt',  
Bin ja dei Seppl, — kennst mi nit?“

(Suchtig.)

„Hörst jehz heunt gar nit? Du hörst scho' — ah mein!  
Deandl — i schlag' dir d' Fenster ein!“

(Klug.)

Geh roas' außa! Scheuchst<sup>2</sup> 's Wetter nit,  
Tu dei Wasch eina, na' nimmst mi mit!“

(Grantig.)

„Himmeldunner — hat die an Schlaf —  
Deandl — tua auf, — i bin so brav!“

(Ängstig.)

„So jehz kimmt's Regna — Jehz werd' ma wohl!  
Deandl — i han — foa Parasol!“

(Giftig.)

„Deandl, tua auf — Kreuz Sakra jeh'!  
Auf tua', — sag' i, — sei nit so leh<sup>3</sup>!“

---

1 umeinanderkrabbeln. 2 fürchtest du. 3 schlimm.

(G'schäftig.)

„Geh und verstell' di net gar, a so dumm!  
Jesses, Deandl — sie is der net drum.<sup>1</sup>“

(Bittend.)

„Deandl — Vom Vater an schönen Gruaß!  
Tua auf!!! — I hab so an Wehdam<sup>2</sup> beim Fuß!“

(Kalt.)

„Über mi friert — aber heunt bist z'wider,  
Deandl — i reiß dir dei Hütten nieder!“

(S'innlich.)

„Rührt sich jetzt gar nix da drin — Hoho!  
Entweder is gar foa Deandl net do —“

(Piffig.)

„Oder — wenn's do is — scheint ma schier,  
's hat no' foa rechte Liab zu mir.“

(Verschmaacht.<sup>3</sup>)

„Dös san dir Schlangln! — dös Warten tuat weh!  
De—an—del?!! jetzt steigst mir am Buckel — i geh!“



## Der Hoachlete.

U Herrischer<sup>4</sup> is auf an Alm aufstappt,  
Ob'n hätt' er halt gern was zum Essen g'habt.

„Ha, magst a Milli?“ tuat 's Deandl frag'n;  
Da sagt er, „„die kann er nit vertrag'n.““

„Na' bist wohl auf's Schmalz<sup>5</sup> aus — da wollt i wetten?“  
„„Prr — (sagt er) da graust mir vor dera Fetten.““

<sup>1</sup> Die Ziererei geht dir nicht von Herzen. <sup>2</sup> Weh, Schmerz. <sup>3</sup> Verdrossen.  
<sup>4</sup> Ein Stadtherr. <sup>5</sup> Butter.

„Ha, oder trinkst gern an Schnaps, an frischen?“

„Na (sagt er) da kunnt i an Dampes derwischen.““

„Wie waar' denn a Schmarrn?“ — „„Oh, bal i den schlücket,  
Da moanet i doch, daß i glei derstücket.““

„Is Deandl kann si' net schaug'n gnua,

„Du bist a hoackleter Teufel, du!“

So moant's. „Jetzt sag mir nur (bal'st mi net stimmst)

Was gibt denn dir nachher dein Madl — wann d' kimmst?“



## Der g'scheite Mann.

„No, Hansei, heunt bist ja ganz fidel.

Was is denn passiert heunt? — jetzt mach' und verzähl'!“

„„Ja,““ sagt er, „heunt war i im Berg mit mein Hackel,

Da hör' i auf oamal an Mordspitafel

Und drin in der Stauden da liegt a Herr,

Der hat si' hübsch eing'hängt und hat a G'scheer<sup>1</sup> —

I pack' ihn — und wia i 'n aufwickel<sup>2</sup>,

Da hat er mir g'schenkt a Guldenstückel!

Siehgst, dees is a g'scheiter, der hat was im Kopf,

Dös is net, wie du, so a notiger Tropf,

Drum bin i glei' abi ins Wirtshaus auf d' Straßen

Und hab' 'n ganz sackerisch leben lassen.

Da seid's ja Ees nix gegen so an Herrn,

Dös is a G'scheiter! — den muas ma ehr'n!““

„Hm — G'scheit waar' i aa scho, da feit se si' net<sup>3</sup>,

Wenn i nur d' Guldenstückel<sup>1</sup> in hätt'!“

---

1 Eine Schererei, Not. 2 herauswickle. 3 da fehlt nichts.  
Stieler, Ges. Gedichte.

## Beim Karteng'spiel.

Es is a Summertag, a feina,  
Und d' Sunna schaukt in d' Stub'n eina<sup>1</sup>  
Und drinn, da sitzen Vier beim G'spiel,  
Und trinken brav und sag'n net viel.  
Der Pfarra war's, a Jagerbua  
Und a Soldat — da Wirt schaukt zua:  
As Hundei schläft, und 's Parasol  
Lahnt bei der Wand — heunt regn'ts nit wohl.

Herzast is Trumpf! — „Kreuz Sappradi,  
J“, brummt der alt' Soldat, „bin hi'!  
Mir geht's im G'spiel halt wier im Leb'n,  
Mir geht's halt überall daneb'n.  
's Fortkemma auf der Welt is schwaar!“  
„Moanst?“ scherzt der Jager. „Was nit gar!  
Geh kümmer' dich nit so umsunst!  
's Fortkemma,“ sagt er, „waar' foa Kunst,

Freund — aber 's Dableib'n!“ hat er g'sagt,  
Und lacht und hat an Maßkrug packt.  
„Mei,“ fällt der Pfarrer drein und draht  
Sein Kartl hinterrucks schön stad:  
„Gar mancher, der gern fortgeh'n möcht,  
Muas dableib'n — Na' is aa nit recht!“  
„No,“ moant der Wirt, „was nuht da 's Reden!  
Oa mal muß 's ausgeh'n bei an jeden:  
Um dös, da werd halt foaner g'fragt!  
G'rad selles, hoff i“, hat er g'sagt,  
„Bei uns hat's no' so bald foa Ziel,  
Läht's nur net aus mit Enfern G'spiel  
Und kemmt's brav oft und feht's brav ein,  
Auf's nächste Jahr da werd's erst fein!“

---

<sup>1</sup> herein.

Und schaug — auf's Jahr? Da sitzt jezt halt  
Der Wirt am laaren Tisch — der alt.  
Der Pfarra hat an Platz, an großen!  
An Jager ham s' im Berg derschossen,  
Der Alt' is narret worn (ham s' g'sagt),  
Fort san s'! — Da werd halt foaner g'fragt.



## An was daß's liegt.

„Du Spitzbua!“ hat der Vater g'sagt,  
„Kimmst hoam! Is wohl bald Zeit!“  
„Ja,““ sagt der Bua, „dös liegt am Weg,  
Der is halt schlecht und weit!““

Und d' Mutta hat zum Dirndl g'sagt:  
„Hast d' Suppen heunt verschlampt!“  
„Ja!““ sagt die oa', „dös liegt am Herd,  
Der ziehgt halt so verdammt!““

Und mit sein' Knecht, da greint der Bau'r:  
„Jezt geht der Bräundl krump!“ —  
„Ja mein, is halt im Stall so kalt,  
Dös g'spürt er halt, der Lump!““ —

An was daß's liegt — dös wissen s' glei' —  
Da san s' ganz schlauch und fein,  
Nur dös — daß's an ihm selber liegt —  
Dös fällt foan' oanzig'n ein!



## Wie's Deandl g'storben is.

Beim Nachbar is sei Deandl g'storb'n,  
Üb'rall verzählen's d' Leut;

Die hat do' gar a jeder mög'n,  
Weil's so viel jeden reut,

So schön is g'wen, so jung und frisch,  
Und muaß scho' sterb'n so bald,  
Auf d' Nacht san ma zum Beten 'num,<sup>1</sup>  
Da woan' und jammern s' halt!

Jetzt sehgn s' allersch<sup>2</sup>, wie guat daß s' war,  
G'rad schön i s' dorten g'leg'n;  
Lang schaug' is s' an — i hab net g'woant,  
I hätt' selm sterb'n mög'n!

Stad nimm i 'hr d' Hand — 's hat's nemand g'wißt,  
Warum mir werd so bang. —  
I hab halt g'moant: „I gaab' ihr d' Hand  
Amal — zum Hochzeitgang.



## II Belehrung.

Am Sunta war'n ma miteinander  
Am Markt: selm<sup>3</sup> war a großer Stand,  
Wo s' singen so a schieche G'schicht<sup>4</sup>,  
Und oaner, wo ma d' Viecher siecht<sup>5</sup>.  
Dort henken vor der Hütten da  
Ausländerische Vögel 'ra'<sup>6</sup>.  
„Ah (sagt mei Nachbar) dös san Floane!  
Diem<sup>7</sup> han i wohl scho' g'seg'n oane,  
Die waren groß — I bild' mir ein,  
Die da, dös wern halt junge sein!“

1 Es ist Sitte, daß die Nachbarn abends zum Gebet in das Haus kommen, wo jemand gestorben ist. 2 erst. 3 dort. 4 Moritat. 5 Menagerie. 6 kleine Papageien. 7 manchmal.

Da kimmt der Mann, dem d' Diecher g'hör'n,  
Und red't, daß die nia größer wer'n,  
Jetzt roast er schon zwölf Jahr dermit, —  
„Ha, Nachbar (sagt er) — glaubst dös nit,  
Daß ma floa sein kann und do(ck) alt?“  
„Ja (sagt der sell) — dös glaub' i bald.“

A Maßl leid't's<sup>1</sup> — na geh'n ma z'leht —  
„No Nachbar (sag i) woast es jetzt,  
Warum s' so floa san, die?“ „Oh mein',  
(Sagt er) dös wer'n halt junge sein!“



## Wie der Franzos beim groben Peter a Paradachel<sup>2</sup> holt.

In Tegernsee roast a Franzos,  
Dort regnet's gern; drum werd er noß.  
So a Franzos, der scheucht dös Wetter,  
Drum fällt er ein<sup>3</sup> beim groben Peter,  
Den hat er g'rad vom Schlaf aufg'jagt,  
Der hat ihm d' Moanigung<sup>4</sup> fein g'sagt.  
„Fürcht, 's schwemmt dir 'n Schädel weg schnurgrad?  
(Schreit er), um so oan<sup>5</sup> waar's foa schad.“

Und der Franzos greilt<sup>6</sup> an sein Hirn  
Und fragt: „Aben Sie Recken-schirm?  
Geben Sie mick — ick muß marschir“.  
„Was,“ sagt der Peter, „mögst von mir?“  
Der Peter, der versteht foa Wort. —

Da sieht der oa oan henka dort<sup>7</sup>  
Und zoagt d'rauf hin und sagt: dös möcht er.

---

1 eine Maß trinken wir. 2 Regenschirm 3 hineintappen zu einem. 4 Meinung. 5 um einen solchen Schädel. 6 fragen. 7 da sieht der Franzos einen Regenschirm dort hängen.

„Ha (sagt der Peter) Spigbua schlechter,  
Wie der Franzos as Dachel<sup>1</sup> packt,  
„Was hast denn dös nit glei deutsch g'sagt,  
Du Lapp, daß d' möchst a Parapluä, —  
Dös fremde G'schlamp verstehn i nia.“



## Wie die Deandln reden.

Die oa':

„No, Midei, sag', was schaukt jetzt 'raus,  
Nimmst wohl den alten Sepp zum Mann?“

Die ander':

„„Ja schaug — i laß' ihn net gern aus,  
Und nimm' ihn dengercht<sup>2</sup> nit gern an!““

Die oa':

„Du, dem sein Haus waar' wohl net schlecht,  
So nimm' 'n, wie er geht und steht!“

Die ander':

„„Ja — die Kapellen waar' schon recht,  
Über der Heili' g'fällt mir net!““



## Die Mucken.

Da hat mi bissen nachst<sup>3</sup> a Mucken,  
I hab schon g'moant, i will s' verdrucken,  
Über i bin a guter Mo<sup>4</sup>,  
So laß i s' leb'n und jag s' dervo'.

---

1 Regendach. 2 dennoch. 3 neulich. 4 Mann.

Und do' hat s' mir foan Fried net lassen,  
In oan fort fahrt s' mir 'rum um d' Nafen,  
(Moanst frei, sie hätt an Dampes g'habt) —  
Bis s' in a Spinnweb'n einitappt.  
Die Spinna war foa dalfets<sup>1</sup> Ding  
Wier i — die denkt: „Du Pfifferling,  
Is dir net d' Welt groß gnua zum flieg'n,  
Muaßt meine Maschen ganz verziehg'n?  
Dir hilf i; wart“ — Na' hat sie s' g'fressen  
Kloaweis<sup>2</sup> — i bin derneben g'essen.  
Und alle Mucken hat's derschreckt,  
Vor dera Spinna ham s' Respekt,  
Mir aber flieg'n s' um d' Nafen her — —  
Jetzt mirk i mir's, die guate Lehr!



### Die Nahderin.<sup>3</sup>

Die Nahderinnen hocken 'rum  
So stad, wie d' fliegen in der Stub'n,  
Heunt da, heunt dort — 's denkt niemand hin  
Auf d' Nahderin.

Der Alt' zählt ruhi' am Tisch sei' Geld,  
Hat der so viel — du liebe Welt!  
Über ganz stad im Winkel drin  
Hockt d' Nahderin.

Die Mutta macht ihr Heiratsg'red:  
Den mäch't ma gern, den nehm' ma net,  
Über ganz stad im Winkel drin  
Hockt d' Nahderin.

---

1 ungeschickt. 2 Kleinweis, langsam. 3 Näherin.

Als Madel ziehgt sich aus — ah Narr,  
Wer moant's, daß die frump g'wachsen waar',  
Aber ganz stad im Winkel drin  
Hockt d' Nahderin.

Der Bua sturmt hoam — der tuat foa guat,  
Die Alten greinen<sup>1</sup> voller Glut,  
Aber ganz stad im Winkel drin  
Hockt d' Nahderin.

Gott gnad enk<sup>2</sup>, Mutta, Bua und Madel,  
Die hat a Züngle wie a Madel,  
Die woas jecht all's, im Winkel drin  
Die Nahderin!



## G'hässig.

Der Hans und sei' Weibei  
San g'hässig und wie!  
Wie der Westreicher Adler  
A so machen's die.

Wenn f' geh'n miteinand'  
(Gehen f' hoam oder fort)  
Schaugt der oane Kopf da 'naus,  
Und der ander' Kopf dort.



## Die boarischen Berg auf unsern Kini May II.

(Am Begräbnistag 14. März 1864.)

Es is a Tag, so a blaua, feina  
Und die Berg', die schaug'n auf Münka eina,

---

1 zürnen. 2 Gott g'nade Euch.

Vom Frauenturm hanft a Fahna 'ra'<sup>1</sup>  
Kohlschwarz — Wie f' läuten! — Was gibt's jezt da?

D'Leut laufen voll Schrecken — 's is nit zum Sag'n,  
Und über'n Platz fährt a schwarzer Wag'n  
Mit acht schwarze Roß' — O du lieber Gott  
Kann's mögli' sein? — Is unfer Kini tot?

Und vom Wazmann hint bis zum Zugspitz für  
Geht dös traurige G'sagets<sup>2</sup> wie Dunner schier,  
Und alle Berg klagen scharf um den Herrn,  
Er hat ja aa mögen die Berg so gern!

Die rote Wand<sup>3</sup> schaukt so kümmerli zua,  
Wie a flachshaaret's Deandl, dem g'storb'n is sei Bua,  
Wie an alter Mann steht der Wazmann drent —  
Bei der Leich' von an G'freundten — der hat ihn guat kennt!

Als G'schloß z' Bertelsga(d)n und die<sup>4</sup> nacheinand hinter  
Bis Schwangau san jezt lauter Woaselfinder.<sup>5</sup>  
Wenn's grean werd im Lanks — wenn ma z' Alma fährt:  
Der hätt's aa nit g'moant, daß er's nimmer g'wahrt<sup>6</sup>;  
Und so guat hat's ihm taugt in die Berg allwei',  
Weil er aa so hoch war, so freundli' und frei  
Und dengerscht so hoamli'! — Den hat jeder mög'n,  
Bal die Botschaft zu 'n Leuten kimmt, werst es erst seg'n!

Der Vater, bal's hört, legt sei' Arbeit wega,  
Und der Bua kimmt hoam und verzählt's voll Schrecka,  
Und die Deandln, die wird z'legt der flachs naß beim Spinna,  
Und die Kloan' — die sagt's d' Mutta — die bet'n na drinna.

Mir<sup>7</sup> Berg warn wohl nit bei der Leich' derbei,  
Und ham do' für's Boarn mehr Lieb und Treu, —  
Wenn ma aar alt san und g'rad von Stoa —  
Als mancher da drunten von fleisch und Boan.

---

1 herab. 2 diese Kunde. 3 ein Berg bei Schliersee. 4 Schlösser. 5 Waisenfinder. 6 wahrnimmt, sieht. 7 Wir.

Und jehz, lieber Kini, so schlaf halt in Ruah,  
Schön Dank für dei' Freundschaft — Du hast di' plagt gnua,  
Zum letzten Mal grüßen di' d' Berg all mit'nand,  
Schlaf ruhsam! — Mir' hüten schon 's Vaterland.



## Wie's gangen hat mit der Eisel und sein Schatz.

### I. Was der Kragler<sup>2</sup> prophezeit hat.

Am Abend is — beim Laabern<sup>3</sup> drauß  
War'n d' Leut im Wald.  
Jehz kemman s' hoam, und Hunger hab'n s';  
's is Hirscht<sup>4</sup> und kalt.

Und d' Mutta in der Kuchel richt<sup>5</sup>  
An Schmarren g'schwind,  
As<sup>6</sup> Deandl hilft und um an Herd  
Schleicht d' Katz und spinnt.

An alter Kragler is aa da:  
Der holt a Kraut  
Und kent<sup>7</sup> a Pfeifel an und wärmt  
Sei alte Haut.

„Ha“ fragt er na<sup>8</sup> 's schö' Eisei, ('s war  
U lezher<sup>9</sup> G'sell)  
„Bist scho amol verliebt g'wen, du?“  
„Na,“ sagt diefell.

„I möcht gern wissen, wie dös tuat,  
I bild ma ein,

---

1 Wir. 2 ein alter Hausierer. 3 Laub zusammenrechen. 4 Herbst.  
5 Käche bereitet. 6 das. 7 anzünden. 8 nachher. 9 schlimmer.

Weil'st dreinschaugst so verliebt, es muasß  
Nitt z'wider sein.““

„Moanst? — (sagt der Alt) — No nit verliebt,  
Nitt selle Aug'n?

No, 's kimmt scho, — aber dös bal kimmt,  
Du, da werst schaug'n!

Dös is koo G'spaß — dös fahrt daher!

Dös hat an Lauf!

Ma' g'wahrt's allerschdt bals<sup>1</sup> z'spat is — no —  
Du, da paß auf!“ —

„Du kannst halt nix, als boshafft sein,

Du alter Peter.““

„An alter Mensch, der kennt si' aus.“

(Sagt er) — na' geht er.

Und d' Bäurin tragt an Schmarren nei, —

Da genga f' drauf<sup>2</sup> —

Als Deandl. hat an Krayler denkt: —

„Du — da paß auf!“

## II. Wie der Sepp vor'n Kammerfensterl an Eisei d' Lieb verspricht.

Und über's Jahr, weil<sup>3</sup> alls scho schläft,

Steht oaner z' Nacht

Beim Eisei vorn Fensterl dort, —

Was hat der g'macht?

„Di' (hat er g'sagt) di' han i' gern,

Koo andri nit —“

„O mei, (sagt sie) geh wega, Sepp,

Bal i' di' bitt'.

---

1 erst, sobald es. 2 über den fallen sie her. 3 zur Zeit, als.

Mi kannst net hab'n, i krieg net viel,  
Schaug' nit um mi!  
„I heiraten kimmst nit.“ — „Ja (sagt er)  
I heirat di'.

Gar g'wiß auf Ehr und Seligkeit.“ —  
Da sagt sie: „„No'  
Na' derf i' 's sag'n — die ganze Zeit  
Mag i' di' scho'.“

Jetzt freut's an Buhn. „Der Vater werd  
Sei Wort scho' geb'n,  
Und morg'n is Tanz und jeh g'hörst mein  
für's ganze Leb'n!“

An Deandl war's im Kopf, wie wenn  
Si' alles draht.  
„Jeh woaß i' gnua für heunt, (sagt er.)  
B'hüt Gott. — 's is spaat!“

Sie aber hat nit schlafen mög'n —  
Weil s' halt net kann.  
Du dös bal kimmst, da werst es seg'n.  
Jetzt geht's scho an!

### III. Wie der Sepp an Lisei die Lieb wieder aussagt.

Oft kimmst der Sepp, 'as Lisei freut's;  
Da werst dazua  
U guate<sup>1</sup> Bäurin (denkt's) und is  
U netter Bua!

Und wied'r amol san s' in der Stub'n,  
's is all's schon 'nauf;  
Der Sepp war stad — was hat er heunt:  
Er sagt ihr auf!

---

<sup>1</sup> eine stattliche.

„Er hätt jetz foa derweil<sup>1</sup> und funnt  
Koan Wei(b) nachgeh'n.“ —

Er hat an andri mög'n, drum laßt  
Er's Eisei steh'n.

Sie merkt's scho; wie a Donnerschlag  
Hat s' dös fei 'packt.  
Über ankenna<sup>2</sup> laßt's ihr nix;  
Die hat's ihm g'sagt!

„Denkst no' die Nacht, i' hab' um d' Lieb  
Di' dort net bitt' —  
Jez nach drei Jahr machst mir die Schand',  
Ha, schaamst di' nit?“

ferm<sup>3</sup> zittern tuat's. — „I war dir treu,  
Jez geh' nur zua!  
Weg'n mei'!“ — Er steht dervor, als wie  
A floana Bua.

Er mag's halt nimmer, aber d' Reu,  
D' Schand packt 'n o<sup>4</sup>.  
Drauß sturmt's, da fährt er gach<sup>5</sup> in d' Höch —  
Und rennt dervo!

Jez kimmt's an Eisei — 's hätt ihr's Herz  
Versprenga mög'n,  
A so hat's g'woant im Bett — drauß sturmt's —  
's hat's nem'd<sup>6</sup> nit g'feg'n.

#### IV. Wie's Eisei den andern Tag bei seiner Mutta einb'siebt.<sup>7</sup>

Am Morg'n kimmt d' Arbeit, als wie sonst,  
Da geht nix voni'<sup>8</sup>,

---

<sup>1</sup> Zeit, Muße. <sup>2</sup> anmerken. <sup>3</sup> ganz, völlig. <sup>4</sup> an. <sup>5</sup> jählings.  
<sup>6</sup> niemand. <sup>7</sup> bekennt. <sup>8</sup> vorwärts.

„Wo seit's<sup>1</sup> denn heunt?“ fragt d' Mutta glei'.  
„„Ah, — Kopfweh, hon i'<sup>2</sup>.““

„So — 's seit der sonst do' nie beim Kopf! —  
Schaugst nit guat her aa<sup>3</sup>“ —  
Sie sollt ihr's einb'steh'n, moant f'. — (da kimmt  
Nig raus bei dera!)

Denn d' Mutta hat halt durch'n Bod'n  
G'lusst<sup>4</sup> gestern nacht;  
Der sagt ihr auf, hat f' denkt, weil sie 'n  
So aba macht.<sup>5</sup>

Beim Essen hätt's heunt Aud'In geb'n,  
's Deandl mag foani. —  
Am Abend war d' Mutta in der Stub'n  
Mit ihr alloani.

„Ha Deandl,“ sagt f', und nimmt sei Hand,  
Jeh' is nem'd dader<sup>6</sup>,  
„Jeh' b'steh' mir's ein — i sich der's an,  
Gel — aufg'sagt hat er?“

Da kann sie's nit derhalten mehr,  
Und daß' es stößt  
Woant's auffa an sei Mutta hin;  
Die sell hat's tröst':

„Geh, — Helmei<sup>7</sup> (sagt f') tua nit so schied<sup>8</sup>,  
Schaug her, so oan,  
Der's so falsch moant, kriegst wieder leicht,  
Da brauchst nit woan.“ —

„„A mei (sagt's Deandl) so foan lieb'n  
Den krieg i nimma.““ —

---

1 fehlt's. 2 hab' ich. 3 Du siehst auch nicht gut aus. 4 horchen.  
5 anschelten. 6 da, hier. 7 närrisches, ungeschicktes Ding. 8 arg,  
schlimm.

„Ja wohl — weil dös die Liebern san,  
Die oan so stimma.“<sup>1</sup>

**V. Wie's mit'n Sepp'n ganga hat und wie'n 's Eisei  
wieder sieht.**

Die Zeit vergeht — der besser' Schmerz  
Is jeh' scho 'rum;  
Der Sepp hat g'heirat, 's Eisei dient,  
Denkt an foan Bub'n.

Da wie's amol im Feld draus maht,  
Kimmt er vorbei.  
„Guat Morg'n Eisei (hat er g'sagt),  
Wie geht's allwei'?“

„„Mir geht's net schlecht““ — (Und wenn's ma gang'  
Wie'n Hund, hat's denkt,  
Der derfet ma's nit inne wer'n)  
„„Wie geht's na' enf<sup>2</sup>?““

„Nit gar all' z' guat — wenn i nur di  
Dort g'heirat hätt'!“ —  
„„Von dem — (sagt's Eisei) nur foa Wort,  
Da red'n ma net.

Wennst mi' hätt'st mög'n selm<sup>3</sup>, hätt'st mi ja  
Heirat'n finna;<sup>4</sup>  
Jeh' is scho z' spat — d' Reu, bal's nig nuht,  
Is gar dös dümma!““ —

Herg'standen is er lang, der Sepp,  
Den druckt's wohl sei',  
Sei Wei' sagt's aa: „Mir, Eisei, derfft  
Nit neidi' sei'.

---

1 anfahren. 2 Euch, dir. 3 um dieselbe Zeit. 4 können.

Mir hausen schlecht — da is fœa Glœck:

Wer's so hat g'macht!

Mei Eisei, i' hab mehr schon g'woant,

Beim Sepp, — was<sup>1</sup> g'lacht."

Gœht's so! (denkt's Eisei) weg'n mei'

Derft's guat geh'n gnuu:

I hab eam g'wunschen nie nig schlecht's —

's war ja mei Bua!

## VI. Wie's jeha is.

Dœs is lang her — langmœchti' lang

Du lieber God!

Der Sepp, sei Wei', und d' Mutta aa

San all' scho' tot.

Im Stœbei siht alloans beim Rad

As Eisei d'rin;

S' is jeh' an alte Eisel wor'n —

D' Bluh<sup>2</sup> geht derhin.

Jahrzeit is heunt, daſ ihr der Sepp

Hat d' Lieb verkehrt<sup>3</sup>:

Sie denkt's no, aber 's ledi' sein

Is aa was wert.

„Jeh reut's mi' nit — d' Reut mœg'n mi do',

Und i han 'n Ruah.

Zur Heirat da muſt b'schaffen sein,

Sonst kimmst nit zua.

I bin gern alt — dœs Stœbei da,

Da g'hœr i eina.

Und d' Dummheit von die jungen Jahr

Is hinter meina."

---

1 als. 2 die Blœte. 3 aufgesagt.

Da lacht's und spinnt und schürt brav ein —  
Dös wollt' i moan;  
U feur is aar' a Hoangart<sup>1</sup> hoast's. —  
Sonst hat's ja foan!



## Z'frieden.

Und z'frieden san die Hausknecht nie;  
Da derfst es zahlen, aber wie,  
Daß f' z'frieden san, dös bringst nit z'weg'n.  
„No,“ moant a Herr, „dös will i seg'n!“  
Und hat pfeilgrad zum Hausknecht g'sagt,  
Daß der den Brief da umitragt.  
's san fünf Minuten grad, auf Ehr',  
Und wie er z'ruckfimmt, lacht der Herr  
Und hat dem Kerl, i war daneben,  
An großen, gold'nen Reichsfuchs<sup>2</sup> 'geben.  
Der Hausknecht schaut, als wie nit g'scheit,  
Na' aber sagt er voller Schneid:  
„Geh', jeza zahl'n S' mir no' a Maß,  
Damit i 'n nit glei' wechseln laß'!“



## D' Liab.

Und d' Liab is a Büchsei,  
Ma' siecht nur foa G'schloß,  
Kannst lang damit spielen  
Aufamal geht's dir los.

---

<sup>1</sup> Ein Feuer ist auch eine Gesellschaft (Sprichwort). <sup>2</sup> Zwanzigmarkstück.

Und d' Liab is a Bleaml,  
Kannst prangen damit,  
Über oft, wenn ma's brockt,  
Nachher halt se fi' nit.

Und d' Liab is a Rößl;  
Im Anfang geht's frumm,  
Über wenn's a Weil' lauft,  
Schmeißt's as Wagerl leicht um.

Und d' Liab is a Dögei,  
Schön singa kann's scho',  
Über halst es willst fanga,  
Fliegt's dieweil'n davo'.

Und d' Liab is a Glasl,  
Über dös laß dir sagen,  
Trag's nur nit z' viel umi,  
Sonst werd's dir derschlagen.

Und d' Liab is a Büchel,  
Dös lusti' angeht,  
Über dös woasß z'erschßt foaner,  
Was hint no(χ) drinn steht.

Und d' Liab is a Ratfel,  
Hat viele scho' plagt —  
Über 's Ganze, was f' is,  
Dös hat foaner no(χ) g'sagt!



## Verheirat'.

Mei lieber Schatz, jehz geht's vonander —  
Wie werd's in etli Jahr wohl sein?  
Na' hast dein Hoam<sup>1</sup> — und in Gedanka  
Schaug i wohl manchmal zu dir 'nein.

So träuli<sup>2</sup> kimmt ma für dei' Stuben,  
Die Sachen, die da san und liegen,  
Na' hast wohl gar an floana Buben  
Und neben deiner steht a Wieg'n.

Der Bua hat nett<sup>3</sup> dieselben Augen  
Und ganz dös linde G'sicht, wie du.  
Oft schaugst wohl von dei'm G'stricket nieder,<sup>4</sup>  
Alls umanand is voller Ruh.

Du bist so stad und bist so z'frieden,  
Oh mei' — es is dir wohl vergunnt,  
I woaß ja, du verdienst es besser,  
Mei Schatz — als i dir's geben kunnt! —

Us Feuer fracht im Ofen drinna,  
Vor'n Fenster draußten schneibt's so fein,  
I aber schaug wohl in Gedanka  
Viel tausendmal zum Fenster 'nein.

---

1 deine Heimat, deinen eigenen Herd. 2 traulich. 3 ganz. 4 von deinem Strickzeug weg auf den Kleinen.





Weil's mi' freut!





## Der Kobell.<sup>1</sup>

Als loaner Kerl da bin i g'hoßt  
Und hab g'studiert die G'schichten  
Vom Bübei, dös gern „außi möcht“,<sup>2</sup>  
Dös war mein Toan und Dichten.

Und aus die Kinder wer'n Leut,  
Und Ernst werd aus'm G'spaßl;  
Seitdem han i mi'n Kobell selm<sup>3</sup>  
Wohl trunken manches Maßl.

Und allweil freut's mi', wenn i 'n siech:  
Sei Joppen halbet offen;  
Wenn loaner auf der Jagd was trifft,  
Der hat sein Gamsbock troffen.

Der tragt alltag sein Buschen<sup>4</sup> hoam.  
Da brauchst oan 's Leben nit reuen,  
Wenn oan no' so mit graue Haar  
Die greana<sup>5</sup> Sachen freuen.

---

<sup>1</sup> Franz von Kobell, der gefeierte Dichter der oberbairischen Mundart, geboren am 19. Juli 1803 zu München. <sup>2</sup> Bekanntes Gedicht von Kobell. <sup>3</sup> selbst. <sup>4</sup> Blumenstrauß. <sup>5</sup> grünen.

I moan, es schäd't an G'sellen net,  
(In gar foan G'schäft) wenn oaner  
Mit Ehren von sein' Moaster red't:  
Und so wie der kann's foaner!

Die Zeit geht hin — der Lanks<sup>1</sup> geht her,  
Jetzt zwitschern halt die Junga,  
So is der Brauch, mir<sup>2</sup> zwitschern halt,  
Die Alten ham's uns g'sunga.



## Der Wildschütz.

A Jaager birscht im Berg bei Tölz,  
Da steht a Wildschütz dort im G'hölz,  
All'zwoa gib't's glei' an Teufelsriß,  
Ma' woas nit, wer der g'schwinder is.  
Und schang, voneh f' no' ang'legt ham,  
So springt a jeder hintern Baam.<sup>3</sup>  
Und langeszeit hat foaner g'red't,  
A jeder denkt: will sehg'n, wie's geht.  
Auf d'lezt fangt halt der Jaager an:  
„I will nix sagen, was d'hast tan,  
Dannmal is foanmal — moanetweg'n  
Geh fort und laß di' nimmer sehg'n.“  
Der Wildschütz sagt: „„Is's Ernst damit?  
Geh du z'erst vor, i trau dir nit.““  
„Ja,“ sagt der Jaager hinterm Baam,  
„Gel, wenn i nachher fürikaam,<sup>4</sup>  
Na' schießt mi' nieder auf zehn Schritt,  
I geh nit vor, i trau dir nit!“

---

1 Lenz. 2 wir. 3 Baum. 4 hervorkäme.

So machen s' ihnern Disputat  
Von fruah, bis's dunkel wird und spaat,  
Bis foaner mehr den andern siecht,  
Na' hab'n sie si' zum Roasen<sup>1</sup> g'richt.  
Jetzt geht's dahin, faum hörst an Schritt:  
„Guat' Nacht,“ ham s' g'schrien, „i trau dir nit!“



### 's fluchen.

Der Vater is ganz auseinand:  
„Wie me i Bua flucht, dös is a Schand,  
Mei Weib flucht nit und i fluch nit,  
Und grad der Bua gibt gar foan fried!  
Der Himmelherrgottsfakra, der —  
Wo hat jetzt der dös fluchen her?“



### Beim Advokaten.<sup>2</sup>

Der Peter is auf Münka<sup>3</sup> femma,  
Der will an Advokaten nehma.  
„Was möchst denn?“ fragt derselle bald.  
„„Ja, appellieren möcht i halt.““  
„Mein,“ sagt der Advokat, „schaug her,  
Dös kost di' ja no' zehnmal mehr,  
Und schaug, verlieren tuast es g'wiß,  
Weil's G'setz amal so g'schrieben is,  
Und über dem hast mit der Klag  
Zum Appelliern grad vierzehn Tag,

---

1 Zur Abreise, zum Aufbruch. 2 Advokaten. 3 München.

Und jehzt san's schon vier Monat her,  
Schaug, wenn i's sag, es nuht nix mehr.  
Verstehtst mi', Peter?" red't er'n o'.  
„Ja,“ sagt er, „dös verstehn i scho'.“  
Aber er bleibt no' allweil stehn,  
Der Peter, und er will nit gehn. —  
„Was schaugst denn, daß dir a so g'fällt?“

„Ja, appellieren möcht i halt.“



## Im Stellwag'n.

„Ha, Kutscher,“ sag i, „schamst di' nit,  
So fahr' nur a wen'g zu,  
So langsam fahrt do' foaner mehr,  
Koa Stellwag'n, als wie du.“

„Ja, ja, wenn's viel Persona san,<sup>1</sup>  
Da wird's halt z'schwaar,<sup>2</sup> hast g'hört,“  
Sagt er, „und wenn's bloß weni' san,  
Na' is nit der Müh' wert!“



## Bei der Versteigerung.

Beim Nachbar is versteigert wor'n,  
Ah, da war'n d'Leut als wie die Narr'n.  
Da geht der Handel um und um,  
A jeder möcht dös besser' Trumm.<sup>3</sup>

---

1 find. 2 schwer. 3 Städf.

Und ganz z'lezt kimmt der Schimmel dran:  
Da geht die größte Metten<sup>1</sup> an.  
Wer den kriegt, no dös will i seh'n.  
Da san a so fünf Bauern g'wen,  
Und jeder sagt: „I fähr' 'n z'Haus,  
Den Schimmel, und i laß nit aus.“  
Z'lezt führt 'n do' nur oaner weg  
Und die vier andern hab'n — an Dreck.  
Die vier, die hocken jezt beim Wirt,  
Die vier hab'n aber räsonniert.  
Grad auf den fünften hab'n sie's g'habt,  
Daß der den Schimmel wegafchnappt.  
„Schaug (sag'n s'), die Bauern san wie d'Hund,  
Weil koaner was dem andern gunnt!“



## Der rechte Wert.

Der Underl, der war aa dabei  
Bei dera sell'n Versteigerei,  
Der hat si' eing'spreizt<sup>2</sup> auf a Kalben.  
„Neunz'g Gulden,“ schreit er, „neunz'g an halben.“  
O mei', da hat er a leicht's Toa,  
Denn niemand biet', als er alloo.  
Jetzt schreit er — „hundert, hundertzehni.“  
All's lacht, er moant, es is no' z'weni,  
„Und hundertzwanz'ge — Safradi!  
Die Kalbin,“ schreit er, „die krieg' i.“ —  
„So,“ sagt er nachher, wie's ihm g'hört,<sup>3</sup>  
„Jetzt freut's mi' erscht, jezt hat's an Wert.“

---

1 Spektafel, Kärm. 2 kapriziert. 3 als sie ihm wirklich zugeschlagen wird.



## Zwoa' Übel.

„No,“ sag i, „Sepp, jetzt heiratst ja,  
Was nimmst denn na' für oane?  
Du, da wirst schaug'n, Saperadi —  
A große oder a floane?“

„A floane,““ sagt er, hat er g'sagt,  
„Von Schliers is f' umikemma,<sup>1</sup>  
Denn von zwoa Übel muaß ma' do'  
Allweil dös — floaner' nehma.““



## Die Kauferei.

Der Jackel kimmt ganz dast<sup>2</sup> z' Haus.  
„No, no, wie schaugst denn du heunt aus?  
Was geit's<sup>3</sup> denn?“ fragt der Vater glei'.  
„„Mei,““ sagt der Bua, „„a Kauferei,  
Und was für oane,““ sagt der Bua,  
„„Beim Neuwirt drunt, ah da geht's zua,  
Meine fünf Brüder san dabei,  
Herrgott, is dös a Kauferei,  
Die schlagen alles kurz und floa,  
I hab mi' zog'n<sup>4</sup>,““ sagt der oa.  
„Was,“ sagt der Alt, „du Malefizbua,  
Du hast di' zog'n, du Kerl, du Spizbua?“  
Und haut ihm oane über'n Kopf.  
„Ha, schamst di' nit, du Teufelstropf?

---

1 herübergekommen. 2 schächtern. 3 gibt's. 4 weggezogen, entfernt.

Dös hat mir do' no' foaner tan,  
Jehzt pack' i di' glei' selber an!"  
Und d'Watschen flogen um und um.  
„Und so a Bua, dös waar' mir z'dumm,  
Du Nignutz," sagt er, „schamst di' nit,  
Drunt raufen s' — und der rauft nit mit!"



## U Bauer is aufs Landg'richt tappt.

U Bauer is aufs Landg'richt tappt,  
Der hat a brennets Ziehgarr g'habt,  
Hint lassen <sup>1</sup> will er's dengerscht nit,<sup>2</sup>  
Drum nimmt er's halt in d'Stuben mit  
Und sagt zum Landrichter — gradaus:  
„Da," sagt er, „rauchen's Sie gar 'naus,  
Waar' schad — und i kann's do' nit brauch'a,  
Denn i derf da herin nit rauch'a."



## Der Bismarch.

Im Wirtshaus hocken s' beieinand,  
Da hängt der Bismarch an der Wand;  
No, dem sei Bildl kennt ma' glei',  
Um den geht heunt die Streiterei.

Der Fuhrknecht sagt: „Zum Teufelholen,  
Dös hätt' a Fuhrmann werden sollen,  
Der wirft nit um und schmeißt nit a'  
Und eh't di umschaußt, is er da."

---

1 preisgeben. 2 denn doch nicht.

„Na,“ schreit der Maurersepp daneben,  
„Dös hätt' an guaten Maurer geben,  
Der hat wurzweg, dös werds schon wissen,  
Die alte Hütten<sup>1</sup> niederg'riffen  
Und hat uns hing'stellt an schöns Haus.“  
„Mei,“ schreit der Jackel, „laß mi' aus,  
(Der Jackel is a Zimmermann)  
Der hat scho' no' was mehrers tan,  
Der hat aa drumbaut no' an Zaun,  
Daß d'Spitzbub'n si' nit einitrau'n.“  
Der Jaagerhans hoßt aa dabei.  
„Geh,“ sagt er, „mit der Lumperei  
Von enferm G'schäft, da kemmt's mir g'stohlen,  
A Jaager hätt' er werden sollen,  
Weil er allweil an Punkten trifft!“  
So schreit der Hansl, weil's ihn gift.<sup>2</sup>

Da ruft der Hausknecht 'rein in d'Stuben:  
„Tuts nit so aufbegehren, Buben,  
Was besser waar' — dös best is g'wiß:  
Daß er der Bismarck wor'n is!“



### 'n<sup>3</sup> Napolium sein Fuhrwerk.

Zwoa Bauern hoßen drin beim Bier,  
Die bringen ihre Sachen für;  
Ah, Freund, die Kerl die san nit dumm,  
Heunt hab'n s' gar an Napolium.  
„An dem kann man an Endschaft sehg'n,“  
So sagt der Kaspar — moanetweg'n.

---

1 Den deutschen Bund. 2 Weil er sich über die Vergleiche der andern ärgert. 3 Deni.

„Ja,““ sagt der Sepp, „die kann ma' g'wahren,  
Da san d'Franzosen nit gut g'fahren,  
Die Sach, dös is a böse Sach!  
Waar'<sup>1</sup> er dem rechten Straßl nach  
Und hätt' sei Fuhrwerf ganz schön staad  
Dahingehn lassen ferzengrad,  
Und hätt' die Ross' nit übertrieben,  
Na' waar' all's in der Ordnung blieben!  
Über er is halt hint' rum g'fahren,  
Und g'wackelt hat er scho' der Karren.  
Allweil am Grab'n, dös war sein G'spiel,  
Und aufg'legt hat er aa scho' z'viel!  
Da geht's halt so, da schmeißt ma' um.  
Jetzt hat er's, der Napolium,  
Jetzt liegt er ganz im Straßengrab'n!  
No mein, die wer'n an Arbeit hab'n,  
Bis sie s' schön z'sammflaub'n, ihre Trümmer.

Auffsitzen<sup>2</sup> aber derf er nimmer.““

September 1870.



### Die Nickel.<sup>3</sup>

Jetzt schang nur grad die Nickel an,  
Was hab'n s' denn jetzt mit dene tan?  
Jetzt bild i mir die ganz' Zeit ein,  
Die Nickel wer'n von Kupfer sein,  
Und jeza ham s' glei' — guate Nacht!!  
Die Nickel gar von Silber g'macht.

---

1 Wär. 2 Den Wagen noch einmal besteigen. 3 Die Nickelmünzen.



## Der Musifant.

A Musifant spielt auf zum Tanz,  
Der hat a Bübei z'Haus, a franks;  
Er woaf nit, bis er hoamzu geht,  
Ob er's no' antrifft oder net.

Und wie er z'Haus fimmt, spat, da siecht  
Er in der Kammer no' a Licht;  
Drauß scheint der Mond, vom Turm schlagt's drei,  
Da war's mi'n Bübei scho' vorbei.

Jetzt geht er 'nein — und d'Mutter woant.  
„O mei'," sagt si, „allweil hab i g'moant,  
Du sollst no' femma hoam zu mir,  
Weil's Bübei gar so tuat nach dir.

Grad allweil d'Handeln ausg'streckt hat er  
Und nit als g'fragt: Wo ist der Vater?  
G'wiß zehnmal bin i ganga schaugen." —  
Der Vater fährt si' über d'Augen.

Die Leich',<sup>1</sup> die war am Sunta'<sup>2</sup> fruah,  
Und trauri schaugt der Vater zua;  
Er legt sein Kranz hin — und auf d'Nacht  
Hat er halt wieder Musi' g'macht.

---

1 Das Begräbnis. 2 Sonntag.

## Der Alte.

I hab a Haus, a schöns, a hells,  
Dös hat a Maurer baut von Tölz!  
Und i hab's größer no' — juchhe!  
Dös hat der baut von Tegernsee!  
Und i hab meiner Schwester ihrs,  
Dös hat a Maurer baut von Schliers!

So red'n die Jungen, und der Alt  
Hört zu — achtz'g Jahr hat er bald.  
„Wenn du baust, was nimmst du für oan?“  
„„O mei', i brauch foan Maurer, foan,““  
Sagt er und schaut mi' lang so an:  
„„Mei Haus dös baut der Zimmermann!““

## Dom Studier'n.

In Tonibau'r sei Bua (is schad)  
Is bei der Studi in der Stadt;  
No, der studiert dir ebbes z'samm,  
Zur Kopffach<sup>1</sup> ist er taugendsam,  
Dem Alten aber is's nit recht,  
Weil er halt do' was Bessers möcht.  
„Jetzt,“ sagt er, „dauert's scho' sechs Jahr  
Und nachher is er no' net gar,  
Na' braucht er no' zwoa Jahr, hast g'hört!  
Daß nur der Kerl nit damisch werd!

---

<sup>1</sup> Zur Kopfarbeit.

Hätt' er mir g'folgt, na' waar's scho' recht,  
 Na' waar' er jehzt a ferner Knecht,  
 Mi' wundert's nur, daß's ihn nit reut!  
 Der dumme Kerl, er is halt z'g'scheit!  
 Die Sach, die hat an langen Lauf.  
 Kreuz Teufel — dös Studier'n halt auf!"<sup>1</sup>



## Der guate Wirt.

Nachst femma hoam von Hohenburg,  
 U so a zwölft war's scho' durch,  
 Im Wirtshaus is's scho' zua — und mir,<sup>2</sup>  
 Mir möchtn so gern no' a Bier.  
 No, hamma g'sagt, der Wirt wird fluchen,  
 Jetzt müß'ma halt an Hausknecht suchen.  
 Aber wie ma beim Glöckl ziehg'n,  
 Schreit scho' der Wirt drob'n auf der Stieg'n:  
 (Z'erst hamma g'moant, daß er uns stimmt)<sup>3</sup>  
 „No dös is g'scheit, daß no' wer kimmt,  
 Mi' dürft's zum Sterben — ja, g'wiß is wahr,  
 Und seit a Stund is's faßl gar,  
 Und schaugts, dös kunnt i do' nit toa,  
 Daß i no' grad für mi' alloa  
 U ganz neu's faßl hätt' auffbracht  
 Und anzapft mitten in der Nacht.  
 Jetzt aber hol'n ma glei' a faßl,  
 Suchhe, jehzt krieg i aar a Maßl!"<sup>4</sup>

---

1 hält auf. 2 wir. 3 zum besten hält. 4 auch eine Maß.



## U franfer Mann.

Um Suinta' hamma Knödel gessen,  
 Der Hansei der is aa drin g'essen;  
 U Stuck a zehne hat er scho',  
 Jetzt packt er grad den elften o'!  
 „No, Hansei,“ sag i, „schmeck't's heunt nit?  
 Heunt hast ja gar foan Appetit?“  
 Da schiebt er g'schwind no' 'nei an Brocken,  
 Na' schaut er auffi ganz derschrocken.  
 „„Ja,““ sagt er, „„ja, du liebe Zeit,  
 Dös spür' i scho', daß mir was feit,  
 Im Magen feit's — foan Hunger hon i,  
 (Da reißt er wied'r an Brocken voni)  
 Und d'füß san matt, d'Aug'n gehn mir über,  
 Z'leht krieg i gar dös Totensieber.  
 Einwendi is scho' all's derfeit,<sup>1</sup>  
 Ja, ja,““ sagt er, „„bei mir feit's weit.  
 Woast, Freund, dös Kranksein is foa Bedel.““<sup>2</sup>  
 Da hat er packt — den zwölften Knödel.



## Der Stecken.

Mei Nachbar, ah, dös war a Drack,<sup>3</sup>  
 Jetzt hat 'n scho' der Tod beim G'nack,<sup>4</sup>  
 Da ruft er 'm Wei(b): „Tua's Fenster auf,  
 Damit i a wen'g leichter schnauf.“  
 Sie tuat's ihm auf und na' schreit er:  
 „Und jetzt tua mir an Stecken her.“

---

<sup>1</sup> Inwendig ist schon der ganze Organismus schadhast. <sup>2</sup> Bettel, keine Kleinigkeit. <sup>3</sup> Drache. <sup>4</sup> Genick.

„O mein Gott,“ sagt as Wei' voll Schrecken,  
„Du muaszt ja sterben, da brauchst koan Stecken.“  
„Ja, extra desz'weg'n,“ sagt der Mann,  
„Daß i di' no'mal hauen kann.“



## Wo der Haber so teuer is.

3 Holzkirchen stehgna Wagen g'nua  
Am Bahnhof scho' in aller Fruah.  
Jetzt hab i halt oan' g'schrieen: „He,  
Was kost's denn bis auf Tegernsee?“  
Der freut sich scho', hat d'Goasfel packt:  
„Sieb'n Guld'n und 's Trinkgeld,“ hat er g'sagt.

„Sieb'n Guld'n die paar Stund da 'nein?  
So dumm wird do' wohl niemand sein.“  
„Ja, anders geht's nit,“ sagt er, „gwiß!  
Schaug, wo der Haber so teuer is.“

Jetzt gehn i halt schö langsam eina.  
Auf oanmol radelt's hinter meina,  
I sieh an Wagen scho' von weiten  
Ganz laar<sup>1</sup> — der Kutscher schaugt auf d'Seiten.

„No,“ sag i, „aber Ees<sup>2</sup> seids Narren,  
Ganz laar so weit spazieren fahren;  
Dös is a Hoffahrt aber g'wiß,  
Wo der Haber so teuer is!“

---

<sup>1</sup> leer. <sup>2</sup> Ihr.



## Dom Bußeln.

Geh, gib mir a Bußl,  
Mei Schatz, sagt der Bua,  
Denn bloß grad zum Anschaug'n  
Da bist nit schö g'nua.

Geh, gib mir a Bußl  
Und mach foa so G'schicht,<sup>1</sup>  
I druck scho' die Aug'n zua,  
Daß's niemand siecht.<sup>2</sup>

Geh, gib mir a Bußl,  
Da Bußl — was tuat's?  
Es gibt ja nit Bessers,  
Als wie ebbes Guats.



## Lustige Buab'n.

Bin a lustiger Teufel  
Voll lauterer Schneid,  
Und dös freut mi' scho' recht,  
Daß mi 's Leben a so freut!

Und grad so wie i bin  
Und so taugt's mir soviel,  
Und i tausch mit foan Menschen,  
Is wer'n der will.

---

1 Umstände. 2 siecht.

Und sagts mir's, wo tanzt werd,  
Dös sagts mir nur ja —  
Und sagts mir's, wo g'rauft werd,  
Na' bin i glei' da.

Aber — wo a schöns Dirndl is,  
Brauchts mir nit sagen;  
Meine Dirndl die tua'r i  
Scho' selber derfragen.

Und wenn die Leut greina  
Und machent mi' schlecht,<sup>1</sup>  
Nachher wer' i no' ärger,  
Na' freut's mi' erst recht!!



## Beim Bader.

Der Waschl, ah, der hebt si' staad,<sup>2</sup>  
Denn der hat Zähntweh,<sup>3</sup> daß's ihn draacht;  
Z'lezt is er do' zum Bader ganga,  
Er sollt'n reißen mit der Zanga,  
Aber der welle<sup>4</sup> Zahn daß's is,  
Schaug her, dös woaf er halt nit g'wiß.

„No,“ hat er g'sagt, „der Teufelszahn!  
Jetzt fang'ma halt da hinten an  
Und klaben s' so nacheinander 'raus,  
Na' kimmt uns g'wiß der Lump nit aus.“

---

<sup>1</sup> schlecht machen = äble Nachrede pflegen. <sup>2</sup> hält sich still.  
<sup>3</sup> Zahnweh. <sup>4</sup> welcher.



## Vom Schenieren.

Nächst war der Seppel da beim Essen,  
Ah, Freund, der hat dir aber g'fressen,  
Bei dem san d'Knödel abig'schlossen<sup>1</sup>  
Und g'wiß fünf Maßl hat er g'soffen.  
„No," sag i, „tu nur einiführen,  
Du werst di' da ja nit schenieren.“  
„„Na,““ hat er g'sagt und macht so fort,  
„„Schenieren tua mi' i bloß dort,““  
Sagt er und hat an Knödel packt,  
„„Dort wo n'i nig frieg,““ hat er g'sagt.



## Der Fasttag.

Da kimm i nächst zum Glasei<sup>2</sup> hin,  
Jetzt hoßt er grad beim Essen drin  
Und hat a fleisch, dös größte Trumm.  
„Oho," sag i, „du bist nit dumm,  
Woast nit, daß Fasttag is, du Heiter?“<sup>3</sup>  
„„Ja, ja,““ sagt er und fiselt<sup>4</sup> weiter  
Und fiselt d'Boanl ab und greint:  
„„Wenn 'gessen is, is Fasttag heunt.““

---

1 hinabgeschlüpft. 2 Klaus. 3 Mähre, Schimpfwort für alte Leute. 4 nagt.



## Der Foaste.<sup>1</sup>

Da roaf' i grad auf Gmund so eina,  
Na' kimmt a Wagerl hinter meina.  
Drob'n hoßt der Wirt — der Schlangl der.  
„Ja," sag i, „wo kimmt du jehz her?"

„„Mei',"" hat er g'sagt, „„mit mir geht's schlecht,  
Mir g'fällt die Sach bald nimmer recht,  
I kimm halt z'weni außi,<sup>2</sup> woast,  
Drum wer(d) i z'schwaar, drum wer' i' z'foast.

Gehn sollt' i, sagt der Doktor — und  
Drum fahr i halt jehz heunt nach Gmund.""



## Der Jahrtag.<sup>3</sup>

No, Hansei," sag i, han i g'sagt,  
„Ees<sup>4</sup> habts ja jehz au Jahrtag g'habt  
für'n Lehrer. Ha, wie d'Zeit vergeht,  
fufz'g Jahr san dös — ma' moanet's net.  
Was habts ihm denn na' alles tan  
Zum Ehren? Is a braver Mann!"

„„Ja, schön war's,"" hat der Hansei g'sagt,  
„„Da san' s' all' beieinander g'flaggt,<sup>5</sup>  
Beim neuen Wirt san s' z'sammakemma  
Und g'soffen ham s', leicht fufz'ehn Ema,<sup>6</sup>

---

1 Der Feiste, der Dide. 2 Hinaus ins Freie. 3 Die Jubiläums-  
feier. 4 Jhr. 5 Beisammengesessen. 6 Eimer = sechzig Maß.

Da geht was, bal man a so sauft,  
Und g'schrieen ham f' und z'lezt ham f' g'rauft,  
An Lehrer ham f' an Rock derrißen,  
Und ganz z'lezt ham f' ihn außi g'schmiffen.

Wer's g'wen is,<sup>1</sup> hat er nit derfragt.  
Ah, schön war's,"" sagt er, hat er g'sagt.



## Dom. Heiraten.

Es waschen zwei Weiberleut am Bach,  
Die plauschen von der Heiratsfach,  
Ob'st wohl als ledig besser bischt,  
Oder mi'n Mann, wennst oan derwischt.  
Die oane hat an Mann, die woant;  
„Als ledig is halt-schön," hat f' g'moant,  
„Sonst hudekt<sup>2</sup> di' der Mann, daß d'langst  
Und da sein sollst, voneh daß d'gangst.  
Er hat so viel a scharfs Geblüt  
Und oft an Rausch und nie foa G'müt,  
So hab i mir's nit denkt als junga,  
Sie ham mi' aa grad zuwi zwunga."<sup>3</sup>  
Die ander d'ledige, die woant;  
„Verheirat waar's halt schön,"" hat f' g'moant,  
„Mi' dürft' er hudekn wie an Haderen,"<sup>4</sup>  
Oft hab i's g'sagt scho' zu mein Vatern,  
Und wenn er doret<sup>5</sup> waar' und krump,  
A schiecher<sup>6</sup> G'sell, a ganzer Lump:

---

1 Wer der Täter war. 2 Geringschätzig behandeln. 3 Zur Heirat gezwungen. 4 alte, abgenähte Leinwand. 5 der Mann taub wäre. 6 Häßlich.

No' lieber nahm' i so an Scherben,  
Als oanschick<sup>1</sup> und elendi sterben.""  
So streiten s' z'samm; gibt foane nach  
Und d'Zacherl<sup>2</sup> fallen 'nein in Bach.



### Zerkeit.<sup>3</sup>

Der Thomas der is ganz zerkeit  
Mit seiner Alten — da feit's weit.  
„Ja," sagt er, „woast, i waar' scho' recht,  
Über dös Wei(b) is oamal z'schlecht,  
So schlag'n ma uns halt allweil 'rum,  
Jetzt is dreiß'g Jahr, jetzt werd's mir z'dumm,  
I hätt' mi' aufg'hängt wohl scho' oft,  
Wenn i nit alleweil hätt' gehofft,  
Daß sie si' selm<sup>4</sup> aufhenka taat<sup>5</sup> —  
Und nachher waar's für mi' do' schad!"



### Gleich und gleich.

Der Martl dös is wohl a schöna,  
Der Tropf, jetzt hat er's mit der Lena,<sup>6</sup>  
Was dös jetzt für a Metten is,  
Grad weg'n dem bißl schöna G'friß.<sup>7</sup>  
Der Martl, der versündt si' schwaar!  
Ja, wenn er nit verheirat waar'.

---

1 Einschichtig = einsam. 2 die Zähren. 3 Zerfallen. 4 sich selbst. 5 tate. 6 Magdalena. 7 Geficht.

Über dös schlechtest is wohl g'wiß,  
Daß d'Eena aa<sup>1</sup> verheirat is.  
Ja, ja, drum kann man's so oft hör'n,  
Schaug: Gleich und gleich dös g'sellt si' gern.



## Mei Ziehgarr.

Da steht a Wirtshaus bei der Straßén,  
Dort han i mir was geben lassen,  
Und wie sie's bringt, die Kellnerin,  
So leg ich halt mei Ziehgarr hin  
Und fahr glei' in die Knödel eina.  
An alter Bau'r hockt neben meina,  
Der schaugt mir zua und freut si' dran.  
Und na' packt er mei Ziehgarr an  
Und bläst und raucht nur grad a so.  
Was denkst dir denn, sag i, ohó,  
Wer hat denn dir dös Ziehgarr g'schenkt?

„Ja, daß's nit ausgeht, hab ich denkt.“



## Der Raufsch.

Na, gront<sup>2</sup> der Hans, mit so an Raufsch  
Da geht's oan scho' so z'wider,  
Heunt hast'n, morgen graust dir dran  
Und übermorgen — hast'n wieder!

---

1 auch. 2 murmelt.



## Der Floßknecht.

I bin amal im Stellwag'n, woast,  
 Auf Lenggries von Holzfirchen g'roast.  
 All's is scho' vollg'hockt neben meina,  
 Auf amol schangt a Floßknecht eina.  
 „Ha, Lumpen,“ schreit er, „habts no' Platz?“  
 Na' springt er auffi mit oan Satz  
 Und zählt glei': „Siebni, adti, neuni,  
 Jawohl — da muß no' oaner eini,  
 Ruck umi dort, du dick' Madam,  
 Aufg'schaugt!! sonst tritt i glei' oan z'samm.“  
 Die dick' Madam hockt in der Mitten.  
 „„Na, na,““ hat s' g'sagt, „da müßt i bitten,  
 Bei uns wird nig mehr z'samma g'ruckt,  
 Mir san<sup>1</sup> a so scho' ganz derdruckt.““  
 „Ruck umi, Teufel no' amal,  
 Mein muß i, sag i, wenn ich zahl!“  
 Und wirklich druckt er eini no',<sup>2</sup>  
 Der Stellwag'n aber fahrt davo'.  
 Selm<sup>3</sup> hamma g'schwißt, ah g'schwißt und wie,  
 So g'schwißt hab i mein Lebtag nie!  
 Woast, Freund, dös war a Baschadeer,<sup>4</sup>  
 Koa seller<sup>5</sup> kimmt nit oft daher,  
 U Kerl wier an Ochs so schwaar,  
 Ganz braun und voller rote Haar.  
 Jetzt is er da, jetzt hat er Zeit,  
 Streckt d'Hagen aus an Ellen weit.  
 U Hiß hat's g'habt, dös war a Graus,  
 Drum ziehgt er glei' sein Janfer<sup>6</sup> aus,

---

1 Wir sind. 2 noch hinein. 3 Dazumal. 4 Passagier. 5 Kein  
 solcher. 6 Joppe.

Wirft 's Hackl in a Wageneck,  
 Und Stiefel hat er voller Dreck,  
 Die wehzt er an sein Nachbar hin,  
 No, i bin froh, daß's i nit bin.  
 Selm hamma g'schwigt, ah g'schwigt und wie,  
 So g'schwigt hab i mein Lebtag nie!  
 Der Floßknecht, wie er schnaufen kann,  
 Fangt glei' zum aufbegehren an:  
 „Kreuz Teufel, Himmelsakrament,“  
 So geht's dahin und hat foan End.  
 Na' langt er eini in sein Sack,  
 Ziehgt 's Pfeifel raus und an Tabak,  
 Kent's<sup>1</sup> an und blaßt, wie's halt so g'schiecht,  
 Dös Dampfsl alle Leut ins G'sicht,  
 Na' drückt er hint no' 's Fenster ein,  
 Und weil's Gott's Will'n is, schlaft er ein.  
 Jetzt hat der Wagen aber g'wackelt,  
 Der Kutscher sitzt am Boß und nackelt,  
 Der hat dir fein an Rausch so dumm,  
 Heunt, sagt er, moan i, wirf i um.  
 So hoch'ma drinna unser neuni,  
 Dre i Stund san no' auf Lenggries eini!!  
 Selm hamma g'schwigt, ah g'schwigt und wie,  
 So g'schwigt hab i mei Lebtag nie!



## Der Heubod'n.

Beim Nachbar toan s' so dalket bauen,  
 Daß si' ihna z'leht nit weiter trauen.<sup>2</sup>  
 Zwoa Stockwerk ham s' schon auffig'setzt,  
 Jetzt kaam der Heubod'n no' auf d'leht,

---

<sup>1</sup> Zündet's. <sup>2</sup> weiterzubauen getrauen.

Aber der kost' dreihundert Gulden  
Und sie san so scho' voller Schulden.  
Jetzt wissen s' gar nit recht, was s' wollen,  
Ob s' no' den Heubod'n machen sollen?  
Die Sach laßt ihna gar foan Ruah.  
„Geh,“ sagt as Basl,<sup>1</sup> „hauts nur zua;  
A Haus, wo selle<sup>2</sup> Diecher san,  
Da muß ma' do' an Heubod'n ham.“



## Regenwetter.

Der Förster der steht vor der Thür,  
Der Jagdg'hilf schaukt beim Fenster für.<sup>3</sup>  
Gel', sagt der oa, heunt is nig Guats,  
Ja, sagt der ander, regnen tuat's.

Schaug nur, wie's regn't, sag'n die Buben.  
Und drunten in der Winterstuben  
San d'Holzfnecht; heunt is feiertag.  
Ha, wie's jetzt nur so regna mag.

A fremder Herr is a dabei,  
Der hat drunt g'schlafen auf'm Heu.  
Jetzt schimpft er halt, der is pritschnaß,  
Ja, wie's jetzt regn't, dös is was!!

Und alles schimpft, nur 's Dirndl grad,  
Die lacht und is ganz mäufelstaad  
Und denkt si': Regn' nur brav zua,  
Na' kann er heunt nit fort, mei Bua!

---

1 die Base. 2 solche. 3 vor.



## 's Dirndl.

Drob'n auf der Alm, da hoßt a Herr,  
Der kimmt schier bis von Preußen her,  
Ausländ'risch schaut er si' <sup>1</sup> scho recht.  
Deutsch kann er a bißl, aber schlecht.

„Nu, liebe Frau, möcht' ich mir laben,  
Kann ich ein Töpschen Milch wohl haben?“  
„„Recht gern,““ sagt d'Send'rin, „„wenn i's hätt',  
Aber foa Frau, dös bin i net.““

„I, ist an Milch hier solche Not?  
Dann, Fräulein, gibt's wohl Butterbrot?“  
„„Recht gern,““ sagt's, „„wenn i nur oans hätt',  
Aber foa Fräul'n bin i net.““

„Na, Jungfrau, sei'n Sie nur nicht böse,  
Denn gibt's doch wohl 'n Stückchen Käse?“  
„„Recht gern,““ sagt's, „„wenn i nur oan hätt',  
Aber foa Jungfrau bin i net.““

„Wie soll ich dann dies Rätsel lösen,  
Wer sind Sie denn, verehrtes Wesen?“  
„„Herrgott,““ sagt sie, „„is dös a G'walt,  
Wer wer i sein? — a Dirndl halt.““

---

1 steht er aus.

## Der Refrut.

D' Politifaner<sup>1</sup> groß und floan,  
Die ham jekt wohl foa liebli's Coan,  
An Krieg gibt's, sagt ma in der Stadt,  
Einrücken muß, was Hagen<sup>2</sup> hat.

An Hanfei von der Boarisch-Zell<sup>3</sup>  
Hab'n s' aa scho' 'neing'fangt in ihr Höll',<sup>4</sup>  
Der is so wie der Teufel ja,  
Grad d'Hörndl gehent ihm no' a'.

Da werd jekt nig als exerziert,  
Um vier Uhr fruah werd ausmarschirt,  
Aufs Marschfeld 'naus mi'n G'wehr und Ranzen,  
Dort können s' umeinandertanzen.

Und wenn na' d'Sunn aufgeht so schön,  
Na' siecht er die Gebirger stehn,  
An Niesing find't er glei' und schnell  
An Wendlstoa — dort hint' liegt Zell.

Der Wendlstoa — der druck't 'n was!  
Ja, dort waar's Bireitrag'n a G'spaß!  
Und wie er grad so einistiert,  
Da werd schnell „Rechtsum!“ kommandiert.

Und linker Hand stehn d'Berg von weitem,  
Er is mi'n G'müat auf dera Seiten,  
A bissel her — a bissel hin:  
Z'leht hat er 's G'schaug in Berg'nan drin.

---

1 Die Politiker. 2 füge. 3 Dorf am fuße des Wendelstein. 4 In die Kaserne.

Da is der Koporall glei' g'rennt:  
„Du Himmelherrgottsakrament!  
Jetzt schaugt des Kaibl grad daneben,  
Rechtsum!“ — und hat ihm oane geben.

Daßoam, da hat ihm na' auf d'Nacht  
Der Leitnant no' an Landler<sup>1</sup> g'macht,  
Der Hauptmann nimmt 'n bei die Ohr'n,  
Dom Oberst is er eing'sperrt wor'n.

Dort hockt er jeta im Arrest  
Und pfeift — daß er sein Weillang tröst.<sup>2</sup>  
Was pfeift er denn? I möcht' halt moan,  
Er pfeift des Lied vom — „Wendelstoan“.<sup>3</sup>



## Auf d'Neuigkeiten.

„No, Hans, du bist voll Eifer heunt,  
Hast gar a Zeitung, wie mir scheint?“

„Ja,“ sagt dersell, „is scho' a so,  
A wen'g was lesen muß ma' do'.

Die is vom Kramer auf der Leitn,<sup>4</sup>  
Jetzt schaug i halt auf d'Neuigkeiten.“

„Ja!“ han i g'sagt (dös g'wahrt ma' g'schwind);  
„Ja,“ sag i, „Hans, da bist ja hint'.

---

1 einen Verweis geben. 2 die Langeweile vertreibt. 3 eines der populärsten Gebirgslieder. 4 Er hat sie beim Krämer bekommen.  
Stieler, Gef. Gedichte.

Die Zeitung, die is ja scho' gar  
Von anno Zwöaafufz'ger Jahr!"

„„Mei',““ sagt er, „„dös is no' foa Zeit,  
Dös tuat nix, wenn's nit weiter feit!““<sup>1</sup>



## Die neue Geldsach.

„Sepp,“ sag i, „aber jehzt hast Zeit,<sup>2</sup>  
Gib d'Gulden her, denn sonst is g'feit,<sup>3</sup>  
Gib d'Gulden her und laß dir raten,  
Sonst hast ja du den größten Schaden.  
In vierzehn Tag nimmt s' niemand mehr.“  
„„Na,““ sagt der Sepp, „„i gib s' nit her,  
Die neue Geldsach g'fällt mir nit,  
Bei der, da tua i gar nit mit.  
Z'leht kommen do', da wett' i drauf,  
Die Gulden wieder obenauf;  
Denn so a Gulden ist dick und stark,  
Der is do' besser wier a Mark.  
Die neue Geldsach g'fällt mir nit,  
Na, na — da tua i gar nit mit.““



## Der Bua.

Da drüb'n beim Tiroler  
Liegt 's Wei(b) in der Stuben.  
„O mei',“ sagt der Vater,  
„Scho' wieder an Buben!

---

<sup>1</sup> fehlt (wenn sie nicht älter ist als 25 Jahre). <sup>2</sup> hohe Eile. <sup>3</sup> gefehlt.

Und i brauchet a Dirndl  
Ins Haus — Sakradl!  
Grad all'weil für'n Kaiser,  
Und nie was für mi'."



### Beim Michel.

Beim Michel geht's aufs letzte End',  
As Wei(b) steht da und woant und fiennt  
Und jammert halt, was 's jammern kann,  
Denn schaug, er war a guater Mann.  
„Gel, Weibei," schnackelt er so hin,<sup>1</sup>  
„Gel," sagt er, „bal i g'storben bin,  
An Mann, den brauchst ja dengerscht<sup>2</sup> — und —  
Na' heiratst — halt an — Sepp von Gmund."  
„„O mei',"" fiennt sie, daß sie's ganz z'sprengt,  
„„An den, da hab i aa scho' denkt!""



### Weitmächti' weit.

Was is denn aus'n Jackel wor'n?  
Ja, sag'n s', der hat si' ganz verlorn,  
Bei dem, da woasß ma's gar nit g'wiß,  
Dem Lumpen, wo er ebba is.  
Der gibt ja ninderscht<sup>3</sup> wo foan Fried.  
Da 'rum, im Boarn,<sup>4</sup> is er nit.

---

1 spricht er schluchzend an sie hin. 2 denn doch. 3 nirgend.  
4 hier in Bayern herum.

Aufs Frankreich is jecht aa foa Zeit;  
Weit is er halt — weitmächti' weit;  
Nachst ham s' gar g'sagt, daß s' ihn nit fangen,<sup>1</sup>  
Er waar bis nach Europa gangen!

Ja, hab i g'sagt, um Gottes willen,  
Na' werd er's wohl scho' ganz verspielen,  
Da kimmt er nimmer z'ruck, ganz g'wiß,  
Wenn er bis in Europa is.



## 's Verbieten.

Der alte Peter steht am Fenster,  
Der junge Peter schütz<sup>2</sup> sein Huat;  
„Juh',“ sagt er, „bal s'<sup>3</sup> mir was verbieten.  
Da is halt no' amal so guat.“

„„Mei',““ sagt der Alt, „„i will's gern glauben,  
Aber dös Sach hat all's sein Lauf,  
Z'leht braucht ma' gar nig mehr verbieten,  
Es hört si' all's von selber auf.“

I hab dir tanzt, daß d'Fenster zittern,  
Hab d'Dirndl 'rumg'jagt auf der Alm;  
Oft hat mi' dürst' bei zehen Maßl,  
Und jeha graust mir vor a Halb'n.

O mei', du wirst es aa scho' sehg'n.  
Mei Peter, es hat all's sein Lauf,  
Z'leht braucht ma' gar nig mehr verbieten,  
Es hört si' all's von selber auf.““

---

1. I um der Verhaftung zu entgehen. 2. wirft den Hut in die Luft.  
wenn sie.



## Vom Sterben.

Die alte Nandl, die is krank,  
's ganz G'sicht is scho' derschwoollen,  
Die hat als wie a Holzfuhs zahnt,<sup>1</sup>  
D'lezt laßt s' an Doktor holen.

„O mei'“, hat s' g'sagt, „mit mir is g'feit,  
I bin an alter Scharben.  
Herr Doktor, i glaub alleweil,  
Herr Doktor, i muaß sterben.“

„„Geh, Muaderl<sup>2</sup>,““ hat der Doktor g'sagt,  
„„So sei do' nit so dumm,  
Schaug', sterben müß' ma allesamt,  
Ma' bringt's di' aa nit um.““



## U Disputat.

Der Sepp mit seiner Zipfelhauben,  
Der Kerl gibt gar foan Ruah,  
Bleibt überall schuldi, wo er zehrt,  
Und schimpft no' recht dazua.

Jetzt disputiert er halt mi'n Wirt  
Und eifert halt drein 'nein,  
Daß heuntz'tag all's so teuer is,  
Und dös sollt halt nit sein.

---

<sup>1</sup> zahnen = vor Schmerz die Zähne weisen. <sup>2</sup> Mütterlein.

„Schang',“ sagt der Wirt, „der g'fällt mir jetzt,  
Dös is ja do' a G'walt —  
Jetzt schimpft der aar<sup>1</sup> aufs Tenerfein,  
Wo der do' nie nix zählt.



## Die Bäurin.

A Gräfin, woast, gar schön und fein,  
Geht in a Haus in Egern 'nein;  
Die is dir scho' so schön und g'schmach,  
Die Bäurin schaut ihr allweil nach.  
So ebbes Saubers flect ma' g'wiß  
Gar nimmer, wie die Gräfin is.  
„Ja,“ sagt der Bau'r, „i sag's nur grad,  
Um Enf<sup>2</sup> is ewi, ewi schad.  
An Enf is wirkli was verlorn,  
Ihr waarts a schöne Bäurin wor'n!“



## A guate Musred.

In Ellman da is Hochzeit drin.  
Der Hansei sagt: I geh nit hin.  
Und soviel ham f' ihn do' drum bitt'.  
Na, sagt er, hingehn tua i nit.  
„No mei', was sagst denn na', wenn f' fragen,“  
Greint<sup>3</sup> d'Muader, „muast halt nachher sagen,  
Es hätt' di' grad a Krankheit padt.“  
„Na, Hansl,“ hat der Vater g'sagt,

---

1 auch. 2 Euch. 3 zürnt.

„Sag, du hast G'schäften g'habt beim G'richt;  
Oder 's war grad beim Dieb a G'schicht;  
Oder sie geht vom G'wand was a';<sup>1</sup>  
Oder sie war a G'freundter da;  
Denn ebbes muaßt ihm ja do' sagen.“

„„Geh,““ sagt der Hans, „tuats enf nit plagen  
All z'samm — dös wer'n ma na' scho' sehg'n;  
I sag ihm halt: — I hab nit mög'n.““



## Die Maßl.

Der oane geht sein Weg dahin,  
Der hat heunt allerhand im Sinn,  
Der Planer, der betracht heunt was;  
Heunt, sagt er, hab ich bloß oa Maß.<sup>2</sup>  
Der ander kimmt ganz schwaar daher,  
Der red't grad bloß von „Maßl“ mehr.  
Zehn Maßl, sagt er, han i nur,  
Als wenn's deswegen wen'ger wur'.

Ja, ja, dös is a seltsams G'spaßl,  
Man trinkt oa Maß und zehen Maßl.



## In der Predi'.

Na, sagt der Hansel, wenn i's sag',  
Dös Predi'gehn dös is a Plag!  
Grad räsonniern und aufbegehren —  
Sonst hörst ja nix mehr von die Herrn,

---

<sup>1</sup> es fehlt ihm etwas am Sonntagsstaat. <sup>2</sup> eine Maß getrunken.

Weg'n dem hat do', wenn man's betracht',  
 Der Herrgott nit an Sunta' g'macht.  
 Im Anfang bin i ganz 'derschrocka,  
 Denn in der Höll waar' nit guat hocka.  
 Na' hab i nachdenkt, hab mi' b'sunna,  
 Wier er's<sup>1</sup> denn moant, und hab's nit g'funna;<sup>2</sup>  
 Jetzt bin i hart und gifti wor'n  
 Und hab oft g'habt den größten Zorn;  
 Jetzt häng i 'n Kopf als wie a Schaf  
 Und — — — — — schlaf!



## Die schöne Predi'.

Der alte Pfarrer von Wägelmoos,  
 Der hat neu! predigt. Ah, der schießt los!  
 Kreuzhimmelsakra — der hat's ihna g'sagt,  
 All' Leut hab'n g'woant und an jeden hat's packt,  
 Nur oaner laht so an der Kirchthür dran.  
 „No,“ sag i, „kann dir denn jetzt gar nig an?“<sup>3</sup>  
 „„Ja,““ sagt er und rührt si' gar net dabei,  
 „„Ja, wissen S', i bin nit aus dera Pfarrei!““



## Die drei Personen.

Im Herbst geht s' wieder an, die Schul.  
 Da steht der Lehrer auf vom Stuhl  
 Und sagt: „Jetzt sag mir amal glei',  
 Hansirgl, wel(ch)e von die drei

---

1 der Prediger. 2 gefunden. 3 geht dir gar nichts zu Herzen.

Personen Gottes g'storben is?"

„Ja,“ sagt der Bua, „i woaß nit g'wiß;  
Denn in dem letzten Jahr, dem halb'n,  
Da war i allweil auf der Alm,  
Da hört ma' gar nig. Wegen mein  
Da kunnten s' all drei g'storben sein.  
Is g'wiß wahr,“ sagt er, hat er g'sagt.  
„I hätt's wahrhafti nit derfragt.“



## II Schul.

Us Leben, wenn i's so studier,  
Dös kimmt mir wier a Schul oft für;  
Von floa auf muaß a jeder 'nein,  
's is so der Brauch, ma' gibt si' drein.

Die erst' Abtheilung ist schon glei'  
Dös Alter von der Lernerei;  
Dort geht's no' leicht, dort bist a Kind,  
Dös g'spürt's so scharf nit, wenn man's schind't.

Die zwoat' Abtheilung — dös is d'Liab.  
Da geht's oft guat und öfter trüab.  
In d'era Schul machst gar leicht Böck,  
Rutsch — da san s' — wier a Dintenstäck!

Die dritte kimmt, wenn d'Kinder hast;  
Da is viel Müß und weni Rast.  
Da gibt's a G'scher, a G'senn, a G'slick,  
Geduld brauchst wier an Kreuzerstrick.

Und schaug, wie höher 's aufsteht,  
Wie schwaarer werd's, daß oaner b'steht;  
'Rumbentelt wird ma' scharf, o mein,  
In dera Schul — es muß wohl sein.

Und bringt ma's bis zur letzten<sup>1</sup> halt,  
Na' is ma' fränk und müd und alt;  
Die legt' is hint' im Ofenstuhl,  
Da dauert s' oan scho' z'lang die Schul!

Und do', wenn's geht auf d'Prüfung zua,  
Aufs Sterb'n, na' fimmt's an jeden z'ruah;  
Tat s' nit der Lehrer außi treiben,  
So möchten s' alle sitzen bleiben.



## Der Dechant.

Schaug, unser alter Dechant, der  
Is koaner von diesellen,  
Der mag die jungen Geistli'n<sup>2</sup> nit,  
Weil s' gar so viel rebellen.

„Die hocken ja in Beichtstuhl hin,“  
Sagt der, „daß s' d'Leut vertreiben,  
Als waaren s' in an Schießstand drin,  
Und d'Seel is do' foa Scheiben.“

Die red'n daher, daß's mi' ganz reißt,  
So g'scheit und so vermessen,  
Daß d'moanst, sie hab'n an heili'n Geist  
Mitsamt die Federn g'fressen.“

---

<sup>1</sup> bis zur letzten Abteilung, bis zum höchsten Kurse. <sup>2</sup> Geistlichen Herren.



## Der Urlaub.

### I.

Im Herrenstübl san s' bei'and',  
Der Förstner und der Praktikant,  
Und vom Bezirksamt und vom G'richt;  
Heunt machen s' ganz a wichtigs G'sicht.  
„Mein Urlaub," sagt der oane glei',  
„Den nimm i alleweil im Mai;  
Denn dös is do' die schönste Zeit,  
Wo 's Rasten oan am besten freut."  
„Ja, ja," sagt drauf der Herr Assesser,  
„Ja, ja, im Mai waar's freili besser;  
I aber nimm do' alle Jahr  
Den mein' am ersten Januar.  
Denn nig G'wiß's kann ma' do' nit wissen,  
Ob ma dös Jahr nit sterben müssen,  
Na' hab i do', so denk i mir,  
Mein Geld und hab nig tan dafür!"

### II.

Und unser Herr Assesser ja,  
Der is g'wiß neunzehn Jahr scho' da,  
Der hat sein Urlaub im August,  
Zum Fortgehn hat er wohl koan Lust.  
Der kimmt dir nie vor's Dörfel 'naus,  
Denn Leberknödel gibt's aa z'Haus.  
Den drückt sein Urlaub schreckbar g'wiß,  
Und weil ihm dengerscht<sup>1</sup> Zeit lang is,

---

<sup>1</sup> denn doch.

So geht er alle Täg aufs G'richt  
Um achte, wie's halt sunst aa g'schicht.  
Von acht bis zwölfe ist sein Zeit:  
Da hat er na' die größte Freud,  
Da hockt er nieder auf sein Platz,  
Aber er lest und schreibt foan Satz,  
Legt d'Händ z'samm und schaut grad so 'naus  
Und freut si', wenn er's schlag'n hört drauß,  
Erst wenn wer kimmt, der dös nit woaf,  
Ah, Freund, da werd er aber hoaf!<sup>1</sup>  
Der ebbes möcht und tut's ihm kund,  
Da werd er wie a Metzgerhund, —  
Den fahrt er an: „Du Sackeradi!

Siehst nit, daß i in Urlaub bi'!“



## U Schlag.<sup>2</sup>

Ja, enfer<sup>3</sup> Herr, dös is no' foaner;  
Bei uns am Landg'richt da war oaner,  
Der war zum ferdchten, Sackeradi,  
Da hat's oan g'schnackelt<sup>4</sup> in die Knie.  
Dös war a Kerl als wie a Banzen,<sup>5</sup>  
Da moanst, es z'sprengt ihm frei an Ranzn,  
Und wirkli hat'n, i muaf's sag'n,  
Auf d'lezt am Weg a Schlag derschlag'n.  
Jetzt liegt er auf der Straßen dort,  
Die oan san um an Doktor fort,  
Die andern schrei'n: So helfts nur grad —  
Weil foaner foa Kurasch nit hat.

---

1 heiß, hitzig, zornig. 2 Ein Schlaganfall. 3 enger. 4 Da haben den Bauern die Knie geschlottert. 5 Bierfaß.

Na, na, sagt jeder, waar' scho' recht,  
I trau mi' nit, da gang's ma schlecht,  
Dös wiß' ma scho', wie's oan da geht,  
Sag'n d'Leut, daß der foan G'spaß versteht.  
Und siehst, aus lautrigen<sup>1</sup> Respekt  
Is jezt der Kerl alloa verreckt.



## Am Vergleich.

Bei uns geht alles am Vergleich,  
Da san no' so die alten Bräuch.  
Da femmant zwoa von Niederfamm,  
Die drei, vier Stund zum Landg'richt ham,  
Die san verschafft<sup>2</sup> auf halbe neuni,  
Jezt femma s' ganz verschrieben eini;  
Der Landrichter der hoßt scho' da.  
„Wollts enß vergleichen?“ fahrt er s' a'.  
„Was? Ebba<sup>3</sup> nit? Was waar' denn dös?  
Da gebet's z'lezt ja an Prozeß?  
Vertragt man d'Zeit, verschreibt 's Papier,  
Na, da bedank i mi' dafür.  
Gehts außi da in fleh,<sup>4</sup> in Garten  
Und tuats derweil a bissel warten!“  
So nach zwoa Stündl laßt er s' femma,  
Und wenn s' no' foan Vergleich annehma,  
Na' hoßt's: Gehts 'naus in fleh, in Garten  
Und tuats derweil a bissel warten!  
A freund, dös Warten is nit g'schmach,<sup>5</sup>  
Drum hoßt's, der G'schaitere gibt nach.  
Z'lezt machen s' wirkli an Vergleich:  
Dös san halt so die alten Bräuch.

---

1 aus lauter Ehrfurcht und Scheu der Leute. 2 vorgeladen.

3 etwa. 4 Hausflur. 5 angenehm.



## U G'schicht von an G'sicht.

Beim Landrichter von Unterberg,  
Da geht dös ganz G'sicht überz'weg,  
Den hab'n s' derhacht, daß's nimmer schön is,  
Weil<sup>1</sup> er no' bei der Studi g'wen is,  
Dös ganze G'sicht is überall  
An oanzigs Loch, a oanzigs Mal.<sup>2</sup>

Jetzt muas a Bürschel zu ihm hin,  
Der hat da graust im Wirtshaus drin,  
U wengerl grad, hat nit viel tan.  
Herrgott, fährt der dös Bürschel an!  
„Du Lackl," sagt er, „schamst di nit,  
Wer wird denn zuschlag'n? Gib an Fried!  
Du Teufelsfleisch, was waar' denn dös,  
Wenn ma' d'Leut zuricht, als wie Ees?  
Und wenn man s' glei' so grob zuricht,  
Daß ma's nach vierzehn Täg no' siecht,  
Was schaugst denn? — Kerl! — Grobian!"

„„Nig — Ihner G'sicht schaug i halt an.““



## U B'suach.

Der Doktor draußt im alten Bad,  
Dös woast, daß den niem'd mögen hat.  
Kennt hat er gar nig vorn und hint,  
Als grad nur, wie er d'Bauern schindt,

---

<sup>1</sup> als er noch Student war. <sup>2</sup> Mal = Narbe.

Und wenn er sagt „guat Morgen,“ is wahr,  
Na' werdt's glei' aufg'schrieb'n aufs Neujahr.

Jetzt geht er z'Nacht vom Neuwirt z'Haus,  
Und kennt si' halt gar nimmer aus  
Vor lautern Reg'n und Dunkelfein.  
Drum geht er bei an Bauern 'nein,  
Hat aufgweckt und an Jammer g'schlagen,  
Er waar' verkauft und waar' verraten,  
Wenn s' ihm nit geben a Latern.  
's san gute Leut, die geben s' ihm gern.  
Sie haben die Sach schon aus'n Sinn;  
Auf amal bringt er d'Rechnung hin,  
Da steht: Wa B'suach ganz bei der Nacht,  
Und daß der B'suach an Gulden macht.  
Und aa dössell vergift er net,  
Daß da der Tar glei' doppelt geht.<sup>1</sup>  
No und der Bauer? Safrawalt,  
Der hat ihm wieder heimg'leucht halt,  
Aber dösmal, dös glaub i gern,  
Mi'n Stecken statt mit der Latern.



## Die guten Freund'.

Der Herr Inspektor kimmt aufs Land,  
Z'erst geht'r im Dörfel umeinand,  
Na' birscht er si' zum Wirtshaus hin,  
A dicke Herr hockt aa scho' drin.

<sup>1</sup> für Nachtbesuche.

Der geistli Herr, der taugt ihm grad.  
 Von d'Leut, die er just g'sehg'n hat,  
 Da kann ihm der wohl Botschaft geben,  
 Drum fragt er halt den Herrn daneben:

„Da is da drüb'n oaner 'nein,  
 Dös sollt der Herr Uffessor sein,  
 Er hat a groß's brauns Paradachl?“<sup>1</sup> —  
 „„Jawohl, dös is er scho', der Klachl.““<sup>2</sup>

„Den floana dort, den hab'n s' g'nennt,  
 I glaub: „Herr forstamtsassistent“,  
 Greans Hützl — recht an dicken Kopf?“ —  
 „„Jawohl, dös is er scho', der Tropf.““

„Der dritte hat scho' graue Haar,  
 Dös, sag'n s', is der Herr Notar.  
 Mir scheint, er geht a bissel krump?“  
 „„Jawohl, dös is er scho', der Lump!““

Und nachher geht er fort, der Herr.  
 Der Fremde fragt: „Wer is denn der?  
 Der Pfarrer z'lezt? — der macht Spitafel!“<sup>3</sup> —  
 „„Jawohl, dös is er scho', der Lackel.““



## Hoch g'stellt.

In Greiling hat's am ersten Mai  
 A große Volksversammlung geben,  
 Und z'lezt ham s' g'schrieen alle z'samm:  
 Hoch! — Hoch! — der Kini'<sup>4</sup> der soll leben!

<sup>1</sup> Regendach. <sup>2</sup> Bezeichnung für einen ungeschliffenen Menschen.  
<sup>3</sup> er drückt sich polternd aus. <sup>4</sup> König.

Nur die Schandarm san mäusstaad!  
Jezt hab i s' g'fragt, warum s' nit schreien?  
„Ja,“ hat der oane g'sagt mit Stolz,  
„Mir stengent<sup>1</sup> über die Parteien.“



## Guat Freund.

„Wie stehst denn mi'n Bürgermeister, Hans?“  
„„Ah, guat,““ hat er g'sagt, „ja ganz guat, ganz!  
Dös is a Mann mit an braven Sinn,  
Dem sag i die größten Grobheiten hin,  
Mir schimpfen uns oft, daß nur alles fracht,  
Denn wir stehgna so guat, daß uns dös gar nix macht!““



## An Jackel sei Wei(b).

An Jackel dem is g'storb'n sei Wei(b)  
No so ebbes passiert oan glei',  
Aber wenn's halt was selles geit,<sup>2</sup>  
Dös is a schiede<sup>3</sup> Traurigkeit.  
Und wiar i neu<sup>4</sup> geh ums Eck,  
Kimmt mir der Jackel grad in Weg,  
Und weil i do' a G'freundter bin,  
So sag i: „Gel, is's Weib dahin!  
I hab's guat kennt, o mein Gott, schau,  
Sie war a rechter a brave Frau.  
Die werd di' ren'n<sup>4</sup>, dös moan i g'wis,  
Was dös jehz für an Unglück is!“

---

1 wir stehen. 2 gibt. 3 schlimme. 4 um die wird es dir leid sein.  
Stieler, Gef. Gedichte.

„„Wohl,““ sagt er, „„wohl, da hast scho' recht,  
Die reut mi' scho', die war nit schlecht,  
Aber, wenn ma' hat selse Brüder  
Wie die, da werd oan 's Leben z'wider,  
Da bringt oan um z'lezt der Verdruß,  
U Glück is, bal ma' sterb'n muß.““  
So hat er g'redt. „Jetzt hat s' an Ruah,“  
Sag i, und nachher gehn i zua.  
Und wier i kimm ums Eck dort umma,  
Da san scho' die zwoa Brüder kumma,  
Und weil i do' a G'freundter bin,  
So sag i: „Gel, is d'Schwester hin!  
I hab s' gut kennt, o mein Gott, schau,  
Sie war a rechter a brave Frau.  
Die werd enk' reu'n, dös moan i g'wiß,  
Was dös jezt für an Unglück is!“  
„„Wohl, wohl,““ ham s' g'sagt, „„da hast scho' recht,  
Die reut uns scho', die war nit schlecht,  
Aber wenn ma' hat so an Mann  
Wie die, no schaugt si's anders an.  
Da bringt oan um ja der Verdruß,  
U Glück is, bal ma' sterb'n muß.““  
So hab'n s' g'redt. „Jetzt hat s' an Ruah,“  
Sag' i und nachher gehn i zua.  
Kreuz Sakra, han i denkt, schau, schau,  
Bal dös so is mit dera Frau,  
Da kunnt ma' do' glei' damisch wer'n,  
Daf die g'storb'n is — dös glaub i gern!

## Der Peter und die Kùh.

Der alte Peter hat foan Ruah,  
Sei Gùtl is ihm nie groß gnuu.  
Für drei, vier Kùh taat's ihm wohl langen,<sup>1</sup>  
Er aber möcht mit zehne prangen.

Jetzt kauft er Viech, na' kauft er Heu,  
Und überall bleibt er hint<sup>2</sup> dabei.  
Er merkt's nit, weil er allweil hofft,  
I aber, o, i sag's ihm oft, —

Aber der Kerl glaubt mir's nie:  
„Peter, wirst sehg'n, di fressen d'Kùh.“



## Die zärtli'n Fuß.

Nächst war i mi'n Sepp von G'schwand  
Im G'schröff<sup>1</sup> drob'n auf der roten Wand,  
Der achezt<sup>2</sup> was, dös war a Graus,  
Und ganz z'leht ziehgt er d'Stiefel aus.  
„Mei'“, sagt er, „i bin nit zum neiden,  
I kann foan Stiefel mehr derleiden,  
Glei' druckt er mi', is wahr, i g'spür's!  
I bin so zärtli an die Fuß.“

So hat er g'sagt. Gel dös is oaner!  
Und geht barfußet über d'Stoaner.

---

<sup>1</sup> würde es wohl ausreichen. <sup>2</sup> bleibt er in Schaden. <sup>3</sup> in den  
Felschrofen. <sup>4</sup> „Ach“ rufen.



## Der Zeitlang.

„No, Kaspar, hast auf deiner Roas<sup>1</sup>  
Koan Zeitlang nach dein Wei(b)?  
Die is a guate G'sellin, schang,  
Und bist scho' lang dabei.“

„„Geh,““ sagt der Kaspar, „„waar' nit aus,<sup>2</sup>  
So bin i dengerscht net.  
Die Schand, wenn so an alter Mensch  
Wier i no' Zeitlang<sup>3</sup> hätt!““



## Schnadahüpfeln.

1.

Wenn i aufsteh um fünfe,  
Na' bild i mir ein:  
Der Teufel, jetzt muß do'  
Bald Feierabend sein.

2.

Is manche scho' alt  
Und bleibt schön bis zum Sterben,  
Drum hoast's: Schöne Glasl  
Die geb'n schöne Scherben.

---

1 Reise. 2 nicht übel. 3 Zeitlang = Sehnsucht.

3.

Was tuast denn so schaug'n  
Und was stehst denn so da,  
I moan bald, du bettelst mir  
No' oane<sup>1</sup> a.

4.

Und der Schnee is scho' recht,  
Denn da friert's meine Knecht  
Wie der Teufel in d'Händ,  
Bal s' nix arbeiten tänd.<sup>2</sup>

5.

Und 's Diendl is harb  
Und heut will ihr nix taug'n,  
Und vor lautern Verdruß  
Hat's ganz g'schwiht<sup>3</sup> in die Aug'n.

6.

Und draußten bei Sedam  
Da hat's so dumm fracht,  
Da hat der Napolium  
Feierabend g'macht.

7.

Und nix tuat's wie regna,  
's geht all's aus'n Soam,<sup>4</sup>  
I glaub, unser Herrgott  
Der is nit dahoam.

---

1 eine Watschen. 2 tuen. 3 geweint. 4 Aus dem Keime gehen,  
sich auflösen.

## Vor der Beicht.

Beim Essen gibt's heunt Sauerkraut,  
Der kloane Bua der lernt ganz laut  
Sei Sündensach, der muß heunt beichten,  
Der hat heunt wohl foan Gang, foan leichten.  
Denn heutz'tag ham sogar die Kloan'  
An Sündenpack und was für oan!  
„Gel,“ sagt der Alte, „sag fein all's,  
Er<sup>1</sup> draacht dir'n net glei' um, 'n Hals,  
Sag's nur, wie's d's Brüderl oft hast g'haut.“  
So sagt der Alt und fahrt ins Kraut.  
„„Ja,““ sagt der Bua, „„i sag's scho', ja —  
Über wenn du beichtst, sagst du's aa,  
Wie oft daß du mi' scho' hast g'haut.““  
So sagt der Bua und fahrt ins Kraut.



## Der erst' April.

Drent bei der Herrschaft auf'm G'schloß  
Da hab'n s' a Bräuhaus baut wie groß!  
Dös Bräuhaus sollt jetzt eing'weicht wer'n,<sup>2</sup>  
Und da san eing'lad'n alle Herrn.  
Da gibt's an ertrig's Bier, wohl g'wiß  
Dös beste, dös no braut wor'n is!  
Koa selles Bier gibt's ninderscht net,  
Denn von dem Bier wird sib'rall g'redt.  
Und auf den Tag, da freu'n si' viel,  
A Sunta' is, der erst' April.

---

1 Der Pfarrer. 2 eingeweiht.

„Ja,“ sagt der Schloßherr, „wenn i's sag,  
Dös is halt do' der beste Tag,  
Denn wenn am End mei Bier recht schlecht is,  
Es kunnt ja sein, daß's niemand recht is,  
Na' sag i bloß: Was wollts von mir?  
Was glaubts denn von dem guaten Bier?  
Ees<sup>1</sup> merkt's ja gar nit, was i will,  
I will enk — schicken in April!“

Is's guat: no ja, na' geht's a so;  
Is's schlecht: na' is an Mused do.<sup>2</sup>



## Die großen Semmel.

U fuhrmann klopft beim Bäcken an  
Und haut an d'Tür hin, was er kann;  
Denn woast, die Tür und all's is zu,  
Dös war um vieri in der Fruah!  
„Du waarst m'r aa der Bäck, der rehti,  
Ob'st aufmachst,“ schreit er, „Semmel möcht i!“

Da greint drin voller Gift der Bäck:  
„Ich mach' net auf weg'n so an Dreck.“<sup>3</sup> —  
Über der andere sagt ganz schlauch:  
„Aufmachen hätt'st ja aa nit braucht.  
I hab nur denkt, du gibst mir s' glei'  
Durchs Schlüßelloch! Pfüt Gott derwei'.“<sup>4</sup>

---

1 Ihr. 2 da. 3 So einer Kleinigkeit wegen von einigen  
Semmeln. 4 einstweilen.



## Ja wohl, die is's.

U Maler, der birscht in die Berg umanand,  
 Der is als wie 's schlechte Geld bekannt,  
 Steigt überall aufft auf alle Alm,  
 Und was ihm grad taugt, dös hat er g'mal'n,  
 Und neuli, wie er halt grad so malt,  
 Da fragt er an Bauern, wie ihm dös g'fällt.  
 „Dös werd dös schön Dirndl vom Täublerhof drent.  
 Ha,“ sagt er, „is sie's ' — so daß man's kennt?“  
 „„Ah, ja,““ sagt der Bauer, „„ja völli g'wiß.  
 Vom Täublerhof drenten? — Jawohl, die is's!““  
 „„Ah,““ sagt der Maler, „vom Täublerhof nit,  
 Die drenten vom Westerhof moan i damit.  
 Ha, schau't's ihr gleich, dera?“ — „„Ja, völli g'wiß.  
 Vom Westerhof drenten? — Jawohl, die is's!““  
 „„Na,““ sagt der Maler, „wie dumm daß i bin,  
 Vom Westerhof aa nit, wo denf i denn hin;  
 I merk mir die Namen halt net so schnell.  
 Die drenten vom Oberhof moan i, diesell.  
 Ha, is sie's, dieselle?“ — „„Ja, völli g'wiß.  
 Vom Oberhof drenten? — Jawohl, die is's!““



## So fein.

Und 's Dirndl is fein,  
 So fein zum sehg'n,  
 U Holzschlegel und an Eisenpicke  
 Is nig dageg'n.

---

x ist sie ähnlich, kenntlich.

Und die tuat aa so schön  
Und so fein mit sein Schatz,  
Die zahnt<sup>1</sup> wie a Holzfuchs  
Und freilt<sup>2</sup> wie a Katz.

Und die hat dir a Leben,  
Dös is nit zum sagen,  
Die muß ma', wenn s' g'storb'n is,  
No' extra derschlagen!



### Ung'schickt.

Der Miedl, der is g'storben sein<sup>3</sup> Mann,  
Jetzt tröst i s' halt, so guat i kann;  
Denn 's Unglück muß ma' christli tragen.  
„Ja,“ sagt s', „i wollt ja gar nit sagen  
Vom Sterben, wenn er mir nit gar  
Aa no' so ung'schickt g'storben waar'.  
Jetzt wer' i neunavierzge bald,  
Zum Wiederheiraten is z'alt,  
Zum Wittibsein da bin i z'jung,  
Und wegen dem is's halt so dumm.  
Drum reut er mi' soviel, der Mann!  
Wie ma' so ung'schickt sterben kann!“

---

1 Zähne zeigen 2 kratzt. 3 ihr.



## Wie's geht.

Der alte Peter tuat ganz fein,  
Der möcht allweil der g'scheiter fein;  
Der klaub<sup>1</sup> all's z'samm, die Kreuz und Quer,  
Und red't dir's durcheinand' daher.

Am Kirda hab i 'n g'fragt: „Wie steht's,  
Was macht as Wei(b) dahoam, wie geht's?“  
„„No, wie wird's gehn,““ so sagt der Alt,  
„„Umstandsverhältnismässi halt!““



## Der Mo(nd).

A Bübei sitzt herauf' vor'n Stall,  
Der sieht 'n Mo(nd) zum erstenmal,  
Wie er so langsam aufstroast,<sup>2</sup>  
Glei' hinterm Berg so voll und foast.<sup>3</sup>  
Z'erscht ist dös Bübei wohl derschrocken,  
Denn schaug, der Mo(nd) dös is a Brocken!  
Z'lezt aber freut's ihn: „Da schaug, Muader,  
Wie er si' rührt — ha, sag, was tuat er?  
Schaug, wie er scho' weit oben is,  
Er hat foa Flügel und foa Füß,  
Wie macht er's, daß er weiterflimmt?  
Du, Muader, i glaub gar — er schwimmt!“

---

1 auflesen. 2 heraufsteigt. 3 feiß, rund.



## Der Ruach.<sup>1</sup>

A Rab' hockt auf'n Baam, a junger,  
Der spannt auf was, denn der hat Hunger.  
Drunt' bei der Lacken<sup>2</sup> hockt im Sand  
A Schermaus und a Broz bei'nand'.  
Halt auf — denkt si' der Rab' im Fliegen,  
All zwoa wer' i s' so leicht nit kriegen,  
Jetzt muß i schaug'n, eh' i oan friß,  
Der weller<sup>3</sup> halt der größer is;  
Drum schaugt er halt und spekuliert —  
Da hat si' scho' die Schermaus g'rührt.  
Der Rab', der is no' wolter<sup>4</sup> hoch,  
Pumps — fährt der Scher scho' 'nein ins Loch  
Und glei' der Broz hint' nach in d'Lacken,  
Als taat 'n scho' der Teufel packen;  
Der Rab' fährt auf die Lacken hin;  
Ja, jetzt is z'spaat, jetzt san s' scho' drin.  
Jetzt reut's 'n; aber so kimmt's g'wiß,  
Wenn ma' a selles Ruachei is.  
Wer gar nix tuat, wie schaug'n und messen,  
Der kriegt z'lezt gar nix mehr zum fressen.



## A Grausen.

Der Bua möcht gern a Bussel hab'n,  
Und weil halt sie nit mag,  
So flucht er z'lezt: „Mir grauset vor  
Dein Bussel, wenn i's sag.“

---

1 Der Habgierige. 2 Pfäße. 3 welcher. 4 ziemlich.

„„Geh, Bua,““ sagt sie, „„tua nit so red'n  
Und bleib mir nur schön draußt;  
Dir grauset's aa, wie's d'Bettelleut  
Vor'n Kronentaler graußt.““



## U guate Bekanntschaft.

I geh ins Holz mit meiner Bir;  
No Teufel, denß i, kimmt heunt nir?  
Da raffelt<sup>1</sup> was, mi' reißt's scho' glei',  
Auf oanmal kimmt a stoanalt's Wei(b).

„Du Sakra,“ han i g'stucht, „was geit's?“<sup>2</sup>  
„„O mein,““ hat's g'sagt, „„i möcht bloß fragen,  
Ob Ees<sup>3</sup> nit der Herr Förstner seids?  
Dem sollt i ganz was Nötigs sagen.  
Weil mir halt der diem<sup>4</sup> raten tuat.  
Denn wißt's, den kenn i halt so guat.““



## U Bitt.

Mir is mei Ziehgarr ganz derloschen,  
Lang hab i f' falter in der Goschen.<sup>5</sup>  
Auf oanmal kimmt der Obermaier.  
„Geh,“ sag i, „bitt schön um a Feuer.“  
„„Da braucht's nit bitten erst, oh,““  
Sagt er, „„dösfell friegst scho' a so.““

---

<sup>1</sup> raffeln = Geräusch machen. <sup>2</sup> gib't's. <sup>3</sup> Ihr. <sup>4</sup> bisweilen.  
<sup>5</sup> hab ich sie kalt im Munde.

## Voll Schulden.

Der Sepp, dös is a Mordskalfak,  
Hat Schulden scho' den größten Pack  
Und lebt dahin, tagaus, tagein,  
Als schneibet's 's Geld zum Fenster 'rein.  
Am Sunta' hat er grad recht g'offen  
An Wein — da hat 'n oaner troffen,  
Der ihm fünfz'g Gulden g'liehen hat;  
Dös war an Sepp sei Kamerad.  
Der fangt glei' 's Aufbegehren an:  
Wie ma's nur a so treiben kann.  
Nix hab'n und voller Schulden sein  
Und nachher trinkt er no' an Wein!  
„Geh,“ sagt der Sepp zum Kameraden,  
„Von dem, da hast du gar koan Schaden.  
Wer sagt denn, Teufel no'amal,  
Däß i dös, was i trink, a a zahl?“



## Beim G'richt.

Der neue Assessor sitzt am G'richt  
Und tut grad nix wie schreiben  
Und macht a ganz a z'widers G'sicht,  
Bis zwölfe muaf er bleiben.

Jetzt klopft's scho' wieder — Sachrati,  
Allweil gibt's was zum b'sorgen!  
A Kerl kimmt 'rein. — „Was wünschen Sie?“  
„„J,““ sagt er — — „„wünsch guat' Morgen!““



## II Wild'rerstückl.

(In 3 Trumm.)

### I.

In Schliers, in der Revieri dort,  
Da war'n amal die G'hilfen fort;  
Schaug, weil der oa zum G'richt stehn muß,  
Der ander hat an krumpen Fuß.

Der alte Kaspar z'Fischbachau,  
Der hört's und denkt si': dös is schlau,  
Da geht was mit der Wilderei! —  
Die schöne Zeit is so vorbei:

Wo alle Gams 'n Kaspar kennt ham  
Und d'Jager g'sucht ham, bal s' ihn g'nennt ham.  
Wer jetza mit der Jahrzahl geht<sup>1</sup>  
Wie i, den scheucht<sup>2</sup> foa Gamsbock net!

Ganz aber laßt er do' net aus,  
Drum richt er heunt sein Stutzen 'raus,  
Schmirbt si' mit Ruß sei Larven o' (an)  
Und schleicht in' Brecherspitz<sup>3</sup> davo'!

Kreuzsaframent, der steigt no' guat,  
Heunt is er voller Übermuet,  
Und aar 'n<sup>4</sup> Utem ziehgt er fest;  
Er is allweil a Teufel g'west.

---

1 = 1800 geboren ist. 2 fürchtet. 3 Berg bei Schliersee. 4 auch den.

Der Förstner aber von der Klausen,<sup>1</sup>  
Der hat (daß d'Dieb nit gar so hausen)  
Zwoa G'hilfen uma kummadiert,  
Die hab'n gar bald an Kaspar g'spürt.

Und wie s' ihn mit'n Spektivi ham,<sup>2</sup>  
Na' birschen sie si' hin mit'samm,  
Bis s' dorten san auf siebezg Schritt.  
Na' schreien s': „Halt und rühr' di' nit!“

Da dank i schön für so an Gruß,  
Da bloacht ma' durch'i durch'n Ruß.<sup>3</sup>  
Schnell reißt er d'Biz an d'Wanga 'rauf:  
Bums — dusch't ihn scho' der ander 'nauf.

Der Kaspar, der schnappt z'samm wie tot,  
Hintauf hat er an Posten Schrot  
Und kugelt abi in an Graben:  
Er hat's so wöll'n, jehzt muaf er's haben.

Aber die zwoa, die geht dervo'  
Und fangen 's Nachsinnieren o:  
Wer werd's wohl sein? — sinnieren s' nach —  
Hin is er. — No, dös gibt a Rach!

## II.

Wie d'Ghilfen kemmant<sup>4</sup> hoam auf d'Nacht,  
Ham sie si' hintern Förster g'macht  
Und sag'n, sie möchten no' was reden,  
Weil s' heunt oan niederg'schossen hätten.

---

1 von der Kaiserklause (Valepp). 2 mit dem Perspektiv erspäht haben. 3 erblaßt man selbst unter dem Ruß. 4 kommen.

Na ham s' halt g'habt a Z'sammakünft.  
Der Förster aber der hat g'schimpft,  
Daß s' so an alten Kerl derschießen,  
Morg'n wissen's d'Leut, die werd's verdrießen.

Und nachher spekulieren s' halt,  
Wer er wohl g'wen sein funnt, der Alt,  
Und moanen z'lezt, daß's dengerscht<sup>1</sup> g'wiß  
Koa andrer wie der Kaspar is.

Der Kaspar aber drob'n im Grab'n  
Klaubt seine alten Boaner z'samm,  
Sieb'n Schrot hat er im obern Haren,  
Sunst is nix hin, als a paar Flagen.<sup>2</sup>

Und weil er 'n Wehdam<sup>3</sup> nicht viel schätzt,  
Hat er s' mi'n Knickser außakragt;  
Und auf Mittag friecht er davo' —  
Dös ander hat der Schrecka to'!<sup>4</sup>

Jetzt aber denkt er, is erst d'Gfahr,  
Daß ma's nit merkt, daß i dös war,  
Dös muaß ich richten wolter<sup>5</sup> fein.  
Na' wascht er 's G'friß, d'Biz grabt er ein.

Trinkt no' a Maß im Neuhaus<sup>6</sup> drunt  
Und lauft am Ab'nd zwoa guate Stund'  
In d'Klausen 'nein und stellt si' hin  
Und luust,<sup>7</sup> was s' sag'n von ihm da drin.

---

1 denn doch. 2 flechsen, Sehnen. 3 das Wehtun nicht achtet.  
4 Alles übrige kam nur vom Schrecken. 5 gar sehr. 6 Wirtshaus  
nicht weit vom Brecherspiz. 7 lauscht.

Und wie die G'hilfen gehnt davo',  
Na' klopf er selm<sup>1</sup> beim Förster o'  
Und sagt: „„Herr Förstner, i möcht frag'n,  
Wie's steht mi'n Holz, dös i sollt schlag'n?

I hab was g'richt am Spitzing drent,  
Jetzt bin i g'schwind no' eini g'rennt,  
Verzeihn S' — 's is wohl a bissel spaat.““  
Der Förstner schaut als wie verdraacht.

„Zust," sagt er, „hamma von dir g'redt."  
„„Dös,"" sagt der Kaspar, „„glaub i net.““  
„Ja," sagt er, „auf der Brecherspitzen,  
Da geit's gern selle Wildbretschützen.

Heunt ham s' oan z'sambrennt in der Fruh,  
Jetzt ham s' scho' g'moant, sie warft es du.“<sup>2</sup>  
„„Ah,"" sagt der Kaspar, „„waar' scho' recht:  
An alter Mensch und no' so schlecht!““

Na' hatscht er hoam und schüttelt si',  
Die raten nimmermehr auf mi',  
Denn weni' san in d'Klausen g'lossen,  
Die in der Fruah a Schuß hat troffen.

### III.

Der Kaspar denkt, jetzt hat er'n Ruah,  
Do' selle Teufel gib't's ja g'nua,  
Wo oaner, wenn ma's nimmer denkt,  
A so a schieche<sup>3</sup> Sach versprengt.

---

1 selbst. 2. du warft es. 3 fatale.  
Stieler, Ges. Gedichte.

So ham aar oa<sup>1</sup> an Kaspar plagt:  
Den Jagauf kennt ma' scho', ham s' g'sagt.  
Der muaf vor's G'richt und vor'n Eid,  
Sunst is foa rechte Richtigkeit.

A Dokter muaf 'n visitieren —  
Ham s' plärrt — der wird sein Schuß glei' g'spüren,  
Und schick'n ihm halt von der G'moan  
An Dokter hin und was für oan!

Der Kaspar tuat dös bald vernehma  
Und siecht'n scho' von weitem femma,  
A Doktorg'sährt ist leicht zum kenna,  
Drum sperrt er zu und friecht am Tenna.<sup>2</sup>

Vor'n Haus drunt steht sei floaner Bua,  
Reißt 's Maul weit auf und pfeift dazua,  
Der Dokter fragt: „Wo is dei Vater?“  
„„Na,““ sagt der Bua, „„der is net dader.““<sup>3</sup>

„Na' hol'n, i hab da a Schreiben,  
Wo's drin steht von sein schlechten Treiben.“  
„„O Jesses,““ hat der Kloane grollt.  
„„Steh'ts aa drin, daß i'n holen sollt?““

A so a Bua is bei der Schneid.<sup>4</sup>  
Der Dokter aber kimmt von weit  
Und fangt mordahrisch<sup>5</sup> an zum fluchen:  
„No, wart, den wer' i untersuchen.“

---

1 auch einige, 2 Tenne, Heuboden. 3 nicht da. 4 hat Courage.  
5 mörderisch.

D'Tür aber geht desz'weg'n nit auf —  
Drum haut er'm Buaben oane 'nauf,  
fährt weg und sagt dahoam: „Ah mein,<sup>1</sup>  
Bei dem war's nig! Bilds enf' nig ein!“

Der Kaspar aber hat jetzt g'wiß  
Sei Unschuld — denn daß er's g'west is,  
Woß niemand, wenn er's nit beim Bier  
Oan wied'r amal verzählt wie mir.



## Der See.

U Herr, der is am Keambsee<sup>2</sup> g'roast,  
An Gangsteig, recht an schlechten, woast,  
Wie s' halt so san da drin, die Weg,  
Da fällt ma' bis auf d'Knie in Dreck.  
Dem Herrn, dem tun scho' d'Hagen weh.  
„Kömmst nicht dort unten die Chaussee?“  
So hat er halt ganz trauri g'fragt  
An Buben, der ihm 's Ranzel tragt:  
„Was? Scho' der See moanst, kimmt da drunt?  
Na, auf'n See san no' zwoa Stund.““

---

1 zu den Seinigen. 2 Chiemsee.



## Erscht.

Der Toni, der is von Tirol.

„Dös Baiern kenn i guat, wohl, wohl,“  
So hat er g'sagt und lupft sein Huat,  
„'s Tirol, dös kenn i nit so guat;  
Denn wißt's, i war fünf Jahr erscht grad,  
Wie d'Muader außig'heirat<sup>1</sup> hat.“



## Dös alte Bier.

Der Hausbräu steht vor der Thür.

„No, wie lang dau'rt no' 's alte Bier?“  
So hat der Oberförstner g'fragt.  
„„Drei Wochen,““ hat der ander g'sagt.

Na' kimmt der Apotheker 'num,<sup>2</sup>

Den treibt die Biersach aa scho' 'rum:

„No, wie lang dauert's no', dös alt?“  
„„Hm,““ sagt der Wirt, „„drei Wochen halt.““

Der Herr Notar der fragt bloß no':

„Wie lang?“ Dös ander woaff ma' scho'.  
Wie der von die drei Wochen hört,  
Da moant ma', daß er narrisch werd.

---

<sup>1</sup> heiratete und damit aus Tirol fortzog. <sup>2</sup> hinüber zu ihm.

Und jeder gront:<sup>1</sup> O mein, o mein,  
Dös Unglück! — Nanni, da schenk ein! —  
Wer's nur so wegfauft?? — Dös is was,  
Nanni — a Maß — a Maß — a Maß!



## Don der Wahlsach.

Dösmal hat's g'schnackelt bei die Wahlen,  
Dös war dir wohl a saubers G'frett,<sup>2</sup>  
Grad g'arbeit' haben s', als gang's um's Zählen,  
Und ebbes anders hörst gar net!

Da war der Hans von Tölz heraußten;  
Beim Obermaier is er Knecht.  
Den hab i g'fragt: „Wie steht's denn draußten?“  
„„O jesses,““ sagt er, „„da steht's schlecht!““

„Ja, habts denn kaane Liberalle?“  
Sag i — „na' is wohl ebbes Hart's.“  
„„Ja, liberall — dös san ma<sup>3</sup> alle,““  
Sagt er, „„bloß wählen tun ma schwarz.““



## Der dumme Kandati.

In Kainzing habn s' an ganz an dumma  
Kandati<sup>4</sup> bei die Wahlen g'numma,  
An Kerl, der gar foan Piff versteht.  
„Ha,“ sag i, „schamts enf<sup>5</sup> denn jetzt net?

---

1 murmelt. 2 Anstrengung, Haze. 3 sind wir. 4 Kandidaten.  
5 euch.

Denn wißts, was z'dumm is, dös is z'dumm,  
Wenn der enk<sup>1</sup> gar so taugt, warum  
Nehmts ihn denn net zum Burgermoaster,  
Den Kerl?" — Unterberger hoast er.

„„Jag,““ sag'n die Bauern, „„waar' scho' recht,  
Zum Burgermoaster is er z'schlecht,  
Da braucht ma' do' a wen'g a Hirn,  
A Roß kann do' foa G'moan regier'n,  
Aber die Wahl — in Gottes Nam' —  
Bei der geht's ja so g'nau nit z'samm,  
Jetzt ham ma uns halt denkt, zu dem  
Langt's scho', dös kann er scho' versehg'n,  
Und weil er sunst nig wer'n kann,  
• So wähl'n mer'n<sup>2</sup> halt amal, den Mann!““



## Der Wirt.

In unsern Dörfel is a Wirt,  
Den hat die Wahlsach bös g'scheniert,  
Hat hinum und hat herum tracht<sup>3</sup>  
Und woast halt gar nit, wie er's macht.  
Am Monta' femma bei ihm z'samm  
Dieselln, die's mit die Schwarzen ham.  
Am Sunta' hat er d'Liberalen,  
Und all zwoa plag'n ihn weg'n die Wahlen  
Und sagen: Gel, bei uns wählst mit,  
Und tran nur grad die andern nit!  
Er hat scho' hin- und herum tracht  
Und woast halt gar nit, wie er's macht.

---

1 Wenn euch dieser. 2 wir ihn. 3 getrachtet, nachgedacht.

Da fällt ihm auf amal was ein.  
Halt, denkt er si', a so muag's sein:  
Dös nachstmal, wenn s' jehzt wieder kemma,  
Da will i mi' in Obacht nehma,  
Und da wird's aufg'schrieb'n ganz aff'rat,  
Wie viel Maß Bier daß jeder hat,  
Die Schwarzen und die Liberalen,  
Wie viel daß s' trinken und daß s' zahlen.  
Dös wird ganz haarscharf außizählt,  
Wer mehra hat — mit dem werd g'wählt.  
Voll Freud glantz ihm dös ganze G'sicht,  
Jehzt woaf er's do', wie er si' richt.

I will gern seh'g'n, was außifimmt — — —  
Ich fürcht — daß er an Schwarzen nimmt !



## Die freie Wahl.

Jehzt sagen s' allweil: die Wahl is frei.  
Dös is a Lug, a Lumperei,  
Denn schaug: gehst mit die Liberalen,  
Na' mußt an Obermaier wahlen,  
Und willst auf d'schwarze Seiten kemma,  
Na' mußt an Hansenbauer nehma.  
Auf dös is scho' die ganze G'schicht  
Von Anfang an so z'sammag'richt,  
Und schaug, jehzt frag i no' amal:  
Is ebba dös a freie Wahl?  
Kreuzsakrament, da möcht do' suchen,  
I will mir'n selber außisuchen,

Ganz extra nur alloa für mi',  
Kreuzsakrament, Kreuzsakradil

Drum nimm i foan, dös woaf i g'wiß,  
Der scho' von Anfang aufg'stellt is.



## Die Straf.

In Steinach hocken s' beieinand  
Im Wirtshaus, dös is bald a Schand,  
Denn zwölfi is scho' lang vorbei,  
Heunt ham s' a scharfe Plauscherei.  
Heunt schimpfen s' alle über oan,  
Dös is der beste von der G'moan.  
Da drob'n am Büchel<sup>1</sup> steht sei Haus,  
Der hat hübsch Geld und kennt si' aus.  
Gern hätten s' ihm scho' lang was tan,  
Über sie könnent ihm net an.  
Da greint der Hans ganz schlauch und fein:  
„Wart, aber dösmal geht er ein,  
Derschlag'n könn' ma'n nit densellen,  
Jetzt wißt es, Buab'n, jetzt tun mer'n wählen,  
Um so an Kerl is ja foa Schad,  
Na' is er g'wählt — und muaß in d'Stadt  
Und kunnt do' fein, er gibt foan acht,  
Daß er recht dumme Sachen macht.“  
„Ja,“ sag'n die oan, „die macht er g'wiß  
Weil er gar so a G'scheiter is,  
Der Kerl, er denkt nit dran im Schlaf,  
Jetzt wähl'n mer'n extera zur Straf!“

---

<sup>1</sup> Bühl, Hägel.



## Um Sunta'.

„No,“ sag i, „Sepp, was wählst für oan?“  
„„Mei,““ hat er g'sagt, „„i woafß no foan,  
Und warum sollt i mi' lang b'sinna,  
Den rechten wer' i do' nit inna,  
I denf, sie bringen uns schon oan  
Um Sunta' aus der Frühmeß<sup>1</sup> hoam.““



## U Farbeng'spiel.

„No,“ sag i, „Sepp, heunt bist ganz harb,  
Was hast na' für a G'sinnungsfarb?“

„„Ja,““ sagt er, „„so grea<sup>2</sup> bin i nit,  
Mit d'Eiberallen möcht i mit.

Aber wenn i da mitgeh — no  
Na' schaug'n s' mi' für an Roten o'.

Na' derf i 'n Pfarrer nimmer trau'n,  
Der hant mein Schulbuab'n blau und braun.

Dös is für'n Buabn na' aa was Harts.  
Drum bleib i denger'scht lieber schwarz!““

---

1 Dort wird erst ein bestimmter Name als Parole ausgegeben.  
2 so grün, so unerfahren.



## Un Ausweg.

Und i sag und sag's no' amal:  
Es is halt nit mit dera Wahl,  
Mußt hinstehn schier den ganzen Tag  
Und hast mi'n Schreib'n die größte Plag,  
Und streiten tun f' herent und drent,<sup>1</sup>  
Wer wohl der besser wird am End.  
Bald ziehg'n<sup>2</sup> die oan hin, bald die oan,  
Und oft hat's gar foan Ausgang, foan.

Da waar's ja do' viel besser bald:  
Auf jedem Wahlstand, wo ma' wählt,  
Sollt ma' f' amal recht raufen lassen,  
Durch d'Stuben durchi bis auf d'Gassen,  
Dafß f' alles z'sammeschlag'n kreuz und quer,  
Und wer na' Herr is, der bleibt Herr.  
Na' woafß ma's glei' und siecht ma's g'wiß,  
Der weller halt der besser is.



## Der Hinterhuber.

Ees<sup>3</sup> wollts an Hinterhuber nehma,<sup>4</sup>  
Wie seids denn zu dem Esel femma?  
„Ja,“ sagt der Sepp, „dös is wohl g'wiß,  
Dafß dös a ganzer Esel is,  
Auf den hätt ja wohl niemand denkt,  
D'Schulfinder hab'n ihn umig'sprengt.

---

1 heräben und dräben. 2 hinziehen = die Oberhand gewinnen.  
3 Ihr. 4 wählen.

Die ham ihn auf der Tafel g'habt,  
Jetzt bin i aa so einitappt.  
Als Hausaufgab, zum Zeitvertreiben  
Muß jeder Schulbua sechsmal schreiben:  
,Wenn wir den Liberalen wählen,  
So schadet es dem Heil der Seelen,  
Über der Hinterhuber ist  
Ein guter Patriot und Christ.'  
Die Bub'n die schreib'n's, der Alte hört's,  
Siehgst — und der Hinterhuber werdt's." —

„Ja," sagt der Sepp, „dös is wohl g'wiß,  
Daß dös a ganzer Esel is!"



## Die g'heime Wahl.

Bei uns da wählen s' auf der Post.  
Wie's gar<sup>1</sup> war, ham ma 's Bier verkost,  
Denn dort is guat, foa so a G'schmier,  
Dort hab'n s' a Tegernseer Bier.  
No ja, und wie's beim Bier halt geht,  
Jetzt wird halt von der Wahlsach g'redt.

Mei Nachbar schaut ganz damisch drein.  
„Oho," sag i, „schlaf nur nit ein,  
Sonst geh'n i glei' und hol dei Geld,  
Jetzt sag's, was hast na' für oan g'wählt?"  
„Ja was für oan, dös woasß i net,  
Den sell'n<sup>2</sup> halt, der am Zettel steht.""

---

1 zu Ende. 2 Denselben, denjenigen.

„Du Lapp, dös hab'n mir<sup>1</sup> aa scho' tan,  
 Nur eh' ma'n hergibt, schaukt ma'n an.“  
 „„Na,““ sagt er, „ang'schaukt hab i 'n net,  
 Mir hab'n sie's ganz g'nau g'sagt, wie's geht.  
 Zu mir is der Herr Pfarrer kemma  
 Und sagt, i soll den Zettel nehma,  
 Und sagt zu mir (und dem daneben):  
 Ist un—er—öffnet ab—zu—geben!  
 Denn so steht's drin im G'setz amal,  
 Und drum is dös a g'heime Wahl.  
 I hätt scho' so gern enig'schaukt,  
 Aber jetzt hab i mi' nit traut;  
 Wer drob'n steht — i woaf's nit. No mein,  
 I denk — es wird scho' oaner sein.““



## Die mehrern.

„Hans,“ sag i, „jeder hat dös Sei',  
 Aber dös geht mir gar net ei',  
 Daß du jetzt mit die Schwarzen gehst,  
 Daß du die Sach no' nit verstehst;  
 So stell dir nur die Leutl z'samm,  
 Wo d'Schwarzen ihr Regentschaft ham!  
 Wo niemand lesen kann und schreiben,  
 Da haben s' am besten ihner Treiben.  
 So tua di' nur a weni kummern,  
 Bei enk san do' die mehrern Dummern.“  
 Mir scheint, daß dös 'n Hansei g'fällt.  
 „„Ja, ja, dös glaub i selber bald,““  
 Sagt er, „die dümmern san mir<sup>2</sup> scho',  
 Aber die mehrern san mir do'.““

---

1 wir. 2 sind wir.



Habt's a Schneidl?





## Die schwarze Katz.

Bei uns, da is a Staarenhäusl,  
Die Staarl hab'n dir halt a G'schwaß,  
Die kummern si(ch) um d'Welt koa freisl:<sup>1</sup>  
Grad untauf hocht a schwarze Katz.

Die Katz roast allweil auf und nieder,  
Bald g'spürt ma f' hint, na g'spürt ma f' vorn,  
Dös werd halt do(ch) die Staarl z'wider,  
Und z'lezt san f' völli(g) ängsti(g) worn.

Jetzt hä'(tt)en f' so a lustig's Leben,  
Grad Futter g'nua und 's Häusl g'schenkt,  
Nur grad die Katz sollt's halt nit geben —  
So hab'n die Staarl ihna denkt.

Ja, ja, — a Sorg die mu aß's schon geben!  
Und bist aar<sup>2</sup> auf dem besten Platz  
Und geht's dir no(ch) so guat im Leben:  
U jeder hat — sei' schwarze Katz.

---

1 kein bißchen. 2 Und bist du auch.

## Us Glatteis.

Der alte Wirt steht vor der Thür,  
Auf's Glatteis tropft der Regen,  
A Fremder, der geht aa grad für,<sup>1</sup>  
Pumps — is er dorten g'legen.

Jetzt hat der Fremde aufbegehrt:  
„Dös Glatteis is so z'wider!“  
„„Ja,““ sagt der Wirt, „„hab mir's schon denkt:  
Sie schlagen dorten nieder.““

„„Denn auf dem Fleck san heunt schon g'falln  
G'wiß zehne, derf i sagen,  
I paß' jetzt schon die ganze Zeit,  
Ob Sie nit aa hinschlagen.““



## Der Lackel.

Der Newirt, der spreizt d'Hagen aus  
Und hockt im Stübl drin,  
Da kimmt a fremder Herr daher  
Und setzt si' schön staad hin.

„Na, so an Lackel,“ sagt der Wirt,  
„Gibts do nit überall,  
Jetzt geht der fremde Tropf da 'rein  
Und grüßt mi' nit amal!“

---

<sup>1</sup> vorbei.



## Die Wett.

In Lenggries war a Rauferei,  
G'wiß fufzzehn Holzſnecht war'n dabei  
Und grad auf oan ham ſ' alle g'schmiſſen,  
D'Banſtſtapfen<sup>1</sup> haben ſ' außig'riffen  
Und d'Maßfrüg ſtiegen um und um.  
Ja, warum raufen ſ' denn, warum??  
„Ja,“ ſagt der Kaſpar, „z'erſt ham ſ' g'wett,  
Wer halt die ſchöner'n Kaibl hätt?  
Und dös is der, der's g'wunna hat,  
Deszweg'n derſchlag'n ſie 'n halt jett grad.“



## Der Traam.<sup>2</sup>

Der Bartl hat zum Schwaiger g'ſagt:  
„Heunt hat mi' gar a Traam anpackt,  
Da traamt mir, i hätt g'ſagt zu dir,  
Du ſollſt mir zahlen a Maß Bier.“

„„Geh,““ ſagt der Schwaiger, „„dös is g'wiß,  
Daß dös a völlig's Wunder is;  
Jett da ſchaug her, da kann man's ſehn:  
Und mir hat traamt — i hätt nit mög'n!““

---

1 Die Säße der hölzernen Bänke. 2 Traum.



## Beim G'richt.

Der Hansenbauer hat oan g'stochen,  
Dös is so g'west vor a vier Wochen,  
Jetzt muß er halt desweg'n zum G'richt.  
Die kost't an Haufen Geld — die G'schicht!  
Dort frag'n s' ihn halt glei: „Hast es to?“  
„Ja,“ sagt der Hans, „'tan hab i's scho.“  
No ja, na zahl und gib an Fried!“  
„Na,“ sagt er, „zahl en tu i nit.“  
„Was möchst denn na, du Sackeradi?“  
„Ja — weg a schwören möcht i mi.“<sup>1</sup>



## Die armen Seelen.

Oft flicht ma' liegen  
In Bergnan drob'n  
So g'fallene Baam  
Mit drei Kreuzl ob'n.

Die schlagen die Holzknecht  
Dieweil in an Stamm.  
Dös is an uralter  
Brauch, den s' ham.

An uralter Brauch  
Und an uralte Sag,  
Mir hat's oaner g'weist  
Am Sankt Thomastag.

---

<sup>1</sup> durch Beschwörung seiner Unschuld von der Strafe loskommen.

Der sagt: „Es geht um<sup>1</sup>  
In an jeden Wald;  
Die armen Seelen  
Die moan i halt.

„Und die können nur rasten,  
Wenn s' so an Baam  
Drin finden im Wald,  
Wo drei Kreuz drauf san.

„Drum machma<sup>2</sup> die Kreuzl,“  
So tuat er verzählen,  
„Daß s' raste n können  
Die armen Seelen.“

In der Rinde gefällter oder gestürzter Bäume sieht man bisweilen (besonders im bairischen Wald) dies Zeichen × × ×. Die geheimnisvolle Bedeutung desselben liegt in der hier behandelten Sage.



### 's Lenei.

's is Winterszeit, der Boden fracht,  
's is fünfe fruach und no(ch) ganz Nacht,  
Da geht a Diendl übern Schnee,  
Es tuat ihr wohl dös Gehr so weh,  
Sie is so blaß und soviel fein,  
Die geht wohl nimmer lang, oh mein!  
Es is a junge Nahderin,  
Die geht auf d'Stöhr<sup>3</sup> zu'n Bauern hin.  
Gar oft tuat's ihr der Doktor sagen:  
„Geh, Lenei, sollst di' nit so plagen

---

1 Es geißert. 2 machen wir. 3 Hausarbeit.

Dös Vierteljahr, dös d' no(ch) kannst leben,  
Dir taat' ja jeder gern was geben.  
Was liegt denn an dem Bissel dran?"  
Na aber schau't ihn 's Enei an  
Mit ihre schwarzen großen Aug'n  
(Sie kann oan durch- und durchschau'n)  
Und sagt ganz lind: „Ja g'wiß, meinoad<sup>1</sup>  
Um's Sterben is mir wohl nit load,  
I woaß ja, i wer' nimmer g'sund,  
Nur oans wenn i no(ch) machen kunnt!  
Dös is mei' Sorg scho seit an Jahr,  
Wenn i nur soviel no(ch) derspar,  
Daß ma(n) mei Leich<sup>2</sup> davon kann zahlen,  
Daß die nit auf die G'moa<sup>3</sup> muaß fallen,  
Daß niemand einstehn muaß für mi  
Und daß i foan nit schuldig bi'.  
Die Gnad, die sollt mir halt no wern  
Dös wenn i han, na stirb i gern.“ — — —

Dös Enei — 's tuat ihm 's Gehn so weh  
Und alle Fruah geht's über'n Schnee.



## Der Plankestoan.<sup>4</sup>

I hab amal an Holzfnecht g'fragt.  
„Jetzt sag mir amal,“ han i g'sagt,  
„Wie da der Berg da droben hoast  
Dös muaßt mir sagen, wenn'st es woast?"  
„Ja,“ sagt dersell', „i glaub — i moan —  
Der Berg — der schreib't fi' Plankestoan.“

---

1 auf meinen Eid. 2 mein Begräbnis. 3 Gemeinde. 4 Ein Berg  
zwischen Tegernsee und der Kaiserklause.



## Die Stichwahl.

Bei uns, da is a Stichwahl g'west,  
Ah, da ham s' g'arbeit, aber fest!  
Da hat's dir an Spitafel geben,  
Dass's zugeht wie im ewig'n Leben;  
Und g'rauft haben s' alle, hint und vorn,  
Gwiß fünf, a sechs san g'stochen worn!



## Die grantige Wirtin.

Die alte Wirtin z'Unterberg,  
Die macht a grantig's G'friß,<sup>1</sup>  
Die kann die Fremden gar nit lei(d)'n,  
Weil sie a Wirtin is.

Und wenn wer hinkimmt, nachher gront s':<sup>2</sup>  
„Was wollt's denn, G'sindel fremd's?  
Kriegt's wieder gar nix z'fressen z'Haus,  
Dass's bis da eini kemmts?“<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> ein mürrisches Gesicht. <sup>2</sup> brummt sie. <sup>3</sup> Dass ihr bis daherein zu mir kommt.



## Um halbe Neune.

In's Wirtshaus kimmt a fremder Herr,  
Schaugt ganz derhungert aus.

„Was gibt's jetzt z'essen?“ — „„Ja,““ sagt d' Frau,  
„„Da schauget's jetzt nit guat aus.““

„„Denn wissen S', halbe Neune is,  
Die Köchin liegt im Bett.““ — —

„No ja, na geb'n S' mir halt was Kalts,  
So hoaklet bin i net.“

„„Ja mein,““ sagt d' Frau, „„dös nuht Enf nix,  
Wenn d' Köchin amal liegt,  
Na nimmi f' allweil an Schlüssel mit,  
Daß niemand mehr was friegt!““



## Die guten Zeiten.

Am Landg'richt woll'n f' an Zeug'n vernehma,  
„No,“ sagt derfell, „wenn muaß i kemma?  
I kimm ja gern, wenn's Ihna freut,  
Herr Landrichter? Wenn hab'n S' denn Zeit?“ —  
„Am Monta?“ — „„Na, da bin i aus.““  
„Am Irda?“<sup>1</sup> — „„Da is niem'd nit z'Haus.““  
„Am Mifa?“<sup>2</sup> — „„Oh, da is dös Schießen.““  
„Am Pfingsta?“<sup>3</sup> — „„Na is d'Woch' verrissen.““

---

1 Dienstag. 2 Mittwoch. 3 Donnerstag.

„Um Freita?“ — „„Freita is nix nutz.““  
„Um Samsta?“ — „„Samsta da werd putzt.““  
„Um Sunta?“ — „„Na, jetzt so a frag!!  
Um Sunta! — Da is feiertag.““



## Drei Brüder.

„Ha, is der Hans dahamten?“  
„„Na, der is z'Kammerloh,  
Er is heunt fruah erst femma.  
Jetzt dürst' ihn halt a so.““

„Und Enfer Sepp?“<sup>1</sup> — „„Ja, der is  
Beim Neuwirt, der is froh!  
Er is z'Mittag erst femma,  
Jetzt dürst' ihn halt a so.““

„Und wo is denn der Peter?“  
„„Beim Postwirt drent.““ — „Oho!“  
„„Ja, er is z'Nacht erst femma,  
Jetzt dürst' ihn halt a so.““



## Die Watschen.

Nachst war'n ma drin beim Hausbräu,  
Der alte Sepp hoßt aa dabei,  
Der hat's uns da so aufideut,  
Wie's g'west is in der alten Zeit.

---

<sup>1</sup> und Euer Bruder Sepp?

„Mein ersten Dampes,<sup>1</sup> g'wiß is's wahr,  
Den hab i g'habt mit achtzehn Jahr,  
Der Alte haut mir oane 'num —  
Da war mir glei' dös Saufen z'dumm.

„Na hab i so a Liebshaft g'habt,  
Recht dalket bin i einitappt,  
Der Alte haut mir oane 'nein —  
Da laß i glei' den Handel fein.

„Beim Schießen hab i mi oft duckt  
Und mit die Aug'n a bißel g'muckt;<sup>2</sup>  
Der Alte haut mir oane hin —  
Da war i glei' im Punkten drin!<sup>3</sup>

„Ja,“ sagt der Sepp, „a so is g'west!  
U Watschen is halt-do(ck) dös Best,  
Ja, dös is ewig schad — i sag's,  
Daß die koan Wert hat heutig's Tag's!“



## Die Ehhalten.<sup>4</sup>

(Schnadahüpfeln.)

I.

Und die Knecht und die Dirn',  
Und mit dene is g'feit,<sup>5</sup>  
Und wie mehra daß d'haft,  
Wie wen'ger hast freud.

---

1 Rausch. 2 geblinzelt. 3 den Punkt getroffen. 4 Der uralte Ausdruck für Diensthoten, der noch auf dem Lande gebräuchlich ist.  
5 gefehlt.

2.

Denn der Knecht, der steht auf  
Und legt d'Hosen an;  
Und na moant er, er hätt scho  
Woß Gott wieviel tan!

3.

Und in's Wirtshaus da geht er  
Mi'n Mantel hin,  
In der Kirch braucht er foan,  
Denn er bleibt nit lang drin.

4.

Und is d'Supp'n amal schlecht,  
Muß i s' selber fressen,  
Denn woßt es, mein Knecht  
Taat die Suppen nit essen.

5.

Jetzt hat er a Madel,  
A frische, a schöni,  
Und sie is ihm scho recht,  
Aber oane is z'weni.

6.

Und d'Dirnen die hab'n halt  
Aa<sup>1</sup> Burschen soviel,  
Daß sie s' häußweis hab'n,  
Als wie d'Karten im G'spiel.

---

<sup>1</sup> auch.

7.

Und is oane sauber,  
Und is oane g'schätzt,  
Na is's Fenster bald hin  
Und der Laden derkragt.

8.

Und jehzt mach i glei selber  
Mein Knecht, — auf Ehr!  
Und na bin i mein Knecht  
Und na bin i mein Herr.



## Zum Abschied.

Mei' Nachbar hat an Bauernknecht,  
Mit so an Kerl geht's oan schlecht,  
Der fangt nir wie Spitafel an,  
Drum hat er'n z'leht halt wegatan.<sup>1</sup>  
Der Knecht, der hat an Mordsverdruß,  
Und weil er dengerscht<sup>2</sup> weiter muß,  
So denkt er ihm, jehzt liegt nir dran,  
Jehzt schimpf i no(ch), was i nur kann.  
Und eh' er fortgeht, geht er 'nein  
Und sagt: „Du möchst a Bauer sein?  
A Spitzbua bist, a Lump, a Tropf,  
Von Hagn auffi bis in Kopf,  
Du bist ja mehra Lump wie Mensch,  
A Dieb bist, dös is aa was schöns,

---

<sup>1</sup> weggeschickt. <sup>2</sup> doch einmal weg muß.

Und Haberfeld sollt man dir treiben,  
Bei dir da möcht der Teufel bleiben."

„„Geh,““ sagt der Bau'r, „„tu' nit so fein,  
Du schmeichlest di(χ) do(χ) nimmer ein.““



### 's Karteln.

Heunt karteln s' auf der Post da drunt,  
Jetzt karteln s' schon fünf ganze Stund.  
„I spiel — i spiel — i paß — i paß —“  
„Schellsau — g'hört mein — g'hört dein — Herzaß.“  
„Der Lehrer gibt — g'hört mein — g'hört dein —“  
„Kost zehne — Nani, da schenk ein —“  
„Den stich i — au weh — g'stochen han i —“  
„Herzönig — no(χ) a Halbe, Nani —“  
„Grasunter — Ober — heilig's Blut —“  
„Aus is! — U Feuer, san s' so gut!“  
„Spiel ma no(χ) oan? — I spiel — i paß —“  
„Der Lehrer gibt — Nani, a Maß.“ —

Heunt karteln s' auf der Post da drunt,  
Jetzt karteln s' schon sechs ganze Stund!



## Um Hoamweg.

Jetzt is's schon zehne oder mehra.  
„So!“ sagt der Pfarra und der Lehra,  
„Jetzt müß'ma hoamgehn!“ — „„I(ch) geh mit,““  
Sagt der Notar, der schreibt si(ch) Schmidt.  
„Wenn die zwei genget, geh(n) i aa.““  
„Ja, warum bleiben S' denn nit da“ —  
Hoast's überall — „'s is ja nit spaat?“  
„„Ah,““ sagt der Herr Notar, „„seid's staad,  
Mein'twegen bleibts Es bis zwölfe da,  
Wenn die zwei genget, geh(n) i aa,  
Denn schaug, die können mi(ch) nit leiden,  
Die taat'n oan nur d'Ehr abschneiden,  
Sonst schimpfeten die Spitzbub'n, die,  
Den ganzen Hoamweg über mi(ch)!““  
So sagt der Herr Notar, der Schmidt,  
„„Drum geh(n) i allweil selber mit!““



## Die heilige Dreieinigkeit.

Drin in der Schul, da hocken d'Buben.  
Jetzt kimmt der Dechant 'rein in d'Stuben.  
Ah, der rantchiert die Buben z'samm,  
Weil s' grad an Katechismus ham!  
Jetzt san s' bei der Dreieinigkeit,  
No, da feits<sup>1</sup> mi'n Verstehn noch weit!

---

<sup>1</sup> fehlts.

Woast, drei Personen und oan Gott —  
Dös macht die Bubna graus(g) Not.  
„Mei“, schreit der Dechant, „jesses mein,  
So bringt mir a — Heugabel 'rein!“  
Und wie s' ihm hab'n die Gabel 'bracht,  
Da hat er's ihna kennbar g'macht:  
„Dös san 3 Spitz' gleich lang und groß  
Und is doch grad 1 Gabel bloß,  
Und grad a so — du liebe Zeit! —  
Js's aa mit der Dreieinigkei.“



## Die Bettelleut.

„Was steht denn da im Fenster dort?  
Ha, Wirt, g'hört dös dein selm?“<sup>1</sup>  
Dös is ja von an Schandi<sup>2</sup> gar,  
Scheint mir, an alter Helm.“

„Ja,““ sagt der Wirt, „den han i kauft  
Und stell'n in's Fenster 'nein;  
Denn jetzt gibt's so viel Bettelleut,  
Na geht mir foaner 'rein.““

---

<sup>1</sup> dir selbst. <sup>2</sup> Gendarmen.



## Die Kriegsfach.

(1876.)

### I. Vom heilig'n Land.

„Du, hast's schon g'lesen; heunt steht's drin,  
Jetzt gibt's an Krieg und all's is hin!“  
„Ja, um der Gottswilln, waar schon gnua,  
Wer gibt denn wieder gar foa Ruah?“  
„Ja, woast es, dösmal hab'n sie's g'spannt  
Um Türken weg'n an heilig'n Land,  
Der ist halt z'scharf und gibt foan Fried,  
Dös leiden na die andern nit,  
Da will sein Fried a jeder ham  
Und deswegn geht der Krieg na z'samm.  
Die G'schicht, die kimmt mir ganz in d'Darm;  
Jetzt wird's an Bismarck aber warm.  
Herrgott, der wird jetzt Arbeit ham —  
I moan do(ck), er ranschiert's no(ck) z'samm,  
Denn sunst kimmt alles durcheinand.  
Dös is was mit dem heilig'n Land!“

### II. A Disputat.

Der Irgel:

„I schaug halt dös für ganz schlecht an,  
Dass man halt foan nit trauen kann.  
Der Ruß — der tracht grad auf Spitalfel;  
Und dös is fein a grober Lackel,  
Dös han i bei dem Kutscher g'spürt,  
Von dera Herrschaft neber'n Wirt,  
Die sell'n san aa von Rußland g'west.“

Der Sepp:

„Der Türf halt aber aa noch fest,  
Da hoast's, die streiten für'n Glauben,  
Den lassen s' ihna halt net rauben.  
Jetzt dös is scho a g'späßig's G'red,  
Sie hab'n ja gar foan Glauben net!  
So sagt der Huber, der Vikar,  
Der woaf's, weil der in Münka war.“

Der Wastl:

„Und ganz staad is halt der Franzos  
No(ch) lang nit! — Der is wie a Roß,  
Dös laßt di' hin, schaut ganz frumm aus.  
Und balst ihn andupfst, haut er 'naus.  
Jetzt hat er hübsch viel Haber g'fressen  
Und d'Schläg, die hat er scho vergessen.“

Der Hans:

„D'Engländer, hört man aar oft sagen —  
Was die z'lezt umanandertragen?  
Döß woaf's foa Mensch. I bild mir ein,  
Dös müssen so Seeräuber sein,  
Weil sie's allweil mi'n Wasser ham,  
Ah, die derhausen hübsch was z'samm!  
Die ham wohl gar foa G'setz, i moan,  
Weil s' all's, was ihna einfallt, toan.  
Da ham s' erst neu! oan derwischt,  
Der hat glei ohne Karten g'fisch.  
Die woll'n an Wasserkrieg — no mein  
Js guat — der kimmt do(ch) da nit 'rein.“

Der Steffel:

„D'Östreichler — schaug, da kann ma streiten,  
I moan, die san auf unser Seiten,  
Über die ham halt z'weni Geld  
Und einwendi san s' aa schlecht g'stellt.  
Die Ungerer geb'n nie foan Ruh,  
Da kimmt der Hoffart halt dazu.  
Die oan sag'n Wißt, die andern Hott,  
Die andern sag'n glei ganz Pfüt' Gott.  
Der Stand, dös is a harter Stand,  
Dös Östreich is a mühsams Land!  
Mir hat's der Hausknecht g'sagt von Kreuth,  
Der woaß's — denn da is d'Grenz nit weit.“

Der Klas:

„Und wer am Italiener hofft,  
Der is verspielt, dös hat schon oft  
Der Bot von Wangau zu mir g'sagt,  
Denn der hat Italiener g'habt,  
Wie s' baut ham draußt — dös waren Glackl,  
Und g'stohlen ham s' als wie die Dachl.“<sup>1</sup>

Der Peter:

„Sie is mi'n Preußen aa nit recht,  
Da woaß ma nia, was der no(ck) möcht.  
Dös hat mir selm a Preuß amal  
Einb'standen drin im Achental,  
Der is — wie hoast jetzt glei dös Nest —  
Der is da von Westfallen g'west.“

---

1 Dohlen.

Der Pauli:

„Es gibt halt foaner recht foa Ruah,  
J'lezt schlägt sich no(ck) der Papst dazua.  
I sag halt so, dös is a Graus,  
Die Kriegsach, die geht nit gut aus!“

Der Jrgl:

„Denn i schaug dös für ganz schlecht an,  
Daß man halt foan nit trauen fann.“



U g'spafigs Viech.

Dort bei dem Haus drobn haßt's: „Um G'schwand“,  
Die Bäurin is ganz auseinand,  
Denn wie sie's Kirdasfleisch<sup>1</sup> will holen  
Im Kammerl — hat's as Kahl g'stohlen.  
Jetzt tuat die Bäurin schreckbar schiech:<sup>2</sup>  
„U Hundsviech is's, dös Katzeviech,  
Denn üb'rall kimmt dös Sauviech 'nein,  
Dös Rindviech moant ja, all's g'hört sein!“

No, denk i, wie i dös so fiech,  
Dös Kahl is a g'spafigs Viech!

---

1 Kirchweihbraten. 2 wild, böse.



## Der Rausch.<sup>1</sup>

„Ha, Toni,“ sag i, „alter Freund,  
Heunt hast a Rausch, wie mir scheint,  
Ha, schaamst di nit, in Hergottsnama?“  
„„Ja,““ sagt er, „„was sollt i mi denn schaama?  
Denn wenn i z'viel Bier derwisch, o mein,  
Na leg i mi halt in d'Bettstatt nein,  
Und wenn i schlaf drin in mein Bett,  
Begeh'n i foane Sünden net,  
So wer(d) i vor lauter Bier, schaug an,  
Auf d'lezt no(ch) a ganz heiliger Mann!““



## Die Nussen.

(Schnadahüpfeln.)

1.

Oft schang i a so  
In die Nussstauden 'nein,  
Da fall'n mir halt allweil  
Die Dirndln ein.

2.

Sie san noch nit zeiti(g),  
Dös grüne Sach, — —  
So kommen schon d'Buben  
Und gehnt ihna nach.

---

1 Nach einem alten volkstümlichen Spruche.

3.

Und a jeder langt halt  
Nach die schönsten hin,  
Und oft is in die schönsten  
Halt aa — nig drin.

4.

's gibt manche, die sich  
Zum Weg hin streckt;  
Die besten aber,  
Die san versteckt.

5.

Und oft flect ma(n) oane  
Z'höchst obendrauf,  
's is nit übersehgn,  
Es kann foaner 'nauf.

6.

Und die, wo<sup>1</sup> der Größte  
Mit Müh nit derlangt,  
Wird z'leht von an lumpigen  
Hecher<sup>2</sup> leicht g'fangt.

7.

Oft schang i halt a so  
In die Aufstauden 'nein,  
Da fall'n mir halt allweil  
Die Dirndln ein.

---

1 welche. 2 Aufhänger.

## Der Hund.

An Jaager hab'n s' im Berg derschossen,  
Von Fischbachau weg is er 'naus,<sup>1</sup>  
Sein Hund is bei ihm droben blieben  
Zwoa Tag und Nacht — na fimmt er z'Haus.

Und jammert halt und tuat und winselt,  
Und wie s' an Jaager abiträg'n,  
Da is er bis zum Grab mit ganga,  
Es will ihn niemand wegajag'n.

Seit derzeit is er ganz derkemma,<sup>2</sup>  
Er is so wild und g'hass't<sup>3</sup> worn,  
Koa Futter will er nimmer nehma,  
Auf jeden Menschen hat er 'n Zorn.

Und weil ma fürcht', er wird no(ch) wini,<sup>4</sup>  
So müssen s' ihn derschießen halt;  
Der Jagdg'hilf hat nur halbet troffen,  
Der Hund steht auf — und fort in Wald:

Den ganzen Tag und bis am Abend  
Ham s' ihn no(ch) g'sucht und nimmer g'segn.  
In Fischbachau, am Gottesacker,  
Am Grab vom Jaager is er g'legn.

---

1 ist er ausgezogen. 2 in Verfall gekommen. 3 voll Haß  
4 wütend.



## Der Barometer.

Nix schlechters gibt's gar nit für's Wetter,  
Als wie an so an Barometer.  
Heunt steht er so, morg'n steht er so,  
Wenn der derbricht, da bin i froh!  
Kann sein, daß i'n glei' selm derschlag,  
Der Kerl, der tuat ja, was er mag!



## Die Bleaml'n.

Dös war im Summer  
In aller Fruah,  
Drünt auf der Wiesen  
San Bleaml'n gnua.

Da is so lusti',  
Dös schmeckt<sup>1</sup> so süß!  
Jetzt eifern s' mitnander  
Wer besser is.

Und 's Schmalzbleaml' streckt si'  
Und schangt si' um:  
I bin so gulder  
Wie droben d'Sunn.

---

<sup>1</sup> schmeckt = riecht, duftet.

's Stoannagerl lupft si':  
I bin so fein,  
Mi stecken die Diendln  
Ins Mieder 'nein.

Sogar an Veigerl  
Taats d'Hoffart tangen:  
I bin so schön,  
Wie die schönsten Augen.

Da kimmt der Mähder<sup>1</sup>  
Und maht vorbei,  
Und bis am Abend  
San f' alle — Heu!



## 's Glauben.

Da droben auf'm Grünsee-Eck,  
Grad bei dem Almaßschlag,<sup>2</sup>  
Da sollt's so böse Geister geh'n,  
Dös is an alte Sag.

„Geh,“ sagt der Lehrer, „schamts Ent' do(ck)  
Und hörts mir amal auf —  
Wie kaamen denn da auf den Schlag  
Die bösen Geister 'nauf?

---

1 Mähder. 2 Schlag = Holzlichtung.

„Jetzt habts es schon so lang damit,  
Glaubts jetzt dös wirfli' no(χ)?“  
„Ja,“ sagt der Bau'r, „glau b'n tun ma's nit,  
Woaght — aber wa h r is's do(χ)!“



## Der Rechbock.

Da ham s' amal ans Forstamt g'schriebn,  
Hübsch scharf, die g'strengen Herrn:  
Es derfet unter siebenz'g Pfund  
Koa Rechbock g'schossen wer'n.

Und do(χ) hätt's Forstamt jetzt oan g'schickt  
Mit neunundsechzi Pfund,  
Der G'hilf, der 'n ebba g'schossen hat,  
Sollt b'stehn sein Ursachgrund.

„No,“ sagt der, „schreib'n S' halt: daß bei uns  
Die Rech so dumm nit san,  
Daß s' ihna wiegen lassen taa(d)n,<sup>1</sup>  
Ehvor ma s' g'schossen ham!“



## Vom Branntwein.

Der Toni hat sich überlooff'n,  
Jetzt san ihm d'Füßl schon ganz off'n,  
Drum sag'n s', er sollt s' mit Branntwein schmirben.  
Damit s' ihm nit no(χ) ganz verdirben.

---

<sup>1</sup> Daß sie sich wägen ließen.

Der Toni moant, dös war schon recht,  
Der Brannntwein, moant er, waar nit schlecht,  
Über es nuht nix, wenn er'n fauft,  
Weil er'n halt allweil selber fauft.  
Drum san die Füß no(ch) allweil off',  
No mein Gott, hat er g'sagt, i hoff —  
Daß er sie do(ch) z'legt, hat er g'sagt,  
Vom Magen auf d'Füßel abi schlägt.



## Um Rißerfogel.

Mir ham am Rißerfogel g'jagt,  
Da san ma abiganga  
Von hinterschi<sup>1</sup> auf d'Klausen zua  
An schlechten Weg, an langa.

A Fremder war dabei, der flucht:  
„So wehe Füß! hab i!  
O meine Füß, o meine Füß,  
I kimm ja nimmer abi!“

„Ja,““ sagt der Hans, „dös glaab i gern,  
Dös tuat schon weh. — Kreuzsagen!  
Zu dem G'schäft braucht man foane Füß,  
Zu dem G'schäft braucht man Hagen!““

---

1 Von rückwärts.



## Wie der Gockel kraht hat.

Landrichter:

„Jetzt, Weberbauer, sag amal,  
Wenn is dös g'west, daß d' in dein Stall  
Denselben Dieb hast raffeln<sup>1</sup> hörn?  
Dös müß'ma jeza inna wern!“

Bauer:

„Dös war grad, wie mei' Gockel kraht hat,  
Hübsch fruah, weil's Wei(b) schon draußen g'maht hat.““

Landrichter:

„Ja mei, da woasß i no(ck) nit viel,  
U so, da kemma nit zum Ziel.  
I moan, um wieviel Uhr, wie bald?“

Bauer:

„Ja, wie mei' Gockel kraht hat, halt.““

Landrichter:

„Wenn kraht denn na dein Gockel, sag?  
Jetzt wer' i di' bald straffen!“

Bauer:

„Ja mein, der kraht halt, wenn er mag,  
I kann's ihm aa nit schaffen.““

---

<sup>1</sup> rumoren.



## Ganz ebbes g'scheit's.

„No, Sepp, Ees habts an Hoangart<sup>1</sup> g'habt,  
Was hat na der Herr Förstner g'sagt?“  
„„Ja mein, er hat halt g'sagt, daß — daß —  
I woaß aa nimmer ganz g'nau was,  
Ganz ebbes G'scheit's war's halt, denn no —  
Was dumms dös wisset i no(ch) scho!““



## Probiererei.

Der Simmerl, der is Fuhrknecht, der,  
Jetzt fragt ihn halt a fremder Herr:  
(Dös war in Gmund beim Obermaier)  
„Was kann denn so a rechter Baier  
Den ganzen Tag an Bier vertragen?“  
Da ziehgt der Fuhrknecht 's Beutei<sup>2</sup> raus:  
„„Ja mei', dös kann i wohl nit sagen,  
Dös woaß i nit, da laß mi' aus,  
Denn soviel war no(ch) nie da drinna,  
Daß i dös hätt' probier'n finna.““<sup>3</sup>

---

1 Unterhaltung, Zusammenkunft. 2 den Geldbeutel. 3 hätte probieren können.



## Die wehen Händ.

U Holz knecht kimmt von Achenwald  
Zum Doktor hin und fragt'n halt,  
Ob er ihm nit was geben künnt?  
D'Händ san ganz off und ganz verwundt.  
„Ja me i' Mensch," fangt der Doktor an,  
„Was hast mit deine Händ denn tan?  
Dös geht ja wohl a Wochen her,  
Bis dös verheilt is, oder mehr!  
Was hast denn — no, so sag's nur, was?"  
„„Ja,““ sagt er, „„auftanzt<sup>1</sup> han i ma s'.““  
Der Doktor sagt: „Was dös jetzt is,  
Bei uns, da tanz ma mit die Füß!“



## 's Wechseln.

Im Wirtshaus z'Emund, da hocken s' dort,  
Da war a Viechmarkt in dem Ort;  
Da hocken s' dort, die fremden Sackel,  
Dös san die rechten Brogenjackel!<sup>2</sup>  
An jeder hat an Sack voll Geld,  
Da haben s' g'schrien und g'rebellt:  
„Den möcht i wohl gern sehgn, den Mann,  
Der mir in Emund heunt wechseln kann?"  
U Bettelmann hockt dort im Eck,  
An alter Foder<sup>3</sup> voller Dreck,

---

<sup>1</sup> beim Schuhplattltanz hab ich sie mir aufgetanzt. <sup>2</sup> Geldprohen.  
<sup>3</sup> Kerl.

Der langt halt aa in d'Taschen 'nein  
Und sagt: „„Bildt's Enß, soviel nit ein  
Und redts nit gar so stolz, ja, ja,  
Was Ees<sup>1</sup> könnst — no, dös kann i aa,  
Den möcht i amal sehgn, den Mann,  
Der mir von Enß heunt wechseln kann.““  
„Was,“ schrei'n die andern, „waar nit schlecht,  
Der Bettelloder kaam' uns recht.“  
Der aber langt in Sack gar frisch  
Und schmeißt an — Pfenning auf'n Tisch!  
„„So — wechselt's mir jetzt da derfür?  
Und wer's nit kann, zahlt a Maß Bier!““



## Der Wegmacher.

„Wegmacher, jesses, schaug nur g'schwind  
Wie's Wasser über d'Straßen rinnt,  
Dös reißt ja alls z'samm, kurz und floan,  
Da müßt's ja dengerscht ebbes toan.“

„„Ja,““ sagt der ander', „„tut mir leid  
Mit dera Sach, da is schon g'feit<sup>2</sup> —  
I hab mein Auftrag von mein Herrn  
Beim Bauamt bloß zum Staubz'sammkehrn,  
Und über'n Auftrag derfst nit 'naus, —  
Dös wenn i taat, ja da waar's aus!““

„Ja schaug nur, wie dös Wasser laafft!“  
„„Ja — 's Wasser hat uns niemand g'schafft,  
Mir san zum Staubkehrn herg'schickt, mir,  
Dafß 's regn't, da kann i nig dafür!““

---

1 Jhr. 2 gefehlt.



## Im Gartel.

Der Wirt der is im Garten draußt,  
In Hemedärmel g'essen,  
Us Kappl auf, an Maßkrug dort,  
Da kommen d'Leut zum Essen.

„No,“ hab i g'sagt, „gibt's da foan Stuhl?  
Weil mir da essen wollen!“  
„„Ja,““ sagt der Wirt, „da müßt's Enf halt  
Drin in der Stub'n oan holen.““

„Und dürsten tut uns schauderli!  
Tut's uns a Bier 'raustragen.“  
„„Ja,““ sagt der Wirt, „da müßt's es halt  
Der Kellnerin drin sagen.““

„Und was gibt's denn zum Essen no(ch),  
Mir hab'n an laren Magen.“  
„„Ja,““ sagt der Wirt, „da müßt's halt z'erst  
Drin in der Kuchel fragen.““

Und na wird er ganz braun vor Wut  
Und macht uns graußt' z'Schanden:  
„„Was seid's denn? Nig wie Fremde seid's?  
I(ch) bin der Wirt — verstanden!!““



## Die Halbe.

I kimm auf d'Post 'nein: — „Guat'n Ab'n',  
A frische Halbe möcht i hab'n."  
„„Was?““ sagt die Kellnerin und geht,  
„„A Halbe — schaamen S' Ihna net?  
Da roas' i nit zum Faß deszwegen,  
Z'erst warten S' bis S' a Ganze mögen.““



## A g'fährlich's Zeichen.

Da kimm der Klachlbräu daher.  
Dös is a grober Kerl, der!  
Heunt aber lupft er gar sein Huat —  
„Auweh!“ sag i, „jetzt steht's nit guat!  
Die Sach, die hat an schlechten Stand,  
Wirft sehgn, der kimm morg'n auf d'Gant.“



## Der Augenblick.

„Ja, Hansei, ja du liebe Zeit,  
Was tußt denn du beim Wirt von Kreuth?  
So spaat, um zwölft bei der Nacht,  
Hast da heraufst heunt G'schäften g'macht?“  
„„Na,““ sagt er, „„zu dem taats nit langa,<sup>1</sup>  
I bin bloß 'rein in d'Frühmeß ganga,  
Und na hab i halt denkt: No ja,  
Jetzt bleib i no(ch) an Aug'nblick da.““

---

<sup>1</sup> dazu würde die Zeit nicht ausreichen.



## Der Korbl.<sup>1</sup>

Der Korbl, woast, der hat sein Stand  
Da drunt bei freising umanand,  
Dös is a Kerl wie lauters Muas,  
Dös sag ihm i! — An schöne Gruaß!  
Den ham die Wahlen damisch packt.  
Jetzt hat'n z'erst der Förstner g'fragt:  
„Auf welche Seiten bist denn g'fallen?“  
„Ja,“ sagt er, „zu die Liberalen.“  
Glei' drauf halt'n der Pfarrer an  
Und fragt'n aa: „Wie hast denn tan?“  
Ha, Korbl, mit wem hast denn g'wählt?“  
„Ja,“ sagt er, „mit die Schwarzen halt.“  
Der Gischpel! Und wie war's na g'stellt  
Sei Wahrheit!  
Gar nit hat er g'wählt!



## A guate Bekanntschaft.

I fahr mi'n Hans von Egern fort,  
Beim Gatter dreht steht oaner dort.  
Der hat si' da so z'schaffen g'macht  
Und schreit uns nach: „Hans, gut Nacht.“  
Der Hansei, no der schaukt halt aa  
Und schreit: „O jesses, du bist da,  
No, femma amal wieder z'samm,  
Gel, was ma für a Wetterl ham,

---

<sup>1</sup> Korbinian.

Wo bist denn g'wen, gehst heunt schon z'Haus?  
Gut hast di(ck) g'wintert, gut schaugst aus,  
Hast heunt schon Feierabend g'macht? —  
Laß dir fein Zeit — gut Nacht, gut Nacht.""

„Wer is's denn," sag i, „der da drent?"  
„„Ja,"" sagt der Hans, „i hab'n nit kennt.""



## Narret.

### I. Im Holz.

Da draußt im Holz geht oaner um,  
Am Berg drob'n is er z'Haus.  
A schöner Bursch mit blaue Aug'n,  
Der schaukt zum Früchten aus.

Barfußet ziehgt er umeinand,  
As G'wand is ganz derrissen.  
Die Leut, dir gehn't ihm aus'n Weg,  
Von dem will niem'd nix wissen.

„Mir," sagt er, „seit's da drin im Smüt,  
Da drin is was nicht recht,  
Aber die Leut, die glaub'n mir's nit  
Und sag'n, i bin grad schlecht.

Im Keambsee<sup>1</sup> san ma über's Eis  
Beim Nebel mit'n Schlitten,  
Die Fuhr war z'schwaar, da bin i halt  
Einbrochen in der Mitten.

---

<sup>1</sup> Chiemsee.

fünf Stund bin i im Wasser g'hangt,  
Na ham i mi 'raus zum Land.  
Seit dera Zeit bin i im G'müt  
Ganz wild, ganz auseinand'.

Ha, wie elendig is der Mensch!!  
So sagt er und springt auf  
Und wirft sein Hut in d'Luft und tut  
An gachen<sup>1</sup> Zuhlschrei d'rauf!

## II. Bei der Musi'.

Beim Wirt am See drunt da war Tanz  
Die Wochen, die verwichen',  
U Musi' hört er gar so gern,  
Da is er zuwig'schlichen.

D'Leut aber ham ihn wegag'jagt,  
Jetzt is er 'naus in Wald;  
Dort tanzt er um die Cannabaam,  
Wenn d'Musi' 'näberhallt.

Da draht er si(χ) und pfeift und springt,  
Daß er ganz lustig werd.  
Er is halt soviel voller Freud,  
Wenn er a Musi' hört!

## III. Die Stoaner.

Auf d'Nacht, da geht er ninderscht 'nein,  
Is's Wetter no(χ) so z'wider,  
Er legt si unter'n Dargbaum<sup>2</sup> hin  
Und in die Stoaner nieder.

---

<sup>1</sup> jähren. <sup>2</sup> Tannenbaum.  
Stteler, Ges. Gedichte.

„Dös," sagt er, „is für schlechte Leut  
Der beste Platz auf d'Nacht,  
Der Stoa, dös is mei Siegerstatt,  
Der Herrgott hat mir f' g'macht!"

Na lacht er auf und schauet ganz wild,  
Auf oamal kimmt ihm 's Woana —  
„O mei'," sagt er, „mein Lebtag lang  
Bin i niß g'wohnt — wie Stoana!"

#### IV. A Muader.

Sei' Muader haust da drob'n am Berg  
Im Häusl, in dem floan',  
Er aber will nit zuwigeñ  
Zur Muader, zu sein Hoam.

„Die," sagt er, „is an allem schuld,  
Die hat mi a so g'macht,  
Hat mi verdirbt und außi'g'sprengt  
Und auseinanderbracht.

A gute Muader is dös best,  
Was oaner hat, o mein!  
Aber a schlechte Muader werd  
Wohl aa dös schlechtest sein."

Daß's zittert, schlägt er auf'n Tisch —  
„Gott tröst mei' arme Seel' —  
I will mei' Muader nimmer sehgn,  
Bis drunten — in der Höll!"

### V. Am Brecherspiz.

Lang hat ma nix mehr g'hört und g'moant,  
Er hätt sich wegazogen.  
Grad droben über'n Brecherspiz  
San allweil d'Raben g'flogen.

Und z'lezt san s' dengerscht achtsam worn  
Da bei die Bauern drunten  
Und san halt 'nauf und haben g'sucht,  
Da ham s' ihn droben g'funden.

Im tiefften G'schröff drin is er g'leg'n,  
Derhungert und derrissen,  
U Latschen hat er zwischen d'Zähnt,  
Da hat er sich verbissen.

Er selm is g'sprungen über d'Wand  
Tief abi bei der Nacht —  
Im G'stoa da war sei' Siegerstatt, — —  
Der Herrgott hat s' ihm g'macht!



### Der Bauer.

Der Jrgel möcht a Bauer sein?  
Dös waar dös rechte G'frett,  
Um halbe Fünfe in der Fruah  
Steigt der scho' aus'n Bett!

Geht mit die Knecht zum Mahen 'naus  
Und fährt um Sträu in's Holz,  
Der hat do(ck) gar foan Ehrg'fühl nit  
Und gar foan rechten Stolz!

Denn was a rechter Baner is,  
Der schaut bloß diem<sup>1</sup> so nach,  
In d'Kirch gehn und in's Wirtshaus gehn,  
Dös is an Ban'r sei' Sach!



## Der Gronigl.<sup>2</sup>

Heunt taugt's an Vater aber schlecht,  
Die Kinder machen gar nit recht,  
Sie seit wohl grad a Kloanigkeit,  
Er aber zürnt und gront und streit't.  
„Oh mei'“, sagt d'Muader, „sei nur guat,  
Da braucht ma halt a ruh'sams Bluat.  
Die Kinder, wenn s' so wachsen z'Haus,  
Dös is als wie dös feld da drauß  
In jedem Monat, allweil fort  
Steht halt a wen'g an Unfraut dort,  
Heunt dös, morg'n dös — wer werd deswegen  
Den ganzen Acker nimmer mögen?  
D'Hauptsach ist dengerscht — gelt, da lachst —  
Daß d'Sunn scheint und der Woazen<sup>3</sup> wachst.  
Dös Unfraut bringt ma(n) na scho 'raus,  
Ganz grad geht's ja gar ninderscht<sup>4</sup> aus.“

---

1 manchmal. 2 mürrischer verdrießlicher Mensch. 3 Weizen.  
4 nirgends.

Da war der Vater mäufelstaad,  
Es war, als wenn's ihn reuen taat.  
Ja, dös san G'schichten auf der Welt! —  
„„Komm,““ sagt er, „gehn ma 'naus auf's feld!““



## Der Frost.

Dös is a so a Bauernsag':  
G'friert's am Charfreita in der Nacht,  
Na schad't foa Frost, foa Schnee, foa Reif,  
Den's ebba<sup>1</sup> in dem Jahr no(ch) macht.

Dös heuri' Jahr is all's so g'west,  
Da hat's uns eing'schrieb'n bis an Hals!  
„Und hat's nig g'schadt?“

„„Na, g'schadt hat's nig,  
Über derfrozen is halt all's!““



## Die Wadelftrümpf.

Nachst hamma g'jammert, wia ma(n)'s g'spürt,  
Daß si(ch) dös schöne G'wand verliert,  
D'Kniehosen und die Wadelftrümpf.  
Da hamma g'habt dös größte G'schimpf.  
Und hin und herum hamma g'redt,  
Woher dös kimmt und wie dös geht.

---

<sup>1</sup> etwa.

Der Franzl moant: sie<sup>1</sup> waar nit g'sund,  
Der Barthl: d'Hoffart is sein Grund,  
Der Wastl: ja weil's z'teuer is,  
Und jeder moant, er hat's ganz g'wiß.

„Geh'“ hat der alte Forstwart g'sagt,  
„Ees habt's dös Rechte no(χ) nit packt.  
Warum s' foa Wadlstrümpf mehr mögen,  
Dös kimmt von ganz was anderst wegen.“ —  
„No ja, von was?“ — schrei'n alle z'samm.

„Weil s' foane Wadl nimmer ham!“



## 's Uß.

Der Lehrer und der Herr Vikar,  
Der Förstner und der Herr Notar,  
Der Pfarrer und der Praktikant  
Die spielen Zwicken miteinander.  
„Uh,“ sagt der Pfarrer, „dös is was,  
Jetzt hat der Förstner gar (d)as Uß!  
Jetzt reut's mi', daß i aa mit zwick,  
Na dös is schandvoll — dös Sauglück!  
Da stechen Sie ja all's damit,  
Ha, schamen S' ihna denn jetzt nit?  
Dös is ja do(χ) a schandvoll's Coan,  
Die besten Karten sticht er oan!  
Natürlich — 's Uß! No dös is g'wiß,  
Daß so a G'spiel nit noblig is!  
Pfui Teufel, dös geht über'n G'spaß!  
Jetzt hat der 's Uß!“



## 's Dögei.

's floa Eisei die steht vor der Thür  
Und lockt a Dögei her zu ihr,  
Dös Dögei, dös hockt auf'm Baam,  
Ja wenn nur grad dös Dögei kaam.  
Jetzt fliegt's da drent und jetzt fliegt's dader.<sup>1</sup>  
„O geh,“ schreit's Eisei: „Vader, Vater,“  
Und schlegelt voller Freud mi'n Fuß,  
„Ruf d u ihm — damit's folgen muß.“



## Kloane Spitzbuben.

Ah — Spitzbub'n san die Kinder scho,  
fein fangen s' ihren Handel o'.  
Da sa ma'<sup>2</sup> nachst beieinander g'essen  
Und hamma grad a Schafffleisch 'gessen,  
Dös kloane Dirndl hockt daneben  
Und bitt' — i sollt ihr ebbes geben.  
„Wennst amal groß bist, kriegst a Stuck.“  
Sag i(ch). — Da roast dös Dirndl z'ruck  
Drei Schritt und vier und fünf und spannt  
Und schnellst an Schatten hin auf d'Wand.  
Auf oanmal schreit's! „„Da schaug, da loos,<sup>3</sup>  
Jetzt gib mir's Fleisch — i bin scho groß!““

---

1 dahier. 2 sind wir. 3 Da horch auf mich.



## Zwoa Buben.

Zwoa Buab'n stehen unter'm Haus,  
Schaugt oaner wie der ander aus.  
Sie san gleich groß und san gleich alt,  
U so a drei, vier Jahrl halt.  
Die g'hörn an Bauern drunt bei Pang,  
An jeden is sei' Hosn z'lang,  
Glachskopfet san s' und kugelrund.  
Dös dauert jetzt schon bald a Stund,  
Und grad wie g'malen stehen s' da,  
Und wennst es fragst — sag'n s' nix wie „Ja“.  
Und jeder schaut di' pfeilg'rad an  
Und reißt as Maul auf, was er kann.  
Die Buab'n — da woasß jetzt koaner g'wiß,  
Ob er der oan' oder der ander is.



## 's Ebenbild.

Da dreht beim Nachbar is a Bua,  
No, der macht ihna z'schaffen gnua.  
Sechs Tag lang kimmt er d'Woch nit z'Haus,  
Mit dem geht der Verdruß nit aus.

„Dös,“ sagt der Vater, „is a Sach!!  
Er is halt faul, er is halt z'gaach.<sup>1</sup>  
Nix arbeiten, nit folgen tuat er,  
O mei' — er is halt ganz sei' Muader.“

---

<sup>1</sup> zu jäh.

Und d'Muader sagt: „Mit dem is g'feit,  
Der Bua hat halt foa Richtigkeit  
Und alle schlechten Tugenden hat er —  
O mei' — er is halt ganz sei' Vater!“

### Für d'Holzdieb.

Ah, schlecht is heuntig's Tag die Welt!  
Da ham s' bei uns a Holz aufg'stellt,  
Mit weit, glei(ch) bei der Schupfen vorn,  
Da is allnacht oans g'stohlen worn.  
Ja, sagt der Wirt, dös glaub i scho,  
Dös ham s' bei uns drin aa schon to;  
Z'lezt war s' uns aber z'dumm, die G'schicht,  
Da hamma so a fallen g'richt.  
Da hamma sechs, acht Scheiter g'numma,  
Die werden ausbohrt um und uma,  
Da kimmt z'erst Pulver 'nein grad gnua,  
Na macht man s' mit an Pfröpfel zua  
Und legt s' am Holzstoß wieder 'nauf,  
Recht schön zum stehl'n, ganz obenauf.  
Ah Freund, dös reißt die Öfen z'samm,  
Da moanen s' glei', der Teufel kaam.  
Und wo's an Öfen so derfeit,<sup>1</sup>  
Da is na wohl der Dieb nit weit!

---

1 zer schlägt.

## 's Edelweiß.

I steig in Bergnan umanand,  
Weitmächti' drob'n im G'stoa;  
Jetzt han i halt so nachsinniert,  
I bin ja ganz alloa.

Es taugt mir dös und dös halt nit,  
Hab allerhand im Sinn,  
Und moan auf d'lezt halt, daß i do'(ch)  
Um rechten Platz nit bin.

Da siech i stehn an Edelweiß  
Im Schatten drob'n — hübsch kalt,  
's hat Arbeit, wenn der Wind recht geht,  
Daß se si(ch) nur derhalt.

Und muaß si(ch) strecken mühsam schier,  
Daß 's grad a Sunn derschnappt,  
Und hat kaum drin im Felseng'schröff  
A Hand voll Erden g'habt.

Lang han i hing'schaugt — g'wiß is wahr,  
Ehvor i weiter tapp,  
Na han i denkt schön staad für mi':  
Du bist a rechter Tapp!

Jetzt is dös do'(ch) an Edelweiß  
Und wieviel Arbet hat's!<sup>1</sup> —  
Und du bist grad a Pfifferling  
Und möchst an schönern Platz!

---

<sup>1</sup> Arbeit = Mühe haben.

## Auf der Point.

Der alte Herr Stieler (woast der Vater  
Vom Stielerkarl) der war gern dader  
In Tegernsee, hast ihn nit kennt?  
Sein Haus is auf der Point da dreht!  
Da hat er g'mal'n und oamal halt,  
Da hat er an Prinz Karl g'malt.  
Und z'Machmittags, daß's trockna kann,  
Stellt er dös Bild zum Fenster 'nan.  
Die Bauern roasent drunt vorbei  
Und schaug'n halt nauf und kennen's glei  
Und sagen: beim Herrn Stieler droben  
Da is grad der Prinz Karl oben,  
Und reißen abi glei' an Huat,  
Denn da waar's g'feit, wer dös nit tuat!  
Er aber rührt und biegt si' net,  
Schaug nur, wie er da droben steht.  
Was is denn, dös'n heunt verdrießt,  
Weil er do' sonst so freundli grüßt?  
No, sagt der Sepp, no mein, no mein,  
Er werd halt — nit gut aufg'legt sein!



## Die Sorgen.

Die Sorgen dös is so a Sach,  
Da denk i dieweil<sup>1</sup> drüber nach,  
Denn da geht's oft ganz g'spasi z'samm,  
U jeder muas sei' Packel hab'n.

---

<sup>1</sup> manchmal.

Und hat halt oaner manchmal soane,  
Na macht er si(ck) halt selber oane,  
Und sucht danach mit lauter Fleiß.  
's is wie mi'n Mathis und mi'n Eis,  
Da hoast's akrat so: Hat er soans,  
Na macht er oans!<sup>1</sup>



## Der Verdruß.

Der Posthalter hoast vor'n Haus,  
Der schaut heunt ganz verdrießl' aus.  
„Dreiviertel,“ sagt er, „vom Verdruß,  
Den i dös ganz Jahr schlücken muß,  
Den machen d'Kutscher oan — ja, ja,  
Bald san s'<sup>2</sup> nit fort, bald san s' nit da,  
Schaug — und die andern Dreiviertel,  
Die hab i mit die kloana Wirtel,  
Die's Bier da hol'n — die zahl'n halt schlecht.  
Oft geht's mi'n Viech na aa nit recht,  
Vom Viech — ja wenn i's sagen muß —  
Da kimmt mein halbeter Verdruß!  
Koa Futter gibt's, na fällt a Kalm,  
Na hast foa Dirn nit auf der Alm.  
Na greint mei' Wei(b), dös woast voneh,  
Und sagt, daß i da nix versteh,  
Und wenn i dös erscht hören muß,  
Hab i den doppelten Verdruß.“

No hab i denkt, zähl' nur so zua,  
Dös siech i schon — Verdruß hast gnua'!

---

1 Bekanntter Bauernspruch. 2 sind sie.



## Allerhand durcheinand.

1.

Und wie geht's denn mi'n Wetter?  
A so geht's halt:  
Neun Monat Winter  
Und drei Monat kalt.

2.

Jetzt bin i bald vierz'ge,  
Da geht's scho bald staad,  
Und solang dan'rts nimmer  
Wie's dauert hat.

3.

Der Peter is schmalzguat  
Mit alle Leut,  
Und sei oanzige Freud  
Is halt d' — Schadenfreud.

4.

Von fünfundzwanz'g Aussen  
Und Dirndln, hast g'hört,  
San zwölfe nig nutz  
Und dreizehn nig wert.

5.

Und d e r Barameter  
Is abig'rennt,  
Dös fallen, dös is schier  
A fallament.

6.

Geh Pfarrer, so brauch di  
Nit gar so da droben,  
Denn woast es, der letzte,  
Der hat no' nit g'schoben!



## Der Dorete.<sup>1</sup>

Bei uns (dös is an alte G'schicht)  
San zwoa Affesser auf'm G'richt.  
Der oa is doret wie a Brett,  
Wennst schießst, der Kerl hört di' net.  
Die zwoa die hocken nebenand,  
Da ham s' schon fufzehn Jahr ihr'n Stand;  
Der Doret' aber gibt koan Ruah  
Und fragt den andern allweil zua,  
Um dös und dös und woasß Gott was.  
Z'lezt werd's dem andern z'dumm, der G'spaß,  
Drum schreibt er sich in Gottes Nam  
U so zwoa Duzend Zettel z'samm,  
Wo glei an Antwort droben steht,  
So oft der ander' fragt und red't.  
Da steht auf oan: „Dös is nit wahr.“  
Um andern: „Staad san S'." „Was nit gar.“  
Um andern hoast's: „Hab jehz koa Zeit.“  
„Dös freut mi!“ oder: „Tuat mir leid.“  
„Da frag'n S' an Hausknecht.“ „Ja.“ „Na.“ „So.“  
„Koan Schein.“ „An Dreck.“ „Dös wissen S' do'.“  
„Geht mi nit an.“ „Jehz hörn S' mir auf.“  
„Sie steigen mir am Buckel 'nauf.“

---

<sup>1</sup> doret = taub.

Und fragt der oa' um jeden Bettel,  
Legt glei' der ander hin sein Zettel.  
So geht's jehzt fort, tagein, tagaus.  
Seit fufzehn Jahr — laßt koaner aus.  
Ha, Freund, dös muaß a Leben sein?  
„Ah was nit gar!“ — „An Dreck!“ — „Koan Schein!“



## Im Urlaub.

Der Landrichter der geht spazieren,  
Dös tuat er in sein Urlaub gern.  
Jehzt fragt ihn halt der Jagerbauer,  
Ob so a Sach muß g'stempfelt<sup>1</sup> wern.

„Da woafß i gar nix!“ sagt der oane,  
„Mein'twegen machst es so und so.“  
„„Mei',““ sagt der Bauer, „„tuat's mir's sagen,  
Kost grad oa Wort — dös wißt S' ja do'.““

„Wenn i in Urlaub bin, du Glackl,“  
So sagt der oa und rennt um's Eck,  
„Na woafß i gar nix, gar nix, gar nix,  
Geh weiter da, geh weg, geh weg!“

---

<sup>1</sup> einen Stempel braucht.



## Was tut's ihm?

Der Förstner:

„Forstg'hilf, hör auf,  
Hau'n nit so 'nauf,  
Dein Dägel — geh,  
Tut ihm ja weh!“

Der G'hilf:

„Was tut's ihm?  
Weh tut's ihm?  
Nix tut's ihm!  
Wohl tut's ihm!  
So an Kalfakter.“  
Sagt er,  
Der G'hilf!



## U Kraft.

Drent auf der Point geht oaner 'num,  
Uh, den draht's aber um und um.  
Sonst geht wohl niemand weit und breit,  
Er aber räsonniert und schreit:  
„Ees Lumpen! Enk wer i's schon sagen!“  
Pumpsdi — da is er niederg'schlagen.  
Na kimmt er wieder auf die Füaß:  
„J,“ sagt er, „hab an Kaufsch, i g'spür's,

Der Rausch, der is jetzt g'späsigg, der,  
Wo kimmt denn jetzt der Rausch daher?  
Es hat mir'n ja do(ck) niemand g'schafft,<sup>1</sup>  
U so a Rausch, der hat a Kraft!  
Wo der jetzt herkimmt, möcht i wissen —"  
Pumpsdi — da hat's ihn niederg'rissen.  
Ganz langsam richt er sich in d'Höhh,  
„Ah, so a Rausch, der tuat oan weh,  
Jetzt muas i sterb'n — an schöne Gruas, — —  
Was? — Wer sagt, daß i sterben muas?  
Kreuzhimmelhergottsfackradi!!  
Dös is mei' Rausch, der g'hört für mi,  
Den hat mir unser Herrgott g'schenkt —  
Da schaug — jetzt hat's mir's G'wand dersprenget  
Und bin do(ck) heunt ganz nüchtern g'stellt —"  
Pumpsdi — da hat's ihn z'sammag'schnellt!  
Ah, dösmal kimmt er lang nit auf,  
Na tappt er halt am G'lander 'nauf,  
Und schaug — glei(ck) fangt er wieder an:  
„Wer hat an Rausch? Wer sagen kann,  
Daß i an Rausch hab' — sollt nur femma,  
Den wer' i glei bei'm Kragen nehma!  
Jetzt trink i extra no(ck) a Glas! —"  
Pumpsdi — da liegt er drin im Gras  
Und schläft halt ein — und schläft und schläft,  
Ah — so a Rausch, der hat a Kraft!

---

<sup>1</sup> anbefohlen.



## Der Wettermoaster.

„Was moanst vom Wetter, Hiasl, sag's!“  
„Ja was kannst sagen heutigs Tags,  
Da is ja alles schlecht, no mein,  
Na derf do(ck) 's Wetter aa schlecht sein,  
Über mir scheint, der Regen, der  
Kimmt von die trockenen Nebel her.““



## So schwaar.

Der Alt is in die achtz'ger Jahr,  
Der ganze Kopf voll weiße Haar;  
Über der arbeit' noch ganz streng,  
Grad jammern tuat er diem a wen'g.<sup>1</sup>  
„O mei', a so an E(i)merfaßl,"  
Sagt er, „dös war mir sonst a G'spaßl,  
Dös han i auffig'schutzt<sup>2</sup> am Wagen,  
Jetzt kann is mit zwoa Händ kaum tragen.  
Dös is scho g'spaßi, g'wiß is wahr,  
Dös Bier war früher nit so schwaar.<sup>3</sup>  
A fuder Heu, dös hab i g'schoben  
Wie nig — i will mi selm nit loben.  
Jetzt geht's ganz mühsam — g'wiß ist wahr,  
Dös Heu war früher nit so schwaar!  
Den stärksten Mann, wenn's mi grad gift,  
Den hab i g'hebt in alle Lüft,  
Und jetzt, wenn i dös Kindei trag  
A Stund, na is mir's scho' a Plag

---

1 bisweilen ein wenig. 2 hinaufgeworfen. 3 schwer.

Und leg's gern wega — g'wiß is wahr,  
Die Leut, die war'n sonst nit so schwaar!  
Woher jehzt dös nur kimmt — ich sag's,  
Daß all's so schwaar is hentig's Tags?"



## U Loch.

Der Förstner hat sechs Buben g'habt,  
Sechs Reißz'samm, lustige Tröpfel.  
Der floanste is g'fall'n auf der roten Wand  
Und schlägt si' a Loch in's Köpfel.

Der Alt' steht grad am Gartenzaun  
Und putzt mi'n Knick<sup>1</sup> die Rosen.  
„No, is do(ch) besser a Loch im Kopf,  
Als wie a Loch in der Hosen.“

So hat der Förstner, der alte, g'sagt  
Und putzt die Rosen mi'n Knick:  
„Der Kopf, der heilt scho' von selber zua,  
Über d'Hosen, die müßt ma flicka!“



## Verpaßt.

„No Waschl," sag i, „no wie steht's,  
Jehzt hast dir ja a Weibei g'numma,  
Die Mandl, gel? Bist z'fried'n damit?"  
„„No,““ sagt er, „„d'Zeit die geht schon uma.

---

<sup>1</sup> feststehendes Messer.

„„Über dös recht' hab i verpaßt,  
Der Handel is mir scho' verdorben,  
Denn schaug, z'erst hab i d'Kathl wollen;  
Und die waar' jezt scho'<sup>1</sup> wieder g'storben.““



## Un Aushilf.

Es gengt zwoa vom Neuwirt 'raus,  
Die gengt miteinander z'Haus.  
Die hab'n heunt aufg'legt,<sup>2</sup> aber wia,  
Dös Hoamgehn dös macht ihna Müah.  
„No,“ schreit der oa, „Kreuz Malasitz,  
Was is denn dös, i siech ja nix,  
Gar nix mehr siech i — Jesses mein!“  
„„So,““ sagt der ander, „„jezt geht's fein,  
Und i siech alles doppel't — no,  
Na helfen ma einander scho.““



## Im Hofgarten.

A Bauer is in Münka<sup>3</sup> g'wen,  
Ah, da is's schön drin, sakrisch schön.  
Auf d'Nacht — Natur — da war er b'soffa,  
Jezt hat er si' halt ganz verloffa  
Und tappt und suacht — z'lezt is er, woast,  
Dort in „Hofgarten“ einig'roast.

---

1 Und die wäre seitdem 2c. 2 zu viel getrunken. 3 Mänchen.

Der barfelt umanand da drin  
Von oan Baam an den andern hin,  
Stoßfinster is's; jezt hat er g'suacht  
Und bet't und g'achezt und grad g'suacht.

„Jezt kimmt an alter Mann daher,  
„No, no, was ham S' denn?“ fragt'n der,  
„„Ja, mein, an Dampes han i halt,  
Jezt helfen S' mir — nur aus — dem Wald!““



## Auffittrett'.

In Tölz dreht bei der Lenhartsfahrt —  
So ebbes han i nie no(ch) g'wahrt,  
Na, so viel Leut! — Da wirft ganz dumm!  
Die schieb'n einander um und um.  
Am besten aber geht dös Drucken  
Da unterhalber bei der Brucken.  
Da hat mi oaner auffittrett,<sup>1</sup>  
Daß mir glei' d'Gsinnung ganz vergeht,  
Daß i schier damisch worn bin!  
Hab g'moant — dös ganze G'stell<sup>2</sup> ist hin.  
Der ander' hätt mi trösten mög'n,  
„Bitt gar schön,“ sagt er, „is gern g'scheg'n!“

---

1 auf den Fuß getreten. 2 Fußwerk.



## Die Ohrwaschl.

„Dös oa<sup>1</sup> freut mi für'n Wasfl grad,  
Daß er do(χ) no(χ) Ohrwascheln hat.“  
„„Warum?““

„No, wenn er die nit hätt, der Tropf,  
Na lauset's Maul ganz um sein Kopf  
Hintumadum!“



## Nig passiert.

I fahr im Schlitten 'nein nach Kreuth,  
Jetzt kimmt daher an älters Leut  
Und sagt: „Bitt gar schön, leg' mi auf!“<sup>2</sup>  
No hob i g'sagt: „„So steig halt 'rauf.““  
Jetzt hocht der Kerl halt so daneben.  
S'lezt hab i ihm a Ziehgarr geben.  
Da war der ganze Mensch voll Freud,  
Woast, er war scho' an älters Leut.  
Auf oamal aber schmeiß'ma um,  
Mir fageln glei in Schnee so dumm.  
I schrei glei', denn i hab kutschiert:  
„„Um Gotteswill'n — is nig passiert?““  
(Denn mir tun alle Boan!<sup>3</sup> weh),  
Der ander aber fragt im Schnee  
Und klabt sei Ziehgarr auf, der Schwanz:

„Na,“ hat er g'sagt, „sie is no(χ) ganz!“

---

1 Das einzige. 2 laß mich aufstehn. 3 Knochen.



## Um Bahnhof von Holzkirchen.

Der Huber:<sup>1</sup>

„Miesbach — Schliersee — Sie pfeift ja scho',  
Krenzteufel — da geht's 'rein,  
Jetzt muas i bald an Prügel hol'n,  
Sonst steigt ja niemand ein.“

Die Bauern:

„„Oho, pressiert's heunt gar a so,  
Is heunt dös Fahr'n so raar?  
Heunt treibt f' schon bald, die Eisenbahn,  
Als ob f' an Eilwag'n waar.“



## Paß auf!

Nächst hama plauscht<sup>2</sup> beim Wirt mit'nand  
Von schwaare<sup>3</sup> Sachen allerhand.  
Im Eck hint hoßt a alter Mann,  
Ganz doret,<sup>4</sup> und der schaut uns an  
Und spannt und laust grad allweil her.  
„No,“ sag i, „auf was paßt denn der?“  
„„Ah,““ sagt der Hans, „„dös hat foan Wert,  
Der paßt so auf, weil der nit hört.““

---

1 Stationsdiener in Holzkirchen. 2 geplaudert. 3 wichtige. 4 taub.



## Us ewi' Leben.

Bei uns am Landg'richt hat's oan geben,  
Da moanst, der hat dös ewi' Leben,  
Der is allweil Affessor blieben.  
Roßeisen hat dersell si'(ch) g'schrieben.  
Der kimmt auf's G'richt um halbe neuni;  
Um zehne kimmt der Postwag'n eini.  
Da sitzt er na und spannt und loost,<sup>1</sup>  
Bis d'Zeitung rauskimmt von der Post,  
Da sucht er na mi'n ganzen G'riß,<sup>2</sup>  
Ob foa Landrichter g'storben is.  
A seller möcht er halt no wer'n,  
Sonst will er gar nix sehgn und hör'n,  
Z'legt gibt er's sein Landrichter hin.  
„Da hab'n Sie's," sagt er — „nix steht drin,  
Es is schon a rechts Kreuz damit,  
Die Landrichter, die sterb'n halt nit!"



## „Überfahren!"

Der Wasfl soll a Herrschaft fahr'n  
Im Schiff auf Egern 'num.  
„Ja," sag'n diesel'n — „du bist ja z'schwaar,  
Da fallt dös Schiff ja um!"

---

1 horcht, lauert. 2 Gesicht.

„No,“ sagt er, „na nehmt S' halt mein Knecht,  
Derfelle taugt Ent' g'wiß,  
Denn der is nit so schwaar wie i,  
Weil der viel schwaarer is!“



## Im November.

„Ja,“ hat der Fischerpeter g'sagt,  
„Die Schiff' wern jezt da einipackt,<sup>1</sup>  
Denn jezt is schön, man woß nit, bleibt's,  
November is, auf oamnal schneibt's!“

Der Jackel, der steht vor'n Haus:  
„Der Mist muß no'(ch) auf d'Wiesen 'naus,  
Denn jezt is schön, man woß nit, bleibt's,  
November is — auf oamnal schneibt's!“

Der Doktor der hat no'(ch) an B'such  
Zum machen drob'n in Oberbuch,  
Denn jezt is's Wetter schön — den treibt's,  
Man woß halt net — auf oamnal schneibt's!

So ham die Kentl allweil g'redt,  
Was g'schehn sollt, aber g'schehn is net.  
Und auf amal ham s' d'Augen g'rieben  
In aller Fruah — da war's verschneiben!

---

<sup>1</sup> aus dem Wasser genommen und in Verwahrung gebracht.



## 's Dachwasser.

„Ha,“ sag i, „Wirt, wer werd denn so  
U z'wider's Bier ausschenka?  
Is ja, wie wenn's Dachwasser<sup>1</sup> waar,  
Dös Schimpfen kannst dir denka!“  
„„Ja,““ sagt der Wirt, „„i denke mir's scho,  
's is halt a Bier von Münka.<sup>2</sup>  
No schimpfen dürfen d'Leut, wie s' mögen,  
Wenn sie's nur — trinke!““



## Der Bockwirt.

„Jetzt, Bockwirt, jetzt kimmst bald in d'Straf!  
Dös is ja Gift, dös Sach,  
fürcht nit, es gehent dir im Schlaf  
Die armen Seelen nach?“

„Du bringst ja d'Leut um mit dein Bier,  
Dös is ja do(ck) nit recht!“  
„„Ja,““ sagt der Wirt, „„g'schimpft wird schon viel,  
Is's wirkli'(ck) gar so schlecht?“

I glaab's bald selber — aber i  
Merke halt dös Sach nit so,  
Woast, weil i do(ck) allweil für mi'  
U besser's faßel ho'.““<sup>3</sup>

---

1 Wasser aus den Dachrinnen. 2 München. 3 habe.



## Kloane Schwammerl.

1.

Und i hab a gut's G'wissen,  
Hab nig's Schlecht's im Sinn,  
Bin so brav wie — der Ma(r)der  
Im Taub'nfobel<sup>1</sup> drin.

2.

Und heunt bin i g'fallen,  
Hab's Hütel a(b)putzt;  
Und oft fällt man glei so,  
Daß oan 's Aufstehn nig nützt.

3.

Und bloß mit der Brachkraft<sup>2</sup>  
Da is's nit weit her,  
Oft steckt in viel kloanerne  
finger viel mehr.

4.

Und diem gibt's halt Leut,  
Die dergeben<sup>3</sup> so weni,  
Und andere reden,  
Daß d'moanst, es re(d)n zehni.

---

<sup>1</sup> Taubenschlag. <sup>2</sup> mit der Kraft der Fäuste. <sup>3</sup> deren Persönlichkeit so wenig ergiebig ist.

5.

Was möchst denn zum Lesen,  
Jetzt sag's, was dir g'fällt;  
O mei, sagt der Sepp,  
Was recht blutig's halt!

6.

Bal d'Fremden so naß wern  
Und z'essen nig friegn,  
Über dös is a schöns  
Unterhaltungsvergnügen!

7.

Am Berg steht a Tafel  
Mi'n Radschuach, hast g'hört;  
Und wer da nit einsperrt,  
Wird selber eing'sperrt.

8.

Und d'Waben is granti  
Und g'hassfi und alt,  
Und jetzt g'fällt s' mir bald so,  
Däß s' mir bald nimmer g'fällt.

9.

Mei Dirndl und mei Rößl,  
Ah, dös san zwoa Stück!  
Dös oa' will nit vor  
Und dös ander nit z'ruck.

10.

Und glaub mir's, sag'n d'Buabn,  
Und glaub mir's nur g'wiß,  
Und wie mehr, daß man's glaub'n sollt,  
Wie me h r verlog'n is's.



## Der Trost.

O mei, es gibt für alls an Trost,  
Danach der Mensch halt is!  
Daß's glei no(ch) schlechter sein kunnt aa,  
Dös sell is freili g'wiß!

Heunt hat's als wie mit Schaffel g'regnet;  
Dös Wasser schießt nur grad.  
„No," sagt der Jrgel, „is nur guat,  
Daß's do(ch) foan Wind nit hat.“

Beim Klas hat si a Schaf derfalln,  
Da draußt liegt's auf der Straa.<sup>1</sup>  
„No," sagt der Klas, „es is nur guat,  
Kunnt glei a Kuah sei aa.“<sup>2</sup>

Un Hans sei Wei'(b) dös schlägt der Knecht  
Und wirft f' an Ofen hin;  
„No," sagt der Hans, „es is nur guat,  
Bin froh, daß's i nit bin.“

---

1 Streu. 2 auch eine Kuh sein.

O mei, es gibt für alls an Trost,  
Danach der Mensch halt is!  
Daf's glei no(χ) schlechter sein kunnt aa,  
Dös sell is freili g'wiß!



## Eing'spannt.

„Geh, Alter,“ sag i, „bleib' nur da —  
So nötig wird's nit sein,  
Du hast ja no(χ) drei Bub'n dahoam,  
So spann nur die brav ein.“

„O jesses,“ sagt der Alt, „da is  
Mir nit viel g'nugt damit.  
Einspannen,“ sagt er, „tua i s' schon,  
Aber sie zieh'n halt nit!“

## Der Lebzelter.

„Lebzelter,“ sag i, „da schang ein!  
Schang her, was tuast denn da damit,  
Du tuast ja schwarze Blattln halten?“  
„Ja,“ sagt er, „aber lesen nit.“

„Für mi'(χ), da halt' i d'liberalen,  
Und da dös Sach, die schwarzen, g'hörn  
Bloß grad ins G'schäft zum einwickeln<sup>1</sup>  
Für d'Kundschaft bei die geistli'n Herrn!“

---

<sup>1</sup> als Einwickelpapier.



## Un Opfer.

Im Gottesacker drunt am Inn,  
Da hab i nachst<sup>1</sup> an Grabstoa' troffa,  
Und da liegt a Bräumoaster drin,  
O mein, der hat si'(ch) ganz dersoffa.

Und auf dem Stoa' steht — g'wiß is's wahr:  
„Gott nahm sein Leben, Gott erschuff es,  
Er starb im 45sten Jahr  
Als treues Opfer seines Berufes!“  
R. I. P.



## Schlecht, schlecht!

Da fragt mi nachst a Bauernknecht:  
„Ha, warum san s' denn gar so schlecht?“  
I hab mir denkt, er red't vom Wetter,  
Oder von seine Felder red't er,  
Oder er moant vielleicht as Viech,  
Weil dös so z'ruckgeht,<sup>2</sup> wier i siech;  
Was er da moant, i woaß 's nit recht,  
Drum frag i no(ch)mal: „„Was is schlecht?““  
„Ja,“ sagt er, „wenn ma nur foa' hätten,

Die Österreicher Brüllodäten!“<sup>3</sup>

---

1 neulich. 2 im Preise sinkt. 3 Prioritäten.



## Derraten.

Was tuast denn heunt am Gaschterhof?  
So fragt mi' halt a jeder,  
Der mir begegn't. — „Ja“, han i g'sagt,  
„Beim Alten kauf i Breder.“<sup>1</sup>

„Zur Muatter geh' i, woast, die hat  
Den guaten Schnaps, densellen.  
An Buben such' i, schaug', den möcht  
I mir zum Mauern b'stellen.“

Und dengerscht, wenn i glei' so sag  
Und niemand ebbes b'steh',  
I moan do'(ch) — jeder siecht mir's an,  
Dass i zum — Dirndl geh!



## G'fahrli.

Es steht an alter Dazbaum droben,  
Hoch droben am Grünsee-See;  
Ob'n hat a Vögei einig'nist  
Und untanf hockt a Schneck.

Dös Vögei hat a Geier packt,  
Es hat si' nit gnua duckt;  
An Schnecken aber hat a Kuh  
Vertreten und derdruckt.

---

<sup>1</sup> Bretter.

Oh mei, 's gibt bald foa Platzl mehr,  
Wo man si' hinstell'n kunnt,  
Dös is an Elend heutigstags,  
's is g'fahrli — ob'n und unt'!



## Derschlagen.

Der Seppel und der Hans, no mein,  
Die roasent da auf Lenggries 'nein,  
Da kimmt a alter Mann daher,  
Dös is an armer Teufel, der.  
Er hat nix tan und hat nix g'sagt,  
Über die zwoa, die ham ihn packt  
Und hau'n ihn glei' auf's Dachl<sup>1</sup> 'nauf,  
Dass d'moanst, er steht gar nimmer auf.  
Jetzt müssen halt weg'n dera G'schicht  
Die zwoa zum Untersuchungs'richt.  
Dort sag'n s' zum Hansen: „Jetzt sag's an,  
Ha, warum hau'st denn du den Mann,  
An Kerl, der si(ck) kaum z'schnaufa traut hat?“  
„Ja, weil ihn halt der Sepp so g'haut hat.“  
Na sag'n s' zum Seppen: „Jetzt sag's an,  
Ha, warum hau'st denn du den Mann,  
An Kerl, der si(ck) kaum z'schnaufa traut hat?“  
„Ja, weil ihn halt der Hans so g'haut hat.“  
Gel Freund, da schaugst! Jetzt hast es g'hört,  
Warum ma(n) bei uns derschlagen werd!

---

<sup>1</sup> auf den Kopf.



## U lebfrisches Bild.

Der Tonibauer und sei' Bua  
Der roast amal auf Münka<sup>1</sup> zua,  
Da ham s' a Bild vom Papsten g'segn,  
Der Bauer hätt's glei haben mögn.  
„Da," sagt er, „kunnst ja glei' vergehn,  
Dort sitzt er scho' so wunderschön,  
Daß d'moanst, wenn er sich nur derhebet,<sup>2</sup>  
Dös Bild, dös is wie wenn er lebet?"

„Ja," sagt der Bua, „dös glaub i scho',  
Er lebt ja no'!"



## Der Spaziergang.

Der dick' Herr Pfarrer geht dahin,  
Heunt reißt oan d'Hitz schier nieder.  
Er tragt an Huat am Steckn drobn,  
Herrgott, die Hitz is z'wider!

Er hat an so an großen Durst,  
An Durst, faum zum derzwinga;  
Und wie er halt zum Wirtshaus kimmt,  
Da hört er drinna singa.

Da bleibt er stehn und schaugt und lauft<sup>3</sup> —  
Der Pfarrer is foa guter —  
Die singen „'s deutsche Vaterland"  
Da drinna. — „Schaug, die Luder!"

---

1 Mänchen. 2 aufstände. 3 horcht.

So hat er denkt und geht um's Eck,  
An Umweg, recht an langa.  
Mir scheint, es is ihm aufamal  
Der ganze Durst verganga.



## Der Nierenbraten.

Da in an Wirtshaus z'Bertelsga'n,<sup>1</sup>  
Da b'stellt a Herr an Nierenbra'n.  
A Stündel wart' er schon, der Herr,  
Na roast<sup>2</sup> sein Nierenbra'n daher:  
„Ja," sagt er z'lezt und schaut'n an,  
„Da san ja foane Nierl d'ran."  
Und d'Kellnerin schaut ihn wieder an  
Und sagt: „„Ja Nierl san foane dran,  
Die iszt der Wirt halt selm so gern,  
Die laßt<sup>3</sup> er nie foan' von die Herrn.  
No, desweg'n hab'n ja Sie foan Schaden,  
Deswegen is's do'(ch) a Nierenbraten.““



## Gehn oder stehn?

„Mei'," sagt der Flori, „hört's mir nur  
Mit d'Liberalen auf.  
Wir müssen mit die Schwarzen gehn!"  
„„So?" — sagt der Toni drauf.

---

1 in Berchtesgaden. 2 kommt. 3 läßt, gönnt er keinem.

„Wenn du nur ebbes z'reden hast,  
Dös dir dein Mäulwerf treibt;  
Du Lapp — wie kannst denn mit oan gehn,  
Der allweil stehen bleibt?“



## Dom Schreiben.

Was mueß denn mit'n Steffel sein?  
Der arme Kerl, der is da 'nein  
Auf Salzburg oder Traunstein femma,  
Sollt' dort an Arbeit übernehma.  
Über man hört halt nig davon,  
Er hat sich do'(ch) nit ebbes ton?  
Wo is jezt wohl der Steffel blieben,  
Er hat do'(ch) sunsten allweil g'schrieben,  
Wie schlecht's ihm geht und was er tuat.  
Z'lezt glaub i gar — es geht ihm guat!



## Die Stern.

Der Hans geht hoam und schaut halt 'nauf  
In d'Stern und hört gar nimmer auf,  
Denn der sinniert halt allweil nach,  
Was ihm der Lehrer von der Sach  
Verzählt hat heunt, von dene Stern,  
Da kunntst ja do glei narrisch wern!  
Die Stern da drob'n, o jesses mein,  
Wie viele tausend wern dös sein?  
Und da is oaner oft glei g'stellt  
Zehntausendmal so groß, wie d'Welt.

Der Lichtschein braucht schier tausend Jahr,  
Bis er daherroast<sup>1</sup>, g'wiß is wahr.  
Und wennst a Kugel aufschießst,  
Kimmt s' 'nauf, wenn d'lang scho' g'storben bist.  
Da is ja unser Welt ganz g'ring,  
A Punkten grad, a Pffferling —  
Was is dös bissel Menschheit da? —  
Oa lausigs Sternndl san mir ja.  
Und dös geht allweil um und um,  
Viel tausend Jahr! roasen s' 'rum.  
Die tausend Stern — ja was is dös!!  
Da wirst ganz starr bei so a Größ'!

Und da herunt, da streiten s' nacha  
Auf Leb'n und Tod um s'le Sache:  
Wieviel daß oaner Knödel hat,  
Wieviel der Stellwag'n st' verspat,  
Und ob sie's Bier beim Neuwirt holen  
Oder beim alten bleiben sollen!

---

1 herabkommt.





Um Sunnawend'.





## Auf der scharfen Seiten.

---

### Un Anfrag.

(1870.)

A Bauer hat drei Buabn im Feld,  
Sie lassen gar nix hör'n,  
Jetzt is er halt nach Münka<sup>1</sup> 'nein  
Zum fragen in d'Kasern.

„Wie geht's mein Toni?“ hat er g'fragt,  
Den mag er halt vor allen;  
Da schaugen s' nach und sagen's ihm:  
„„Der is bei Wörth drin g'fallen.““

„O mein Gott nei'! — und unser Hans?“  
„„Der is mit siebez'g Mann  
Bei Sedan g'fallen.““ — „Und der Sepp?“  
„„Der liegt bei Orleans!““

Der Alte sagt foa Wort und geht.  
Er hebt sich an am Kasten,  
Am Stuhl, am Türg'schloß, an der Stieg'n —  
Er mu aß a weni' rasten.

---

<sup>1</sup> München.

Drunt auf der Staffel vor 'n Haus  
Da is er niederg'sessen,  
Er halt sein Hut no' in der Hand,  
Er hat auf all's vergessen.

Es gellant wohl viel tausend Leut,  
Viel hundert Wag'n vorbei.  
Der Vater sitzt no' allweil dort . . .  
„Drei Buabn und — alle dreil“



## 's Wildern.

„Ha, Toni, gibst jetzt gar foan Ruah,  
Zum sechstenmal kimmst jetzt schon zua,  
(So sag'n s' am Landg'richt) — mit dem Jagen!“  
Der Bua hat d'Augen niederg'schlagen.  
„„Mei,““ sagt er, „„i kann nix dafür,  
Dös Sach dös is halt so in mir,  
U Biß, a Gambs, dös muß ja schnallen.<sup>1</sup> —  
Mei Ahndl hat si' drob'n derschallen  
Beim Wildern auf der roten Wand.  
Mein Vater hat's derrissen d'Hand,  
Zwoa Brüder san derschossen worn,  
As Martertafei steht da vorn  
Am Steig! — Oft denk i mir: laßt's sein, —  
Verwind di'<sup>2</sup> — aber, mein Gott, mein,  
Es liegt im Blut, es liegt am Haus,  
. . . I kann nit aus!““

---

1 da muß ja ein Schuß krachen. 2 überwinde dich.



## G'schwärzt.

Im Winter war's, um d'Weihnacht rum;  
Da drin bei Bertelsgraden,  
Da geht a Schwärzer<sup>1</sup> über'n Berg,  
Hat wohl zwoa Zenten<sup>2</sup> g'laden.

Es werd scho' Nacht, es bläst der Wind,  
Und wettern tuat's und schneiben —  
Er fällt schier z'samm; er muaß a weng  
Am Gangsteig sitzen bleiben.

Und an a Felswand sitzt er hin —  
Mei', es vergeht scho' wieder . . .  
Er trinkt a Schlückei Enzian  
Und tuat sei Hütl nieder.

's werd ihm so ängstli' — von der Stirn  
Wischt er'si' weg d'Tropfen,  
Und vor die Augen werd's ihm schwarz  
Und drinna g'spürt er's klopfen.

Jetzt moant er, daß er's läuten hört,  
Er siehgt sei Hoam<sup>3</sup> — wie s' schangen  
Und warten, ob er no' nit kimmt —  
Da fall'n ihm zua die Augen!

Er hat no' übern Knie sei Bir,  
Sein schwarzen spitzi'n Stecka,  
Es schneibt und schneibt; er schläft und schläft . .  
Den kann foa Mensch mehr wecka!

---

1 Schmuggler. 2 Zentner. 3 sein heimisches Haus.

## Um Hoamweg.

Es werd scho' finster; übers Eis am See  
 Gengant<sup>1</sup> zwoa Holz knecht von der Arbeit hoam,  
 An Rucksack hint, mit ihre Schneereif'<sup>2</sup> drin.  
 An Schlierfer-Hans hoast man den oan, den schön',  
 Der ander is der Lenz von Sunnamoos;  
 Die zwoa san lang scho' auf dem nämli'n Schlag;<sup>3</sup>  
 Es warn amal die besten Freund, die zwoa,  
 Aber dös Lenei — dös schö' Lenei halt! — —  
 Dem oan hat's g'hört, der ander hat's verdirbt,<sup>4</sup>  
 Und wie's na' mit der Freundschaft geht, dös woast.

Jetzt schaut der oa den andern nimmer an,  
 Und dengerscht können s' no' nit voneinand,  
 Bis in dem Schlag die Arbeit ferti' is,  
 A drei, vier Monat dauert's no' allweil.  
 So scheitern<sup>5</sup> s' neb'neinand den ganzen Tag  
 Und koaner sagt zum andern mehr soa Wort;  
 A jeder macht sei Feuer für ihm selm<sup>6</sup>  
 Und kocht alloa; und wenn ma' Samsta's läut,  
 Am Feierabend packt a jeder z'samm  
 Und geht alloa, der Hansei g'schwind voran,  
 Der Lenz an quat'n Büchsen schuß hintnach,  
 Und so, wie s' allweil gengant, gengan s' heunt.

Da fracht's im Eis — fracht no'mal und — bricht ein,  
 Es hat an Schub dort und viel Kelschbrunn' aa,<sup>7</sup>  
 An Hans, der vorn geht, den reißt's 'nein in See.

1 Gehen. 2 Schneereife = tellerförmige Reife, die man bei hohem Schneefall in den Bergen an die Fäße schnallt. 3 Holzschlag. 4 verfährt. 5 Scheitern machen. 6 für sich selbst. 7 Schub = Sprung. Kelschbrunnen dagegen nennt man die offenen Stellen, wo unterseelische Quellen das Gefrieren hindern.

Bald kimmt der ander nach; an Augenblick  
Bleibt er dort stehn; er hebt den Arm scho' auf,  
Denn gar so bitte'd schaukt der Hansei her,  
Er kann nit reden und nit schreien mehr,  
Es hat ihm d'Sprach vor lautern Schreck verschlag'n;  
Nur mit die Händ freilt<sup>1</sup> er si' ein ins Eis.  
Der ander steht und richt si' schon auf d'Hilf.  
Da fällt ihm 's Lenei ein! — — Der hat's verdirbt!  
Und gluti' werd' ihm 's G'sicht. „Na!“ hat er g'sagt,  
„Wenn unser Herrgott ihm as Leben gunnt,  
Werd er scho' wissen, wie er'n außibringt;  
I müaßt mi' schaama, wenn i d'Hand nur rühr.“  
Na' schaukt er weg, springt über'n Schub und geht.

Drei Vaterunserlang — so is er draußt  
Beim Land am Weg, foa Mensch weit umadum.  
Grad a floans Häußl steht herbei beim Weg,  
Da is der z'Haus, der draußten liegt im See.  
Er kimmt vorbei und no'mal bleibt er stehn  
Und schaukt beim Fenster durch in d'Stuben 'nein.

Drin brennt as Licht und auf der Ofenbank  
Sitzt d'Muader dort, dös älter Dirndl spinnt,  
Der floane Bua leßt vor — die heili' Schrift.  
„Mach d'Suppen warm,“ sagt d'Muader jetzt — (er hört's)  
„Denn bald kimmt na' der Hans vom Holzschlag hoam.“

Der Lenz steht draußt und schaukt beim Fenster 'nein.  
Es schlägt ihm 's Herz! Sollt' er nit klopfen jetzt  
Und nur a Wörtl sag'n — an oanzigs Wort?  
No' lebt der draußt. Wenn s' jeha mit an Seil,  
Mit etli Bretter auf'n See 'naus gengan,  
(s is kaum a Büchschuß) is er derrett'!  
Sunst müaß er sterb'n, so naht bei sein Hoam!

---

1 frallt.

Schrei'n kann er nimmer, er is z'matt dazua — —  
Es woah's foa Mensch, wie der da draußt verendt!  
Sollt er nit klopfen und a Wörtl sag'n? — —  
Da fällt ihm 's Lenei ein. — Der hat's verdirbt!  
Und wie a Gluten fahrt's ihm über's G'sicht.

Er geht dahin! der Schnee fracht auf'm Weg,  
Drin lesen s' weiter in der heili'n Schrift . . . .  
Und draußt im See liegt oaner drunt am Grund.



## U G'schenk.

U Bauer, der werd frei beim G'richt  
Von Straff und alle Schulden.  
„No,“ hat er g'sagt und springt in d'Höck,  
„Was kost's? Da san fußg Gulden!“

„Du Kerl,“ hat der Uffessor g'sagt,  
„Moanst, daß mir zahlbar<sup>1</sup> waaren?  
Glei' tua dein Geldsack wieder 'nein  
Und halt uns nit für 'n Narren.“

„No ja, na' schick' i Ent a Schmalz,  
In drei, vier Täg werd's kemmal!“  
„Hör auf,“ hat der Uffessor g'sagt,  
„Mir derfen da nig nehmal!“

ß'legt tuat er's Nagerl<sup>2</sup> ra vom Huat,  
Er is als wie im Himmi!  
„Na, nehma S' halt dös Nagerl an!“  
„Ja,“ sagt der oa,<sup>3</sup> „dös nimm i!“

---

1 uns bezahlen ließen. 2 die Aelste. 3 der Richter.



## 's Zügenglöckl.<sup>1</sup>

U Wild'rer ziehgt in Bergnan drobn,  
Hoch auf der Schneid,  
Da hört er, wie ma's Zügenglöckl  
Im Dorf drunt läut'.

Mei' (denkt er si'), wer werd's wohl sein?  
Wie's läut a so;  
Vielleicht geht's<sup>2</sup> bluthart aus der Welt,  
Vielleicht is's froh.

Und is's, wie's is — an arme Seel  
Hat allweil Not,  
Da, auf amal war 's Glöckl stad — —  
Jetzt is er tot.

Der Wild'rer mit sein g'schwärzten G'sicht  
Und braune Knie,  
Er halt sei Hütl in der Hand,  
Er woaf nit wie.



## Dertrunken.

Am Sunta is a junger Bursch  
Dertrunken drin im Eis,  
Dreimal hat's ihn no' auffig'hebt -  
Ganz nach der alten Weis'.<sup>3</sup>

---

1 Sterbglöcklein, das geläutet wird, während jemand aus der Gemeinde in den letzten Zügen liegt. 2 Es = die Form des Neutrums wird stets gebraucht, wenn man im allgemeinen spricht. 3 Nach einem bekannten Volksproche taucht jeder Ertrinkende noch dreimal empor.

„No, hat ma' d'Leich na' g'funden z'legt?"

„O na, mir hab'n nit g'suacht,  
Denn 's hat'n neamand extra mög'n,  
Und dös macht Müah — versuacht!"

fremd war er aa — na' hat's foan Wert,  
Daß ma' lang schaukt und grabt,  
Denn d'Sackuhr und sein Wochenlohn  
Hat er nit bei ihm g'habt!"



## Die Alten.

I denf' mir's oft, wenn i's so betracht',  
Wie's d'Leut so treiben und halten,  
Da denf' i mir's oft: die Besten, schaug,  
Dös san halt dengerscht<sup>1</sup> die Alten.

Weißkopfet san f' und do' lassen f' nit aus,  
Im Summer nit und im Winter.  
Ma' g'spürt's, daß f' da san, im ganzen Haus,  
Da steckt no' a Schneid dahinter!

Ma' schaukt ihna zua und luust<sup>2</sup> ihna zua,  
Wie f' all's a so füribringa;<sup>3</sup>  
Wie alte Kerschbaam san f', in der Bluah,<sup>4</sup>  
Wo d'jungen Vögel drum singa.

Es is halt do' was ganz B'sunders dran —  
Sie schaug'n halt anderscht und weiter,  
Sie hab'n halt was, was a Junger nit hat  
Und waar' er zehnmal der G'scheiter'!

---

<sup>1</sup> doch. 2 hört. 3 vorbringen, erzählen. 4 wie alte weißblühende  
Kirschbäume.



## Dom Birkenstoa.<sup>1</sup>

Im Neuhaus<sup>2</sup> drin is Muß' g'west,  
Da tanzen s' all und springa,  
Ma' hört's bis hin zum Brecherspitz,  
Wie s' juchezen und singa.

Grad an oan Tisch, ganz draußt am Eck,  
Is oaner zuwi' g'essen,<sup>3</sup>  
U fremder Bursch im Sunta'g'wand,  
Der hat nig g'redt und 'gessen.

Der kimmt grad z'ruck vom Birkenstoa  
Und rast't da in der Stuben.  
„War d'Muader Gottes nit dahoam?“  
Scherzt oaner von die Buaben.

„Hast was derbitt bei unser Frau,  
Was is na' dei Verlanga?“  
Er aber sagt's zu foan, warum  
Er fufzehn Stund is ganga.

Derweil s' so singa, is dahoam  
Vielleicht scho' g'storb'n sei Schatz. — —  
Ja mei' — es ham oft an oan Tisch  
Gar viel Gedanka Platz!

---

<sup>1</sup> Berühmter Wallfahrtsort am Fuße des Wendelstein. <sup>2</sup> Wirts-  
haus zwei Stunden von Birkenstein. <sup>3</sup> hat sich hingesezt.



## Verträuli.<sup>1</sup>

Und die Zeit is wohl schön,  
Wo ma no' nix versteht  
Und verträuli no' is —  
Über lang dauert's net.

Steht a Rechei<sup>2</sup> am Weg,  
Schaugt mi' an, rührt foan Lauf,  
Über bald kimmt Johanni,<sup>3</sup>  
Über nachher paß auf!

Steht a Dirndl am Weg,  
Is freuzlustig und lacht,  
Über bald kimmt der Hansl,  
Über nachher gib acht!

Und die Zeit is wohl schön,  
Wo ma no' nix versteht  
Und verträuli no' is —  
Über lang dauert's net!

---

1 Vertrauensvoll, zuversichtlich. 2 Rehle. 3 Schußzeit für Rehwild.

## Der Fischer.

Im Schilf steht an Einbaum<sup>1</sup>  
Und a Fischer dabei;  
I frag': „Wie hat's ganga  
Den Winter allwei'?"

„O mei' — wie hat's ganga,  
Mei Bübei is g'storb'n,  
Und seitdem is mein Wei(b)  
Ganz zerrütt' und verdorb'n.

Sie sagt nir, so oft i's  
Bei'n Händen aa nimm,  
Koa Pfütgott, wenn i geh',  
Nit Grüßgott, wenn i kimm.

Sie strickt ma foa Netz,  
Nimmt foa Sichel in d'Händ',  
Sie is nur grad allweil  
Am Gottesacker drent.<sup>2</sup>

Und i fann's do' nit schelten,  
Sie is so<sup>3</sup> trauri' gnua. — —  
A jed's Haus hat sein Engel  
Und der mei war der Bua.""

---

<sup>1</sup> Altes Schiff aus einem einzigen Eichenstamm. <sup>2</sup> am Friedhof  
drüben. <sup>3</sup> ohnedem.

## U Wildling.

Beim Bergwirt is Maitanz  
Da birscht um den Platz  
U halbg'wachsens Dirndl,  
Hat Aug'n wiar a Katz.

Und zwoa fohlschwarze Zöpf  
Und a z'sammg'rissens G'wand,  
Und am suaf foane Schuah  
Und an Bloam<sup>1</sup> in der Hand.

Und as Juchezzen kann's,  
Daf ihr 's G'sicht davon glantz,  
Und wenn ma's nur gehn siecht,  
So moant ma, sie tanz.

Und sein<sup>2</sup> Vater is tot  
Und sei Muader schlecht g'finnt.  
Von an Wilddieb in Schliers  
Is's as ledige Kind.

Und allweil kimmt's aus  
Von dahoam wiar a Katz.  
Und na' schleicht's zu der Musi'  
Und suacht si' an Schatz.

Und die schönsten, die größten,  
Ganz stolz schaugt's es o',  
Über wie's oaner anrührt,  
Na' wischt's ihm davo'.

---

1 eine Blume. 2 ihr.

„Und i bin dös schwarz Lenei  
(Sagt's oft) von Schwarz-Eben,  
Und i kost' no' gar manchen  
Schön Buab'n as Leben!“



## Die Plag.

Der alte Weberbauer sagt:  
As Leben is a Plag!  
Oft wer' i schon fuchsteufelswild  
Und gron' den ganzen Tag!

Na' gehn i halt auf d'Straßen naus  
Und schaug mi' dort so um:  
Jetzt kimmt a Fuhrwag'n mit zwoa Ross,  
Die ziehg'n dir fein so dumm!

An alter Mo' klopf Stoaner dort,  
U Weibets schleppt sein Sack,  
Da Schulbua tragt sein Kanzel hoam,  
Der Postbot hat sein Pack,

Und hat aa no' an frumpen suaß.  
Da denk' i' mir: No ja!  
Schaug, wenn si' all's so plagen muaß,  
Na' plag' i mi' halt aa.

---

1 zürne.



## Die Kraft.

Der schwarze Hans, der Schmied von Zell,  
Der hebt drei Zenten<sup>1</sup> von der Stell,  
Der nimmt's alloa auf mit sechs Leut.  
Jetzt war er drin beim Tanz in Kreuth  
Und hat beim sellen Tanz auf d'Nacht  
U ganz bravs Dirndl spöttisch g'macht.<sup>2</sup>

G'lacht hat von alle wohl nit oaner,  
Sein<sup>3</sup> Bruder aber, ganz a kloaner,  
fährt auf ihm hin, rennt alles weg —  
Der Schmied roast langsam z'ruck ins Eck  
Und reißt an Kreuzstoc<sup>4</sup> aus der Wand;  
Der Kloane hat a laare Hand.  
„Leid's nit!“ so schrei'n die oan daneben.  
Die oan: „Geh z'ruck, dös kost di' 's Leben.“  
Die Tisch, die krachen; alles rennt,  
Dös gibt a Wetter<sup>5</sup> — Sakrament!  
Der kloane Bursch, der wagt's ja all's,  
Oan Ruck — na' hat er'n scho' bei'n Hals.  
Über der Schmied steht hint' im Eck  
Und rührt si' nit. „Geh weg! Geh weg!“  
Sagt er zum Brudern von der Dirn,  
„Hör auf!“ — und fährt si' über d'Sirn.  
„I g'spür's, daß i im Unrecht bin,  
Jetzt is mei ganze Kraft dahin!“

---

1 Zentner. 2 verspottet, verleumdet. 3 Ihr. 4 fensterkreuz.  
5 Gewitter (Kauferei).

## Im Schnee.

A Bua von Zell is in der Stadt  
Im Winter g'storb'n als Soldat.

Und wie er eingrab'n werd, der Bua,  
Geh't sein altes Muaderl 'nein dazua.

Und wie s' am Grab so stehent draußt,  
Hat's g'sturmt und g'schneiben, daß oan graußt.

All' stehen s' ganz auf d'Seiten hin,  
Sie kniet im Schnee vorn mitten drin.

Geh, sagen s', geh do' weiter fort,  
Du werst ja krank im Schnee drin dort!

O mei Gott, sagt s', dös bißel Schnee,  
Dös tuat mir heunt aa nimmer weh!



## Hoch drob'n am Berg.

Hoch drob'n am Berg, da liegt a Hütten,  
Am Herd brennt 's Feuer in der Mitten,  
Am Abend is und off' is d'Tür,  
Zwoa Holzknecht sitzen da davor,  
Der oa scho' in die achtz'ger Jahr,  
Der ander no' nit zwanz'ge gar.

Im Wald schlägt no' a Droßel nach  
Und rauschen hörst an Almenbach;  
Drob'n hallt a Schuß her übern Grat  
Und na' is alles wieder stad.<sup>1</sup>

Da kimmt a Jaagerbursch vorbei.  
„Wer hat denn g'schossen?“ fragen s' glei'.  
Der Jaager sagt: „„Heunt liegt nir dran,  
Weg'n meiner hat's a Wildschütz tan — —  
Über an andern Schuß hat's geben,  
Der gang glei' auf a bessers Leben!  
Habts es scho' g'hört von dera großen  
Mordsfack? — Um Kaiser haben s' g'schossen  
Und troffen! — Er ist ganz verwundt!““  
„Was?“ schreit der jung', „an so an Hund  
Gibt's aa? Der sollt bei uns da sein,  
Dem schläget i as Leben ein!  
Den packet i mit all zwoa Händ  
Und wurf' ihn abi über's G'wänd!“<sup>2</sup>

Der alt' sinniert und schaukt nur groß  
Und legt die Händ z'samm auf der Schoß,  
Na' hat er g'sagt: „„I glaub's no' kaam —  
Um Kaiser? — — Wie an alter Baam  
So steht der dort mit seiner Kron,  
Und dös hat ihm a Deutscher ton!!  
Is dös a deutsche Einigkeit?  
Zum Stolzsein hab'n mir<sup>3</sup> wohl no' weit!““

's war grad<sup>4</sup> a Holzknecht, der so redt'.  
Oben glanzen d'Stern; er rührt si' net,  
Na' legt'r a Scheit ins Feuer 'nein — —  
„„Heunt schlaf'ma do' so bald net ein!““

1 still. 2 über die Felswände. 3 wir. 4 nur.

## Nach Münka eini.<sup>1</sup>

Der Stellwag'n, der radelt  
Um Straßl dahin,  
Da sitzt so a halbg'wachsens  
Ban'rnbübel drin.

Und am Weg springt a Fülle,  
Am Weg plauscht der Brunn',  
Und a Katzl, a schwarz's,  
Liegt daneb'n in der Sunn'.

Und mit all seine Alm'  
Steht der Wendelstoa dort,  
Und dös alles derf d a bleib'n,  
Er aber muas fort.

Er sollt halt g'studiern  
Auf an geistlinga Herrn,  
Und er möcht halt viel lieber  
U — Hüterbua wern!

---

1 Auf dem Wege nach München.



## Von die floana Leut.

---

### In der Schul'.

Heunt geht's in der Schul' ganz mühsam z'samm,  
Weil s' ganz an fremden Weltsteil ham,  
Der is weit hint, weitmächti' hint.  
Jetzt hat's der Lehrer all's verkünd't:  
Daß da die Leut kohlschwarz san, da drent,  
Und daß man die die „Neger“ nennt.  
Na' fragt er an Buab'n: „Jetzt sei fein g'scheit,  
Wie hoast man also die schwarzen Leut!“  
So fragt der Lehrer.

„„Kaminfehrer!““



### Bei der Prüfung.

In Buchau haben s' Prüfung g'habt,  
Jetzt hat der Pfarrer an Buab'n g'fragt:  
„Der heili' Geischt, gel Hans, dös woast,  
Der is als a Taub'n da abig'roast,<sup>1</sup>  
Und jetzt sollst ma sagen — dös woast aa g'wiß —  
An was für an Tag dös g'schehg'n is?“

---

<sup>1</sup> herniedergefahren.

Der Bua werd stöckisch — mit der Sprach. — —  
„No,“ sagt der Pfarrer, „so denf nur nach,  
Schaug her und b'sinn di' halt a weni',  
War's z'Weihnacht oder an Dreiföni'?  
So b'sinn di' nur; steh nit so da,  
Und wie's dir's einbildst, sagst es na'.“<sup>1</sup>

„Ja,“ sagt der Bua, „i bild' mir ein,  
Un — fasnacht werd's halt g'scheh'n sein.“



## Don der Eugensach.

Der Sepp, der floane Spitzbua der,  
Der fragt: „Wo kimmt denn 's Brüderl her?“  
„Ja, ja, dös Brüderl hamma g'funden,“  
Sagt d' Muader glei', „beim Brunnen drunten.“

Der Vater sagt: „Jetzt bleib schön z'Haus.  
Hansirgl, und geh nur nit 'naus,  
Sunst kimmt der Wolf und frist di z'samm,  
Der möcht di so schon allweil ham!“

„Schaug nur nit 'nein beim Ofentürl!“  
Sag'n s' zu der floana Unnamirl<sup>2</sup>  
„Sunst springt er außi, der Wauwan —  
Dös waar' was, unser' liebe Frau!“

„Und lang nur nit an d'Mudel hin,  
Gretei, in dera Schüssel drin,  
Sunst muast d' glei' sterben auf'm flect  
Und na' is aus und na bist weg!“

---

<sup>1</sup> dann. <sup>2</sup> Anna Maria.

Ha, wie so Kinder ang'log'n wer'n'  
Es is gar nit zum sag'n und hör'n,  
Und nachher möcht ma s' do' guat ziehg'n  
Und sagt dazua: „Täts nur nit läg'n!“



## Dahoam.

A Holz knecht der kimmt hoam auf d'Nacht,  
Und vor sein Haus  
Da bleibt er stehn, und d'Nagelschuach  
Die ziehgt er aus.

Drob'n auf der Laab'n<sup>1</sup> steht sei Wei(b),  
Wie er's so tuat.  
„Woast,“ sagt er, „daß der Kloa nig merft —  
Er schlaft so guat!“



## Der Vater.

Beim Seewald<sup>2</sup> is der Vater g'storb'n,  
Vier Kinder hat er;  
Die Kloanst, die is ganz auseinand'  
Um ihren Vater.

Die schließt<sup>3</sup> unter sei Bettstatt 'nein  
Und duckt si' nieder;  
„Werst sehg'n, er hat si' nur versteckt,  
Er kimmt scho' wieder!“

---

1 Altane. 2 Name des Hofes. 3 schläft.

In a jed's Haus im Dorf geht s' 'nein,  
Und schaut in d' Kammer,  
Und schaut si' üß'rall, üß'rall um  
Un hat an Jammer!

Was suchst denn wieder, fragen s' d'Leut,  
Sei nit so ruach;<sup>1</sup>  
Na steckt s' ihr Köpfel 'nein und sagt:  
„Mein Vater suach i.“



## In der Wiegen.

Un alte Bäurin sitzt heraufst  
Vor ihrer Tür,  
A kloaner Bua in seiner Wieg'n  
Schlaft neber ihr.

„Mei,“ sagt s', „dös Dirndl, dem er g'hört,  
Ham s' heunt eingrab'n,  
Über i kunnt mein eignes Kind  
Nit lieber hab'n.“

Er is ja so<sup>2</sup> an armer Tropf,  
Dem's schlecht gnua geht;  
Was hätt' denn na' a so a Kind,  
Wenn's d'Lieb nit hätt'!“

---

1 begehrlisch. 2 ohnedem.



## Bei der Nacht.

Beim Söllbachbauer auf'n Hof,  
Da hab'n s' a ledigs<sup>1</sup> Kind,  
Dös muasß wohl nig wie Hungerleid'n;  
Sie san ihm nit guat g'sinnt.

Und bei der Nacht muasß's bei der Dirn  
Drin schlafen allemal,  
Und alle Nacht, da schleicht die Dirn  
Si' mäuslstaad in Stall

Und melkt a Kuah und bringt dem Kloan'  
A warme Milli 'nauf,  
Und d'Kuah schaut drei', als möcht s' gern sag'n:  
Mir bringent'n scho' auf!<sup>2</sup>



## Zwoa G'freundte.

Es war a arms Bübei  
Ganz krump und ganz floa,  
Hat foan Vater, foa Muader,  
Er is auf der G'moa.<sup>3</sup>

Der friegt wohl mehr Schläg  
Als wie z'essen, woasß Gott,  
Und wie er in d'Schul kimmt  
Na' werd er derpott.

---

<sup>1</sup> unehelich. <sup>2</sup> wir erhalten ihn doch am Leben. <sup>3</sup> Er wird aus Gemeindemitteln unterhalten.

Nur a oanzigs floans Dirndl,  
flachskopfet und sei',  
Die paßt auf ihm auf,  
Und die sitzt neben sei'.<sup>1</sup>

Und alle Täg brockt's ihm  
An Buschen voll Bloam,<sup>2</sup>  
Sie tragt ihm sei Ranzl  
Und geht mit ihm hoam.

Oft wacht der Bua auf,  
No' eh's licht werd und Tag,  
Vor lauterner Freud,  
Daßn' aar ebber<sup>3</sup> mag.

Was die großen Leut schuldi'  
Oft bleiben — o mein,  
Oft bringt's unser Herrgott  
Durch floane Leut ein.

---

1 ihm. 2 Blumen. 3 Daß ihn auch jemand.



## Die Politikaner.

---

### D' Abstimmung.

(1824.)

Der Höllbräu, der is Landstand<sup>1</sup> g'west,  
Ah, der hockt drinna, aber fest,  
Als wie hing'mauert hockt er da;  
Jetzt geht's auf's End, jetzt stimmen s' a(b).  
„G'schwandler von Bach!“ — „Ja,“ hat der g'sagt,  
„Steinberger!“ — „Neinn.“ Jetzt werd er g'fragt.  
„Höllbräu von Ried!“ — Ihm graust scho' schier.  
„Höllbräu von Ried!“ — „Hierr,“ schreit er — „hierr.“



### G'wohnt.

(1824.)

Sein Nachbar, der von Langensfeld,  
Der is mi'n Schlaf halt so guat g'stellt.  
Der hockt aa drinna wie hing'mauert,  
Der schläft glei' ein, wenn's ihm z'lang dauert.

---

<sup>1</sup> Abgeordneter in der Ständekammer.

Jetzt ham s' ihn desz'weg'n amal packt<sup>1</sup>  
„Geh,“ hat an alter Pfarrer g'sagt,  
„Dös g'hört si', daß ma den verschont,  
Er is's halt von der Predi' g'wohnt.“



## Bei Wörth.

(1870.)

Der Preußen-Kronprinz fragt bei Wörth  
An Jager von die Boarn,<sup>2</sup> an floan:  
„Warst sechsasechz'ge aa scho' mit?“  
„„Ja,““ sagt dersell, „„dös wollt i moan!

Aber dort hamma g'habt foa Glück.  
I glaub allweil und b'steh's ganz laut:  
Hä'n Sie 'uns damals aa schon g'führt,  
Na' hä'n ma d'Preußen grad so g'haut.““



## Die Red'.

(1871.)

Der Sepp: „Du, unser Tierarzt halt a Red  
In Tölz drent, im Verein,  
Woast, weg'n an Milzbrand auf die Alm',  
Uh, dös muß ebbes sein.

---

1 zur Rede gestellt. 2 Einen bayerischen Jägersoldaten.  
Sticker, Gef. Gedichte.

Ja' wie man nur so reden kann,  
Mir grauset — guate Nacht,  
Dass oaner da nit stecka bleibt!" —  
Der Hans: ""Ah, dös ist ganz leicht g'macht.

Z'erst red't er halt a Weil recht dumm,  
Und geht ihm 's Trümml<sup>1</sup> ans,  
Na' reibt er si' auf Deutschland 'num,  
Da kimmt er ganz schön 'naus!""



## Der Ruff'.

(1877.)

Zwoa Bauern san beinander g'fessen.  
Da sagt der oa, der Hans:  
„Jetzt wer'n ma von die Ruffen g'fessen,  
Auf dös schaut se si' ganz.“<sup>2</sup>

""Geh, "" hat der ander g'sagt, ""du Narr,  
Dös bringt mi' do' in Zorn,  
Mir san<sup>3</sup> ja erst vor etli' Jahr  
Vom Preußen g'fessen wor'n.

Es hat's uns ja der Pfarrer g'sagt,  
Hast es denn schon vergessen?  
Schaug her — na' kann uns do' der Ruff'  
Jezt nit no'mal fressen.""

---

1 das Trumm, der Faden. 2 darnach sieht es ganz aus. 3 Wir sind.



## U schlechter Summer.

(1878.)

„Aber jetzt geht's scharf!“ sagt der Peter zu mir,

„Hundszeiten san's!

Um Kaiser schießen, die Damifra'n,<sup>1</sup>

Und d'Wahlsach!! — Han S'!<sup>2</sup>

Jetzt krieg'n s' aber Arbeit, die Herrn da droben,

Grad Arbeit gnuu,

I moa, jetzt hat der Kohlrabifäfer<sup>3</sup>

U Zeitlang an Ruah!“

---

<sup>1</sup> Demokraten. <sup>2</sup> Han S', geln S' = nicht wahr, Sie. <sup>3</sup> Colorado-fäfer.

## Umanander-dokteren.

---

### Die Knödel.<sup>1</sup>

An Hiesl packt a Krankheit o',  
Grad is der Dokter weg davo',  
Und jehz sinniert er halt im Bett,  
Was der mit ihm hat alles g'redt.  
Der Dokter is a Sakramenter,  
Denkt ihm<sup>2</sup> der Hiesl, alles kennt er!  
Wie 's ihm nur all's so kennbar is? — —  
Über daß i acht Knödel friß  
Alltäg — dös leid't er nimmer jehz,  
Da hat er mi' auf viere g'setzt.  
No, wegen meina — aber nacha  
Müßma s' halt um dös größer macha.



### Die rechte Stund'.

„Herr Dokter,“ hat der Franzl g'sagt,  
„I kaam<sup>3</sup> so lang scho' gern  
Zu Ihna und möcht ebbes frag'n,  
Nur sollt's nemd inne wer'n.“

---

1 Klöße. 2 sich. 3 Ich käme.

„„So, nachher fimmst halt heunt um drei,  
Da femma na' scho' z'toa,<sup>1</sup>  
Da is a so mei G'sprechstund; da  
Bin i allweil allosa.““



## Der Vorsatz.

Der Dokter hat zum Klasel g'sagt:  
„Du kannst foa Bier mehr tragen,<sup>2</sup>  
Wennst no' amal an Rausch kriegst, kannst  
Glei' toter<sup>3</sup> niederschlagen.“

„„Ja,““ sagt der Klas, „„da mach i g'wiß  
An Vorsatz, ganz an festen!““  
Morg'n aber hat er wiederum  
Sein Rausch — den allergrößten.

Der Doktor radelt<sup>4</sup> grad vorbei  
Und will glei' räsonnieren.  
„„Geh,““ sagt der Klas und fugelt rum,  
„„Geh, tua nit disputieren.“

Heunt hat — dös Bier — a felle Kraft,  
Mir schlegelt — selber 's G'wissen,  
Jetzt — hat's ma halt — vor lauter — Kraft  
Mein — — Vorsatz — — ganz — — derrißen.““

---

1 Da kommen wir nachher schon zum Ziel. 2 vertragen. 3 Gleich  
tot hinfallen. 4 fährt.



## U neue Krankheit.

Der Kaspar schlegelt umanand  
Im Bett mit aller Gwalt,  
Der kann dös Kranksein gar nit leid'n;  
Jetzt fragt der Landarzt halt:

„Ja, warst denn gar nie krank, war's dir  
Grad allweil pudelwohl?“

„„Na,““ achzt er — — „„krank war i nie —  
Nur g'rauft han i amol.““<sup>1</sup>



## Weg'n dem Fuaß.

Zum G'richtsarzt kimmt der Jackel von Kreuth.  
„Ja,“ sagt derselle, „da seit's<sup>2</sup> ja weit,  
Dös sag' i dir scho', daß i weg'n dem Fuaß  
Jetzt anderne Maßregeln ergreifen muaß.“

Wie der Jackel hoamkimmt, na' ham s' ihn g'fragt:  
No, was hat nacha der G'richtsarzt g'sagt?  
„„Ja,““ sagt er, „„daß ich weg'n dem Fuaß  
Jetzt anderne Maßkrügel ergreifen muaß.““

---

<sup>1</sup> Und davon allein war ich im Leben bettlägerig. <sup>2</sup> fehlt's.



## Der Wunderdoftor.

In Schneeberg, in dem fchiechen<sup>1</sup> Neft,  
Da is a Wunderdoftor g'weft,  
Und d'Leut, die bilden ihna ein:  
Der muaf was ganz was B'sunders fein;  
Der is fo feltfam und fo g'scheit,  
Schaugt gar nit aus wie andre Leut.

Der Doftor hat an Staaren g'habt  
Im Hausgang, wo ma einitappt,  
Und der is a(b)g'richt g'weft zum Reden  
Und disputiert halt mit an jeden —  
Damit daf's d'Leut halt nit verdrießet,  
Wenn ebba oaner warten müßet.

Jetzt kimmt halt a Tiroler hin,  
Der war von Mitterfogl drin,  
Der pugt am Hausgang no' sei G'wand,  
Da schreit der Staarl, wie er'n spannt:  
„Grüß Gott! — bist aa da? Bauernsau?  
Was feit<sup>2</sup> dir denn? — dös woaf i g'nau!“

Der Bauer schaukt — und werd eiskalt —  
Na' hat er g'sagt: „Verzeihen S' halt,  
(Und macht dös größte Kompliment)  
I hab' Ihna z'erst gar nit kennt.“  
So sagt der Bau'r von Mitterfogl,  
„I hab z'erst g'monnt — Sie san<sup>3</sup> a Vogel!“

---

1 garstigen. 2 fehlt. 3 sind.

## 's. Martertafei.

Der Boßwirt mit sein Karren,  
Der is zum Doktor g'fahren.  
Zwoa Stund san's guat da num;<sup>1</sup>  
Auf amal — schmeißt er um.

Ganz nahet scho' beim Ort.  
Jetzt liegt er toter dort,  
Er hat gar nimmer g'much't,<sup>2</sup>  
Ganz schön hat's ihn derdruck't.

Jetzt ham s' ihm weg'n der G'schicht  
A Martertafei g'richt,  
Und da steht dös so dran,  
Woast, weil i's g'seh'g'n han:

„Der Weg zur Ewigkeit  
Ist gar nicht so sehr weit,  
Um neun Uhr bin ich fort,  
Um elf Uhr war ich dort.“<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> da hinüber zum Wohnstz des Doktors. <sup>2</sup> sich nicht mehr gerührt. <sup>3</sup> wörtliche Inschrift einer Martertafel unweit Burghausen.

## Von die G'strenga.

---

### Beim Schwören.

Am Landg'richt ham zwoa Zeugen g'schworn,  
Lang ham s' scho' g'redt und g'stritten,  
Jetzt san halt d'Lichter ankent<sup>1</sup> worn,  
Als Kreuz steht in der Mitten.

An Landrichter, dem liegt viel dran,  
Daß s' all's 'ernsthafti' macha —  
„So!“ sagt er, „schaugts den Herrgott an,  
Schaugts hin! — Jetzt schwör'n ma nacha!“

„Ja,“ sagt der oa, „i bin a Jud,  
Wen schang denn nachher i an?“  
„So,“ sagt der G'strenga, „is scho' guat,  
Du schangst halt nacha mi' an!“

---

<sup>1</sup> angezündet.

## Der Zeitlang.<sup>1</sup>

Der Pfarrer und sei Ministrant,  
Die soll'n nach Untersölln,  
Jetzt warten s' auf'n Stellwag'n halt  
Da drunt bei der Kapell'n.

Oa Stund hab'n s' g'wart' und no' oa Stund,  
Jetzt werd's an Pfarrer z'wider;  
Da packt er 'n Buabn<sup>2</sup> bei die Ohrn  
Und schlagt'n halbet nieder.

„Ja mein — Herr Pfarrer,“ hab' i g'sagt,  
„Dös is ja do' a G'walt,  
Was hab'n S' denn g'habt?“ „„Ja,““ hat er g'sagt,  
„„Schaug'n S' — zeitlang war mir halt!““



## Die Geldsach.

Der alte Verwalter von Kammerloh  
Der sagt: Mit der Geldsach da is's a so,  
Z'erscht fimm i,  
Höllsackradi!  
Und na' fimm wieder i,  
Und nachher fimm nomal i,  
Höllsackradi!  
Und nachher fimm lang nix — —  
Und ob nachher no oaner fimmt und b'steht,<sup>3</sup>  
Dös woasß i no' net.

---

<sup>1</sup> Zeitlang = Langeweile. <sup>2</sup> den Ministranten. <sup>3</sup> und etwas  
beßömmet.



## D' Erkenntlichkeit.

Jetzt hama da an neu'n Schandarm  
Und hat si' grad so troffen:  
fällt dir der Kerl vom Schiff in See  
Und waar' bei'n Haar dersoffen.

A fremder, ganz a hocher Herr,  
Der hat'n aufizogen;  
Der Schandi hat vor lautern Danf  
Sein Buckel ganz verbogen.

„Mei,“ sagt er, „recht dumm war i scho',  
Aber — all's muaf probiert wern —  
No, i wer(d) schon erkenntli sein,  
Wenn S' amal arretiert wern.“



## G'ständi'.

(1830.)

Am Sandg'richt, da steht oaner drunt,  
„So! — (sag'n f') bist da, du Vagabund!“  
Der Sandrichter, der setzt glei' auf  
Die Augenbrill'n und macht a G'schnauf,  
Schaugt fuchswild auf den alten Mo'.  
„Du hast ja bettelt!“ fährt er'n o'.

„„I hab' nit bettelt,““ sagt der oa,  
„Dös is nit wahr, i bin ja foa — —““

„Bist staad, du Luder!“ fährt er'n o',  
„Ja freili' bist a Bettelmo',  
Was denn? — Hast auf der Woaden<sup>1</sup> graßt?  
Was hast denn tan, wennst nit bettelt hast?  
Da brauch't's foa lange Überlegung —  
G'richtschreiber, schreiben S': In Erwägung,  
Daß der besagte . . . .  
Ungeklagte . . . .  
Gebettelt hat . . . .  
Gebettelt hat . . . .  
Und dieser Tat . . . .  
Auch geständig is“ . . . .

„„I hab' nit bettelt, aber g'wiß!““ —  
„Bist staad, du Luder! Da schaugts her,  
Jetzt möcht er aa no' laugnen, der!  
G'richtschreiber, schreib'n S': (mach foa so G'friß)  
Und dieser Tat auch geständig is,  
Erhält derselbe drei Tag Arrest. — —  
Dös is für so an Kerl dös Best!  
Schreib'n S' die bekannten Paragraffen,  
Den Spitzbuabn woll'n ma da scho' straffen.“

„„I hab nit bettelt — g'wiß is's wahr!““  
„Bist staad, du Luder! — Was nit gar!  
Jetzt schaugts mir nur den Kerl an,  
Jetzt fangt der aa no' 's Laugnen an,  
Da hört si' ja do' alles auf.  
G'richtsdienet — machen S', führ'n S' ihn nauf!“

---

1 Weide.



## Vom Hochzeitgehn.

Der Weberbauer is so gern  
Allweil in d'Hochzeit ganga,  
Na' hat er diem halt z'viel derwischet,  
Dös kann ma dort leicht fanga.

„Geh,“ sagt der Pfarrer, „scham di do',  
Du Saufaus, kaamst mir g'stohlen;  
Jetzt derfst mir auf foa Hochzeit mehr,  
Der Teufel soll di holen!“

„Ja,“ sagt der oa, „is unser Herr  
Mit selm in d'Hochzeit ganga,  
Wie d'Hochzeit war von Kanaan?  
Na' darf i's aa verlanga!“

Der Pfarrer sagt: „Mit unsern Herrn,  
Da kimmst mir mit dem rechten, —  
Mach seine guaten Tugenden nach,  
Über nit seine schlechten!“



## 's Freier'n.

„Du bist verurteilt — hast's verstanden?“  
Sagt der Landrichter zu der Dirn,  
„Zu vierzehn Täg. Wenn's dir nit recht is,  
Na' kannst beruffen, appelliern.“

Aber z'erscht gehst mir jetzt da auff  
Und laßt di einsperren drobn, du Schaf,  
D d'mir, wenn d'ebba nachher frei werst,  
Nit wieder durchschlupfst durch dei Straf!"



## An Jeden dös Seine.

Heunt war i z'Söllbach mit der Bahn,  
Da ham s' den neu'n Bezirksamtman  
Grad eing'stalliert<sup>1</sup> — ah, dös war g'ring.  
Herg'richt ham s' schier foan Pfifferling,  
Und Kent war'n a schier foane da  
Und na' foa Bissel Musi', na;  
Na' hat an Ansprach aa foan Wert,  
Und gar glei', bal ma' s' z'erscht nit hört.  
Dös war scho' schlecht auf so an Herrn!

„Ja," sagt der Höß, „dös glaab' i gern —  
Aber wie d'Stierb'sch an nachst is g'wen  
In Söllbach — Sakra, da war's schön!"



## Vorg'sorgt.

Der Dechant, der hat visadiert,  
Z'legt ruckt er 'raus damit:  
„So — und — mit der — Unfehlbarkeit,  
Hat's da — foan — Unstand nit?"

---

<sup>1</sup> installiert.

„„Oh,““ sagt der Pfarrer, „„da steht's gut,  
Da san S' bei mir nit g'stimmt!<sup>1</sup>  
I glaab dös nachste aa schon glei',  
Dös jetza nachher kimmt.““



## U Heiratsfack.

Der G'richtsbot, den druck't d'Heiratsfack,  
Die Kessel sollt' er nehma;  
Oh mei, er geht schon lang damit,<sup>2</sup>  
Daß s' do' zum Ehstand kemma.

Jetzt halt er halt beim Landg'richt an,  
Damit daß s' es verlaaben,  
Der Landrichter, der tragt<sup>3</sup> ihn recht  
Und sagt: „I hab den Glaaben,

Daß dös nit geht, die Heiratsfack!  
Da muaß i abischreiben  
Auf Münka<sup>4</sup> — ja, die Heiratsfack,  
Di wer' i hintertreiben.

Dös kann i scho', dös richt' i scho'  
Beim G'richt in Münka drunten“ —  
Da glanz't dem andern 's ganze G'sicht,  
„„Uh!““ sagt er, „„dös wenn S' kunnten!!““

---

<sup>1</sup> betrogen. <sup>2</sup> er hat schon lange ein Verhältniß mit ihr. <sup>3</sup> neßt.  
<sup>4</sup> Mädchen.



## U wahre G'schicht.

(1846.)

Zwoa Landrichter, zwoa guate Freund,  
Die hocken beieinander.

„Du — heunt hab' i a Nasen<sup>1</sup> friegt,“  
So sagt zu den oan' der ander.

„„Warum? Daß D'nit so grob sein sollst?““

„Na,“ sagt der ander Landrichter,

„I sollt nit gar so höfli' sein  
Mit die Zeugen und in die Berichter.

So ham i' mir g'schrieb'n von Münka 'rauf,  
Die Luder, die verdamnten,  
Denn's Höfli' sein, dös zoagt<sup>2</sup> allweil  
Auf an schlechten Beamten!“



## Die Fahrt.

Der Förster gront: Die Teufelsfahrt  
Mi'n Dokter heunt — die werd mir hart.

Auf amal kimmt der Dokter 'rein  
Und sagt: „Die Fahrt kann heunt nit sein.“

„„Ah!““ schreit der Förstner, „„ees<sup>3</sup> seids Kent,  
Jetzt han i mi' schon soviel g'freut!““

---

1 Verweis. 2 zeigen. 3 Ihr.



## Der Urlaub.

Der Praktikant möcht Urlaub ham,  
Hat scho' sei Kanzel packt,  
Woast, der g'studiert an Arbeit z'samm,  
Da ham s' am Landg'richt g'sagt:

„Jetzt schaugts mir nur die Buben an,  
Was die nit alles moan'!  
Der Urlaub is zum Nix tun da,  
Zur Studi kriegen s' koan!“



## Die Kommission.

Der Herr Uffessor pugt si' z'samm,  
fährt eini in sein Rock:  
„G'richtsdiener! so, i geh jetzt fort  
heunt früh, heunt gibt's an Bock.<sup>1</sup>

Wenn oaner von die Bauern kimmt,  
Den jag'n S' a so davon,  
Und kemment Herrn — na' sag'n S' dazu:  
I bin auf Kommission.“

---

<sup>1</sup> Bockbier.



## Die Musi'.

Im Herrenstübel hocken d'Herrn,  
Da san halt zwoa dabei,  
Die ham halt d'Musi' gar so gern  
Und red'n davon allwei'.

Der Landrichter, der geht grad 'rein  
Und werd ganz braun vor Gift,  
Der kann dös g'scheite Zeug nit leid'n,  
Die Sachen von der Schrift.

3'lezt fährt er 'raus: „Kreuzsakrament,  
Jetzt gebts amal an Ruah,  
Was brauchts denn von der Musi' red'n —  
Es gibt ja sonst Sach gnua'.“



## U scharfer Zeug'n.

Beim G'richt, da ham s' zum Zeug'n g'sagt:  
„Du warst dabei!  
Jetzt sag's, wenn<sup>1</sup> hast an Hans begeg'nt?“  
„„Um halbe drei!““

„Kunnt's nit dreiviertel g'wesen sein?  
So sag's nur frei!  
Auf dös kimmt jetzt dös Ganze an!“ — —  
„„Um halbe drei!““

---

<sup>1</sup> wann.

„Ja, geht dei Uhr denn so affrat?  
So b'finn di nur!“  
„„Ja,““ sagt der Zeng'n, „„affrat geht s' mit,  
I han foa Uhr!“

Mir hat mei' Lebtag neamand nie  
No' foane g'schenkt.““  
„Wie woafst denn na', daß's halbe war?“  
„„I hab mir's — denkt!““



## Der Brauch.

In Gries (es is a Stund weit schier),  
Gibt's Leberwürst und Summerbier.

Und alle Sontag hocken dort  
Die schönern Leut vom ganzen Ort.

Bezirksamt, Forstamt, Rentamt, woafst,  
Und was ma' halt an Herren hoafst.

Von Oans bis Drei (so ham s' es gern),  
Da femment d'frau'na von die Herrn,

Von Drei bis Sechse, Sieb'ne rum,  
Da gellant d'Herrn na' selber 'num.

So is der Brauch, so woll'n s' es ham,  
Denn sunst waar's aus! sunst kaamen s' z'samm!



## Aus die boarischen Wirtshäuf'l.

---

### 's Beispiel.

„Halt!“ schreit der Hofwirt, „Bräundl halt —  
Schaug, da ham s' d'Tür no' offen!  
Ööh! — in dös Wirtshaus gehn ma 'nein,  
Da werd a Maßl g'soffen!“

„„Geh!““ sag i, „„Hofwirt, scham di' do',  
Geh — aber du bist oaner,  
Ha, fehrst jehz üb'rall, üb'rall ein?““  
„Dös,“ sagt er, „wollt i moana!“

I will ja aa, daß d'Cent bei mir  
Einfehren und brav leben,<sup>1</sup>  
Schaug — nachher muas i do' dieweil  
Selm a guats Beispiel geben!“

---

<sup>1</sup> zehren.

## A scharfe Einfehr.

Der alte Wirt is voller Gift  
Und arbeit 'rum und schreit:  
„Jetzt is heunt wieder 's ganze Haus  
Ganz voll von fremde Lent.

I bin der alte Wirt von Krain  
Und hab' mi' g'ärgert gnua,  
I trink mei Bier scho' selber aus  
Und jetzt möcht i mein Ruah!

Wirtshäuser gibt's ja gnua im Dorf —  
Soll's do' der Teufel holen,  
Die Lumpenleut, die Spitzbubnleut  
Daß s' all zu mir rein wollen!“



## Die Suppen.

A Herrschaft hat im Wirtshaus g'wohnt,  
Da drent am Zellergraben,  
Jetzt werd der Herr auf d'Nacht halt krank  
Und möcht a Suppen haben.

Und d'Frau geht selm in d'Kuchl na'  
Und fragt und bitt' halt nacha,  
Ob s' nit a Suppen haben kunnt?  
Und daß s' ihr oane macha!

„Ja,“ sagt der Wirt, „die is grad da,  
Jawohl, Sie krieg'n scho' oane,  
Über dös sag' i Ihna scho':  
G'macht hätt' i Ihna foane.“



## Der boarische Schlaf.

Da bin i g'west in Hinterstoa  
Und bin zum Sellwirt 'nein,  
Dort han i gessen auf Mittag,  
Da fehr' i allweil ein.

Um halbe Zwoa<sup>1</sup> — na' bin i fort,  
Daß i mei Sach no' hol,  
B'hüt Gott, hat d'Kellnerin zu mir g'sagt,  
Guat' Nacht! — und schlaffen S' wohl!



## Aufs Wiedersehgn.

Der Jackel steht vom Wirtstisch auf,  
Dem kann dös Bier fein an!<sup>2</sup>  
„Jetzt,“ sagt er, „muß i's halt probiern,  
Ob i no' hoamgehn kann.“

Und wenn i nimmer gehn kann, woast,  
(So hat er g'sagt) woast was?  
No ja, na' kimm i wieder z'ruck,  
Na' — trink'ma no' a Maß.“

---

<sup>1</sup> Des Nachmittags. <sup>2</sup> an können = überwältigt werden.



## Was gibt's!

Beim Brandnerwirt, ah, da geht's zua,  
Da können s' gar nit schreien gnua,

Bis weit ins Dorf 'naus hört ma' s' grällen.<sup>1</sup>  
„Ja,“ han i g'sagt, „um Gotteswillen —

Was gibt's denn heunt da drin bei dir?“  
„„Nix,““ hat der Wirt g'sagt, „„an alts Bier.““



## 's Taugen.

„Geh, Wirt, g'halt do' den Herrn heunt nacht,  
Schaug nur, wie's regna tuat —  
Es san ja alle Zimmer laar  
Und woast, er zahlt ja guat.“

„„Ja,““ sagt der Wirt, „„daß i oan g'halt,  
Da tuat's as Zählen nit,<sup>2</sup>  
Da muast mir oaner taugen<sup>3</sup> aa  
Und der da tauget mir nit.““

---

<sup>1</sup> brüllen. <sup>2</sup> Da reicht es nicht aus, daß er bezahlt. <sup>3</sup> auch wohlgefallen.



## U Hilf.

Der alte Steffelwirt, ah, Freund,  
Der kann dir nit schlecht saufa.  
Oft werd's glei' Zwoa,<sup>1</sup> as Licht geht aus,  
Na' find't er nimmer auffa,

In d'Kammer auffa und ins Bett;  
Und dös verdriast'n nacha,  
Drum laßt er bis vor d'Bettstatt hin  
'n Strick an d'Mauer macha.

Der geht von seiner Ofenbank  
Am Gang 'naus über d'Stieg'n,  
Da kann er si' na' alle Nacht  
Ins Bett schön auffziehgn.



## Derworfen.

Der Sepp kimmt z'Nacht ins Wirtshaus 'nein.  
„Geh, Nandl,“ sagt er, „schenk mir ein!“  
Na' hat er a paar Schlüßel'n tan,  
Und nach an Weilei fangt er an:  
„Draußt liegt der Martl — gar nit weit,  
Mir zwoa ham g'habt an Floana Streit.  
Z'lezt han i an Tremmel<sup>2</sup> außig'rissen  
Beim Zaun und hab'n ihm nachig'schmissen,

---

1 zwei Uhr nachts. 2 einen Zaunpfahl.

Z'sammg'fallen is er wunderscön. — —  
Jetzt sollt' ma' dengerscht<sup>1</sup> aufigehn,  
Ich möcht do' wissen, wie's ihm geht,  
Han i'n derworfen<sup>2</sup> oder net?"

„„Geh,““ sagt der Wirt, „„jetzt gebts an Ruah —  
Dös sehgn ma na' scho' morgen fruah.““



## Schlechte Zeiten.

Der Posthalter jammert: I bin nit z'neiden —  
Heuntz'tag, dös san scho' schlechte Zeiten!  
Bringst oan a recht a G'fraaß<sup>3</sup> daher,  
Ja schaug, dös frist dir koaner mehr.  
Is's Bier verderbt, dös spannen s' g'schwind,  
Bist grob, na' bleibst von Anfang hint.<sup>4</sup>  
Na' sollst no' sauber sein dabei,  
Dös is ja do' a Sanerei!  
Ja, so a Wirt is nit zum Neiden,  
Heuntz'tag dös san scho' schlechte Zeiten:  
Und's schlechtigist is dös — jamohl!!  
Dass aa no' alles guat sein soll!

---

1 denn doch. 2 Ob ich ihn totgeworfen habe oder nicht. 3 recht schlechtes Essen. 4 bleibst du ihm Nachteil.



## Ehhalten-Stroach.

---

### Die Wasch.

Die Köchin sagt zur Kellnerin:  
„Was hast denn du für Wasch<sup>1</sup> da drin,  
Dös oane g'strift, dös ander g'wirft,  
Jed's mit an andern Buchstab'n g'mirft?“  
„„Ja, mei Gott,““ sagt die Kellnerin —  
„„Weil i auf viele Platz g'weßt bin,  
Da hab i üb'rall ebbes g'numma.  
Dös B is von dem Bräu, dem dumma,  
Dös S, dös is vom Wirt im Stern,  
Und 's K is scho' vom jetzi'n Herrn.““



### D' Haushalterin.

Da hab i jemand g'suacht, no mei',  
Zum Hüten in mei Häußl nei'!

„Schaug'n S'," sagt der Toni zu mir glei',  
„Da nehmen S' mi' jetz' mit mein Wei'.“

---

<sup>1</sup> für Wäsche in deinem Koffer.

„So,“ sag i, „mir is oans scho' gnua!“  
„Ja,“ sagt er, „oans, dös gibt foan Ruah!

Denn schaug'n S', hab'n S' a Mannsbild da,  
Der bleibt nit z'Haus, der geht halt na'

Zu'n Madeln. Wenn S' a Weibsbild nehma,  
Geht's so, daß d'Buabn zu ihr 'nein femma.

Schaug'n S' ihr a zwoa san's allewei',  
Drum moan i: 's g'scheitigist waar glei',

Sie nehment glei' uns zwoa mitsamm,  
Na' wissen S' do' voneh, wem S' ham!“



### Beim Fuhrwerk.

„Schaug'n S',“ hat mei Kutscher zu mir g'sagt,  
„Dös is der fleck,  
Da schmeißt der Postwag'n allweil um,  
Grad bei dem Eck.“

Und nachher san ma weiterg'fahn  
So a floans Trumm.  
„Und bei dem Haus, da schmeißt allweil  
Der Stellwag'n um.“

„So!“ sag' i. „Wo schmeißt du na' um?  
San ma vorbei  
Schon bei dem Platz?“ — „Na,“ hat er g'sagt,  
„Der kimmt jetzt glei'.“



## In der Lehr'.

Beim Seebräu hocken d'Herrn beinand,  
Heunt wissen s' wieder allerhand.  
Der Lehrer schnupft, der Wirt putzt 's Licht,  
Der Doktor, der verzählt a G'schicht.  
Der hat a schieche<sup>1</sup> Ausfag g'macht,  
Die Kellnerin sitzt im Eck und lacht.

„Was?“ — hat der Lehrer g'sagt, „jetzt woast  
Du aa scho', was dös Wort da hoast?“

„„Jawohl,““ sagt s', „„denn a Bruder von mir  
War drei Jahr bei die Kürassier.““



## Der Rechte.

„Heunt hat mi' gar mei Knecht verklagt,  
Jetzt müß'ma all aufs Landg'richt uma,  
Weil i'n verleumd't han, hat er g'sagt,  
Dös is a Handel, recht'r a dumma.

Er is ganz auseinand, der Bua,  
Und hat an Gift<sup>2</sup> auf mi', großmächti!“  
„„Warum — was hast denn g'sagt dazua<sup>3</sup>?““  
„Ja, i hab' g'sagt: — du bist der Rechte!“

---

1 schiech = unanständig. 2 Zorn. 3 zu ihm.



## D' Hausmagd.

Die Hausmagd, die macht in der Fruah  
An Wirt sein Bett, dös steht ihr zua,  
Na' findt s' halt diemal drob'n beim Kopf<sup>1</sup>  
Sein fazinetl<sup>2</sup> mit an Knopf!  
Den macht er, daß er niz vergift.  
Dös hat die Hausmagd ganz guat g'wißt  
Und drum geht s' wie a Ma(r)der drauf  
Und tuat vor all'n dös Knöpfei auf.

„Dann schaugen S' (sagt s'), mir fällt glei ein,  
Z'lezt kunnt's für mi' an Arbeit sein.“



## Von der Schifffahrts-G'legenheit.

A Herr fahrt über; drin im See  
Sagt er zum fischerdirndl: „Geh,  
Geh, schleun di fein und fahr fein frisch,  
Daß i an Zug<sup>3</sup> halt no derwisch.“

„„Sol!““ sagt die, „„wenn's so frisch gehn muaß,  
Na' steig'n S' halt aus und genga S' z'fuaß!““

---

1 beim Kopffissen. 2 Das Sacktuch. 3 Eisenbahnanschluß.



## Die schnelle Fahrt.

A Herrschaft, die is g'fahen nach Kreuth,  
Dös geht im Schritt die ganze Zeit;  
Z'lezt sagt der Herr im Wagen hint:  
„No, Kutscher, fahr nur amal g'schwind!“

Der Kutscher draht si' schön staad<sup>1</sup> um,  
„„Was?““ schreit er. „„San S' nur nit so dumm!  
Sie roafen ja do' derentweg'n  
Ins Kreuth, damit daß S' ebbes sehgn;  
Nit zum Schnellfahren — es is ja wahr.  
San S' froh, wenn i recht langsam fahr'!““

---

<sup>1</sup> langsam.

## Bei die Viecher.

---

### 's Zaunschlupferl.<sup>1</sup>

I steh' mit dem alten  
Hofbauer am Zaun,  
Unt' durch schlupft a Vögei,  
Kloanwunzi' und braun.

„Ja mei',“ sagt der Alte,  
„Für den nutzt foa Brett,<sup>2</sup>  
Uh, so a Zaunschlupferl  
Die san dir halt nett.“

Aber du wennst es wissetst,  
Wie'r oft i scho' bin  
Durch den Zaun durchig'schlossen<sup>3</sup>  
Zu dein Dirndl<sup>4</sup> da drin. —

Aber du wenn'st was wissetst,  
Han i denkt, von dem all'n,  
Na' wur'n dir die Zaunschlupferln  
Bald nimmer g'fall'n.

---

1 Zaunkönig. 2 kein Brett kann ihm den Weg versperren. 3 hindurchgeschlüpft. 4 Tochter.

## Der Imb.

A Mucken hat zu'n Imben<sup>1</sup> g'sagt:  
„Geh, plagts Enß nit a so,  
Wenns Enßern Heng<sup>2</sup> schön ferti' habts,  
Na' nehmen s' 'n Enß do'.“

„Ja,“ hat der Imb g'sagt, „aber dös  
Verdrießt uns gar foa wen'g,  
Die feina Bleamln krieg'n do' mir<sup>3</sup>  
Und d'Leut krieg'n bloß an Heng.“



## Im Stall.

Im Stall hint im Eck  
Steht a schneeweisse Kuah,  
Sei Kaibl ham s' fort  
Und jetzt gibt s' halt foan Ruh.

Und die braune daneb'n  
Schmuck<sup>4</sup> si' ganz dazua hin,  
Schiebt ihr 's Greafuader<sup>5</sup> zumi'  
Im Heubarren drin.

Und legt ihren Kopf  
Auf der weißen sein Hals,  
Leckt s' a(b) und schau<sup>g</sup> s' a(n),  
Als verstehet sie' all's.

---

1 zu den Bienen. 2 Euren Honig. 3 wir. 4 Schmiegt. 5 Grünfutter.

Es hat ihr's neamd g'sagt  
Und woafß do', was ihr feit — —  
Denn gar oft hat as Viech  
Mehr Derbarma<sup>1</sup> wie d'Leut!



## U Kauferei.

Nächst han i g'sehgn a Kauferei:  
U Rab fliegt obern See vorbei  
Und packt da gahlings, was er kann,  
An weißen Fischervogel<sup>2</sup> an.  
Ah — die draht's sauber um und um,  
Der Rab schlägt wier a Hausknecht 'rum,  
Der ander aber is der feina;<sup>3</sup>  
Schnell abi und — ins Wasser eina.  
Der Rab hintnach macht glei' an Schießer,<sup>4</sup>  
Und wie geht's aus? — — Versuffen is er.  
So gibt oan oft a Viech a Lehr:  
Nit allweil wird der Gröber Herr!<sup>5</sup>



## Von die flieg'n.

Und da hoact jetzt a flieg'n  
In dem Giftschwammerl drin —  
Und daneben steht a Veigerl,  
An dös geht s' nit hin!

---

1 Erbarmen, Mitgefühl. 2 Möwe. 3 feinere. 4 er schießt ihm nach. 5 Herr werden = siegen.

Und so is mancher Mensch,  
Gibst ihm zehnmal was Rechts,  
Er nimmt dir's nit an,  
Denn er will ebbes<sup>1</sup> Schlechts!

---

<sup>1</sup> etwas.



## Unter viel Leut' gibt's allerhand.

---

### Der Nagelbacher.

Woast, die Schandarmer die san grob,  
Über i han den Glaab'n:  
Wenn oaner no' der gröber' is,  
Na' san f' ganz guat zum hab'n.

Der Nagelbacher hat oan g'schimpft:  
„Du Schandi, Zeugenmacha!“<sup>1</sup>  
Der Schandi sagt: „„Jetzt dös is z'viel,  
Du — staad<sup>2</sup> sei, Nagelbacha!““

Der aber schreit: „Du kannst ja nix  
Als lauter schlechte Sacha.“  
Der Schandi sagt: „„Jetzt dös is z'viel,  
Sie — staad san S' — Nagelbacha!““

„Was?“ schreit dersell, „wennst jetzt nit gehst,  
Derschlag'n man di' glei' nacha;  
Der Schandi sagt: „„Jetzt dös is z'viel,  
Staad san S' — Herr Nagelbacha!““

---

1 der Zeugnis gegen den Angeklagten gibt. 2 still sein, schweigen.

## 's Zehnerl.

Es war scho' Nacht, scho' halbe Neuni,  
Da kimmt a Handwerksbursch no' eini  
Zum Jagerbauer auf der Eben,  
Jetzt hat ihm's Wei(b) a Zehnerl geben.

Der aber schmeißt dös Zehnerl weg;  
Da (sagt er) b'halts ihn, Entfer'n Dreck,  
Da geh'n i wieder, denn i siehg's,  
Ees Fretter<sup>1</sup> habts ja selber nig!



## Die Augenbrillen.

Mi' wundert's nur, daß an Augenbrillen<sup>2</sup>  
Die Herrischen<sup>3</sup> so taugt? —  
Ma siehgt ja do' viel besser a so,  
Als wenn ma durchs Fenster schaugt!



## Der guate Glaab'n.

Da geh'n i so auf d'Nacht mein Weg,  
Jetzt reden zwóa mitsamm.  
„O mei Gott!“ hat der oane g'sagt,  
„Spiz buab'n san f' alle'sam.“

---

1 Ihr armen Leute. 2 eine Brille. 3 den Herrschaften, den Städtern.

Und nachher kemmant wieder zwoa,  
I woaf nit, was die ham —  
„O mei Gott!“ hat der oane g’sagt,  
„Weil s’ lauter Lumpen san!“

Na’ kemmant glei’ a drei, a vier,  
Die stecken z’samm die Köpf.  
„Mei,“ sagt der oa, „es is ja nix  
Es san ja lauter Tröpf.“

So reden d’Leut und denken d’Leut,  
I aber denk mir dees:  
Wenn’s nix wie schlechte Kerl gibt,  
Was seids denn nachher Ees? <sup>1</sup>



## Die Irrung.

Der Oberbräu, der hat zwoa Töchter,  
Die oa hat g’heirat, wie’s halt geht,  
Sie hat a so dös schönste Leben,  
Nur grad foa Kindl hat s’ halt net.

„No,“ sagt der Dechant zu der Muader,  
„Da sorg di’ net, dös is a G’spaß;  
Jetzt muaßt halt fleißi’ Wallfahrt fahren,  
Und übers Jahr, no schreit scho’ was.“

Und übers Jahr, da kimmt der Dechant  
Halt wieder mit der Muader z’samm  
Und fragt: „Wie steht’s mit deiner Tochter?  
Hat’s g’nuzt? Wird scho’ a Kindl ham?“

„„Ja, ja,““ sagt d'Muader, hübsch verlegen,  
„„Ja, g'nußt hat's scho“,““ daß s' do' nit lügt,  
„„Über an Irrung' hat's halt geben,  
Denn schang'n S', die — ledige hat's kriegt,““



### 's Wetterglück.

Oft sagen's die Fremden in Kreuth, im Bad,  
Na, was für a Glück der Verwalter hat:

Denn regnet's zuvor so lang wie's mag,  
Wie der kimmt, is allweil der schönste Tag.

„Ja,“ sagt der Verwalter, „dös kann leicht sein:  
Wenn's schlecht is, gehn i halt nit 'rein.“



### Aufig'stieg'n.

Nächst fahrn ma auf der Eisenbahn —  
A Bauer von Schönleiten  
Der is in Steinbach aufig'stieg'n  
Und auf der falschen Seiten.

Jetzt kimmt der blaue Lackel<sup>1</sup> halt  
Und schimpft!! „No,“ sagt mei Vater,  
„Was schimpfen S' denn jetzt uns dafür,  
Mir,“ sagt er, „san ja dader.“<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> häuerlicher Euphemismus für einen groben Kondukteur. <sup>2</sup> dahier,  
d. h. wir sind ja nicht ausgeflogen.

„„Was,““ hat der blaue Sackel g'sagt,  
„„Staad seids, ees Tröpf, ees feini,  
Da,““ sagt er, „„is er außig'stieg'n  
Und dader schimpf i eini.““



## Der Kramer.

Die Rosel geht zum Kramer 'nein  
Und möcht a Tüchel, rot sollt's sein.  
Ja, sagt der Kramer, da tuast recht,  
Die schwarzen san a so<sup>1</sup> so schlecht.

Und nachher kimmt die Gretel 'nein.  
Die möcht a Tüchel, schwarz sollt's sein.  
Ja, sagt der Kramer, da tuast recht,  
Die roten san a so so schlecht.



## Die Bauernregeln.

Die Bauernregeln — da bist g'stimmt,  
Weil's all'weil anderscht außkimmt.

Denn sagen s' a schöns Wetter an,  
Na' pritscht's<sup>2</sup> die mehra Zeit, was's kann.

---

<sup>1</sup> ohnedem. <sup>2</sup> regnet es.

Und künden f' dös schö Wetter auf,  
Na' scheint dir d'Sunn am Buckel 'nauf.

Sie gibt nur oane, des is g'wiß,  
Die nit voneh verlogen is,

Dös is die Regel: Schneibt's im Mai  
Nachher is der April vorbei.



## U Kloanigkeit.

Beim Hofer Midei, da hat's g'feit.  
Jetzt hat's halt so a Kloanigkeit.  
Die werd halt aufzog'n bei die Alten  
Am Hof drob'n, weil sie's dort gern g'haltten.  
Ah Freund — dös Kindei b'steht dabei!<sup>1</sup>  
Die hab'nt damit die größte fren'(d).  
„Schaug,“ hat die Alte zu mir g'sagt,  
Wie's Kindei grad am Boden slaggt,<sup>2</sup>  
Schaug hin — so Kinder san f' nit nett??  
— — — Wenn nur die ander<sup>3</sup> aar oans hätt'!“

---

1 gilt viel. 2 sich behaglich herumwälzt. 3 die andere Tochter.



## Wo der Vogel dahöam is, da is er nit g'schagt.

Der alte Martl und der Bäck,  
Die disputiern da vorn am Eck:  
„Jetzt schaug nur grad die Metten jetzt.  
Da ham s' heunt oan an Grabstoa g'setzt.  
Er hat an ganz an wilden Nam',  
I bring den Kerl gar nimmer z'samm.  
Der war bei uns da z'Haus, ham s' g'sagt.“  
„Was war er denn?“ hat der ander g'fragt,  
„Ja,“ sagt der Bäck, „jetzt fallt's mir ein;  
G'richtsschreiber, sagen s', sollt er sein.“

Nach einer wahren Begebenheit, als dem großen Geschichtsschreiber Aventin am 4. Juli 1877 in seiner altbairischen Heimat ein Denkstein gesetzt wurde.



## Un alter Mo'.

Der Buchersepp, der Kalfakter, der,  
Is dreiundachtz'g Jahr und kimmt no daher  
Pfeilgrad', mit an Schritt an ellenlanga,  
All' Sunta' is er in d'Kirchen ganga.

Jetzt hat ihm nachst ebbes im Hagen<sup>1</sup> g'feit  
„Mei!“ sagt er, „i hab mi ganz g'schamt vor d'Leut,“  
So sagt er und fangt zum Jammern o',  
„I kimm ja daher wie an alter Mo'!“

---

<sup>1</sup> am Fuße.



## Der Schnee.

„Dös war a Schnee,“ so sagt der Peter,  
„So woafß ma's nia, foa selles Wetter,  
Sechs Schuch hoch war er, spiegeleben!“

„„Ja, hat's na' do' foan Unglück geben?““

„Na,“<sup>1</sup> sagt er, „bloß da drent beim See  
San ihna zwoa derstickt im Schnee.“



## A guate Ansprach.

Dös war im Wald, ganz hint im Wald,  
Da san zwoa fremde Herrn  
Beim Wirt und hoßt a Bursch daneben,  
Der hätt' a Ansprach<sup>2</sup> gern.

„Ees,“ sagt er, „gfallt's mir schon so guat,  
Und tuats mir scho' so wohl,  
Daß ma's bloß sag'n derfts, wenn i oan  
Don enß derstehen soll.“

---

<sup>1</sup> nein    <sup>2</sup> der möchte gern eine Konversation einleiten.



## Schnadahüpfeln.

---

### Jaagerisch.

Und a jaagerisch's Leben  
Ist dös schönst auf der Welt,  
Und geht's, wie'n der will,<sup>1</sup>  
Mir san allweil guat g'stellt.

Und es hangt no' der Schnee  
In die Berg oben dran,  
Na' kimmt scho' der Lanks<sup>2</sup>  
Und der Ho'falz<sup>3</sup> geht an.

Und nachher werd's Summer  
Und na hoast's fei' ziel'n,  
Da werd wohl der Rechbock  
Sei G'wichtl<sup>4</sup> verspiel'n.

Und erst um Jakobi  
Und nach Bartelme,  
Wenn a Zwölferhirsch kimmt,  
Dem tuat bald nix mehr weh.

---

1 wie es wolle. 2 Lenz. 3 Falzzeit der Auer- und Spielhähne.  
4 Rehgeweihe.

Und bis Allerheili'n<sup>1</sup>  
Geh't's Birsch'n und Treiben,  
Soviel hamma Gambs  
In die Graben und Reiben.<sup>2</sup>

Und is mit die Gambsei'n  
Vor lauter Schnee nit,  
Ma' fang'ma an Ma(r)der  
Und paß'ma auf d' Fuchs.

Und tean ma foan Fuchs  
Und foan Ma(r)der derfrag'n,  
Ma' jag'n ma auf's Dirndl,  
Is aa nit schlecht jag'n.

Von Weihnacht bis Ostern  
Da futtert's uns scho',  
Und derweil geht der Ho'salz  
A so wieder o'.



### Wildschützen-Kirda.<sup>3</sup>

Zuchhe — heunt is Kirda,  
Und heunt geh' ma 'naus,  
Denn dah'oam da is Muß',  
Bleib'n d'Jaager schön j' Haus!

---

1 bis 1. November. 2 Reiben = die scharfen Windungen des Weges. 3 Kirchweihstag = Festtag für die Wildschützen.

Richt an Rußfaß nur her  
Und richt 's Büchsei nur z'samm,  
Heunt is Wildschützenkirda,  
Daß ma aar ebbes<sup>1</sup> ham!

Und sunst bin i g'stuchset<sup>2</sup>  
Heunt bin i voll Ruafß,  
Wer mi' jetza no' kennt,  
Und dem sagst an schön Gruafß!

Und am Grünsee da drob'n  
Tun ma d'Almhütten auf,  
Und wenn d'Jaager morg'n hinschaugn,  
Na femma s' scho' drauf!

Auf der Schönleiten-Alm  
Da is 's Heu ganz derleg'n.  
Und wenn d'Jager morg'n femma,  
Na' wern sie's scho' sehg'n.

Und die Alm und dös Heu  
Und an Aufbruch<sup>3</sup> damit,  
Und dös finden s' ja all's,  
Über uns finden s' nit!

Und's Leben und's Sterben,  
Uns geht's nit drauf z'samm,  
Heunt is Wildschützenkirda,  
Daß maa aar ebbes ham!

---

<sup>1</sup> daß wir auch etwas haben. <sup>2</sup> blond. <sup>3</sup> die Eingeweide des Wilds.

## 's Gretei.

Bin's Gretei von der Au,  
Han Augl'n schön blau,  
Bin frisch und bin g'sund,  
Über's freut mi foa Stund.

Hab' a wunderschöns Sach,<sup>1</sup>  
Gehn't mir viele drum nach,  
Moanen, 's werd ihna z'teil,  
Über mir is's nit feil.

Hätt' Bußeln grad gnua;  
Mancher lebfrische Bua  
Gang' bei mir gern in d'Lehr,  
Über i gib foans her.

Und dös werd scho' so bleiben.  
I steh' da, wie a Scheiben,  
Daß's mi' selber oft gift',  
Weil mi' gar foaner trifft.



## Luftige Buab'n.

Und d'Resel und d'Lene  
Und's Kathei, die schöne,  
Und die Gredl und die Mandel —  
Über heunt geht der Handel!

---

<sup>1</sup> Haus und Hof.

Und die Liefel und die Waben  
Und all' möcht i s' haben,  
Wier a Sackei voll Nussen  
Und all' möcht i s' bussen!

Und i schaug' nit auf d'Farb,  
Mir is jede guat gnua,  
Wenn s' nur bei der Schneid is  
Und bildschön dazua.

Und a Kappi voran,  
Und a Bräundl daneben,  
Und a Fuchsen hintnach,  
Über dös waar' a Leben!

Und i bin mit die Dirndln  
No' allweil guat g'fahren.  
Und dös woasß ich gar nia,  
Daß s' mir z'viel amal waren!



## Auf der Paß'.

Und mit meine zwoa Rößl,  
Da i's scho' a G'lump,  
Dös oane is dampfi',  
Dös ander geht frump.

Und mit meine zwoa Dirndln,  
Da geht's ma scho' schlecht,  
Die oa mag mi' gar nit,  
Die ander' nit recht.

Und a lumpeter Bua  
Kriagt oft Dirndln grad gnua,  
Und an kreuzbraven Mann  
Schaugt oft foane nit an.

Und im feld sitzt a Kahl,  
Dös paßt auf a Maus,  
Und i paß auf a Bußl,  
Und dös kimmt mir nit aus.

Denn die richtigen Dirndln  
Die bußln so gern,  
Und wie mehra daß s' bußln,  
Wie schöner daß s' wern.

Und die richtigen Dirndln,  
Die san scho' so g'stellt —  
für was war denn d'Nächstenlieb'  
Sunst auf der Welt?



## 's Bravsein.

O mei Gott! sagt d'Muader,  
As Bravsein ist raar,  
Und a Dirndl guat hüten  
Dösfell ist wohl schwaar.

Und is oane gflachset,  
Is's schwarz oder braun:  
A jede graßt aufi,<sup>1</sup>  
für dös gibt 's foan Jaun.

---

<sup>1</sup> ausgrafen = auf fremde Weide gehen.

Und is wo a Mußi;  
Da müssen s' halt 'naus;  
Wennst es<sup>1</sup> anhängst an d'Bettstatt,  
Sie kemmant dir aus!

O mei Gott! sagt d'Muader  
Und hat derzua g'lacht,  
Mir wissen's ja guat —  
Mir ham's selm a so g'macht!



## Bei der Schneid.

Und i bin scho' so lusti',  
Kann's schöner nit kriegen,  
Und i möcht mi' glei' schütteln,  
Daß d'Haar davon fliegen.

Und so lusti' wie 's mir is,  
So steht's in foan Buach,  
Und mir hupfen glei' d'Füß auf  
Von selm in die Schuach.

Und die sakrische Schneid  
Und die laßt mir foan Ruah;  
Kunnt die Hälfte verschenke  
Und hätt' allweil no' gnua.

Und wie oft ham s' mi g'schlagen  
Und g'stochen beim Tanz,  
Und wie oft ham s' mi g'schoffen  
Und bin allweil no' ganz.

---

<sup>1</sup> Wenn du sie.

Und mei Freud und mei Schneid,  
I kann s' nimmer derzwinga,  
Und die ganz Lustbarkeit,  
I kann s' nimmer derfinga!



## All's probiern.

Bin a lebfrischer Bua  
Und der überrall b'steht.  
I hab's all's scho' probiert,  
Nur as ferchten no' net.

Han g'achezt und g'juchezt,  
Han g'woant und han g'lacht;  
Aber 's ferchten, dös woasß i  
No' net wie ma's macht.

Und mei greans spitzig's Hüttl  
Dös is wohl groß gnua,  
Aber alle mei Bosheit<sup>1</sup>  
Deckt's dengerst<sup>2</sup> nit zua.

Und kimmt mir der Teufel,  
So sag i: Bist da,  
Du Spitzbua, jehz toan ma dir  
's Kragl amal 'ra.<sup>3</sup>

Und schaug, unsern Herrgott  
Den freut's grad, i moan;  
Wenn i recht umadum schlag',  
Braucht's er nimmer toan.

---

1 Bosheit = Übermut. 2 dennoch. 3 's Kragel abtun = bemeistern.



## Untereinand'.

Und zwölf Halbe Bier  
War mir früher a G'spaß,  
Und jetzt g'spür i's scho' glei'  
Bei der dreizehnten Maß.

\*

Und der Wirt von Hollstoa  
Und der steht unterm Haus  
Und der schaukt glei' sechschröti'  
Statt vierchröti' aus.

\*

Und der Hüllbräu von Tölz  
Und der is mir nit guat —  
Weil er gar soviel Kausch  
In sein Bier einituat.

\*

Und i und mei Kausch  
Und mir san auf'n Tausch:  
Den Kausch, den hab i,  
Und der Kausch, der hat mi'.

\*

Und i kann halt mei Maul  
Nit in Sack einischieben,  
Und i sag dir's gradaus:  
Und i kann di' nit lieben.

\*

Und wennst auf'n Berg gehst,  
Paß auf auf die Lana;<sup>1</sup>  
Und wennst unter d'Leut gehst,  
Paß auf auf die Plana!<sup>2</sup>

\*

Und wenn's jeden so gang,<sup>3</sup>  
Wie er moant, daß er's möcht',  
Nachher gang's wohl die Mehrern  
Glei nomal' so schlecht!



## Draußten.

Und die floamunzi'n Bleameln  
Die blühn im Lants glei',  
Über droben der Nachbaum  
Der laßt eam derwei(l)<sup>4</sup>

Und bal s' di' oft tragen,  
Laß d'Leutln nur schreien;  
Wenn's was Richtigs draus werd,  
Braucht oan 's Warten nit reuen.

\*

Und wie's rauscht in die Baam —  
Moant ma wunder was kimmt,  
Über's is grad der Wind und  
Wennst hinschaugst, bist g'stimmt.

---

1 Lawinen. 2 Planer, Planist = ein Ränfeschnied. 3 erginge.  
4 der läßt sich Zeit.

's is mi'n Glück grad a so,  
Denn i hör's und i siehg's;  
Rührn tuat se si' oft  
Über femma tuat nix!

\*

Wenn i drob'n hoch am Berg  
Und hab' d'Fäaß überzweg,<sup>1</sup>  
Und da bin i halt oft  
Ganz betrübt und verhofft.

Was ham s' denn nur, d'Leut,  
Daf no' allweil was feit,<sup>2</sup>  
D'Welt is do' groß gnuu  
Und so schön no' dazual



### Im Wald umanand'.

Und oft birsch' i im Berg  
Und na' denf' i mir halt;  
Und so schön is do' ninderscht  
Wie draughten im Wald.

All's grea und all's frisch  
Und der Boden so lind,  
Da is a jed's Bleaml  
Dem andern guat g'finnt.

---

1 gekreuzt. 2 fehlt.

Und die Dögei'n, die singen  
Nur wie a jed's mag;  
Um Achte is fei'rab'nd,  
Um Diere werd's Tag.

Und oft denf' i mir — wenn  
I auf d'Welt wieder kaam,  
Möcht i wer'n so a Dögei  
Oder wer'n so a Baam.

Es waar' ja leicht g'scheiter.  
Is g'wiß wahr, i g'spär's,  
Als wia so a Mühsam<sup>1</sup>  
Mit zwoa lange Flüß!



## Übers Feld.

Und oft gehn i am Roa<sup>2</sup>  
So dahin ganz alloa  
Und schaug eini ins Feld  
Und denf nach über d'Welt.

Und dös stich i na' glei'  
Und dös sag i ganz laut:  
Als Unkraut wachst üb'rall  
Viel schneller wie 's Kraut.

Und drinna im Troad<sup>3</sup>  
Siehg i Bleam! viel stehn,  
's is aa grad an Unkraut  
Und ist dengerscht so schön.

---

1 so ein mühseliger Mensch. 2 Rain. 3 Getreide.

Und weil dös so is  
Und so bild i mir ein,  
Wenn der Mensch nur was nutz is,  
Gehst a Dummheit scho' drein<sup>1</sup>

Und da steht a rots Bleaml,  
Hat aber foa Blatt;  
's is wier a schöns Diandl,  
Dös aber nix hat.

Und schaug nur, dös Bleaml  
Steckt neama'd am Huat,  
Moant jeder, a bißel  
Was Greans taat halt guat.

Und wenn d'Wiesen g'maht is,  
Ma' steigt ma drauf rum',  
Und wennst nix mehr hast,  
Gehst ma schlecht mit dir um.

Und dengerscht was blüht hat,  
Gehst nie ganz vorbei;  
Ma' siehgt foane Bleameln  
Und g'spürt s' do' im Heu.

---

1 Ist etwas Ausgelassenheit schon zu verzeihen.





21 Hochzeit in die Berg'.





## Auf der B'schau.

Der alte Bauer schlägt in Tisch,  
Daß's kracht als wier a Hamma.<sup>1</sup>  
„Dös Dirndl laß' i no' nit her,  
I laß' s' nit z'famma!“

As Mutterl aber blaßt und schnauft  
Im schwarzen Nieder drinna.  
„„Schang, (sagt's) du hast's ja grad so g'macht,<sup>2</sup>  
Geh, tua di' b'sinna!““

As Dirndl denkt — i laß' nit aus,  
Hat d'Augen niederg'schlagen.  
„So sag was!“ — hat der Alte gront.<sup>3</sup>  
„„Was kannst da sagen?““

Gront 's Dirndl drauf: „„I moan, sie is  
Recht hoaf in dera Stuben,““  
Und denkt dazua — i laß' nit aus,  
I g'halt mein Buben!

Draußt vor der Thür, da lust der Kloa',<sup>4</sup>  
So a Kalfas, a rechter.  
„Was gibt's denn heunt?“ — „„I woaf, was 's gibt:  
As Eisei möcht' er!““

---

<sup>1</sup> Hammer. <sup>2</sup> als du freien gingst. <sup>3</sup> gronen = mürrisch reden.  
<sup>4</sup> horcht der Kleine.

## Der Jaschmarrn.

Wenn der Z'sammaspruch war,  
Und na' geht's so am Land:  
Na' zehrt dös jung Paarl  
An „Jaschmarrn“<sup>1</sup> mit'nand.

Sie sagt: „Und den Tisch  
Hab' i selber dir deckt,  
Will's Gott, daß's uns später  
Allweil a so schmeckt!“

Und er sagt: „„Wie besser  
(Ma möcht's gar nit moan')  
Schmeckt a Schüssel für zwoa,  
Als a Schüssel für oan.““



## Beim Hochzeitladen.

Ja Mutterl, gnat Morgen,  
Heunt kimmst mir grad recht,  
Dös siehst mir scho' an,  
Was i heunt von dir möcht.

Koa Bussel is 's nit,  
Denn zu dem bist scho' z'alt;  
Über 's gibt scho' no' junge.  
Die wo dös Sach' g'fällt.

---

<sup>1</sup> Schmarrn = eine Mehlspeise, welche die Braut dem Verlobten als erstes Gericht nach dem Jawort vorsetzt, daher „Jaschmarrn“.

Und 's Eisei macht Hochzeit,  
An Toni will's ham;  
Über oaner alloa  
Bringt di Gaudi nit z'samm.

Desz'weg'n lad' i ein,  
Und wer kimmt, is uns recht;  
Über jemand muß femma,  
Denn sonst geht's Enf<sup>1</sup> schlecht!

Jetzt hab' i's Enf g'sagt  
Und jetzt wißt's es — i geh'.  
Am Montag is d'Hochzeit  
Und schön werd's — juchhe!



## Der Hennaflimmer.

Dort, wo s' no' nach dem alten Brauch  
Zum Hochzeitladen femma,  
Da nehmen s' no' an Burschen mit:  
Der hoast der Hennaflemma.<sup>2</sup>

Der geht auf jeden Hof, wo s' lad'n,  
Die Henna nach, die alten;  
Wenn er derwischt werd, kriegt er Schläg';  
Sunst<sup>3</sup> derf er oane b'haltten.

---

1 Euch. 2 Hennenfänger. Näheres über den Brauch findet sich in Bavaria B. I, 1, S. 390. 3 wenn es ihm unbemerkt gelingt, eine zu fangen.

für dös G'schäft hab'n s' an Hiesl g'friemt,<sup>1</sup>  
An Vettern von der Eisei;  
A Bursch voll g'schnecklet'<sup>2</sup> schwarze Haar,  
Ah, der fangt s' z'samm, der Hiesei!

Der hat an Kopf wie oachens Holz,  
Zwoa Federn aufm Gelber<sup>3</sup>  
Und Schneid! — a Leben! — und an Stolz  
Als wie der Gockel selber!



## Der Kammerwag'n.

Was is 's denn? Was gibt's denn?  
Z'legt hab'n s' uns bloß g'stimmt?<sup>4</sup>  
Da juchezn d'Leut schon:  
„Der Kammerwag'n kimmt!“

Dort fährt er scho' füri,<sup>5</sup>  
Die Bräundln, die ziehg'n —  
Der Flachs und die Kasten  
Und d'Bettstatt und d'Wieg'n!

Wie's nachanand hergeht<sup>6</sup>  
Lieg't's nachanand oben,  
Und dös aller schönnst' Dirndl  
Sitzt z'höchst oben droben.

---

1 aufgestellt. 2 gekräuselt, gelockt. 3 Hut. 4 getäuscht. 5 hervor.  
6 wie's im Leben aufeinanderfolgt.

Aber hint' nach geht 's Bläfl,  
Die allerschönst' Kuah,  
Wo 's Eisei dahingehet,  
G'hört 's Bläfl dazu!

Und jehz juchezts nur, Buab'n,  
Jehz schreits nur recht, Leut!  
Wo a Kammerwag'n geht,  
Da hat d'Straßen a Freud.

Wie viel hab' i Guats  
(Denkt ihr 's Dirndl derwei')<sup>1</sup>  
Und dös Best, was i hab',  
Is no' — gar nit dabei!<sup>2</sup>



## Böllerschießen.

Der Sepp hat sei Stanga,  
Der Wastl d'Pistolen;  
Und der Jackel is fort,  
Der muß 's Pulverhorn holen.

Denn drunten am Weg  
Kimmt der Zug scho' daher,  
D'Musikanten, die spielen,  
Fufz'g Paar san's und mehr.<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> sich 's Dirndl unterdessen. <sup>2</sup> der Bräutigam geht bei dem Kammerwagen nicht mit. <sup>3</sup> der Hochzeitgäste sind mehr als fünfzig Paare.

Und die Sunna, die scheint  
Über Berg, über Tal.  
Jetzt läuten s' am Kirchlei,  
Da kracht's no'amal!

Die Buab'n reißen 's Maul auf,  
Die Dirndln fahr'n z'samm;  
Und der Jackel bringt 's Pulver,  
Weil s' so<sup>1</sup> foans mehr ham.

Und derweil, daß er lad't,  
Sagt der Wastl, der alt':  
„Dös Pulver freut's selber,  
Wenn's Lu<sup>ft</sup> i<sup>2</sup> verschnallt!“



## Die Klarinetten.

Der Geisreiter Steffel  
Der bläst 's Klarinett;  
Eh' der nit sein Rausch hat,  
Eh' freut 'n foa Bett.

Aber heunt hat er's nöti';  
Heunt bläst er und schnauft,  
Heunt gibt's was zum Schau(g)n  
Und vielleicht werd no' — g'rauft!

---

1 ohnedem. 2 bei lustiger statt bei ernsthafter Gelegenheit.

Und der Maßkrug, der steht  
Alleweil neben sein',<sup>1</sup>  
Na' werd er nit trucha<sup>2</sup>  
Und schläft er nit ein.

Denn dös is was alt's  
Und dös tut er zum Trutz:  
Ohne Maßkrug is foa  
Klarinetten nig nutz.



## Der Trompeter.

Und wer blaßt denn d'Trompeten?  
Der Pauli. — Oh mei',  
Derfess' is a Fremder,  
Der taugt nit recht 'rei.<sup>3</sup>

Lang war er Soldat  
Und jetzt ham s' ihn verkehrt;<sup>4</sup>  
für die boarischen Jager  
Hat er blasen bei Wörth.

Und dort ham s' ihn g'schossen;  
Zwölf Stund' is er frei  
Auf'n Feld draußen g'legen —  
Seitdem is 's vorbei.

---

1 neben ihm. 2 trocken. 3 ins Gebirgsleben hinein. 4 vom  
Militär entlassen.

Jetzt frett'<sup>1</sup> er si' halt  
Bei der Tanzmußi' 'rum,  
Über red't schier foa Wort  
Und sagt's niemand, warum.

Und wenn er die lustigsten  
Landler spiel'n hört — —  
Er hört halt no' allweil  
Dös Blasen von Wörth.



## Der Hornistenkaspar.

Der Kaspar hat lang schon  
's Heiraten verschworn;  
Wenn an anderer heirat',  
Na' bläst er as — Horn.

Und wenn er so d'Brazen  
Ins Horn einituat,  
Na' werd er betrachtli,<sup>2</sup>  
Dösfell tuat ihm guat.

Hochzeiterin (denkt er),  
Heunt spiel'n ma dir auf,  
Über dös wirßt scho' seh'g'n:  
Dös Sach hat sein Lauf,

---

<sup>1</sup> schleppt er sich mühsam fort. <sup>2</sup> nachdenklich.

Dir werd scho' no' aufg'spielt,  
Wo's nit geht so g'schmach<sup>1</sup> — —  
Da schreien die Burschen:  
„Un Landler!“ — Dan nach!“<sup>2</sup>

Und a Landler sollt's wer'n  
Und a Landler is 's wor'n — —  
„Fort mit die Gedanka . . .  
Und her mit 'n Horn.“



## Bei der Flöten.

Und der best' Musifikant  
Um und um is der Hans,  
Wenn er 's Pfeifei nur anrührt,  
Na' g'spürst scho' an Tanz.

Er hat Ängl eisgrau  
Und er hebt si' so staad,<sup>3</sup>  
Über wie er nur bläst,  
So san d' Buabn verdraacht.<sup>4</sup>

Und as Maul zwickt er zua,  
Als gang' gar nit mehr 'raus,  
Über wie er nur bläst,  
Bleibt foa Dirndl mehr z' Haus.

---

1 wo's nicht so glatt abgeht. 2 mit dem Rufe „einen nach“ be-  
stellen die Tanzenden sich eine weitere Tour, weil die erste zu kurz war.  
3 still, regungslos. 4 verdreht, ganz verrückt.

Und heunt bläst er scho' so,  
Daß der Tanzboden fracht,  
Nur dieweil schaukt er abi<sup>1</sup>  
Auf d'Dirndl'n und lacht.

Mei' (denkt er), jetzt bin i  
A stoanalter Hirsch:  
Wie i jung war, da bin i  
M'in Schwegei<sup>2</sup> auf d'Birsch.

Zu die Dirndl'n auf d'Ulm  
Und der Mondschein hat glantz, —  
Selm<sup>3</sup> hat nach mein' Pfeifei  
Gar manche wohl tanz.



## Der Posaunabläser.

Und der Franzl, der dick',  
Muß d'Posauna versehg'n.  
Der hätt' wohl von Floa auf<sup>4</sup>  
A Pfarrer wer'n mög'n.

Na' hat's halt was geb'n,  
Und da hat er si' g'wendt<sup>5</sup> — —  
No — d'Posauna is aa no'  
A g'weichts<sup>6</sup> Instrument.

---

1 herab in den Saal. 2 mit der Schwegelpfeife. 3 damals. 4 in seinen Jugendjahren. 5 eine andere Laufbahn eingeschlagen. 6 ein geweihtes.

Und am Santa im Chor  
Und am Fei'rtag beim Tanz:  
Wo s' ihn hab'n woll'n, d'Leut,  
Und da spielt er am Glanz.<sup>1</sup>

Er bläst, daß all's schebbert,  
Er is a Kalfack;  
Es steckt ihm der Pfarrer  
No' allweil im G'nack.<sup>2</sup>

Denn d'Predi' und d'Musi'  
Bei dene is's g'wiß:  
Wie mehra Spitaſel,  
Wie schöner daß 's is!<sup>3</sup>



## Die C-Trompeten.

A spitziges greans Hütl,  
An spitzinga Bart,  
Und a fein spitziges Wörzl —  
Dösfell is mei Art.

Mei Vater war Förstner;  
Bei die Füchs draußt im Wald  
Bin i g'wen in der Lehr,  
Und da lernt ma' dö's bald.

---

1 aufs glänzendste. 2 im Nacken. 3 desto schöner ist es.

Bin selm<sup>1</sup> wier a Holzfuhs  
Hübsch hager und sperr,<sup>2</sup>  
Aber z'schlau(ch) is mir foaner,  
I wer' ihm do' Herr.<sup>3</sup>

Wo i spiel' mit der Karten  
Da woaf i's, i g'winn';  
Wo i spiel' mit an Dirndl  
Geht der ander' dahin.

Denn d'Holzfühs san zach,<sup>4</sup>  
Und dös wissen s' voneh'<sup>5</sup> —  
Und i spiel' scho' no' mehr  
Wie d'Trompeten in C.



## Der Hochzeiter.

Jetzt hat er si' z'sammg'richt:  
An Buschen am Huat  
Und a Bandl am Rock —  
Aber heunt geht's ihm guat.

Er schnackelt<sup>6</sup> vor Freud,  
Und es glanzn ihm d'Aug'n;  
Wenn ihn 's Eisei so fiedt,  
Aber die werd ersch't schaug'n!

---

1 selbst. 2 darr. 3 ich überliste ihn doch. 4 zäh. 5 das wissen  
die Nebenbuhler von Anfang an. 6 schmalzt mit der Zunge.

Schön is er wohl nit —  
No, dös braucht ma nit sein,  
Über fest wie der Teufel,  
Na' geht scho' was drein.<sup>1</sup>

Und so lusti' wie heunt  
War er dengerscht<sup>2</sup> no' nia —  
Über bis ma so lusti' werd,  
Dös macht scho' Müah'.

Denn der Vater war stüzi',  
Und d'Mutter war zach,<sup>3</sup>  
Und 's Dirndl war hitzi' —  
Über e r gibt nit nach.

Wenn oaner nit ausläßt,  
Dös is der best' Trost;  
Und drum friegt er's jetzt do' —  
Über — Hizen hat's kost!!



## Die Hochzeiterin.

Zwoa Äugerln so braun  
Und zwoa Wangerl so lind —  
„Morg'n bin i a Wei(b)  
Und heunt bin i a Kind!

---

<sup>1</sup> dann kann man manches in Kauf nehmen. <sup>2</sup> doch noch nie.  
<sup>3</sup> zähe.

Und was a Dañoam is,  
Ma g'spürt's erscht den Tag,  
Wo ma furtgeht von hoam,  
Wenn ma no' so gern mag.<sup>1</sup>

Er ist ja mei Liebst's,  
Soweit d'Sunna nur scheint; —  
Über was mei Dañoam is,  
Dös g'spür' i erscht heunt!"



## Der Ehrvater.

Der Seemiller kimmt  
Ohne Stecken nit z'recht;  
Mit 'n Kopf geht's no' guat,  
Über d'füßl san schlecht!

Wenn 's Häusl halt alt werd,  
fallt allerhand ein.  
Über heunt hat er's nöti',  
Muasß Ehrvater sein.

O mei Gott, so denkt er,  
Die Welt is a G'lump;  
Der oa', der werd damisch,  
Der ander geht frump.

---

<sup>1</sup> wenn man noch so gerne scheidet.

Und der dritt' hat foan Durst mehr,  
Der vierte foa Schneid;  
Mi' wundert's, daß d'Leut nur  
Dös Leb'n no' so frent.

I gann's ihna gern,  
Und drum tanzts nur brav zua;  
Dös ander', was nachsimmt,  
Dös — simmt no' früh gnuu!



## Die Ehrmutter.

Die Ehrmutter spreizt si',  
Nimmt 's Tüchel in d'Hand;  
Hat a Pelzkappl auf —  
Denn dös is wohl a Stand!

Und dös is wohl was Schöns,  
Wenn ma g'schagt is und alt;  
Aber schöner is 's do'  
In die junge Jahr halt.

An Ehrmutter bin i,  
Dös is dir wohl fein!  
Aber lieber no' möcht' i  
Glei' — d'Hochzeit'rin sein.

Und so denkt sich die Alte,  
Druckt d'Ängerl fein zua.  
Aber na' waar's erscht lusti' — —  
Schneid hätt' i no' g'nua.



## Der Kranzherr.

Ja, was oan nit alles  
Passiert auf der Welt,  
Jetzt ham s' mi' no' gar glei'  
Als Jungherrn aufg'stellt!

Muaf a Kranzherr<sup>1</sup> sein!  
No, i bin, was i bin —  
Koa Herr war i z'erscht nit,  
Und 's Kranzl is hin.

Aber z'sammg'standen san ma,<sup>2</sup>  
Hochzeiter, dös woafst;  
Von floan auf — da san ma  
Durch d'Schul auffig'roast.<sup>3</sup>

Woafst no' dös erst' Wildern?  
An Hirsch ham ma g'schleift,<sup>4</sup>  
Auf di' haben s' g'schossen  
Und mi' haben s' g'streift.

Und woafst no' dös Raufet's?  
G'habt hab'n s' di' beim Kragen,  
Da bin i grad femma —  
Sunst waarst jetzt derschlagen.

Mir genga z'samm<sup>5</sup> aus,  
Und mir genga z'samm ein —  
Jetzt muaf i, wennst heirat'st,  
Halt aa<sup>6</sup> dabei sein!

---

1 Brautführer. 2 zusammengestanden sind wir. 3 durch die Schule hindurchgegangen. 4 auf dem Schlitten über den Berg herabgezogen. 5 wir gehen zusammen. 6 auch.

## Die Kranzjungfer.

Aber 's Nanei, Kreuz Dunner,  
Die is heunt beinand:<sup>1</sup>  
A rotseidens Tücheli,  
A blaug'streifets G'wand.

Und wie s' alles auf hat,  
Na' kimmt ihr der Stolz;  
Na' setzt s' erst ihrn Kopf auf,<sup>2</sup>  
Die haßt foa schlechts Holz.<sup>3</sup>

Und im Kopf drinna geht ihr  
A Bua umadum,<sup>4</sup>  
Der redt halt scho' lang so  
Um's Heiraten 'rum.

Kreuz Dunner, denkt 's Dirndl,  
Ja — g'heirat' muß's sein!  
Es dunnert scho' lang  
Und vielleicht — schlägt's heunt ein!

---

1 beinander sein = aufgepußt sein. 2 dann fühlt sie sich erst mit vollem Selbstbewußtsein. 3 Volksausdruck, um zu bezeichnen, daß jemand höhere Ansprüche macht. 4 herum.

## 's Basl.

Aber jetza kimmt oane,  
Die is wohl guat g'stellt;  
Die steht wie hing'mauert,  
Fürcht' nix auf der Welt.

Braune Aug'n, braune Töpf'  
Und pfeilgrad geht ihr 's G'schau(χ);  
Der is foaner z'starf  
Und der is foaner z'schla(χ).

Und zum Hochzeiter, woast,  
Is 's a Basl derzua  
Und sie selber hoast Refel —  
Aber 's traut ihr foa Bua.

Als Sendrin is f' droben  
Auf der Grünseer Alm.  
Die kann 's Kommandiern  
Mit die Küh' und die Kalb'n.

Und die ferchtet' wohl foan,  
Der f' zum Heiraten nahm',  
Denn die femmet' ihm schon —  
Wenn nur er amal kaam!

## Vor'm Wirtshaus.

Vor'm Wirtshaus steht d'Musi',  
Heunt is's a Vergnügen —  
Der Wirt und sei Alte  
Stehn drobn auf der Stiegen.

All' Augenblick kimmt ja  
Der Zug scho' daher,  
Fusz'g Paarl san's g'wisß! —  
„Weg'n mei' san's no' mehr,

I hab' scho' guat vorg'sorgt  
(Sagt der Wirt vor der Tür),  
Zweihundert Paar Bratwürst  
Und zwanz'g Eimer Bier,

An Ochsen, an ganzen,  
Und Kaibl zwei, drei,  
Und Untvogel,<sup>1</sup> foaste,  
San aa<sup>2</sup> zehñ dabei.

Und die Sau, die i g'metzt hab',  
Dös is wohl a Sau!“ — —  
Und drinna lacht d'Kellrin  
Und draußtn lacht d'Frau.

„Bei mir derf nem'd hungern —  
Bluatfackerradi! . . .  
So schaugts nur uns selm an,  
Mei Alte und mi'!“

---

1 fette Enten. 2 auch.

## 's Auftragen.

Und noti' is 's nit lusti'  
Und dursti' is 's nit schön,  
Denn der Bauer muß leb'n  
Und der Wirt, der muß b'stehn.

Musikanten voraus!  
Die ganz' Kuchel hint' nach!  
Mein Spansau,<sup>1</sup> die sagt na'  
Scho' selber ihr Sach.

I siehg's ja, wie s' futtern,  
I hör's ja, wie s' scharren —  
Wer beim Jagerwirt heirat',  
Braucht 's Futter nit sparen!

Man sagt: „Der Mensch denkt's  
Und der Herrgott, der lenkt's —  
Und wen's heunt nit derreißt  
Und densellen, den z'sprengt's!



## Der Hochzeitlader.

No, g'fallts En<sup>f</sup> <sup>2</sup> die Hochzeit?  
I moanet wohl ja.  
Hätt i En<sup>f</sup> nit eing'lad'n,  
Na' waarts jehzt nit da!

---

<sup>1</sup> Spanfertel. <sup>2</sup> Euch.

Aber mir taugt's ja selber  
Bei lustige Leut;  
Auf dös heuntige Bratl  
Hab' i lang mi' scho' g'freut.

Hab' mi' aufpußt und g'striegelt;  
So wohl is mir heunt,  
Wier an Kater, an alten,  
Wenn d'Sunna drauf scheint.

Aber greil'n<sup>1</sup> kann er do' —  
Und dös werd's na' scho' g'spüren,  
Wenn 's „Ehren“ erst angeht,  
Da wer' Ent' ranschießen.<sup>2</sup>

I woaß von an jeden  
Die fein' Lumperei'n,  
Was er tuat, was er treibt,  
Wo er ausgeht und ein.

War ja selber a Spitzbua,  
War selber nie z'Haus;  
Und wer's selber probiert hat,  
Derfell kennt si' aus.

---

<sup>1</sup> fragen. <sup>2</sup> da werde ich Euch abkanzeln. (Dem Hochzeitslader obliegt die Abhaltung der Ansprache beim Ehren.)

## 's Ehren.

Wenn's siebni auf d'Nacht is,  
Muß's Feierab'nd wern!<sup>1</sup>  
Und nachher werd abdankt,  
Na' genga s' zum „Ehrn“.

Da bringt na' a jeder  
Sein Sach; dös werd zählt  
Und werd eing'legt in d'Schüssel,  
's is lauter schwarzs Geld!

Da schebbern<sup>2</sup> die Taler,  
Dös muß scho' so sein,  
Und oft genga glei' goldene  
Reichsfuchsen<sup>3</sup> drein.

Und für jeden werd extra  
An Ansprach fürbracht,  
Z'erst tut ma ihm schön  
Und z'lezt werd er derlacht.<sup>4</sup>

Und vom Oberbräu hoast's:  
Er is d'Bauern nit guat,  
Weil er gar soviele Rausch  
In sei Bier einituat.

---

1 um sieben Uhr geht das offizielle Hochzeitsmahl zu Ende.  
2 klingen. 3 Volksausdruck für die Reichsgoldmünzen. 4 verlacht.

Und vom Förstner werd's g'sagt:  
's is ihm 's Leben vergunnt,  
Denn an Hirsch hat er g'feit<sup>1</sup>  
Und derschossen sein Hund!

Und die Bauern die lachen,  
Es lachen die Herrn;  
's geht wie's Haberfeldtreib'n<sup>2</sup>  
Und drum hoast ma's as — „Ehrn“.



## Der Ehrtanz.

Was waar' denn jezt dös,  
Dös Gedruck in der Stuben?  
Geh'ts hintri, ös Dirndln,  
Geh'ts hintri, ös Buben!

„Jetzt kimmt ja der Ehrtanz,  
Den müß'ma ja seh'gn.“ — — —  
So geh'ts nur grad hintri,  
Ees seh'gts ihn desz'weg'n.<sup>3</sup>

„Ah, der Ehrvater, ah!“ — —  
Und der tanzt und der schnauft  
Wier a Braunbär, der grad  
U jungs Lampl a(b)rauft.

---

1 gefehlt. 2 wo auch jeder abgekanzelt wird. 3 ihr seht ihn ja trotzdem gut.

Und der Hochzeiter ziehgt  
Halt die Ehrmutter hin  
Wie der Fuchs die alt' Henna,  
Daß s' flutscht<sup>1</sup> vor ihm.

Ja mein Gott, an Ehrtanz  
Den muaß ma scho' ham;  
Z'lezt kemmen die Richtigen  
Do' wieder z'samm.



### 's Heimgeigen.

Halbe zwölfe hat's g'schlagen,  
Da drob'n werd's nit aus.  
„I moanet, mei Weibei,  
Mir gellant nach Haus?“

Da schreien die oan scho':  
„Der Hochzeiter g e h t!“  
Und die andern rebellien:  
„Na, d e r geht no' net.“

Und derweil roast dös Paarl  
Schön langsam davo',  
Aber schaug, d'Musikanten  
Die bringt er net o'.<sup>2</sup> —

---

<sup>1</sup> flattern, mit den Flügeln schlagen. <sup>2</sup> des musikalischen Geleites  
kann sich der Hochzeiter nicht erwehren.

Die blasen ihn hoam  
Und dös muß er derleiden;  
Und so ziehgt er dahin —  
Er hört d'Muß' von weiten.

Jetzt genga s' alloa  
Und da schlägt ihm halt 's Herz,  
Neben sei<sup>1</sup> geht sei Weibei;  
Jetzt woaf er's: Mir g'hört's!

Und da steht er am Weg,  
Hat a Bußei ihr geb'n — — —  
Der Tag ist halt dengerst<sup>2</sup>  
Der schönste im Leben!

---

1 neben ihm. 2 dennoch.





In der Sommerfrisch'.





## Wie ma z'sammfimmt.

Der Mensch' der is g'spafi',  
Er gibt halt foan Ruah;  
Ma moanet, er hätt's do'  
Dahoamten schön g'nua.

Aber kaum fimmt der Summer,  
Na' drückt er halt 'naus; —  
's derf regna und stauben,  
D'Leut lassen nit aus

Und in die Gebirger  
Da ziehg'n sie si' z'samm;<sup>1</sup>  
Es is grad zum lachen:  
Den Eifer, wo s' ham!

Der Stellwag'n fährt eini,  
Ganz vollg'schoppt bis oben;  
Wenn der heunt nit umschmeißt,  
Na' will i's no' loben!

Und d'Leut hocken drinna  
Und schrei'n dir grad 'raus:  
„Grüß Gott“ und „Gut Morgen“,  
„Und wie geht's denn na' z'Haus?“

---

1 da sammeln sie sich an.

Und die alten Bekannten  
San all wieder da,  
Die Herrn und die Bauern —  
Da freut's ees halt na'!

Diemeil<sup>1</sup> werd's wohl mühsam!  
Koa Platz ninderscht<sup>2</sup> mehr,  
Und mi'n Essen geht's schlecht,  
Und der Reg'n pritscht daher.

„Is dös aar a Vergnügen?“  
Sagt mancher. Sei staad,  
A Vergnügen is dös:  
Wenn halt oaner oans hat,

Und wenn's aa foans is!  
Sie wollen's a so ham. —  
Und wie d'Leut beieinand san,  
So fang' ma s' jehzt z'samm.

Und a so hab i s' all  
In dös Büchel eing'spannt — —  
Seids g'scheit und vertragts enf  
Halt guat miteinand'!

---

1 manchmal. 2 nirgends.

## U Herrischer.

Du, da schaug, den Alten —  
Der wohnt auf der Post;  
Der hat Geld als wie Heu,  
Dem is alls oans, was's kost.

Aber granti'!<sup>1</sup> — Dem taugt's nit  
Da drin in die Berg.  
Der hat als wie d'Kahen  
Die Seel überzweg'.<sup>2</sup>

So schaug nur die Gofchen<sup>3</sup>  
Und wier er si' braucht,<sup>4</sup>  
Der raucht dir foan guaten<sup>5</sup>  
— Wenn er oan raucht.

Auf alls muaf er schimpfen,  
Und nig is ihm recht:  
Daß d'Berg soviel hoch san  
Und 's Essen so schlecht,

Und die Bauern so grob  
Und der Reg'n soviel naß;  
Und wenn foan nig mehr feit,<sup>6</sup>  
Dem feit allweil no' was.

---

1 mürrisch. 2 bekannter Volksausdruck; überzweg = querüber.  
3 Mund. 4 sich in die Brust wirft. 5 Sprichwort, wenn mit jemanden  
nicht zu spassen ist. 6 fehlt.

Der Posthalter denkt si':  
I laß mir's halt g'fall'n — —  
Wie mehr, daß er schimpft,  
Desto mehr muas er — zahl'n.



## Der Professor.

Was der Alte verfaumt,  
Dös versiecht scho' der Jung';<sup>1</sup>  
Ah, freundl, bei dem  
Da hat 's Leben an Schwung!

Der is sauber beinand,<sup>2</sup>  
Helle Augen, hells Müul,  
Der is a Professor,  
Über lusti' allweil.

Wenn der Alte scho' schläft,  
Hockt der Jung' no' beim Wirt  
Da werd nachher g'suffa  
Und grad disputiert.

Der war jezt am Gotthard,  
Denn dem is nig z'hoch —  
Woast, dös is der Berg  
Mit dem safrischn Loeh.

---

<sup>1</sup> das besorgt sein Sohn. <sup>2</sup> flott beisammen.

Da verzählt er davon,  
Denn der kennt die ganz' Welt,  
Und da schaug'n die Bauern,  
Wie der dös verzählt.

Draußt roast der Nachtwachter  
Und haut an die Thür<sup>1</sup> —  
Z'legt kimmt er selm eini:  
„Mir aar a Maß Bier!“



## Die Kellnerin.

Ja, mei Gott, die Kathi  
Is aa wieder da!!  
„Wie hast di' denn g'wintert?  
Wie geht's dir denn na'?“

So schrei'n halt die Fremden,  
Wenn s' einkehn im „Stern“,  
Denn dorten tuat s' auftrag'n  
Im Stübl für d'Herrn.

„G'schwind, Kathi, an Braten“,  
„G'schwind, Kathi, a Bier“,  
„Vergißt mi' denn ganz heunt?“  
„Zu mir her, zu mir!“

---

<sup>1</sup> um an die Polizeistunde zu mahnen.

So hoaf't und die Kathi  
Roast her und roast hin,<sup>1</sup>  
Von der Stub'n in die Kuchel,  
Bald draußt und bald drin.

Der oa fangt s' beim Firta,<sup>2</sup>  
Der ander' beim Arm.  
Dös G'schäft und dös Schöntun —  
Es werd ihr ganz warm!

Und oft werd's wohl zwoa,  
Bis a Fried' is im Haus,<sup>3</sup>  
Na' steht s' halt am Schaffel,<sup>4</sup>  
Wascht d'Krügel'n no' aus.

Ihr Schatz, der is fort,  
Und sie woafß gar nit wo;  
Versprochen, — vergessen —  
Es geht halt a sol!

O mein (denkt s') da ho a m,<sup>5</sup>  
Da waar 's Plag'n a Freud;  
Über Plagen und Schöntun  
Und nur — fremde Leut'!

---

1 eilt hin und her. 2 hält sie an der Schürze fest. 3 erst um  
2 Uhr nachts wird es im Hause ruhig. 4 Spülfaß. 5 im eigenen  
Hause würde die Plage zur Freude.

## Der Förstner.

Guat Morgen, Herr Förstner,  
Um Berg 'nauf, haha?!  
Wie geht's na'? „Mei' (sagt er)  
Kunnt besser gehn aa.“<sup>1</sup>

Denn 's Zipperl, dös ruckt ihm  
In d'Hagen halt ein,<sup>2</sup>  
Dram gront er und schimpft  
In die Berg a so 'nein:

Die wer'n allweil höher,<sup>3</sup>  
Dös gift mi' jezt bald,  
Und die Hitz, wo's heunt hat! . . .  
A so kimmt er in Wald.

Und dort birscht er si' wieder  
Aufs Straßl — von hint  
Und — vergeht<sup>4</sup> si' so lang,  
Bis er 's Wirtshäusl find't.

Jetzt werd er glei' frisch,  
Daß er gar nix mehr g'spürt;  
Da redt er lateinisch<sup>5</sup>  
Wie no'mal g'studiert.

---

1 auch. 2 fährt ihm in die Beine. 3 weil es für ihn immer mühsamer wird, sie zu erreichen. 4 irregehen. 5 Jägerlatein.

Wier er d'Samsböck und d'Wildschützen  
U'(b)frageln fann: <sup>1</sup>  
„Wegen meiner hat mancher  
U Himmelfahrt tan! <sup>2</sup>

Und fehl' i a Scheiben,  
Na' tua i's mit fleiß,  
Wenn i d'Kugeln 'naus werfet,  
Traf' i aa no nit weiß.“ <sup>3</sup>

So redt er, a Hitz hat's,  
Und er schlüct sei Bier  
Und denkt si': as Wirtshaus  
Js aar a <sup>4</sup> Revier!



## Der feldwebel.

Und drob'n beim Bezirksamt  
Hat d'Landwehr sein Stand; <sup>5</sup>  
Der alte feldwebel  
Js dort Kummandant.

Der, moanst, is von Eisen,  
Der Kopf und as G'stell; <sup>6</sup>  
Über den werd viel g'schimpft,  
Denn den fürchten s' wie d'Höll.

---

1 an den Kragen geht. 2 hat das Leben gelassen. 3 würde ich selbst dann noch ins Schwarze treffen. 4 ist auch ein. 5 ist das Landwehrtommando. 6 die figur.

Zähnt<sup>1</sup> hat er foa' mehr,  
Über Haar auf die Zähnt',  
Und die Buab'n ham ihn allweil  
An Bismarch'n g'nennt.

Er schaut ihm bald<sup>2</sup> gleich —  
Und oft ham s' scho' d'Leut g'stimmt,<sup>3</sup>  
Wenn s' g'schrien ham: gebts Obacht,  
Der Bismarch, der kimmt!

Wenn er na' oan derwischt hat  
Beim G'wand oder Huat,  
Dem gibt er a Watschen<sup>4</sup> —  
Na' i's wieder guat.

Na' trinkt er sechs Maßl  
Und denkt si dazu:  
„Ja mein — d'Kummandantschaft  
Hat ninderscht<sup>5</sup> an Ruah.

Aber die, wo<sup>6</sup> recht g'schimpft werd,  
Die san nit so schlecht;  
Und i und der Bismarch —  
Mir zwoa<sup>7</sup> san scho' recht!“

---

1 Zähne. 2 beinahe. 3 genarrt. 4 Ohrfeige. 5 ein Komman-  
dierender hat nirgends Ruhe. 6 diejenigen, über welche. 7 wir zwei.

## Die Ratschen.<sup>1</sup>

Um zwoa bin i fort  
Und da stehgna am Zaun  
Zwoa so alte Karellen;<sup>2</sup>  
Ganz hager und braun.

„Jetzt hab i vermiet'  
Und an so schöne Leut . . . .  
Nur mi'n Herrn sein G'schäft  
Hab i g'hört, da fehlt's weit!“

„Über so brave Leut,  
Ja, um die bin i froh —  
Nur mit der gnä' Frau  
Da steht's allweil so so.“

„Und die Fräul'n is so freundli',  
Da kann ma nit flag'n,  
Nur sollt's halt . . . . No mei Gott,  
I will ja nit sag'n.“

Um drei bin i hoam,  
Jetzt ham s' allweil no dös.<sup>3</sup>  
Ha schamts enk jetzt gar nit,  
Ees<sup>4</sup> Ratschkathln, ees?!

Ja, dös is was Mühsams,  
Wie dös si' verzieht,<sup>5</sup>  
Bis 's Mäul bei an Weibsbild  
An Fei'rab'nd kriegt!

---

1 Volksausdruck für ein geschwätziges Weib. 2 Schimpfwort für alte Weiber. 3 denselben Gegenstand. 4 ihr. 5 in die Länge zieht.

## Beim Stiegelschuster.

„San meine Stiefel ferti',  
Und z'reißen f' wieder glei?  
Ah mei Gott, d'Welt und 's Leder —  
Alls is a Lumperei!“

So fährt der Michelbauer  
Am Stiegelschuster an;  
Der putzt die Augenbrillen  
Und hat an Schnaufer tan.

„„Du bist a Dalk, <sup>1</sup> (so sagt er)  
D'Schuaq selber z'reißen net;  
Sie halten und verreißen  
Danach, daß oaner geht. ““

Da gront der Bauer wieder:  
„Wie sollt' i denn na' gehn?  
Du muaßt ja nit wie renna,  
Du kimmst ja nit zum Stehn!

Die Welt heuntz'tag, die ganze,  
Is wier a großer Karrn —  
Der Bauer werd hint' ang'hängt  
Und nachher, na' werd g'fahrn,

Grad g'fahren wie der Teufel,  
Wie's halt an Kutscher freut,  
Der Bau'r muß ja dersticka  
Vor lauter G'schwindigkeit.

---

<sup>1</sup> ungeschickter Mensch.  
Stieler, Ges. Gedichte.

Geh tua mir mei Paar Schuach her.“  
Der Schuster sagt: „„Da host f!  
Tua lieber zahl'n statt streiten,  
Fünf Mark zehn Pfennig kost's!““



## Der Lehrer.

Ja mei', der alte Lehrer  
Lebt aa no',<sup>1</sup> schaugts 'n o',  
Schulhalten kann er nimmer,  
Nur schimpfen kann er no'.

Und wenn er halt so eifert,  
Ganz hager und voll Zorn,  
Na' monst, an Ochsenfiesel<sup>2</sup>  
Is da lebendi' worn.

O mein Gott, wie er jung war,  
Da hanima oft mit g'lacht,<sup>3</sup>  
Und schaug, amal da hat er  
A sakrischs Stückl g'macht.

Da is die fei'rtag'schul' g'wen,  
Wie's damals halt so war,  
Und is a bildschöns Dirndl  
Drin g'wen mit vierzehn Jahr.

---

<sup>1</sup> auch noch. <sup>2</sup> bekanntes Züchtigungsinstrument. <sup>3</sup> mit ihm =  
über ihn.

Und wie die andern fortgehn,  
Halt' die der Lehrer auf  
Und schnackelt ihr, eh s' drandenkt,  
Dös größte Bußel 'nauf!

Sie schreit und er werd ängsti';  
Z'leht sagt er ganz verschlag'n;<sup>1</sup>  
„Gel' Kind, du werst es dengerscht<sup>2</sup>  
Nit deiner Muader sag'n.“

Da hat 'n 's Dirndl ang'schaugt  
So überzwerch<sup>3</sup> ganz g'nau:  
„„I sag's nit meiner Muader,  
I sag's scho' Ihrer Frau!““



## Vom alten Schlag.

Der Westerhoferbauer  
Is no' vom alten Schlag,  
Sei Haus steht hoch in Berg'nan,<sup>4</sup>  
Und er steht auf vor Tag.

Der Kopf is grad oa Platten<sup>5</sup>  
(Ma muß nit alles ham),  
Oft hat a Dach foa Schindeln,  
Und do' halt 's Häusl z'samm.

---

1 listig. 2 doch wohl. 3 seitwärts. 4 hoch am Berghang.  
5 Glage, Kahlkopf.

Um Sunta' aber steigt er  
Ins Dörfel 'ra mi'n Stod;  
Da hat er no' sein' Mantel<sup>1</sup>  
Und schwarze Knöpf am Rod.

Na' kehrt er no' a Stündel  
Nach Kirchen ein beim Heck;  
Dort hat er allweil einkehrt,  
Von dem geht er nit weg.

Und von dem Wirtstisch schaut er  
Die junga Leut so zua,  
Bleibt aber nit lang sitzen,  
Er hat allweil glei' g'nua,

Wenn s' gar so disputieren,  
Wo foaner nit versteht.  
„Da siehst es (sagt er nachher)  
Wie 's Bauernleb'n zergeht.

Wie i no' Knecht war, hab i  
Oft g'moant, mir san verspielt,<sup>2</sup>  
Und denkt: Wenn i's derlebet,  
Dass aa<sup>3</sup> der Knecht was gilt!

Jetzt hab i selm sechs Knecht z'Haus,  
Jetzt denk i oft fuchswild:  
Nur dös wenn i derlebet,  
Dass aa der Herr was gilt!“

---

<sup>1</sup> der Mantel auch in Sommerszeit war die alte feiertagstracht der Bauern. <sup>2</sup> die Stellung des Knechts, des Dienstboten ist eine ganz verlorene. <sup>3</sup> auch.

## Die Senderin.

Vorgestern, am Samstag,  
Is Almatanz g'wen.  
„Wo seids denn da einfehrt?“<sup>1</sup> —  
„„Beim Kefei', dem schön'.““

Da war dir a Leben  
Und Leut waren da,  
Grad Herrschaften g'nua  
Und die Landg'richtsherrn aa.

Und die Holzknecht auf d'Nacht —  
Da geht d'Musi' na' scho',  
Dass d'moanst, die ganz' Hütten  
fliegt auf und davo'!

Mit der Kefel, da toan s',<sup>2</sup>  
Und an Liebseifer ham s',  
Denn die redt wier a G'sangl  
Und schangt wier a Gams.

Und a jeder host an<sup>3</sup>  
Und klanbt ihr was aus:<sup>4</sup>  
„Über du waarst halt fein!“  
Und an jeden lacht s' aus.

Und der Schreiber vom Landg'richt,  
Der alt', brummt sogar:  
„Ja, Sakra — dös is scho'  
A schöns Formular!“

---

1 in welcher Sennhütte. 2 da machen sie ein Aufhebens. 3 pocht an. 4 und kratzt ein Kompliment für sie aus.

## Der Lenz.<sup>1</sup>

Heunt ham s' oan vom Berg 'ra,<sup>2</sup>  
Hoch drob'n von der Grenz',  
Mit a Kugel im Kopf . . .  
Ja um Gott'swill'n — der Lenz!!

Dös war der schönst' Bursch,  
Allweil frisch, Tag und Nacht,  
Wie der Sunnaschein hat er  
Di' ang'schaugt und g'lacht.

Wie oft hat er's g'sagt:  
„Und mir taug'n alle Leut',  
Und dös kann nit passiern,  
Daß mi' 's Leben nimmer freut.“

Und do' is's passiert;  
Er werd staad und werd wild . . .<sup>3</sup>  
Um a schwarzbraune Dirn  
Hat er 's alles verspielt.<sup>4</sup>

Ö'Nacht kimmt er ans Fenster —  
Da is no' oaner g'west;  
Wie zwoa Raubvögel warn s',  
Die si' streiten ums Nest.

Ö'leht ruft er: „So, Lenei,  
Jetzt wahl dir dein Schatz,  
Morg'n kimmt nur mehr oaner,  
Für zwoa is foa Platz.“

---

1 Lenz = Abkürzung für Lorenz. 2 herabgebracht. 3 still verschlossen und dann leidenschaftlich wild. 4 sich selber völlig verloren.

Und jecht bringen s' 'n abi,  
Jecht is 's a so g'scheg'n;  
Koa Mensch woaf's warum —  
Denn foa Mensch hat's nit g'sehg'n.

Alles jammert, grad<sup>1</sup> oane,  
Die wend't si' nit um,  
Die stampft auf'n Bod'n . . . .  
„Über i woaf's, warum!“



## Um Markt.

Um Sunta' is Leutmarkt,<sup>2</sup>  
Da roasen s' daher;  
Und am Montag is Viechmarkt;  
Da femman s' no mehr.

Und der Nazi, der alt',  
Der muaß aa dabei sein,  
Sehg'n möcht' er's no' alls,  
Über nig geht ihm ein.<sup>3</sup>

Auf amal bleibt er stehn  
Bei an Kasten und stiert,<sup>4</sup>  
Da san lauter Bildln  
Z'samm-portographiert.

---

1 nur. 2 den ersten Tag der bauerlichen Jahrmärkte, wo nur Waren für den Hausbedarf verkauft werden, nennt man „Leutmarkt“, am folgenden Tage ist dann ausschließlich Viehmarkt. 3 nichts will ihm taugen. 4 auf einmal starrt er in einen photographischen Schaustafeln hinein.

Viel Buab'n und viel Dirndl  
Und Leut aus'n Ort,  
Und dös Bild von der — Preisfuah  
Hängt aa dabei dort.

„Über dös is a Hoffart,  
(Hat der Nazi z'leht g'schriern)  
Jetzt laßt si' sogar no' —  
's Die ch portographiern!“



### 's Nanei.

An Nachbarn sei Nanei<sup>1</sup>  
Die werd jetzt sechs Jahr,  
Die g'fällt mir scho' so viel  
Mit ihre braun' Haar.

Is a Floawunzigs Leut,<sup>2</sup>  
Und was die scho' alls kann!  
Di schaut di' scho' jetzt  
Als wie d'Hofbäurin an.

Und drin in der Schul',  
Ja da hebt sie si' staad,<sup>3</sup>  
Sie is allweil die erste,  
Schaut allweil pfeilgrad.

---

1 kleine Anna. 2 Kleinwünzige Person. 3 da ist sie so still.

Aber wenn s' nachher z'Haus kimmt,  
Na' geht d'Metten<sup>1</sup> los,  
Na' macht s' an Spitaſel,  
Als waar s' zwoamal so groß.

Oft jammert na' d'Muader:  
„Was is denn nur jeh?  
Bist so brav in der Schul'  
Und dahoam bist so leh?“<sup>2</sup>

„„Grad drum (ſagt as Dirnei)  
Gib i z'Haus ja koan fried;  
Denn überall brav ſein —  
Dös kann der Menſch nit!““




## Bei der Nachbarin.

Der Müller am Graben  
Der hat a ſchöns Wei'(b),  
Und allweil am Abend  
Geht a Jager vorbei.

Mit'n Hund und der Büchſ  
Und bleibt ſtehn vor'n Zaun,  
Sie ſteht in der Thür,  
Ihre Aug'n ſan ſo braun.

---

<sup>1</sup> das Lärmen. <sup>2</sup> ſchlimm.

Ihr G'sicht werd so hoafß,  
Und am Bach is's so kühl;  
Und der Müller is drunt —  
Tag und Nacht in der Müh!'.  


Und da seht si' der Jager  
Halt langsam auf d'Banck;  
Und er plauscht wie der Bach —  
Er redt s' g'sund und redt s' frank.

Die Müll'rin, die Müll'rin,  
An Jager denkt s' bloß,  
Es werd ihr so ängsti' —  
Sie werd'n nit los.

Da kimmt ihr floans Bäbei  
Und laht ihr aufs Knie  
Und sagt ihr: „Geh, Muader,  
I fürcht' mi' . . . vor di'.

Sitz nit allweil so lang  
Zu dem Fremden, dem Mann,  
I bitt di' — I fürcht' mi' . . .  
Er kunnt dir was toan!“

Na' druck't er sei Köpfe  
Ganz hin an ihr Brust;  
Sie hätt' ihn gern g'schlag'n —  
Über do' hat s' 'n bußt!<sup>1</sup>

Von derselbigen Stund  
Hat's der Jager verpaßt<sup>2</sup> —  
So woast es oft nit,  
Wo'st dein Schutzengel haßt!

---

<sup>1</sup> geküßt. <sup>2</sup> umsonst gewartet.

## Auf der Handelschaft.

Wenn der Stellwag'n dieweilen ins Dorf einifahrt,  
Na' hocht oaner drinna  
Ganz schelch<sup>1</sup> unter d'Leut, in an abg'schabten G'wand,  
Der is wier a Spinna.

In sein Aufschreibbüchel, da arbeit' er rum,  
Und rechn't und zählt,  
Er z'beißt sei Ziehgarr — er fahrt in Sack,<sup>2</sup>  
Dort is sei Geld.

Na' spitzt er durchs Fenster — er kennt a jed's Haus  
Und spannt, was ma redt;<sup>3</sup>  
Der schaugt die ganz Welt von der Seiten an,  
G'rad kann er's ja net!

„Gutsmetzger“ nennt ma diesellen Leut,  
Klopfen überall o',  
Aber wo a seller in d'Haustür geht,  
Geht 's Glück davo'!

Und kimmt dengerscht zu nix,<sup>4</sup> bringt nur andre Leut  
In Elend und Schulden.  
„Wer zu neunundfufz'g Kreuzer geboren is,  
Der bringt's auf foan Gulden.“<sup>5</sup>

---

1 schief. 2 in die Tasche. 3 und horcht die Mitreisenden aus.  
4 und bringt es dennoch selber nie zu Vermögen und Ansehen. 5 be-  
kanntes Volkspruchwort. Der alte bair. Gulden hatte 60 Kreuzer.

## Der Dagabund.

Wenn der Summer daherkimmt,  
Kimmt 's G'sindel daher;  
Die san als wie d'Mucken:  
Koa Ruah und koa Ehr'!

A Kanzel am Buckel  
Und 's G'schauch überzweg,<sup>1</sup>  
So betteln s' und stehl'n sie  
Si' durchi durch d'Berg.

Aber 's Landg'richt, dös schaug'n s'  
Wier a Fuchseisen an.  
Heunt früh ham s' oan einig'führt?<sup>2</sup>  
Was hat er denn tan?

Ja g'stohl'n hat er halt  
Und da geht er jetzt ein;  
Lang werd er verhandelt,  
Der Assessor fahrt drein.

Und a jungs Praktikant!  
Hockt aa dort dabei  
Und verteidigt 'n halt,  
Und auf d'lezt — werd er frei!

Aber wie 's Praktikant!  
Nach Haus gehn hat wolln,  
Da regn't's — und da war aa  
No' 's Regendach'l g'stohl'n.

---

1 mit den Blicken seitwärts schweifend. 2 einen arretiert.

## Beim Newwirt.

Zum Newwirt, zum dicken,  
Kimmt eini a Herr;  
Dom Berg kimmt er abi  
Ganz staubi' und sperr.<sup>1</sup>

Er kann kaum mehr schnaufa,  
Nix sag'n und verzähl'n;  
Kimmt daher wie der Vorreiter  
Von d' arma Seel'n.<sup>2</sup>

Na' holt' er a — Wasser,  
Dös sauft er und geht. —  
„O mei' (sagt der Wirt)  
Weg'n der Zech is's ma net,

Aber hart is, wennst so ebbes  
Anschau'n muaßt  
Denn sündenschad is's dir . . . . .  
Um so an schön' Durst!“

---

1 ausgedörri. 2 vollständiger Ausdruck für eine traurige Gestalt.

## In der Kamedi.

Ja was in dem Sommer  
Mit alles Schöns g'schiecht!  
Jetzt ham s' auf der Post  
U Kamedi aufg'richt.<sup>1</sup>

Und mit brennrote Zettel  
Werd's alles verkündt:<sup>2</sup>  
Von der Sanft Genovesa  
Und vom Müller sein Kind

Und was s' sonst no' auffspiel'n. —  
Die red'n dir verweg'n,  
Ja, die wennst nit g'seh'g'n hast,  
Hast gar no' nig g'seh'g'n!

Der Platz kost' zwanz'g Pfenning,  
Jetzt lauft's nur grad g'schwind;  
Is dös na' der erst' Platz?  
Ja, der erste von hint'!

Und oaner spielt mit,  
Ganz an hagerner Herr,  
Der spielt so schön trauri',  
Ah, dös nimmt d'Leut her!<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> ein Theater für eine Wandertruppe eingerichtet. <sup>2</sup> wird das Programm angezeigt. „Die h. Genovesa“, sowie „Der Müller und sein Kind“ sind zwei bekannte Bühnenstücke. <sup>3</sup> greift die Leute an.

Der Vater und d'Muader  
San z'erst einig'rennt  
Und 's Basl hat aa  
Wier a Dachrinna g'stennt,<sup>1</sup>

Nur der Kloane, der brummelt:  
„Mir taugts nit, die G'schicht',  
I möcht gern a Kasperl  
Mit an . . . lustigen G'sicht!“



## Der Herr Pfarrer.

Am Sunta' kimmt zum Wirt  
U der Herr Pfarrer uma;  
Na' spielen s' an Tarock,  
So is 's der Brauch im Summa.<sup>2</sup>

Da ruckt er 's Kappel' rum,  
Der spielt dir ganz vermessen;  
Bis 's halbe sechsse schlägt —  
Na' muaß er hoam zum Essen.

Der is von harten Holz;  
Dierz'g Jahr scho' is er dader,<sup>3</sup>  
Und wo er an Buben taufst,  
Hat er scho' taufst sein Vater.

---

.1 geweint. 2 Sommer. 3 dahier im Orte.

Sei Hoamat is da drent,  
Der große Hof am Schorn;<sup>1</sup>  
Und weil s' ihn halt verlobt ham,<sup>2</sup>  
So is er geistli' worn.

Oft zürnt er: Schaug, ma muasß sie'  
In mein Stand aa scho' plagen,  
Allweil muasß mit die Sünden  
Di' umeinanderschlagen.

Er lest nig und er schreibt nig  
Und rührt foa Zeitung an.  
„Denn wer viel lest, der woasß nig,  
Sonst brauchet er's nit z'toan.“

Und dengerscht hat er allweil  
As Herz am rechten fleck;  
Wer trauri' zu ihm hingehet,  
Geht nimmer trauri' weg.

Der hat scho' viele g'holfen,  
Nur wenn's wer sagen möcht',<sup>3</sup>  
Dem droht er: „Wennst nit staad bist<sup>4</sup>  
Na' hau i di' glei' recht!“

Und seine Bäum im Garten,  
Wie er die gießt und bind't!  
Der Mensch muasß halt was aufzieh'g'n  
Die ziehgt er wier a Kind.

---

1 an der Seespitze. 2 weil seine Eltern das Gelübde getan, ihr Kind dem geistlichen Stande zu widmen. 3 sein Wohltun bekannt machen wollte. 4 still bist.

So geht's halt mit die Menschen  
Wie draußt mi'n Baamen zua:<sup>1</sup>  
Wenn 's Holz oft no' so hart is,  
Tragt's do' a linde Bluah.



## Aus is's!

Z'legt werd's halt Micheli,<sup>2</sup>  
Der Wind bläst ums Dach;  
Die Schwalbn san scho' furt  
Und die Leut' roasent nach.

Der Tag werd so kurz  
Und as Kaab<sup>3</sup> werd so rot,  
Und üb'rall, wo'st hinhörst,  
Hörst nix wie „B'hütgott.“

Jetzt geht's halt dahin,  
Werd der Stellwag'n schier z'floa;  
Acht Tag' — na' is 's Dorf  
Wieder staad und alloa.

Aber drin in der Stadt  
Denken d'Fremden oft dro',  
Und im Winter, wenn's schneibt,  
Nachher plauschen f' davo':

---

<sup>1</sup> es ist mit den Menschen wie mit den Bäumen. 2 Ende September. 3 das Kaub.

Vom Wirt und vom Pfarrer,  
Vom Steig'n' und vom Gehn,  
Und viel, was z'erst schlecht war,  
Werd hintnack erst schön!

Denn die Zeit von dem Summer  
Die liegt so weit hint — —  
Sie kimmt scho' bald wieder,  
Heuntz'tag geht's ja g'schwind!

Ma blattelt die Jahr' um  
Wie Blatteln im Buch;  
Aufamal kimmt der Tag —  
Na' kemmt's wieder zum Besuch!

Na' kemmar<sup>1</sup> am alten Platz  
All wieder z'samm',  
Und na' freut's uns dort aa,<sup>2</sup>  
Wenn ma 's Leben no' ham!

---

1 kommen wir. 2 dann auch.



## Karl Stieler's Werke.

### Dialektdichtungen.

- Weil's mi' freud! Neue Gedichte in oberbairischer Mundart.  
14. Auflage. Illustriert von Hugo Engl. Groß Oktav.  
Rart. *M* 3.—, eleg. geb. *M* 4.—
- Habts a Schneid!? Neue Gedichte in oberbairischer Mundart.  
12. Auflage. Illustriert von Hugo Engl. Groß Oktav. Rart.  
*M* 3.—, eleg. geb. *M* 4.—
- Am Sunnamend'. Neue Gedichte in oberbairischer Mundart.  
8. Auflage. Illustriert von Hugo Engl. Groß Oktav.  
Rart. *M* 3.—, eleg. geb. *M* 4.—
- A Hochzeit in die Berg'. Dichtungen in oberbair. Mundart.  
Mit 25 Bildern in Lichtdruck von Hugo Rauffmann,  
3. Auflage. Groß Oktav. Eleg. geb. mit Goldschnitt *M* 8.50.
- In der Sommerfrisch'. Gedichte in oberbairischer Mundart.  
Mit Bildern in Lichtdruck von Hugo Rauffmann. 2. Aufl.  
Groß Oktav. Eleg. geb. mit Goldschnitt *M* 8.50.

### Hochdeutsche Dichtungen.

- Hochlandslieder. 11. Auflage. Groß Oktav. Eleg. geb. mit  
rotem Schnitt *M* 5.—
- Neue Hochlandslieder. 6. Auflage. Groß Oktav. Eleg. geb.  
mit rotem Schnitt *M* 5.—
- Wanderzeit. Ein Liederbuch. 5. Aufl. 8°. Geb. m. Goldschn. *M* 4.—
- Ein Winteridyll. Mit dem Porträt des Verfassers. 37. Aufl.  
Geb. mit Goldschnitt *M* 4.—

### Prosaschriften.

- Kulturbilder aus Baiern. 2. Auflage. Groß Oktav. Geheftet  
*M* 4.80, eleg. geb. *M* 6.—
- Aus Fremde und Heimat. Vermischte Aufsätze. 2. Auflage.  
Groß Oktav. Geh. *M* 5.40, eleg. geb. *M* 6.80.
- Durch Krieg zum Frieden. Stimmungsbilder aus den Jahren  
1870 und 1871. 2. Auflage. Groß Oktav. Geh. *M* 4.—,  
eleg. geb. *M* 5.—
- Natur- und Lebensbilder aus den Alpen. 2. Auflage. Groß  
Oktav. Geh. *M* 5.40, eleg. geb. *M* 6.80.
- Reisebilder aus vergangener Zeit. Gr. Oktav. Eleg. geb. *M* 2.—.
- Stieler, Dora, Gedichte. 2. Auflage. Oktav. Eleg. geb. *M* 3.—.
- — — Neue Gedichte. Oktav. Eleg. geb. *M* 3.—
- — — Russen. Gedichte in oberbairischer Mundart.  
Groß Oktav. Eleg. geb. *M* 2.80.

## J. B. von Scheffels Werke.

- Frau Aventiure.** Lieder aus Heinrich von Ofterdingens Zeit.  
19. Aufl. 8°. Hocheleg. geb. *M* 6.—. Gr.-8°. Illustriert  
von A. v. Werner. Hocheleg. geb. *M* 7.50.
- Bergpsalmen.** Dichtung. Illustriert von A. v. Werner.  
7. Aufl. Gr.-8°. Hocheleg. geb. *M* 6.—. 4°. Illustriert  
von A. v. Werner. 4. Aufl. Hocheleg. geb. *M* 9.—.
- Hint Dichtungen.** 2. Aufl. Hochelegant geb. *M* 4.—.
- Ekkehard.** Eine Geschichte aus dem 10. Jahrhundert. 215. Aufl.  
8°. Hocheleg. geb. *M* 6.—. Hocheleg. geb. mit Goldschnitt  
*M* 6.20. Gr.-8°. Mit Buchschmuck von C. Diebich. Hoch-  
elegant geb. *M* 8.—. Veg.-Ottav. Illustriert von C. Diebich.  
6. Aufl. In Prachtband *M* 12.—.
- Episteln.** 2. Aufl. Geheftet *M* 3.60, eleg. geb. *M* 4.50.
- Gaudramus!** Lieder aus dem Engeren und Weiteren. 67. Aufl.  
8°. Hocheleg. geb. *M* 4.80. Gr.-8°. Mit Illustr. von A.  
v. Werner. 3. Aufl. Hocheleg. geb. *M* 6.—. 4°. Mit Illustr.  
von A. v. Werner. 2. Aufl. Hocheleg. geb. *M* 12.—.
- Gedenkbuch über stattgehabte Einlagerung auf Castell Toblino.**  
3. Aufl. Geh. *M* 2.—, hocheleg. geb. *M* 3.—.
- Gedichte aus dem Nachlaß.** 5. Aufl. Hocheleg. geb. *M* 4.—.
- Aus Heimat und Fremde.** Lieder u. Gedichte. 2. Aufl. Eleg.  
geb. *M* 4.—.
- Fugiden.** Eine alte Geschichte. 10. Aufl. Hocheleg. geb. *M* 2.—.
- Juniperus.** Geschichte eines Kreuzfahrers. Mit Illustrationen  
von A. v. Werner. 5. Aufl. Hocheleg. geb. *M* 7.—.
- Reisebilder.** Mit einem Vorwort von Joh. Proelß. 3. Aufl.  
Geheftet *M* 5.—, hocheleg. geb. *M* 6.—.
- Der Trompeter von Säckingen.** Ein Sang vom Oberrhein.  
277. Aufl. 8°. Hocheleg. geb. *M* 4.80. Gr.-8°. Mit Illustr.  
von A. v. Werner. 5. Aufl. Hocheleg. geb. *M* 8.—.  
4°. Mit Illustrationen von A. v. Werner. 4. Auflage.  
Hocheleg. geb. *M* 24.—.
- Waldeinsamkeit.** Dichtung. Gr.-8°. Mit 12 Bildern von  
Jul. Maraf. 6. Aufl. Hocheleg. geb. *M* 8.—.
- Das Wallarilied.** Verdeutsch. 4°. Mit Illustrationen von  
Alb. Baur. Hocheleg. geb. *M* 4.—.

---

**Scheffel.** Ein Dichterleben von Johannes Proelß. Vollst-  
ausgabe. Geh. *M* 2.40, eleg. geb. *M* 3.60.